



STATISTIKA AASTARAAMAT
STATISTICAL YEARBOOK

1994

Eesti Statistikaamet Statistical Office of Estonia

STATISTIKA AASTARAAMAT
1994
STATISTICAL YEARBOOK

Toimetanud:

Anu Ilus, telefon 45 04 29

Inglise keel:

Marge Kibuspuu, telefon 45 03 56

Kaane kujundus:

AS Aldus

Lehekülgede kujundus:

Kaja Pöder

Diagrammid:

Tarmo Ahven

Kirjastanud:

Eesti Statistikaamet, Tallinn EE0100, Endla 15

Kaane trükkimise:

AS Aldus, Tallinn EE0001, Tõnismägi 2

Sisu trükkimise:

AS Grafinet, Tallinn EE0105, Tartu mnt 16

September 1994

Tellimuse nr. 108

Edited by

Anu Ilus, telephone 45 04 29

English by

Marge Kibuspuu, telephone 45 03 56

Design of cover by

Aldus Ltd

Design of pages by

Kaja Pöder

Diagrams by

Tarmo Ahven

Published by

the Statistical Office of Estonia, 15 Endla Str, Tallinn EE0100

Cover is printed by

Aldus Ltd, 2 Tõnismägi Str, Tallinn EE0001

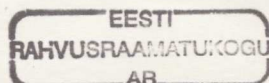
Contents is printed by

Grafinet Ltd, 16 Tartu Rd, Tallinn EE0105

September 1994

Order No 108

ISBN 9985-826-08-6



3-94-294

© Eesti Statistikaamet, 1994

Käesoleva väljaande andmete kasutamisel või tsiteerimisel palume viidata allikale
When using or quoting the data of this issue please indicate the source

SISUKORD

Eessõna	15
Märkide seletus.....	18
 KARTOGRAMMID.....	 19
Eesti maakonnad.....	19
Elanikke 1 km ² kohta.....	19
Tööealised, %.....	20
Pensionärid, %.....	20
Miinimumtoidukorvi keskmine maksumus ühe pereliikme kohta kuus, kr.....	21
Keskmine palk, kr.....	21
Raamatute laenutamine elaniku kohta aastas.....	22
Üldharidusliku päevakooli õpilased 15–17-aastaste noorte hulgas.....	22
Ravivooideid 10 000 elaniku kohta.....	23
Pahaloomuliste kasvajate esmajuhud 100 000 elaniku kohta.....	23
Registreeritud kuritegusid 10 000 elaniku kohta.....	24
Põllumajanduslike tootjate ja riiklike metsaettevõtete kasutuses oleva põllumajandusliku maa osatähtsus kogu maafondis, %	24
Puistute üldvarud, tuh tm.....	25
Raie intensiivsus, tuh tm.....	25
Paiksetest saasteallikatest õhku paisatud saaste, tonnides.....	26
Jäätmete tekkimine, tonnides.....	26
 ÜLDANDMED	 27
 RAHVAMAJANDUSE ARVEPIDAMINE.....	 29
Sisemajanduse koguprodukt tarbimismeetodil.....	31
Sisemajanduse koguprodukt tootmismeetodil.....	31
Sisemajanduse koguprodukt tulumeetodil.....	32
Sisemajanduse koguprodukt tegevusalade kaupa.....	32
Riigieelarve ja kohalikud eelarved.....	33
Ettevõtete brutokasum (-kahjum) tegevusalade kaupa.....	35
Tööstusettevõtete brutokasum (-kahjum) tegevusalade kaupa.....	36
 RAHVASTIK.....	 37
Eesti territooriumi administratiivne jaotus ja asulastik	44
Eesti alaline rahvastik	45
Alaline linna- ja maarahvastik maakonniti	46
Alaline linna- ja maarahvastik soo järgi	49
Alaline rahvastik soo ja vanusgruppide järgi	50
Eesti rahvastiku rahvuslik-etniline koosseis	52
Eesti alaliste elanike arv rahvuse ja sünnikoha järgi, 1989.....	53
Sünnituste arv ja mitmikutesünnitused.....	54
Elussündinute arv soo järgi linnas ja maal.....	55
Elussündinute arv vanemate rahvuse järgi.....	57
Elussündinute arv soo ja ema rahvuse järgi.....	58
Elussündinute arv ema vanuse järgi	59
Elussündinute arv sündimise järjekorra järgi.....	60

Elussündinute arv seaduslikus abielus olevatel naistel sündimise järjekorra järgi	62
Elussündinute arv sündimise järjekorra ja ema vanuse järgi	63
Surnute arv soo järgi linnas ja maal	64
Surnute arv soo ja rahvuse järgi	66
Surnute arv soo ja vanuse järgi	67
Imikute suremus	72
Perinataalsurmajuhud ja abordid	73
Rahvastiku loomulik iive soo järgi linnas ja maal	75
Eestlaste loomulik iive soo järgi linnas ja maal	76
Rahvastiku loomulik liikumine maakondades ja linnades	77
Abielud	78
Abielulahutused	79
Rahvastiku välisränne	79
Rahvastiku riigisisene ränne	80
Rahvastikuränne maakondades ja mõnes linnas	80

HARIDUS, TEADUS JA KULTUUR

Õppijate arv	85
Õppijate arv 10 000 elaniku kohta	85
Naisõppurid	86
Õppeasutuse lõpetanute arv	86
Päevased üldhariduskoolid	87
Õhtused üldhariduskoolid	88
Kutseõppeasutused	88
Vastuvõetud õppurite ja lõpetanud spetsialistide arv kutseõppeasutustes koolitusala järgi	89
Õpingute jätkamine pärast põhikooli	90
Õpingute jätkamine pärast keskkooli	90
Koolieelsed lasteasutused	91
Kõrgemad õppeasutused	91
Üliõpilaste, vastuvõetute ja lõpetanute arv ülikoolides	92
Naiste osatähtsus kõrgemates õppeasutustes, %	92
Üliõpilaste, vastuvõetute ja lõpetanute arv rakenduskõrgkoolides	93
Kõrgema õppeasutuse lõpetanud spetsialistide arv koolitusala järgi	94
Doktorantuuri lõpetanute arv	94
Magistrantide ja doktorantide arv koolitusala järgi	95
Doktorite, kandidaatide ja magistrite arv teadusharude järgi	95
Rahvaraamatukogud	96
Kutselised teatrid	97
Kontserdid	97
Klubilised asutused	98
Kultuuriasutuste külastatavus	98
Filmid	99
Muuseumid	99
Trükitoodang	100
Television	101
Raadio	102

TERVISHOID JA SOTSIAALKINDLUSTUS

Tervishoiuasutused ja -kaader	105
Arstid erialade järgi	106
Põetusalatöötajad	107
Ravivoodid otstarbe järgi	108
Ambulatoorne ja statsionaarne arstiabi	110
Uued haigusjuhud	111

Uued haigusjuhud 100 000 elaniku kohta.....	112
Haigestumine nakkushaigustesse	113
Nakkushaiguste esmajuhud 100 000 elaniku kohta.....	113
Pahaloomulised kasvaja.....	114
Tuberkuloos.....	114
Abordid.....	114
Hambaravi.....	115
Kiirabi.....	115
Alkoholismi ja narkomaania esmajuhud.....	115
Psüühikahäired	116
Vaegurluse ekspertiisi komisjonid	117
Esmakordselt vaeguriks tunnistatute jaotus haiguse ja vanuse järgi	118
Riiklikku pensioni (toetust) saavad isikud pensioniliigiti	119
Pensionäride tööhõive.....	120
Töötavate pensionäride osatähtsus vastava kategooria pensionäride hulgas protsentides.....	120
Lastekodud ja hooldekodud	121
 ÕIGUSSTATISTIKA	 122
Registreeritud kuriteod	123
Kinnipidamiskohtades viibivate isikute arv.....	123
Jõustunud kohtuotsusega süüdimõistetute arv kuriteoliikide ja kohtu poolt määratud põhiliste karistusliikide järgi	124
Süüdimõistetute jagunemine soo ja vanuse järgi	125
Esimese astme kohtus otsuse tegemisega lahendatud tsiviilasjad (hagid).....	125
 PERE-EELARVE UURINGUD	 126
Elanike tulude suurus ja struktuur	128
Kulutused toidule, alkoholile ja tubakale	130
Kulutused tööstuskaupadele, teenustele, säästudeks ja maksudeks	132
Tulud linna- ja maaperes.....	134
Kulud linna- ja maaperes	134
Tähtsamate toidukaupade ostukogused.....	135
 PALK.....	 136
Põhikohaga töötajate brutopalk kuus 1992 ja 1993, kvartalite kaupa	138
Keskmine brutopalk kuus 1992. aastal	139
Keskmine brutopalk kuus 1993. aastal	140
Töötajate keskmine arv, keskmine brutopalk kuus ja palgaindeks põhitegevusalade järgi.....	141
 TARBIJAHINNAINDEKS	 142
Tarbijahinnaindeks kvartalite kaupa.....	144
Tarbijahinnaindeks kuude kaupa.....	145
Tarbijahinnaindeks kaupade ja teenuste kaupa	146
Tarbijahinnaindeksisse kuuluvate kaubagruppide hinnaindeksid (juuni 1992 = 100)	147
Tarbijahinnaindeksisse kuuluvate kaubagruppide hinnaindeksid (1993 = 100)	148
 TÖÖSTUSTOODANGU TOOTJAHINNAINDEKS	 149
Tootjahinnaindeks tegevusalade ja kuude kaupa, 1994.....	149
Tootjahinnaindeks tegevusalade ja kuude kaupa, 1993.....	150

ETTEVÕTLUS	151
Eesti ettevõttereister.....	153
Ettevõtete, asutuste, organisatsioonide ja nende tegevuskohtade arv omandivormiti	154
Ettevõtete arv omandivormiti.....	155
Ettevõtete arv ettevõtlusvormiti	156
Ettevõtete, asutuste, organisatsioonide ja nende tegevuskohtade arv tegevusalade kaupa.....	157
 PÕLLUMAJANDUS, METSANDUS, KALANDUS	 158
Maafond	160
Põllumajandustoodang.....	160
Põllukultuuride külvipind	161
Põllukultuuride kogusaak.....	162
Põllukultuuride saagikus.....	163
Viljapuude ja marjakultuuride istandike pindala.....	164
Puuviljade ja marjade kogusaak	164
Viljapuude ja marjakultuuride saagikus.....	164
Loomade ja lindude arv	165
Loomakasvatussaaduste tootmine	165
Liha tootmine	166
Loomade ja lindude produktiivsus	166
Põllukultuuride külvipind ning viljapuude ja marjakultuuride istandike pindala elanike majapidamistes ja taludes	167
Loomade ja lindude arv elanike majapidamistes ja taludes.....	167
Põhiliste põllumajandussaaduste tootmine elanike majapidamistes ja taludes.....	168
Tootmine ühe elaniku kohta.....	168
Metsavarud.....	169
Puistute pindala ja metsavarud okas- ja lehtpuumetsades	169
Metsamaa valdamise järgi.....	170
Puistud vanuse järgi.....	170
Metsaraie.....	171
Metsade uuendamine ja metsakorraldus	171
Jahiulukid.....	172
Kalapüük	173
Läänemere kalapüük	173
Atlandi ookeani kalapüük	174
Sisevete kalapüük	174
 TÖÖSTUS.....	 175
Tööstustoodang tegevusalade kaupa.....	176
Tööstuse tootmislik põhivara tegevusalade kaupa	177
Tööstusettevõtete jaotus töötajate keskmise arvu järgi.....	178
Kütuste tootmine	178
Masinate ja metalltoodete tootmine.....	178
Kemikaalide tootmine.....	179
Metsa-, puit-, tselluloos- ja pabertoodete tootmine.....	179
Ehitusmaterjalide tootmine	180
Kergetööstuskaupade tootmine	180
Kultuuri- ja olme kaupade tootmine.....	180
Toiduainete tootmine	181
 KÜTUS JA ENERGIA	 182
Energiaseadmed.....	184

Energiabilanss	185
Elektrienergia bilanss.....	186
Soojusenergia bilanss.....	187
Energia lõpptarbimine.....	188
Soojusenergia tootmine, GWh	189
Energia lõpptarbimine, %	189
Kütuse tarbimine	190
Primaarse kütuse toodang, teradžaulides	191
Kütuse import, teradžaulides.....	191
 REAALINVESTEERINGUD	 192
Reaalinvesteeringud tegevusalade järgi	193
 EHITUS	 194
Ehitatud korterid.....	195
Ehitatud korterite struktuur	196
Ehitusettevõtete ehituskäive ja remonttööd	197
Ehituskäive Eestis omajõududega ehitiste liikide kaupa	197
 EHITUSHINNAINDEKS	 199
Ehitushinnaindeks, I ja II kvartal 1994	200
 ELAMUMAJANDUS	 201
Elamufond.....	201
Ühiskondliku elamufondi struktuur.....	202
 TRANSPORT JA SIDE.....	 203
Liiklusteede pikkus.....	205
Autoveerem	205
Liikurmasinad ja traktorihaagised	206
Eesti laevaregistrisse kantud kauba- ja reisilaevad.....	206
Reisijatevedu.....	207
Reisijatekäive	207
Reisija keskmine sõidukaugus	208
Kaubavedu.....	208
Veosekäive	209
Veosetoni keskmine veokaugus	209
Raudtee	210
Raudteeveosed.....	210
Trammid ja trollibussid.....	211
Lennutransport.....	211
Side ja post.....	212
 TURISM	 213
Vastuvõetud ja lähetatud turistid.....	215
Lähetatud turistid.....	216

Vastuvõetud turistid.....	216
Eesti firmade poolt vastuvõetud turistid riikide kaupa.....	217
Eesti firmade poolt lähetatud turistid riikide kaupa	218
Vastuvõetud ja lähetatud turistid regiooniti.....	219

VÄLISKAUBANDUS..... 220

Eksport suurematesse partnerriikidesse, 1991–1993.....	222
Import suurematest partnerriikidest, 1991–1993.....	222
Eksport suurematesse partnerriikidesse, 1993.....	223
Import suurematest partnerriikidest, 1993	226

KAUBANDUS, MAJUTUS, TOITLUSTUS..... 229

Kaubandus, majutus, toitlustus	231
Jaemüük	231
Hulgimüük	232
Majutatute arv majutusettevõtetes.....	233
Majutusettevõtete mahutavus.....	234

TEENINDUS..... 235

Teenindusettevõtete teenuste käibe struktuur.....	237
---	-----

KESKKOND..... 238

Veevõtt.....	240
Veekasutus	240
Veeheide looduslikesse veekogudesse.....	240
Pinnaveekogudesse juhitud puhastamist vajava vee reostuskoormus	241
Paiksete saasteallikate tekitatud õhusaaste hulk.....	241
Teede keemiline jäätumismvastane töötlus.....	241
Jäätmete tekkimine, kasutamine, hävitamine ja ladustamine.....	242
Pestitsiidide kasutamine.....	242
Maavarad.....	243
Rekultiveeritud maad.....	243
Riiklikud looduskaitsealad ja rahvusparkid	244
Looduskaitse järelevalve.....	244
Terviseohutuse järelevalve.....	245
Ettevõtete keskkonnakaitselised kulutused ja tulud tegevusalade kaupa.....	245
Ettevõtete keskkonnakaitselised investeeringud	246

CONTENTS

<i>Preface</i>	15
<i>Explanation of symbols</i>	18
 <i>DIAGRAMS</i>	 19
<i>Counties of Estonia</i>	19
<i>Inhabitants per sq km</i>	19
<i>Working age population, %</i>	20
<i>Pensioners, %</i>	20
<i>Average cost of the minimum foodbasket per household member in a month, kr</i>	21
<i>Average wages, kr</i>	21
<i>Library units lent per inhabitant during the year</i>	22
<i>Share of pupils of diurnal school of general education in 15–17-year-olds</i>	22
<i>Hospital beds per 10 000 inhabitants</i>	23
<i>New cancer cases per 100 000 inhabitants</i>	23
<i>Offences registered by police per 10 000 inhabitants</i>	24
<i>Share of agricultural area used by agricultural producers and state forestry enterprises in the total landstock, %</i>	24
<i>Stand resources, thousand cu meters</i>	25
<i>Felling intensity, thousand cu meters</i>	25
<i>Air pollutants from local sources, in tons</i>	26
<i>Generation of wastes, in tons</i>	26
 <i>GENERAL DATA</i>	 27
 <i>NATIONAL ACCOUNTS</i>	 29
<i>GDP by expenditure approach</i>	31
<i>GDP by production approach</i>	31
<i>GDP by income approach</i>	32
<i>GDP by field of activity</i>	32
<i>State budget and local budgets</i>	33
<i>Gross profit (loss) of enterprises by field of activity</i>	35
<i>Gross profit (loss) of industrial enterprises by field of activity</i>	36
 <i>POPULATION</i>	 37
<i>Administrative division</i>	44
<i>Resident population</i>	45
<i>Resident population of towns and counties</i>	46
<i>Resident urban and rural population by sex</i>	49
<i>Resident population by sex and age</i>	50
<i>National-ethnic composition of the Estonian population</i>	52
<i>Number of permanent residents by nationality and place of birth, 1989</i>	53
<i>Number of deliveries and multiple births</i>	54
<i>Live births by sex and urban/rural residence</i>	55
<i>Live births by nationality of parents</i>	57
<i>Live births by sex and mother's nationality</i>	58
<i>Live births by mother's age</i>	59
<i>Live births by birth order</i>	60

<i>Legitimate live births by birth order</i>	62
<i>Live births by birth order and mother's age</i>	63
<i>Deaths by sex and urban/rural residence</i>	64
<i>Deaths by sex and nationality</i>	66
<i>Deaths by sex and age</i>	67
<i>Infant mortality</i>	72
<i>Perinatal deaths and abortions</i>	73
<i>Urban and rural natural increase by sex</i>	75
<i>Urban and rural natural increase of Estonians by sex</i>	76
<i>Natural increase by towns and counties</i>	77
<i>Marriages</i>	78
<i>Divorces</i>	79
<i>External migration</i>	79
<i>Internal migration</i>	80
<i>Migration in counties and some towns</i>	80

EDUCATION, SCIENCE AND CULTURE 82

<i>Enrolment</i>	85
<i>Pupils and students enrolled per 10 000 inhabitants</i>	85
<i>Female pupils and students</i>	86
<i>Number of graduates from educational institutions</i>	86
<i>Diurnal schools of general education</i>	87
<i>Evening schools of general education</i>	88
<i>Vocational education institutions</i>	88
<i>Number of admitted students and graduates of vocational education institutions by fields of study</i>	89
<i>Continuation of education by basic school graduates</i>	90
<i>Continuation of education by secondary school graduates</i>	90
<i>Kindergartens</i>	91
<i>Higher educational institutions</i>	91
<i>Enrolment, admittance and graduates at universities</i>	92
<i>Share of females in higher educational institutions, %</i>	92
<i>Enrolment, admittance and graduates at professional higher schools</i>	93
<i>Number of higher educational institution graduates by fields of study</i>	94
<i>Number of graduates awarded a Doctor's degree</i>	94
<i>Candidates for a Master's or a Doctor's degree by fields of study</i>	95
<i>Number of Doctors, Candidates of Sciences and Masters by branches of science</i>	95
<i>Public libraries</i>	96
<i>Professional theatres</i>	97
<i>Concerts</i>	97
<i>Clubs</i>	98
<i>Attendance of culture institutions</i>	98
<i>Films</i>	99
<i>Museums</i>	99
<i>Publications</i>	100
<i>Television</i>	101
<i>Radio</i>	102

PUBLIC HEALTH AND SOCIAL WELFARE 103

<i>Health care institutions and health personnel</i>	105
<i>Physicians by specialities</i>	106
<i>Medium-level medical personnel</i>	107
<i>Distribution of hospital beds by specialities</i>	108
<i>Outpatient and stationary medical service</i>	110
<i>New cases of diseases</i>	111

<i>New cases of diseases per 100 000 inhabitants</i>	112
<i>Cases of infectious diseases</i>	113
<i>New cases of infectious diseases per 100 000 inhabitants</i>	113
<i>Malignant neoplasms (cancer)</i>	114
<i>Tuberculosis</i>	114
<i>Abortions</i>	114
<i>Dental care</i>	115
<i>Emergency medical aid</i>	115
<i>New cases of alcoholism and narcomania</i>	115
<i>Mental deficiencies</i>	116
<i>Expert commissions for handicapped persons (VEK)</i>	117
<i>Recently handicapped persons by disease and age</i>	118
<i>Persons receiving state pensions or benefits</i>	119
<i>Employment of pensioners</i>	120
<i>Share of working pensioners in the total number of pensioners of the same category</i>	120
<i>Orphanages and homes</i>	121
 JUSTICE	 122
<i>Offences registered by the police</i>	123
<i>Number of persons detained in penal institutions</i>	123
<i>Number of definitively sentenced persons by crimes and principal penalty imposed</i>	124
<i>Convicts by age and sex</i>	125
<i>Civil cases settled with judgments in the courts of first instance</i>	125
 HOUSEHOLDS RESEARCH	 126
<i>Individual incomes and their structure</i>	128
<i>Expenses on food, alcoholic beverages and tobacco</i>	130
<i>Expenses on manufactured goods, services, investments and taxes</i>	132
<i>Incomes of urban and rural families</i>	134
<i>Money expenditure of urban and rural families</i>	134
<i>Quantities of more important foodstuffs bought</i>	135
 WAGES AND SALARIES	 136
<i>Monthly gross wages in 1992 and in 1993 by quarters</i>	138
<i>Average monthly gross wages in 1992</i>	139
<i>Average monthly gross wages in 1993</i>	140
<i>Average number of employees, average monthly wages (gross) and index of wages by economic activities</i>	141
 CONSUMER PRICE INDEX	 142
<i>Consumer price index by quarters</i>	144
<i>Consumer price index by months</i>	145
<i>Consumer price index by goods and services</i>	146
<i>Consumer price index by commodity groups (June 1992 = 100)</i>	147
<i>Consumer price index by commodity groups (1993 = 100)</i>	148
 PRODUCER PRICE INDEX OF INDUSTRIAL OUTPUT	 149
<i>Producer price index by economic activities and by months, 1994</i>	149
<i>Producer price index by economic activities and by months, 1993</i>	150

ENTERPRISES	151
<i>Estonian Enterprises Register</i>	153
<i>Number of enterprises, institutions, organizations and their establishments by ownership</i>	154
<i>Number of enterprises by ownership</i>	155
<i>Number of enterprises by type</i>	156
<i>Number of enterprises, institutions, organizations and their establishments by field of activity</i>	157
 AGRICULTURE, FORESTRY, FISHING	158
<i>Landstock</i>	160
<i>Gross agricultural output</i>	160
<i>Field crops sown area</i>	161
<i>Production of field crops</i>	162
<i>Average yields of field crops</i>	163
<i>Fruit and berry plantations area</i>	164
<i>Production of fruits and berries</i>	164
<i>Average yields of fruits and berries</i>	164
<i>Number of livestock</i>	165
<i>Animal products</i>	165
<i>Production of meat</i>	166
<i>Livestock and poultry productivity</i>	166
<i>Cultivated area and fruit and berry plantations area in household plots and private farms</i>	167
<i>Numbers of livestock and poultry in household plots and private farms</i>	167
<i>Produce of main agricultural production in household plots and private farms</i>	168
<i>Production per inhabitant</i>	168
<i>Forest resources</i>	169
<i>Stands and coniferous and non-coniferous forest resources</i>	169
<i>Forest and other wooded land by ownership</i>	170
<i>Age group distribution in stands</i>	170
<i>Gross felling</i>	171
<i>Reforestation and forest inventory</i>	171
<i>List of game species</i>	172
<i>Nominal catch</i>	173
<i>The Baltic Sea fish catch</i>	173
<i>The Atlantic Ocean fish catch</i>	174
<i>Inland waters fish catch</i>	174
 INDUSTRY	175
<i>Industrial production by field of activity</i>	176
<i>Manufactural fixed assets by field of activity</i>	177
<i>Distribution of industrial enterprises by average number of employees</i>	178
<i>Manufacture of fuels</i>	178
<i>Manufacture of machinery and metal products</i>	178
<i>Manufacture of chemicals</i>	179
<i>Manufacture of timber, wood, pulp and paper products</i>	179
<i>Manufacture of building materials</i>	180
<i>Manufactures of light industry</i>	180
<i>Manufacture of articles of cultural need and household appliances</i>	180
<i>Manufacture of foodstuffs</i>	181
 FUELS AND ENERGY	182
<i>Energy equipment</i>	184

<i>Energy balance sheet</i>	185
<i>Electric energy balance sheet</i>	186
<i>Heat energy balance sheet</i>	187
<i>Final energy consumption</i>	188
<i>Production of heat energy, GWh</i>	189
<i>Final energy consumption, %</i>	189
<i>Consumption of fuels</i>	190
<i>Production of primary fuels, in terajoules</i>	191
<i>Imports of fuels, in terajoules</i>	191
 INVESTMENTS IN FIXED ASSETS	 192
<i>Investments by field of activity</i>	193
 CONSTRUCTION	 194
<i>Dwelling completions</i>	195
<i>Structure of dwelling completions</i>	196
<i>Turnover and repairs of construction enterprises</i>	197
<i>Turnover of construction by types of buildings in Estonia</i>	197
 CONSTRUCTION PRICE INDEX	 199
<i>Construction price index, 1st and 2nd quarter of 1994</i>	200
 HOUSING	 201
<i>Dwelling stock</i>	201
<i>Public dwelling stock</i>	202
 TRANSPORT AND COMMUNICATION	 203
<i>Length of transport routes</i>	205
<i>Vehicles</i>	205
<i>Motor driven machines and tractor (semi)-trailers</i>	206
<i>Cargo and passenger ships registered in the Estonian Shipping Register</i>	206
<i>Passengers carried by public transport</i>	207
<i>Passenger traffic volume</i>	207
<i>Average travelling distance</i>	208
<i>Goods carried by public transport</i>	208
<i>Freight turnover</i>	209
<i>Average distance per 1 ton freight</i>	209
<i>Railway</i>	210
<i>Goods carried by railway</i>	210
<i>Trams and trolley-buses</i>	211
<i>Air traffic</i>	211
<i>Communication and post</i>	212
 TOURISM	 213
<i>Inbound and outbound tourism</i>	215
<i>Outbound tourism</i>	216

<i>Inbound tourism</i>	216
<i>Inbound tourism by countries.....</i>	217
<i>Outbound tourism by countries.....</i>	218
<i>Inbound and outbound tourism by counties.....</i>	219
 <i>EXTERNAL TRADE</i>	 220
<i>Exports by main trading partners, 1991–1993</i>	222
<i>Imports by main trading partners, 1991–1993</i>	222
<i>Exports by main trading partners, 1993.....</i>	223
<i>Imports by main trading partners, 1993.....</i>	226
 <i>TRADE, ACCOMMODATION, CATERING</i>	 229
<i>Trade, accommodation, catering.....</i>	231
<i>Retail sales</i>	231
<i>Wholesales</i>	232
<i>Number of guests in accommodation enterprises.....</i>	233
<i>Capacity of accommodation enterprises.....</i>	234
 <i>SERVICE.....</i>	 235
<i>The structure of turnover of service enterprises</i>	237
 <i>ENVIRONMENT</i>	 238
<i>Water extraction.....</i>	240
<i>Water consumption.....</i>	240
<i>Water discharge to the natural water bodies.....</i>	240
<i>Pollution load to the surface water bodies</i>	241
<i>Pollution of air by stationary sources</i>	241
<i>Deicing chemical treatment of roads in winter.....</i>	241
<i>Generation, utilization, destruction and deposition of wastes.....</i>	242
<i>Use of pesticides.....</i>	242
<i>Mineral resources.....</i>	243
<i>Reclamation of lands</i>	243
<i>State nature reservations and national parks</i>	244
<i>Supervision of natural scenery protection.....</i>	244
<i>Health safety inspection.....</i>	245
<i>Environmental expenditures and receipts by economical activities.....</i>	245
<i>Environmental investments</i>	246

EESSÖNA

PREFACE

Üleminek plaanimajanduselt turumajandusele on toonud kaasa muutusi kõigis eluvaldkondades. Kasvab vajadus statistilise informatsiooni järele, sest selle abil on võimalik kontrollida nii majanduslike kui ka poliitiliste otsuste õigsust.

Käesolev statistika aastaraamat on teatmik, mis annab ülevaate Eesti sotsiaal-majanduslikust olukorrast 1993. aastal. Mõningate tegevusalade kohta on esitatud ka varasemate aastate andmed.

Aastaraamatu juhatab sisse info riigikorrast ja kõrgemast riigivõimust. Lugejale antakse ka mõningaid teadmisi Eesti geograafia ja kliima kohta.

Alates 1991. aastast tehakse statistikaametis arvestusi rahvamajanduse arvepidamise süsteemi alusel. Need arvestused näitavad, et sisemajanduse koguprodukt oli 1993. aasta jooksvates hindades 22,8 miljardit krooni. Aastatel 1991–1993 on sisemajanduse koguprodukt võrreldavates hindades vähenenud, kuid languse tempo on aeglustunud.

Küllaltki murettekitav on teave Eesti alalise rahvastiku pideva vähenemise ja vananemise kohta. Sellega seoses on vähenenud ka õppurite koguarv.

Tervishoiu ja sotsiaalkindlustuse osast selgub, et raviasutuste ja meditsiinitöötajate arvu vähenemine on aeglustunud. Oluline on ka see, et esmakordselt sõjajärgsel ajal vähenes 1993. aastal riikliku pensioniseaduse alusel pensionisaajate arv.

Õigusstatistika peatükist ilmneb, et 1993. aastal registreeriti Eestis vähem kuritegusid kui 1992. aastal.

Aastaraamatus analüüsitakse ka pere-eelarveid, seda tehakse Eesti Turu- ja Arvamusteuringute Keskuse AS EMOR-i perevaatluste alusel. Majandushuviliste tähelepanu peaksid köitma ka tarbija- ja tootjahinnaindeks.

Üldhuvitavat infot pakub palgastatistika: kõige kõrgem brutopalk oli 1993. aastal rahanduses, kõige madalam aga põllumajanduses ja jahinduses.

Tööstuse ülevaatest võib lugeda, et 1992. aastaga võrreldes vähenes 1993. aastal toodang 19 %.

Aastaraamatust saab infot ka põllumajanduse, metsanduse, kalanduse, kütuse ja energia, reaalinvesteeringute, transpordi, side, ehituse ning ehitushinnaindeksi kohta.

Küllaltki laialdased on Eesti väliskaubandussidemed. 1993. aastal eksporditi kaupu 118 riiki ja imporditi 145 riigi toodangut, kusjuures kaubavahetuse saldo oli negatiivne 1,2 miljardi krooni ulatuses. Impordis suurenes eriti toidukaupade, samuti tekstiilitööraine ja tekstiilkaupade osatähtsus. Muutused impordi struktuuris ei soodusta kodumaise tootmise arengut.

Aastaraamatus käsitletakse ka turismi, kaubandust, majutust, toitlustust ja teenindust.

Aastaraamatu lõpetab keskkonda käsitlev materjal, mille põhjal on näha, et 1993. aastal toiduainete, joogivee ja veekogude vee saastatus vähenes. Ka kasutati 1993. aastal vähem pestitsiide kui 1992. aastal.

Ettevõtete tegevusalad on aastaraamatus määratud Eesti Rahvamajanduse Tegevusalade Klassifikaatori (ERTAK-i) järgi, mille aluseks on ÜRO Statistikaorganisatsiooni (UNSO) poolt heakskiidetud *“Final Draft of the Revised International Standard Industrial Classification of all*

Economic Activities" (ISIC). Ettevõtted on rühmitatud ka omandi- ja ettevõtlusvormi järgi. See jaotus põhineb Riigi Statistikaameti käskkirjal nr 19 02. aprillist 1993.

Statistiliste andmete kogumisel on kasutatud väljavõtetist vaatlust ehk valikvaatlust. Väljavõtteline vaatlus põhineb kindlaksmääratud üldkogumil, mille määramisel on kasutatud Eesti ettevõtteregistri andmeid. Üldkogumi moodustavad majanduslikult aktiivsed või tegutsevad ettevõtted, asutused ja organisatsioonid ja seda nimetatakse ettevõtteregistri statistiliseks profiiliks. Valikvaatluse puhul on oluline, et valim oleks representatiivne, s.t et vaatluskogumi põhjal tehtud järeldused oleksid üldistatud üldkogumile. Väljavõttelise vaatluse objekt on ettevõtte kui juriidiline isik vastavalt tema tegevusalale ettevõtteregistris, vaatluse kriteeriumid on ettevõtte omandivorm ja töötajate arv.

1992. aasta andmed on mõnel juhul korrigeeritud, võrreldes eelmises aastaraamatus avaldatuga.

Varasemate aastate kohta rublades esitatud andmed on aastaraamatus ümber arvestatud kroonidesse suhtega 10 rbl = 1 kr.

Aastaraamatu peatükid on koostatud statistikaameti sektorites, kogumiku väljaandmise korraldas statistika levi teenistus.

The transition from planned economy to market economy has brought about changes in all fields of society. The need of statistical information is growing, as information makes it possible to control the rightness of economical and political decisions.

The present Yearbook of Estonian Statistics is a reference book, intended to provide statistics on socio-economic conditions in Estonia in 1993. About some fields of activities, data for previous years are given as well.

The Yearbook is introduced by information about the governmental structure and the State's Governing Body. Some information about the geography and climate of Estonia is also presented.

Since 1991, the System of National Accounts has been introduced in the Statistical Office of Estonia for estimating the Gross Domestic Product (GDP). Calculations show, that the GDP for 1993 was 22.8 milliard Estonian kroons. From 1991 to 1993, the GDP decreased, but the tempo of the decrease has fallen.

Information about the continuous decrease and aging of the Estonian population is rather concerning. In connection with that tendency, the number of pupils has also decreased.

In the chapter "Public health and social welfare" one can read that the decrease in the number of medical personnel as well as health care institutions, slowed down. It is worth mentioning that for the first time in the post-war period, the number of persons receiving state pensions or benefits decreased.

The chapter "Justice" writes that in 1993, the number of registered offences in Estonia was smaller than in 1992.

Analysis of family budgets based on the family income and expenditure surveys conducted by the Estonian Market and Opinion Research Center are also presented. Those who are concerned in economy may find a lot of interesting facts in the chapters "Consumer price index" and "Producer price index of industrial output".

Information about wages and salaries is quite interesting: in 1993, the average gross wages were the highest in financial intermediation, the lowest in agriculture and hunting.

The overview of industry writes that the industrial production in 1993 decreased by 19 % in comparison with 1992.

In addition one can find information about agriculture, forestry, fishing, fuels and energy, investments in fixed assets, construction, construction price index, housing, transport and communication in the present Yearbook.

Estonia's connections in the field of foreign trade are rather developed. In 1993, Estonia exported goods to 118 countries and imported goods from 145 countries. The trade deficit amounted to 1200 million kroons. Imports increased mainly in the following commodity groups: foodstuffs, textiles and textile articles. Changes in the structure of imports are not favourable to the development of domestic production.

The Yearbook includes also information about tourism, trade, accommodation, catering and service.

The last chapter of the Yearbook is about environment, which shows that in 1993, the pollution of food products, drinking water and water bodies has decreased. In 1993, use of pesticides decreased as well in comparison with 1992.

In the Yearbook, the economic activities of enterprises have been classified according to the Classification of Activities of Estonian National Economy (ERTAK), which is based on "The Final Draft of the Revised International Standard Industrial Classification of All Economic Activities" (ISIC). Enterprises are also classified according to ownership and type of corporation. This classification has been elaborated by the Statistical Office and is valid since 2 April 1993.

The method of sample survey is used in collecting of statistical data. The sample survey is based on the determined population. Determination of the population is based on the Estonian Enterprises Register. Actively operating enterprises, institutions and organizations form the population which is called the statistical profile of the Enterprises Register. All the data, collected through the sample survey method must be extended to the general population. Statistical unit is an enterprise according to the main activity in the Estonian Enterprises Register. The criteria of sampling are the ownership of an enterprise and the number of employees in it.

The data about 1992 are, in some cases, corrected, in comparison with the data published in the "Statistical Yearbook 1993".

The existing data for previous years in thousands of roubles have been recalculated into kroons at the rate of 10 roubles = 1 kroon.

The Yearbook was compiled and published by the Statistical Office of Estonia.

MÄRKIDE SELETUS
EXPLANATION OF SYMBOLS

... andmeid ei ole saadud või need on ebakindlad avaldamiseks
data not available

.. mõiste pole rakendatav
category not applicable

- nähtust ei esinenud
magnitude nil

0 } näitaja väärtus väiksem kui pool kasutatavast mõõtühikust
 0.0 } *magnitude less than half of the unit employed*

M mehed
 M *males*

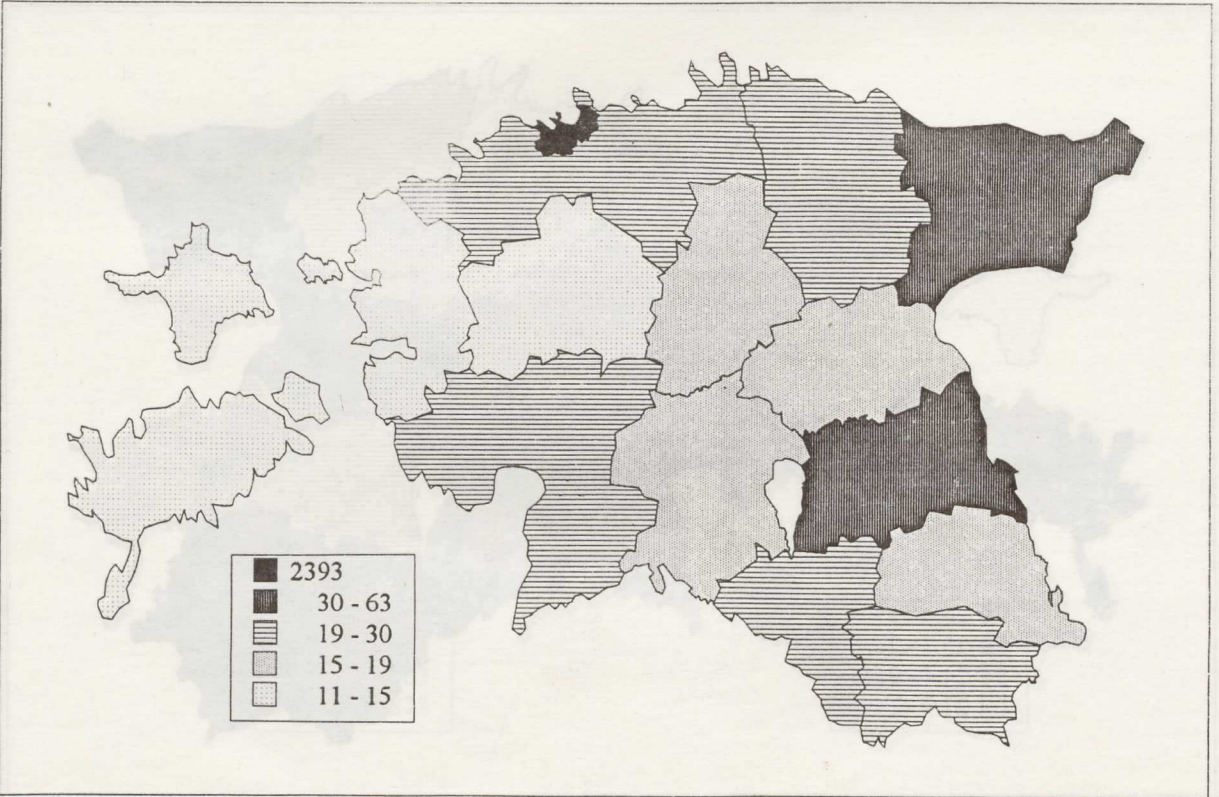
N naised
 F *females*

K kokku
 T *total*

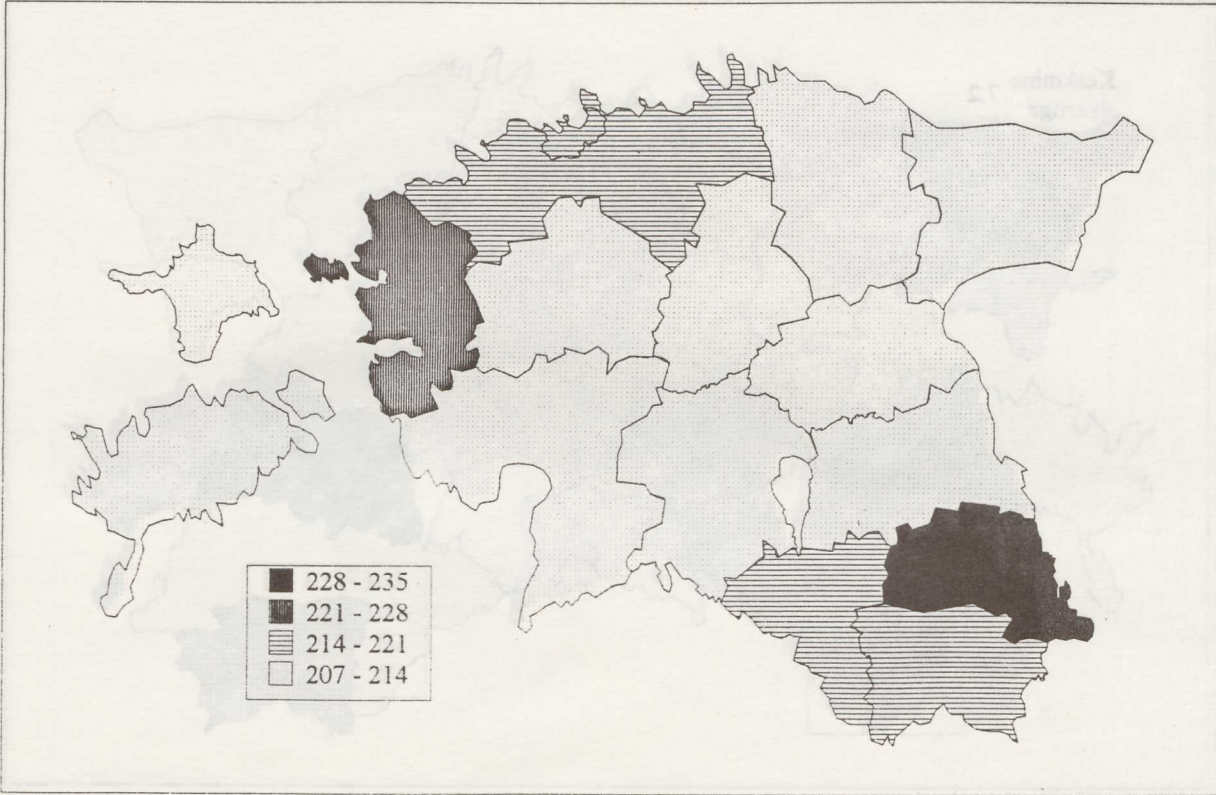
EESTI MAAKONNAD
COUNTIES OF ESTONIA



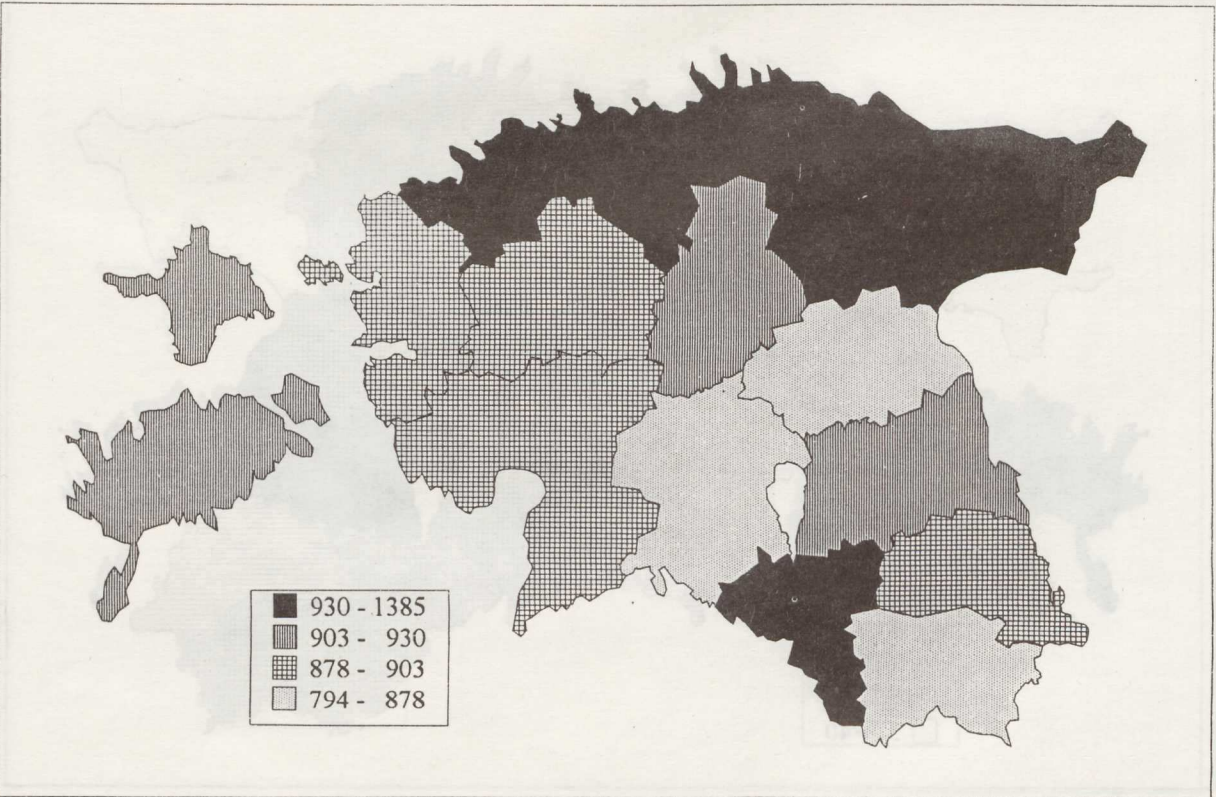
ELANIKKE 1 KM² KOHTA
INHABITANTS PER SQ KM



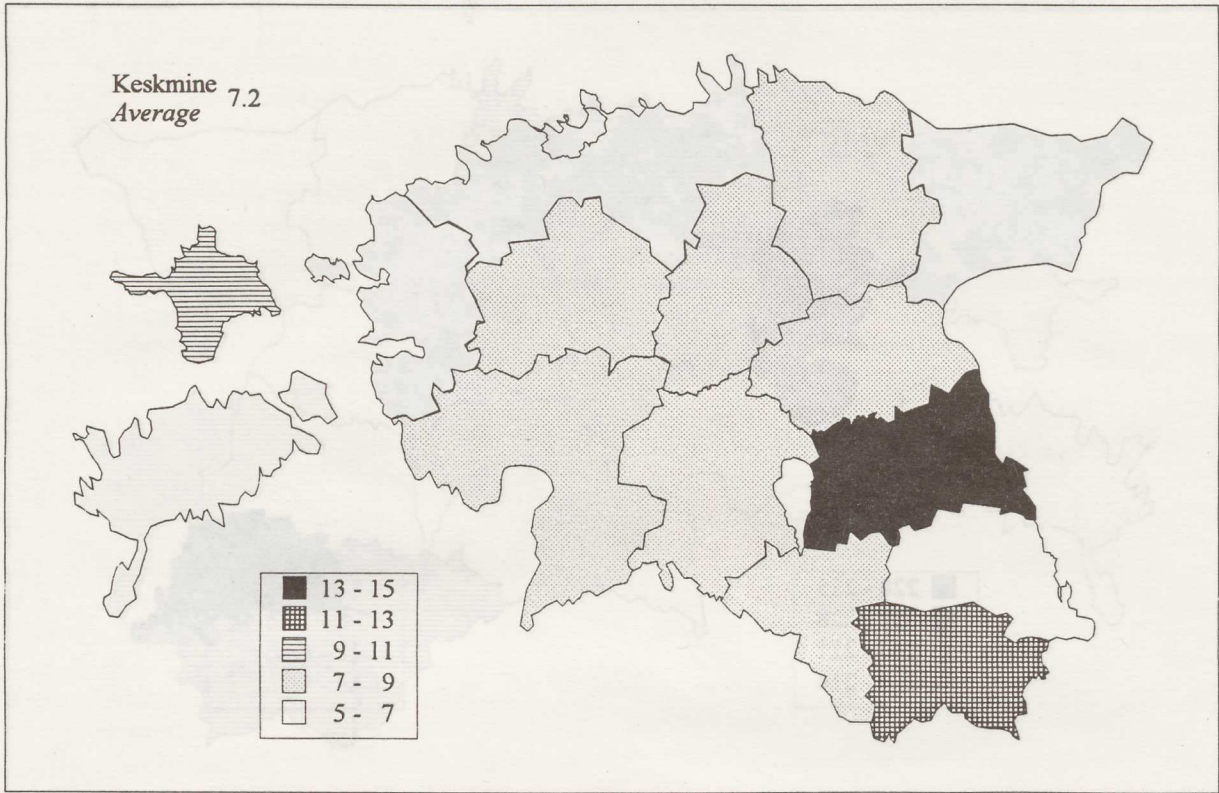
MIINIMUMTOIDUKORVI KESKMINE MAKSUMUS ÜHE PERELIIKME KOHTA, kuus, kr
AVERAGE COST OF THE MINIMUM FOODBASKET PER HOUSEHOLD MEMBER, in a month, kr



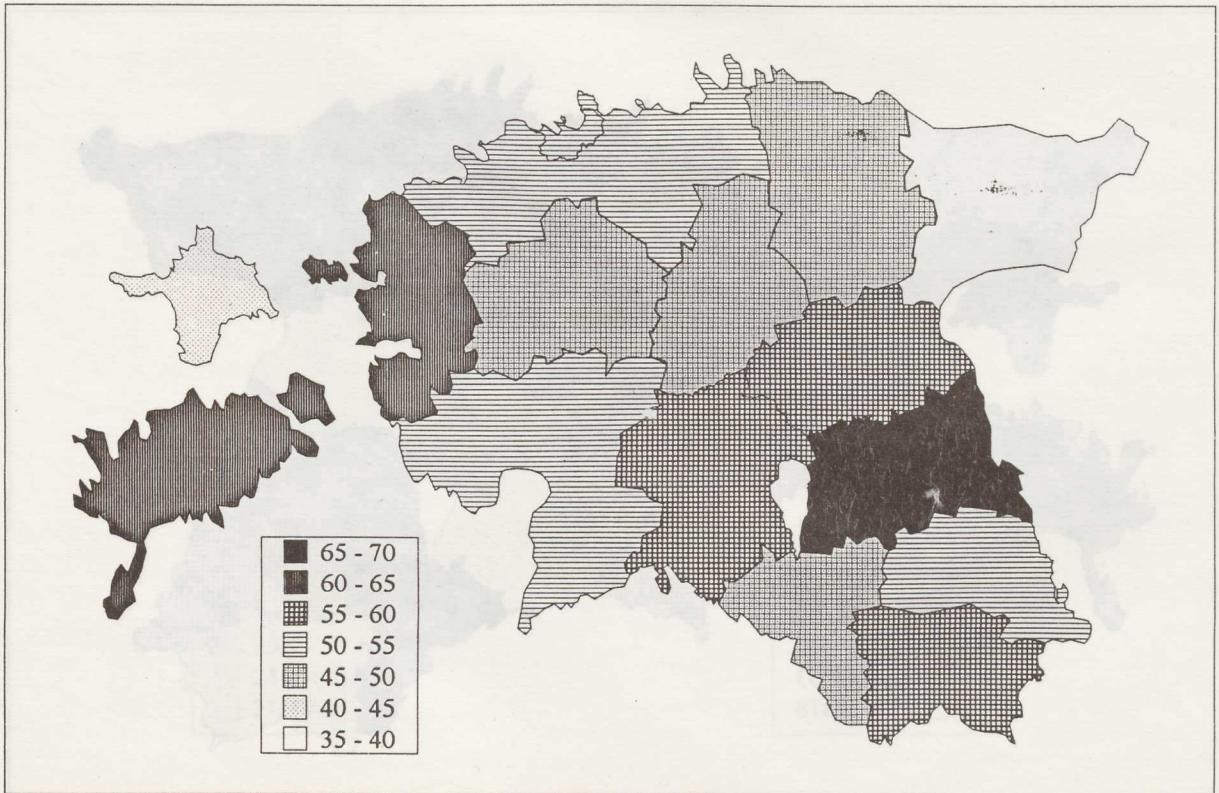
KESKMINE PALK, kr
AVERAGE WAGES, kr



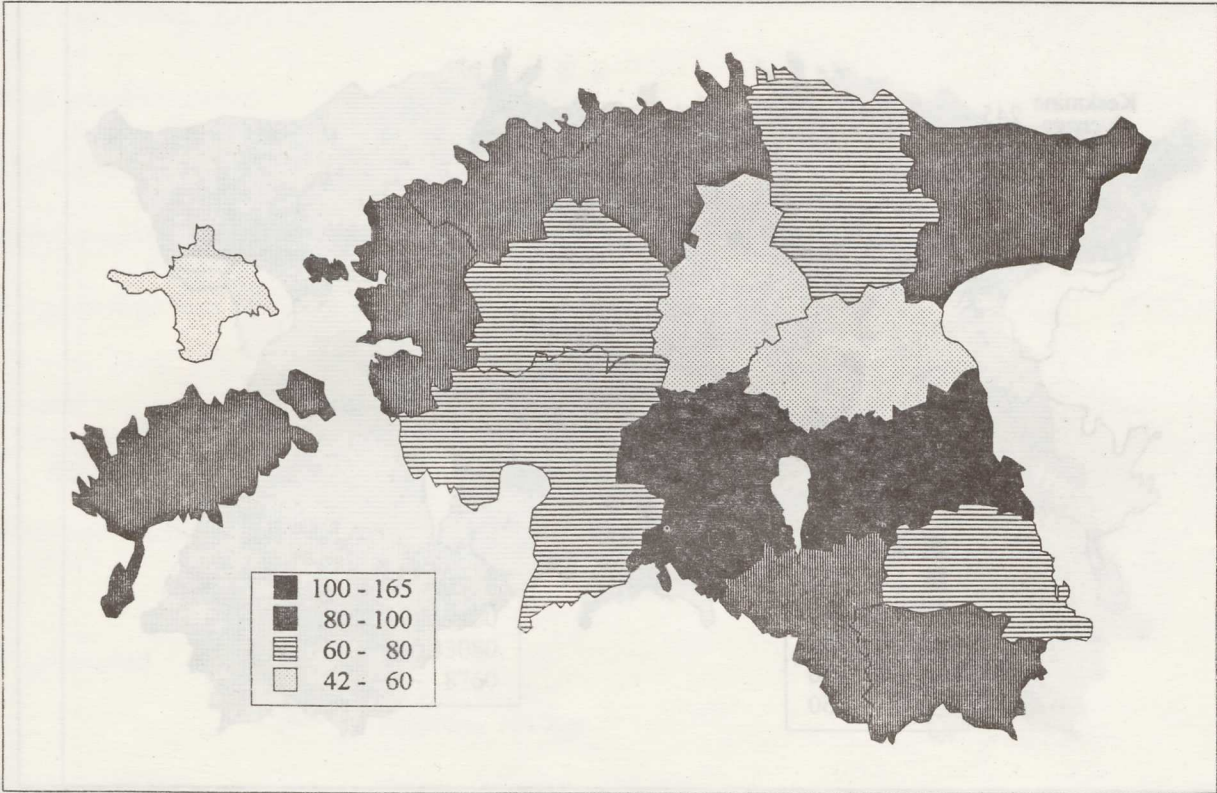
RAAMATUTE LAENUTAMINE ELANIKU KOHTA AASTAS
 LIBRARY UNITS LENT PER INHABITANT DURING THE YEAR



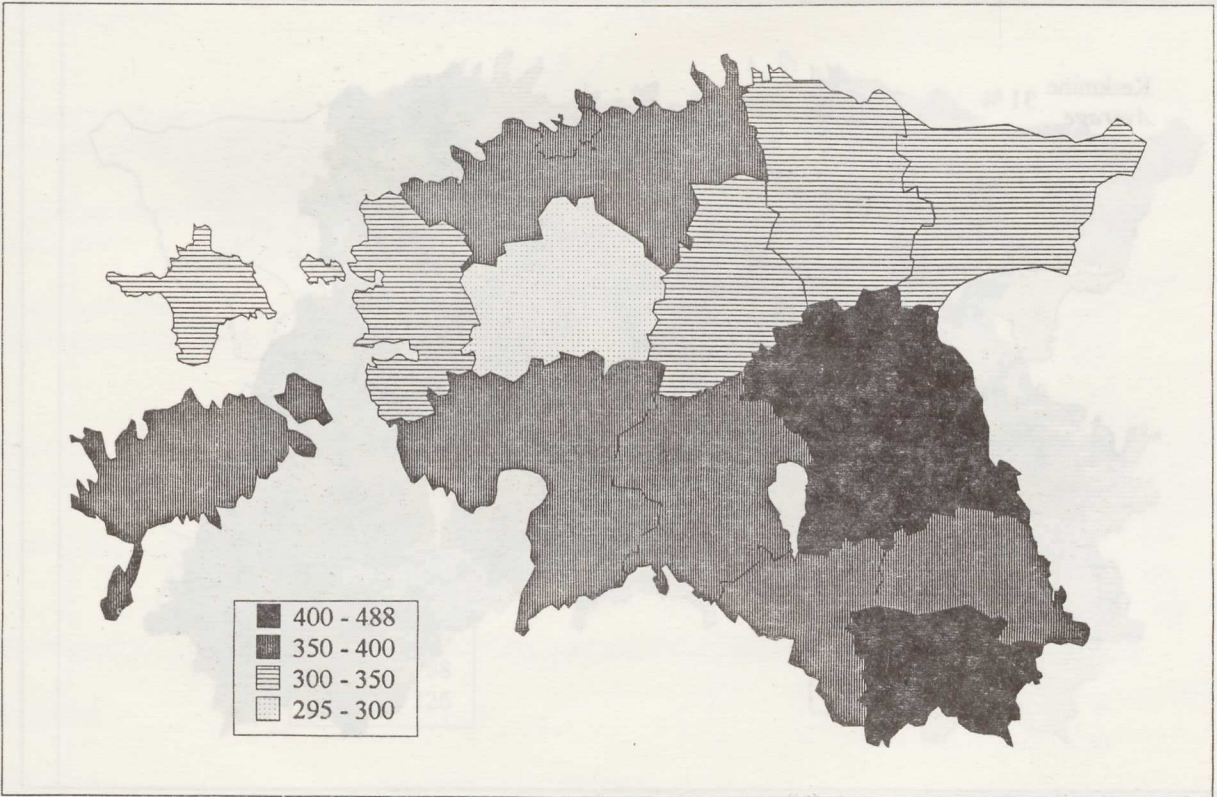
ÜLDHARIDUSLIKU PÄEVAKOOLI ÕPILASED 15-17-AASTASTE NOORTE HULGAS
 SHARE OF PUPILS OF DIURNAL SCHOOL OF GENERAL EDUCATION IN 15-17-YEAR-OLDS



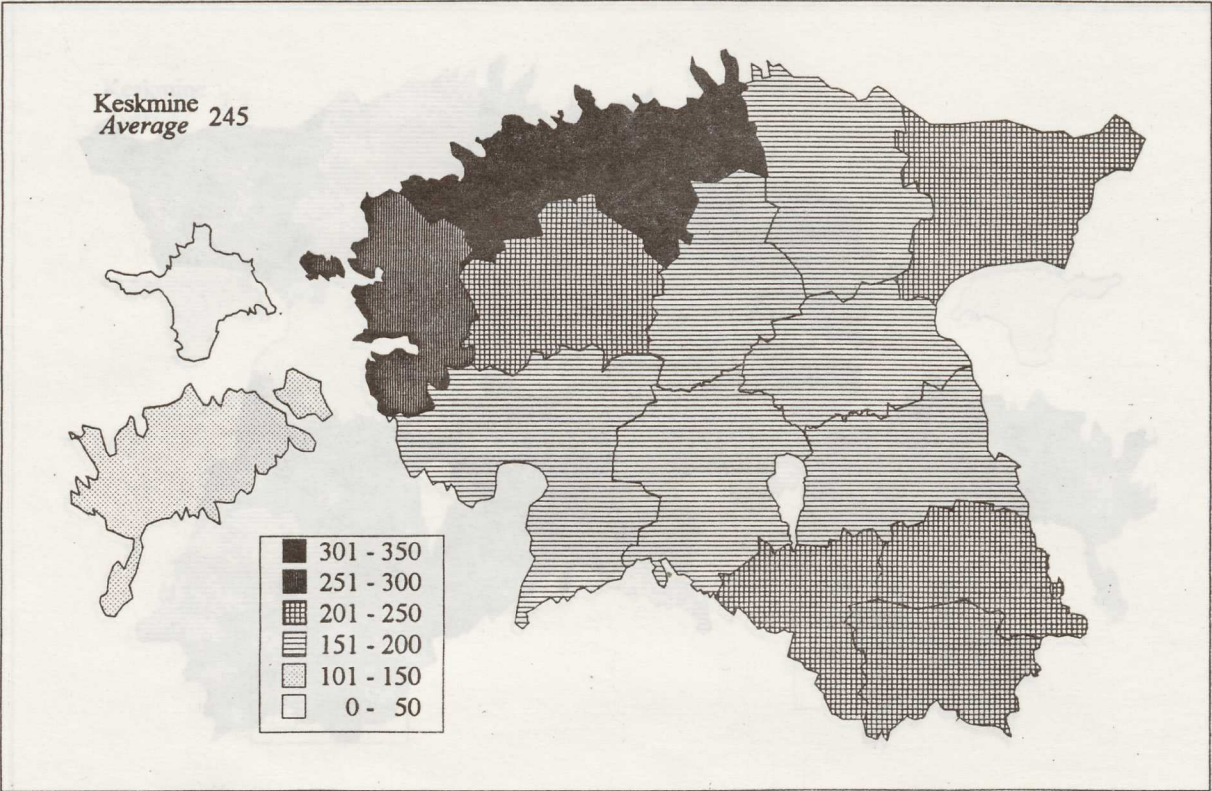
RAVIVOODEID 10 000 ELANIKU KOHTA
HOSPITAL BEDS PER 10 000 INHABITANTS



PAHALOOMULISTE KASVAJATE ESMAJUHUD 100 000 ELANIKU KOHTA
NEW CANCER CASES PER 100 000 INHABITANTS

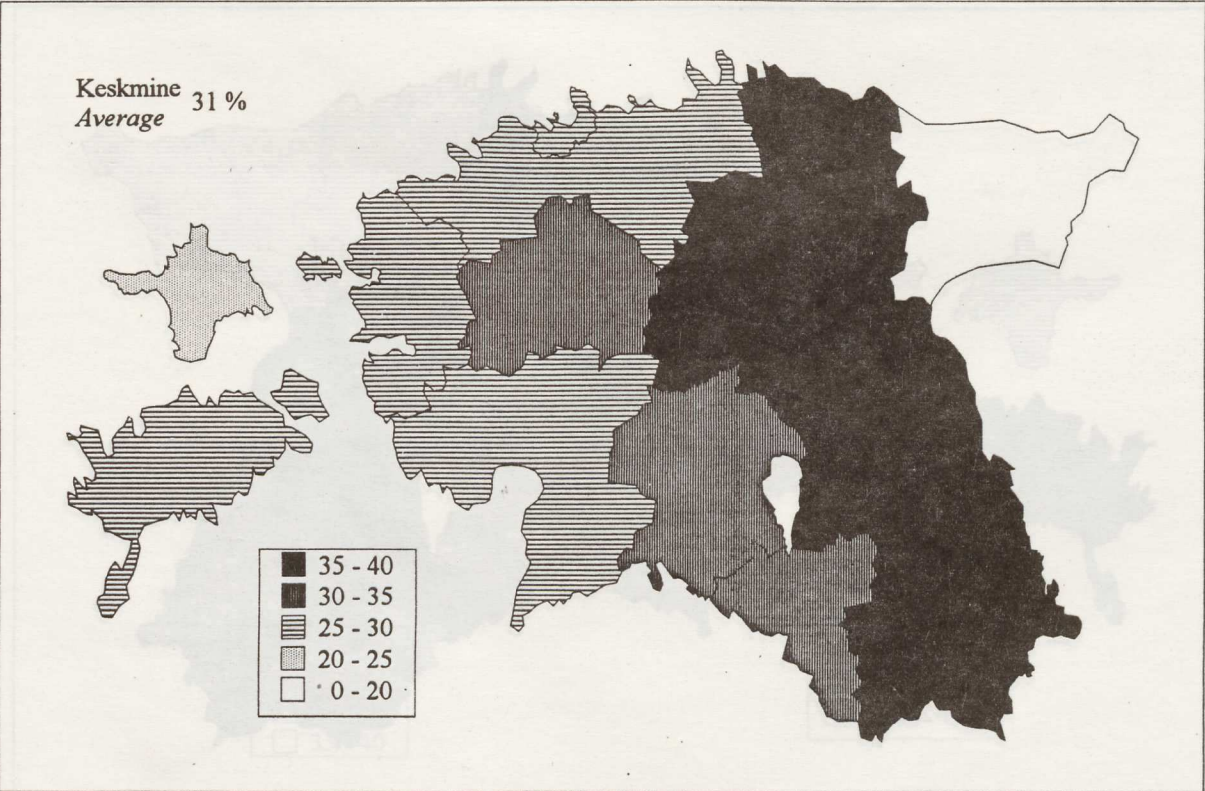


REGISTREERITUD KURITEGUSID 10 000 ELANIKU KOHTA
 OFFENCES REGISTERED BY POLICE PER 10 000 INHABITANTS

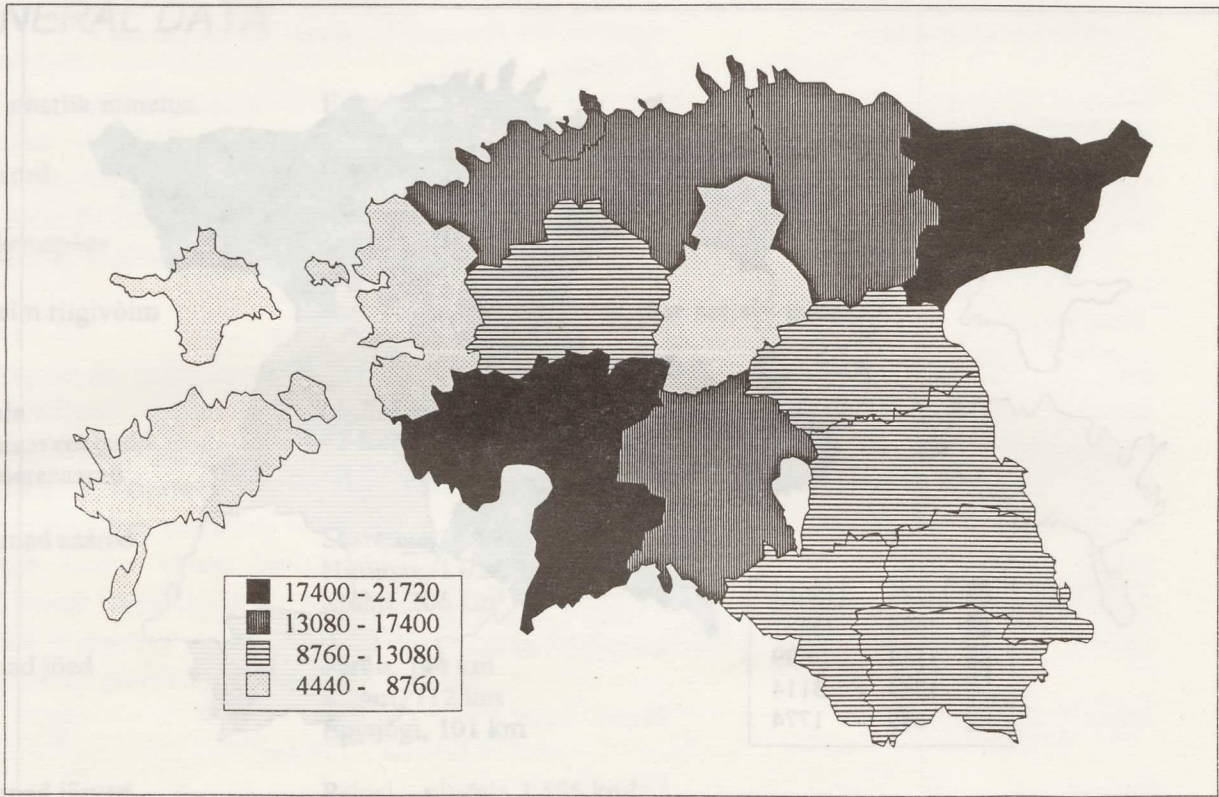


PÕLLUMAJANDUSLIKE TOOTJATE JA RIIKLIKE METSAETTEVÖTETE KASUTUSES
 OLEVA PÕLLUMAJANDUSLIKU MAA OSATÄHTSUS KOGU MAAFONDIS, %

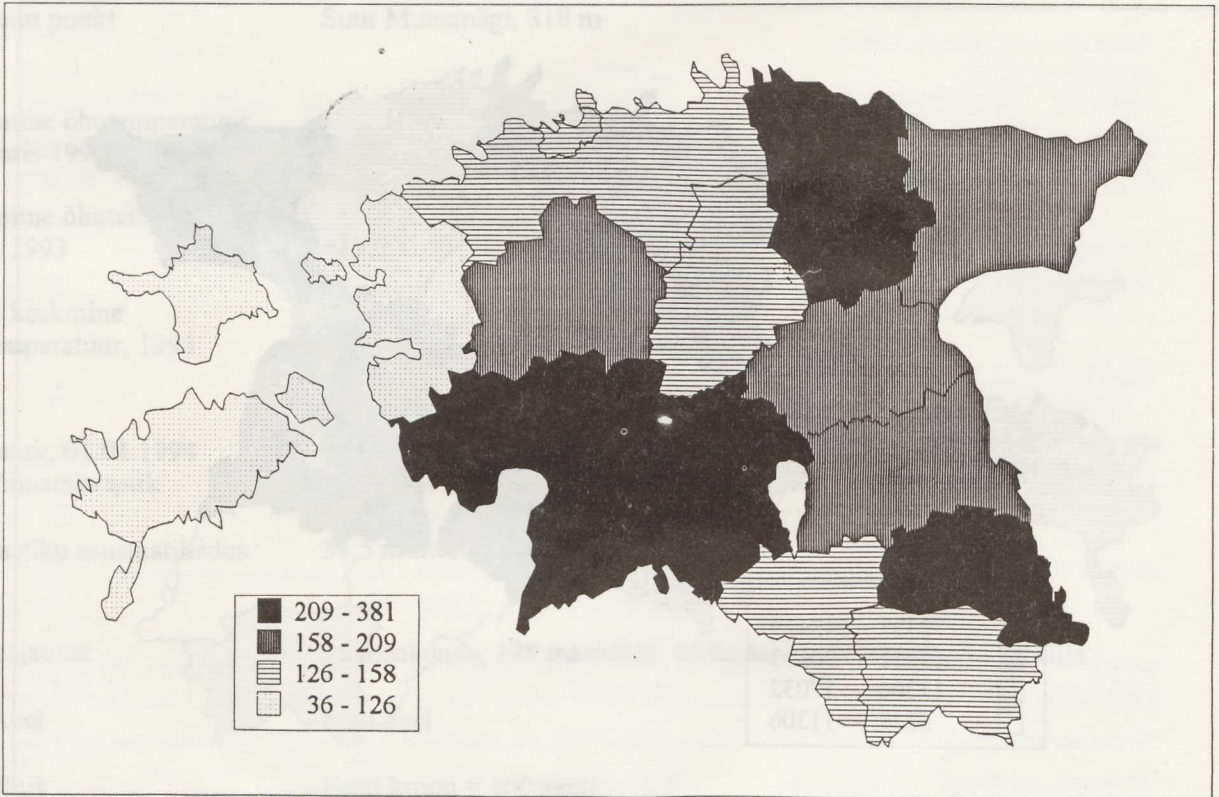
SHARE OF AGRICULTURAL AREA USED BY AGRICULTURAL PRODUCERS AND STATE
 FORESTRY ENTERPRISES IN THE TOTAL LANDSTOCK, %



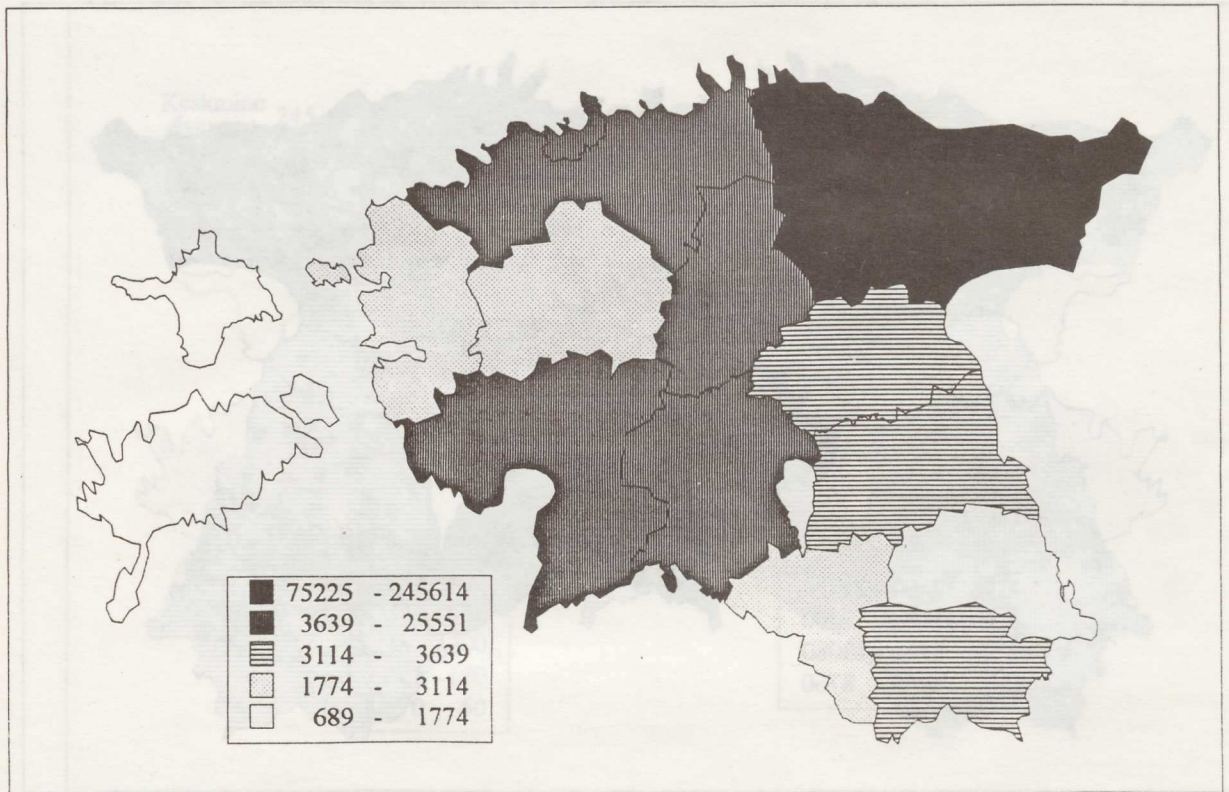
PUISTUTE ÜLDVARUD, tuh tm
STAND RESOURCES, thousand cu meters



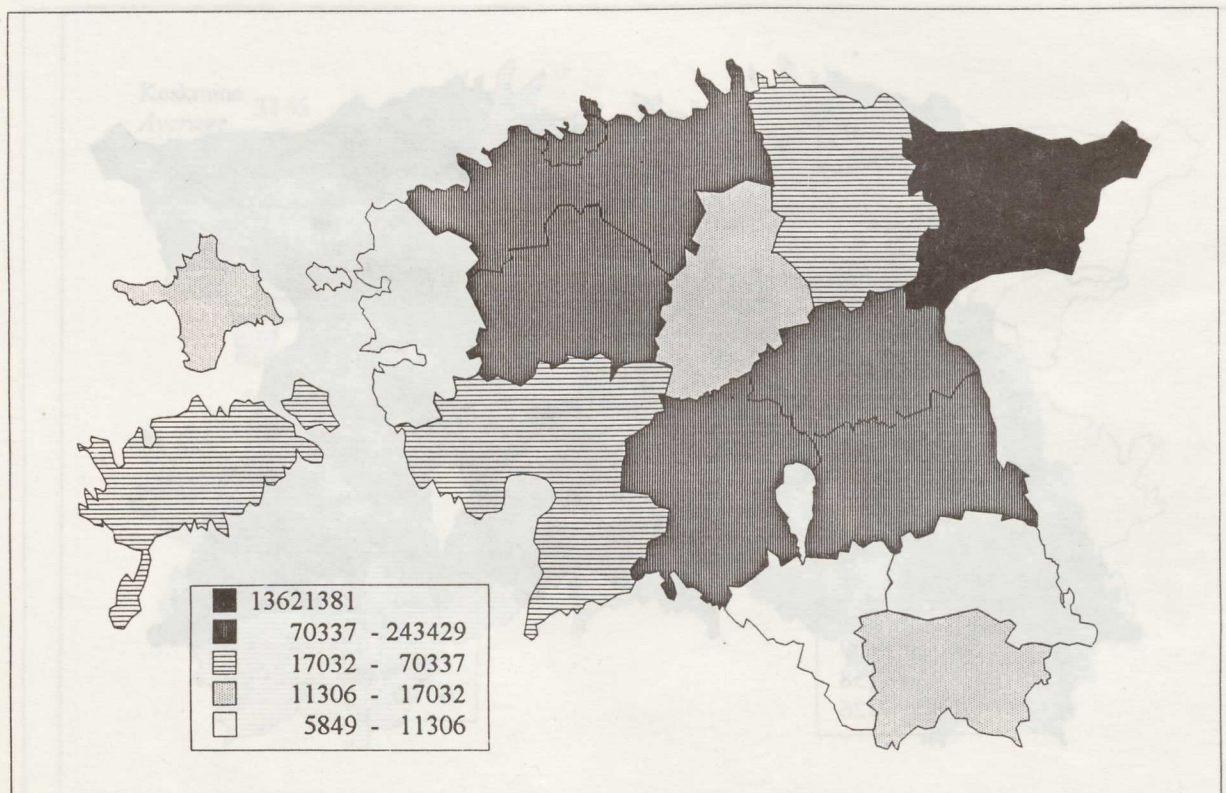
RAIE INTENSIIVSUS, tuh tm
FELLING INTENSITY, thousand cu meters



PAIKSETEST SAASTEALLIKATEST ÕHKU PAISATUD SAASTE, tonnides
AIR POLLUTANTS FROM LOCAL SOURCES, in tons



JÄÄTMETE TEKKIMINE, tonnides
GENERATION OF WASTES, in tons



ÜLDANDMED
GENERAL DATA

Riigi ametlik nimetus	Eesti Vabariik
Riigikord	vabariik, president valitakse ametisse viieks aastaks
Iseseisvuspäev	24. veebruar (1918)
Kõrgeim riigivõim	Riigikogu, 101 liiget, valitakse neljaks aastaks
Pindala	45 227 km ²
sh siseveekogud	2 827 km ²
meresaared	4 133 km ²
Suurimad saared	Saaremaa, 2 705 km ² Hiiumaa, 1 023 km ² Muhu, 206 km ²
Pikimad jõed	Pärnu, 144 km Kasari, 112 km Emajõgi, 101 km
Suurimad järved	Peipsi – pindala 3 555 km ² – Eestis 1 529 km ² Võrtsjärv, 266 km ² Narva veehoidla – pindala 191 km ² – Eestis 38 km ²
Kõrgeim punkt	Suur Munamägi, 318 m
Keskmine õhutemperatuur jaanuaris 1993	-1,3°C
Keskmine õhutemperatuur juulis 1993	+15,9°C
Aasta keskmine õhutemperatuur, 1993	+5,1°C
Rahvaarv, 01.01.1994 sh linnarahvastik	1 506 927 1 058 814
Rahvastiku asustustihedus	34,5 inimest 1 km ² kohta
Haldusjaotus	15 maakonda, 198 maavalda, 46 linna, 11 alev-valda, 3 274 küla
Riigikeel	eesti keel
Rahaühik	Eesti kroon = 100 senti

<i>Official name of the State</i>	<i>Republic of Estonia (Eesti Vabariik)</i>
<i>Governmental structure</i>	<i>republic, the President is elected for the period of 5 years</i>
<i>Independence Day</i>	<i>24 February (1918)</i>
<i>State's Governing Body</i>	<i>Parliament (Riigikogu), 101 members, elected for the period of 4 years</i>
<i>Total area</i>	<i>45 227 km²</i>
<i>inland waters</i>	<i>2 827 km²</i>
<i>sea islands</i>	<i>4 133 km²</i>
<i>Major islands</i>	<i>Saaremaa, 2 705 km² Hiiumaa, 1 023 km² Muhu, 206 km²</i>
<i>Major rivers</i>	<i>Pärnu, 144 km Kasari, 112 km Emajõgi, 101 km</i>
<i>Major lakes</i>	<i>Peipsi – total area 3 555 km² – area in Estonia 1 529 km² Võrtsjärv, 266 km² Narva veehoidla – total area 191 km² – area in Estonia 38 km²</i>
<i>The highest point</i>	<i>Suur Munamägi, 318 m</i>
<i>Average daily temperature in January 1993</i>	<i>-1.3°C</i>
<i>Average daily temperature in July 1993</i>	<i>+15.9°C</i>
<i>Average daily temperature in 1993</i>	<i>+5.1°C</i>
<i>Resident population, 1.1.1994</i>	<i>1 505 927</i>
<i>urban population</i>	<i>1 058 814</i>
<i>Density of the population</i>	<i>34.5 inhabitants per sq km</i>
<i>Administrative units</i>	<i>15 counties, 198 rural municipalities, 46 towns, 11 small towns, 3 274 villages</i>
<i>Official language</i>	<i>Estonian</i>
<i>National currency</i>	<i>Estonian kroon = 100 cents</i>

RAHVAMAJANDUSE ARVEPIDAMINE NATIONAL ACCOUNTS

Statistikaametis tehakse arvestusi rahvamajanduse arvepidamise süsteemi (*The System of National Accounts — SNA*) alusel alates 1991. aastast. SNA peamine agregaatnäitaja on sisemajanduse koguprodukt (SKP), mis esialgsete arvestuste alusel moodustas 1993. aasta jooksvates hindades 22,8 miljardit krooni. Arvestusperioodil — aastatel 1991 kuni 1993 — on SKP võrreldavates hindades vähenenud, kuid languse tempo on aeglustunud.

SKP struktuur tarbimismeetodil näitab, et tulude suurenemise tõttu on kasvanud eratarbimine. Uute institutsioonide loomine on põhjustanud avaliku sektori lõpptarbimiskulutuste kasvu. Kasumitaotluseta institutsioonide lõpptarbimine on vähenenud seoses sellega, et ettevõtete sektori sotsiaal-kultuurilised kulutused on vähenenud. Tunduvalt on kahanenud laovarude muutuse ehk laoiibe osatähtsus. See on tingitud ettevõtete laovarude vähenemisest. Et inflatsioon oli 1993. aastal madalam kui 1992. aastal, siis sisaldab laoiive vähem hindade muutusest tingitud kapitali kasvutulu. Samuti arvestati laoiive 1992. aastal residuaalselt ja sisaldab seega ka statistilist viga. Tunduvalt on suurenenud ekspordi ja impordi osatähtsus sisemajanduse koguproduktis. Eesti majandus on väga avatud ning sõltub seega oluliselt oma põhiliste välispartnerite arengust.

SKP arvestustes tootmismeetodil institutsiooniliste sektorite kaupa hakkab silma, et võrreldes 1992. aastaga on vähenenud ettevõtete sektori osatähtsus. Suurenenud on aga finantssektori (pangandus ja kindlustus), avaliku sektori ja kodumajandite osatähtsus. Kodumajandite sektoris on peamine tegevusala põllumajandus, mis moodustab 52 % kogutoodangust. Suurenenud on ka maksude osa, vähenenud aga dotatsioonid.

SKP tulumeetodil näitab, et suurenenud on palgad ja põhivara kulum (tingitud põhivara ümberhindlusest). Vähenenud on tegevuse ülejäägi osatähtsus. Põhjus on ettevõtete kasumi vähenemine ning hindade muutusest tingitud kapitali kasvutulu vähenemine. Statistiline vahe sisaldab põhiliselt laekumata makse.

Since 1991, the System of National Accounts (SNA) has been introduced for estimating the Gross Domestic Product (GDP). According to the preliminary calculations, the GDP for 1993 was 22.8 milliard Estonian kroons. From 1991 to 1993, the GDP decreased, but the tempo of the decrease has fallen.

The GDP by expenditure approach shows a growing tendency in private consumption due to the growth in incomes. Creation of new institutions has increased consumption expenditures of the government sector. Ultimate use of non-profit institutions serving households has decreased due to the decrease in expenditures on a socio-cultural level by enterprises. The share of changes in stock has fallen as the supplies in stocks of enterprises are continuously decreasing. Whereas last year's inflation was lower than in 1992, the estimates of stocks almost exclude the capital income caused by the changes in prices. Also, the calculations in the above mentioned sector were residual last year and therefore include statistical discrepancies. The share of exports and imports in the GDP has considerably increased. The Estonian economy is open and therefore depends much on the development of our main foreign partners.

The GDP by production approach expresses a decrease in the share of non-financial corporations compared with 1992. The shares of the financial sector (banking and insurance), the government sector and the households in the GDP have increased. The main sphere of activity in the household sector is agriculture; that makes 52 % of the total product. The share of taxes has also increased, whereas the share of subsidies has decreased.

The GDP by income approach shows that wages and salaries as well as consumption of fixed capital have increased (due to the revaluation of fixed capital). The share of operating surplus has decreased, the reason for which is a decrease both in capital income (caused by the changes in prices) and in incomes of enterprises. The statistical discrepancies include mainly the taxes which are not paid in.

SISEMAJANDUSE KOGUPRODUKT TARBIMISMEETODIL

GDP BY EXPENDITURE APPROACH

(jooksvates hindades, miljonites kroonides — at current prices, million kroons)

	1991	1992	1993	
Eratarbimine	1 001.7	7 697.5	13 495.0	Private consumption
Avaliku sektori lõpptarbimine	240.8	1 775.2	3 775.8	Government sector's consumption
Kasumitaotluseta institutsioonide lõpptarbimine	53.0	782.2	895.4	Consumption of non-profit institutions serving households
Kapitali kogumahutus põhivarasse	357.3	2 754.8	4 974.9	Gross fixed capital formation
Laoiive	90.5	983.2	416.0	Change in stocks
Eksport	583.8	7 893.2	15 196.0	Exports
kaubad	506.7	5 548.6	10 762.7	goods
teenused	77.1	2 344.6	4 433.3	services
Import	495.0	7 631.3	15 908.4	Imports
kaubad	445.2	5 922.2	12 496.0	goods
teenused	49.8	1 709.1	3 412.4	services
KOKKU	1 832.0	14 254.8	22 844.7	TOTAL
Muutus 1991. a püsivhindades (1991. a = 100)	100	85.8	79.1	Growth of GDP at constant prices of 1991 (1991 = 100)

SISEMAJANDUSE KOGUPRODUKT TOOTMISMEETODIL

GDP BY PRODUCTION APPROACH

(jooksvates hindades, miljonites kroonides — at current prices, million kroons)

	1991	1992	1993	
Kaupu tootvad ja mittefinantsteenuseid osutavad ettevõtted	1 260.5	10 781.0	15 518.5	Non-financial corporations
Finantssektor	14.7	236.3	505.2	Financial sector
Avalik sektor	103.4	893.8	1 764.5	Government sector
Kasumitaotluseta institutsioonid	1.7	21.0	37.0	Non-profit institutions
Kodumajandid	131.3	1 489.4	2 847.8	Households
Tootemaksud	221.6	1 157.3	2 476.9	Taxes on products
Dotatsioonid (-)	41.0	324.0	317.1	Subsidies (-)
Statistiline vahe	55.3	-	11.9	Statistical discrepancy
Mitteformaalne sektor*	84.6			Informal sector*
KOKKU	1 832.0	14 254.8	22 844.7	TOTAL

* 1992. ja 1993. aastal on mitteformaalse sektori osa arvestatud SKP teistes komponentides.

* In 1992 and 1993, the informal sector has been calculated in other components of GDP.

SISEMAJANDUSE KOGUPRODUKT TULUMEETODIL**GDP BY INCOME APPROACH**

(jooksvates hindades, miljonites kroonides — at current prices, million kroons)

	1991	1992	1993	
Palgad ja sotsiaalkindlustusmaksed	724.7	6 002.7	11 060.6	Compensation of employees
palgad ja töötasu	598.3	4 571.2	8 461.0	wages and salaries
sotsiaalkindlustuseraldised	126.4	1 431.5	2 599.6	social insurance contributions
Põhivara kulum	102.4	636.8	1 914.7	Consumption of fixed capital
Kaudsed maksud	252.0	1 606.9	2 876.2	Indirect taxes
Dotatsioonid (-)	41.0	324.0	317.1	Subsidies (-)
Tegevuse ülejääk ja segatulu	658.8	6 314.4	7 698.8	Operating surplus and mixed income
Statistiline vahe	50.5	18.0	-388.5	Statistical discrepancy
Mitteformaalne sektor*	84.6			Informal sector*
KOKKU	1 832.0	14 254.8	22 844.7	TOTAL

SISEMAJANDUSE KOGUPRODUKT TEGEVUSALADE KAUPA**GDP BY FIELD OF ACTIVITY**

(jooksvates hindades, miljonites kroonides — at current prices, million kroons)

	1991	1992	1993	
Põllumajandus, jahindus, metsamajandus	274.5	1 665.9	2 123.1	Agriculture, hunting, forestry
Kalandus	35.1	112.8	128.6	Fishing
Mäetööstus	29.5	349.4	468.0	Mining and quarrying
Töötlev tööstus	599.1	4 084.4	4 971.1	Manufacturing
Energia-, gaasi- ja veevarustus	30.6	613.6	894.9	Electricity, gas, water supply
Ehitus	111.3	653.9	1 201.4	Construction
Kaubandus	132.6	1 856.8	2 881.7	Trade
Restoranid ja hotellid	14.8	207.3	369.5	Hotels and restaurants
Transport, laondus, side	113.5	1 697.7	2 936.4	Transport, storage, communication
Rahandus, kindlustus	14.8	236.3	644.3	Financial intermediation, banking, insurance
Kinnisvara-, üürimis-, äriteenindus	29.6	762.2	1 645.7	Real estate, renting, business activities
Riigivalitsemine	30.3	295.8	473.2	Public administration
Haridus	44.1	501.4	1 084.3	Education
Tervishoid	28.8	72.0	209.5	Health and social care
Teised teeninduse liigid	77.7	312.0	641.3	Other
KOKKU	1 650.9	13 421.5	20 673.0	TOTAL
= Sisemajanduse koguprodukt baashindades	1 650.9	13 421.5	20 673.0	= GDP at basic values
+ Tootemaksud	221.6	1 157.3	2 476.9	+ Taxes on product
- Dotatsioonid	41.0	324.0	317.1	- Subsidies
+ Statistiline vahe	0.5	-	11.9	+ Statistical discrepancy
+ Mitteformaalne sektor*	84.6			+ Informal sector*
= Sisemajanduse koguprodukt turuhindades	1 832.0	14 254.8	22 844.7	= GDP at market prices

* 1992. ja 1993. aastal on mitteformaalse sektori osa arvestatud teistes SKP komponentides.

* In 1992 and 1993, the informal sector has been calculated in other components of GDP.

RIIGIEELARVE JA KOHALIKUD EELARVED*
STATE BUDGET AND LOCAL BUDGETS*

EESTI
RAHVUSRAAMATUKOGU
AR

	Maht, mln kr Total amount, million kroons		Struktuur, % Structure, %		
	1992	1993	1992	1993	
Käibemaks	900.5	1 993.6	29.5	33.0	VAT
Ettevõtte tulumaks	719.6	1 037.2	23.6	17.2	Enterprises income tax
Üksikisiku tulumaks	856.9	1 832.3	28.0	30.3	Personal income tax
Aktsiisimaks	182.0	402.7	6.0	6.7	Excise duty
Metsatulu	12.0	44.4	0.4	0.7	Stumpage
Loodusvarade maks	4.0	16.2	0.1	0.2	Contributions from national resources
Maamaks	0.3	27.6	0.0	0.4	Land tax
Tollimaks ja -tulu	74.3	119.2	2.4	2.0	Customs duty and income
Tulu õhuruumi ja akvatooriumi kasutamisest	-	11.8	-	0.2	Revenue from exploitation of air-space and aquatory
Tulud riigi varadest	21.0	93.4	0.7	1.5	Revenue from state property
Muud maksud	19.0	65.7	0.6	1.1	Other taxes
Muud mittemaksulised tulud	232.2	191.8	7.6	3.2	Other nontaxable revenue
Laekumised	3 021.8	5 835.9	98.9	96.5	Total income
Aasta alguse jääk, mis suunatud kulude katteks	31.4	161.4	1.0	2.7	Residual revenue at the beginning of the year to cover the expenses
Pikaajaline pangalaen	2.2	6.6	0.1	0.1	Long-term bank loans
Välislaen	...	40.0	...	0.7	Loan from abroad
TULUD KOKKU	3 055.4	6 043.9	100.0	100.0	TOTAL REVENUE
Aasta alguse jääk	42.2	17.0	..	..	Residue at the beginning of the year
BILANSS	3 097.6	6 060.9	..	..	BALANCE

* Koondandmed ilma riigieelarve ja kohalike eelarvete omavaheliste siireteta.

* Figures represent a consolidation of all budgetary operations excluding transfers between state and local budgets.

Järg — Cont

	Maht, mln kr Total amount, million kroons		Struktuur, % Structure, %		
	1992	1993	1992	1993	
Sotsiaalsfääri finantseerimine	1 381.4	2 766.9	47.3	48.3	Finance of social sphere
haridus	772.1	1 533.3	26.4	26.8	education
kultuur ja kunst	153.9	297.1	5.3	5.2	culture and art
tervishoid	98.3	167.0	3.4	2.9	public health
sport	26.2	39.3	0.9	0.7	sports
sotsiaalhooldus	330.9	730.2	11.3	12.7	social security
Teadus	60.8	102.0	2.1	1.8	Science
Majanduse finantseerimine	830.5	1 546.3	28.5	27.0	Finance of national economy
elamu- ja kommunaal- majandus	335.7	604.9	11.5	10.6	housing and communal economy
transport ja side	242.3	504.3	8.3	8.8	transport and communication
põllumajandus	218.7	290.2	7.5	5.1	agriculture
keskkonnakaitse	12.0	49.7	0.4	0.8	environment protection
muud	21.8	97.2	0.8	1.7	other branches
Halduskulud	215.8	483.3	7.4	8.5	Administration
Korra- ja õiguskaitse	225.8	556.4	7.7	9.7	Law and order maintenance
Riigikaitse	61.1	170.7	2.1	3.0	State defence
Pangakrediidi tagastamine	8.9	1.5	0.3	0.0	Return of bank loans
Muud kulud	134.8	96.5	4.6	1.7	Other expenses
KULUD KOKKU	2 919.1	5 723.6	100.0	100.0	TOTAL EXPENDITURE
Tulud ületasid kulusid	136.3	320.3	..	..	Surplus
Aasta alguse jääk	42.2	17.0	..	..	Residue at the beginning of the year
BILANSS	3 097.6	6 060.9	..	..	BALANCE

ETTEVÖTETE BRUTOKASUM (-KAHJUM) TEGEVUSALADE KAUPA
GROSS PROFIT (LOSS) OF ENTERPRISES BY FIELD OF ACTIVITY
(miljonites kroonides — million kroons)

	1991	1992*	1993	
Põllumajandus, jahindus ja metsamajandus	70.5	388.2	108.8	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
põllumajandus ja jahindus	69.1	360.8	108.9	<i>agriculture and hunting</i>
metsamajandus	1.4	27.4	-0.1	<i>forestry</i>
Kalandus	11.1	32.9	11.8	<i>Fishing</i>
Mäetööstus	9.2	78.5	25.6	<i>Mining</i>
Töötlev tööstus	339.0	1 824.1	578.8	<i>Manufacturing</i>
Elektri-, auru-, gaasi- ja veevarustus	2.8	420.0	188.1	<i>Electricity, steam, gas and water supply</i>
elekter	1.8	375.4	170.8	<i>electricity</i>
Ehitus	29.2	263.7	95.2	<i>Construction</i>
Hulgi- ja jaekaubandus; mootorsõidukite, mootorrataste ja isiklike tarbeesemete ning kodumasinade remont	72.7	499.9	480.6	<i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motor-cycles and personal and household goods</i>
hulgikaubandus	42.0	383.3	329.8	<i>wholesale trade</i>
jaekaubandus	17.7	93.9	57.0	<i>retail trade</i>
mootorsõidukite ja mootorrataste müük	13.0	22.7	93.8	<i>trade of motor vehicles and motor-cycles</i>
Hotellid ja restoranid	3.8	100.9	36.6	<i>Hotels and restaurants</i>
Transport, laondus ja side	37.8	1 574.8	408.8	<i>Transport, storage and communications</i>
transport	31.3	1 350.1	184.1	<i>transport</i>
side	5.7	88.8	26.2	<i>communications</i>
Rahandus ja kindlustus	31.0	7.8	452.7	<i>Financial intermediation and insurance</i>
pangandus	30.5	-	454.7	<i>banking</i>
kindlustus	0.2	-	-2.0	<i>insurance</i>
Kinnisvara-, üürimis- ja äriteenindus	2.2	72.8	129.6	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Muud	9.9	24.9	6.9	<i>Other</i>
KOKKU	619.2	5 288.5	2 523.5	<i>TOTAL</i>

* 1992. aasta kasum sisaldab inflatsioonist tulenevat kapitali kasvutulu.

* The profit in 1992 include the capital gain from inflation.

TÖÖSTUSETTEVÖTETE BRUTOKASUM (-KAHJUM) TEGEVUSALADE KAUPA
GROSS PROFIT (LOSS) OF INDUSTRIAL ENTERPRISES BY FIELD OF ACTIVITY

	1992		1993		
	Mln kr Million kroons	%	Mln kr Million kroons	%	
Toiduainete, tubakatoodete ja jookide tootmine	431.6	23.7	377.3	65.2	Manufacture of food and tobacco products and beverages
Tekstiilitööstus	359.7	19.7	31.3	5.4	Manufacture of textiles
Riietusesemete tootmine	86.4	4.7	17.4	3.1	Manufacture of wearing apparel
Naha töötlemine ja jalatsite tootmine	45.3	2.5	24.9	4.3	Tanning and dressing of leather, manufacture of goods and footwear
Puidu töötlemine	36.2	2.0	-41.2	-7.1	Manufacture of wood
Paberi ja pabertoodete tootmine	4.3	0.2	-19.1	-3.3	Manufacture of paper and paper products
Kirjastamine, polügraafia ja helisalvestiste tootmine	23.1	1.3	40.6	7.0	Publishing, printing and production of sound recording
Koksi, puhastatud naftatoodete ja tuumkütuse tootmine	6.1	0.3	4.2	0.7	Manufacture of coke, refined oil products, nuclear fuel
Kemikaalide ja keemiatoodete tootmine	326.3	17.9	12.1	2.1	Manufacture of chemicals and chemical products
Kummi- ja plastmasstoodete tootmine	20.4	1.1	3.5	0.6	Manufacture of rubber and plastics products
Muude mittemetallsetest maaretest toodete tootmine	48.7	2.7	-20.7	-3.6	Manufacture of other non-metallic mineral products
Metallide ja metalltoodete tootmine	31.9	1.7	13.7	2.4	Manufacture of fabricated metal products and metal
Masinate ja seadmete tootmine	19.5	1.1	5.2	0.9	Manufacture of machinery and equipment
Elektrimasinate ja -aparaatide tootmine	85.2	4.7	-33.3	-5.8	Manufacture of electrical machinery and apparatus
Transpordivahendite tootmine	145.4	8.0	135.7	23.4	Manufacture of motor vehicles
Mööbli tootmine	117.0	6.4	11.2	1.9	Manufacture of furniture
Muude tööstuskaupade tootmine	21.7	1.2	15.7	2.7	Manufacture of miscellaneous articles
Sekundaartooraine töötlemine	15.3	0.8	0.3	0.1	Processing of secondary raw materials
KOKKU	1 824.1	100	578.8	100	TOTAL

RAHVASTIK POPULATION

Alates 1990. aastast on Eesti alaline rahvastik pidevalt vähenenud. 1990. aasta 1. jaanuaril oli Eestis 1 571 648 elanikku, 1994. aasta 1. jaanuaril aga 1 506 927 elanikku. Vähenenud on ka linnarahvastiku osatähtsus. 1990. aastal oli see 71,48 %, 1994. aasta 1. jaanuaril aga 70,26 %.

HALDUSSTATISTIKA

1992. aasta 28. juunil toimunud rahvahääletusel vastu võetud Eesti Vabariigi põhiseaduse § 2 kohaselt on Eesti riiklikult korralduselt ühtne riik, mille territooriumi haldusjaotuse sätestab seadus.

Eesti territoorium jaguneb 15 maakonnaks, kuhu vastavalt 29. juuni 1993. aasta seadusele kuuluvad ka endised vabariiklikud linnad Tallinn, Tartu, Narva, Kohtla-Järve, Pärnu ja Sillamäe koos nende halduses olnud linnade ja alevitega.

Riigi valitsemisjärgseid ülesandeid maakonna territooriumil täidab asukohajärgne maavalitsus. Kõiki kohaliku elu küsimusi otsustavad ja korraldavad kohalikud omavalitsused. Põhiseaduse § 155 kohaselt on kohaliku omavalitsuse üksused vallad ja linnad. Neid moodustatakse seaduses sätestatud alustel ja korras. 1. jaanuari 1994 seisuga oli Eestis 46 linna, 198 maavalda ja 11 alev-valda. Endise Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi 1. novembri 1974. aasta seadluse kohaselt liigituvad kõik Eesti territooriumil paiknevad asulad linnalisteks ja maa-asulateks, millele vastavalt arvestatakse ka linna- ja maarahva arvu. Linnalisteks asulateks on linnad ja alevid, maa-asulateks alevikud ja külad. Statistika aastaraamatus on alevike ja külade arv näidatud endise Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi 25. veebruari 1977. aasta seadlusega kinnitatud nimekirja alusel ("ENSV Ülemnõukogu ja Valitsuse Teataja" 1977, nr 11, art 127), arvesse võttes selles toimunud hilisemaid muudatusi.

Territooriumi suurus on näidatud riigi maismaa ja sisevete pindala alusel, arvestamata Eestile kuuluvate territoriaalvete pindala.

RAHVAARVU STATISTIKA

Rahvaarvu arvestust Eestis peab Riigi Statistikaamet rahvaloenduste andmete ja rahvastikumuutuste — sünni- ja surmajuhtude ning elukohavahetuste registreerimise andmete alusel. Kuni 1. jaanuarini 1994 kasutati andmeallikana perekonnaseisuametnike poolt koostatud sünni- ja surmaaktide teisi eksemplare ning elukohavahetajate sisse- ja väljakirjutamisel täidetud statistilise arvestuse talonge. 1994. aastast saab statistikaamet perekonnaseisuametilt sünni- ja surmajuhtude registreerimise aktide asemel statistilised sünnilehed, surmalehed ja perinataalsurmalehed ning elukohavahetajate sisse- ja väljakirjutamise statistilise arvestuse talongide asemel rahvastikuregistri kaudu arvutisse salvestatult elukohavahetajate elukohta saabumise ja elukohast lahkumise registreerimisteadete andmed.

Kuni 1992. aastani arvestati rändeandmetes vaid neid elukohavahetusjuhtusid, mis muutsid linna, alevi ja maakonna rahvaarvu; linna- ja alevisisese ning samas maakonnas ühest vallast teise elukohavahetajate arvu rändeandmetes ei arvestatud. Alates 1992. aastast on rändeandmetesse lülitatud ka maakonnasisese valdadevahelise rände andmed. Selliseid rändejuhtusid oli 1992. aastal 3661 ja 1993. aastal 2742.

Aastaraamatus on andmed näidatud Eesti alalise rahvastiku kohta, mis tehti kindlaks rahvaloendustega.

Rahvaloendusel loendati isikud tegeliku elukoha järgi, olenemata sellest, kas loendatav oli ametlikult sellesse elukohta sisse kirjutatud või mitte ning olenemata sissekirjutuse laadist (alaline või tähtajaline), samuti tema õigusest elamispinnale selles või mõnes teises kohas. Nende alalise või ajutise elamise küsimus antud kohas määratleti loendusjuhendiga. Alalise rahvastiku hulka arvati kõik isikud, kes määratlesid end selle asula (valla) alaliste elanikena, või kes asusid sinna elama kauemaks kui 6 kuuks töö, õppimise või muul eesmärgil.

Kuni 1990. aastani arvati alalise ja faktilise rahvaarvu hulka kõik Eestis registreeritud sünnijuhud, alates 1991. aastast on aga alalisest rahvaarvust välja jäetud need jooksval aastal sündinud, kelle vanemate alaline elukoht sünni registreerimise momendil oli väljaspool Eestit. Selliseid sünnijuhtusid oli 1991. aastal 87, 1992. aastal 58 ja 1993. aastal 33.

Rahvastiku vanusjaotuse leidmisel ei olnud võimalik kasutada surmajuhte, mille korral kas surnu alaline elukoht või vanus olid täpselt teadmata. 1989. ja 1990. aastal kasutatud Nõukogude Liidu kodeerimismeetodite järgi määrati teadmata elukohaga surnu elukoht surma registreerimise koha järgi, nendel aastatel on rahvaarvu arvestusest välja jäetud ainult teadmata sünniajaga surnud. Nimetatud surmajuhte oli 1989. ja 1990. aastal vastavalt 55 ja 45. 1991.–1993. aastal on teadmata elukohaga või vanuses surnu korral rahvaarvu arvestusest välja jäetud vastavalt 264, 308 ja 304 surmajuhtu.

Rahvaloendustevahelise perioodi kohta 1971–1988 modelleeriti alaliste elanike arv 1970., 1979. ja 1989. aasta rahvaloenduste andmete baasil NSV Liidu Statistika Keskvalitsuses.

1993. aasta juulis vastu võetud välismaalaste seaduses antud alalise elaniku määratlust, mille kohaselt Eesti alaliseks elanikuks on Eestis elav Eesti kodanik või alalise elamisloaga Eestis elav välismaalane, pole seni statistikas võimalik kasutada, sest rahvastiku staatust kodakondsusega seoses alles määratletakse ning Eestis elavate välismaalaste elamislubade taotlemise tähtaeg möödub 1995. aasta juulis.

Aastakeskmine rahvaarv on arvutatud 1. jaanuari andmete liitmise ja summa kahega jagamise teel.

SÜNNISTATISTIKA

Laste sünni registreerimine toimub seni "Eesti NSV abielu- ja perekonnakoodeksi" alusel, mis jõustus 1. jaanuarist 1970. Sellele vastavalt registreeritakse sünd perekonnaseisuorganites kas lapse sünnikoha või ühe vanema elukoha järgi. Kui lapse kummagi vanema alaline elukoht polnud Eestis, on laps loetud sündinuks selles haldusüksuses, kus ta sünd registreeriti. 1989. aastast tuuakse need juhud eraldi välja. Elusalt ja surnult sündinud laste määratluses mindi Eestis alates 1992. aastast üle Rahvusvahelise Tervishoiuorganisatsiooni poolt soovitatud definitsioonile, mille kohaselt elussünde arvestatakse alates 22. rasedusnädalast ja alates sünnikaalu 500 grammist. 1992. aastal oli 500–999 grammi kaaluvaid elussündinuid 48, neist suri esimesel elunädalal 22, surnultsündinuid 39, 22.–27. rasedusnädalal sündinuid oli 1992. aastal 70 ja 1993. aastal 73. Varem kehtis NSV Liidu Tervishoiuministeeriumi määratlus, kus elussünniks ei loetud vastsündinuid, kelle ema rasedus ei kestnud üle 28 nädala, sünnikaal oli alla 1000 grammi või kelle pikkus ei ületanud 35 cm, kui nad surid esimesel nädalal. Erinevus rahvusvahelisest definitsioonist võimaldas osa surmaga lõppenud sünde arvata abordijuhtude hulka. Selle iseloomuga tuleb arvestada ka alla aasta vanuste laste suremuse andmete analüüsimisel ja võrdlemisel teiste riikide andmetega.

Lapse sünd peab olema registreeritud perekonnaseisuametis ühe kuu jooksul arvates lapse sündimise päevast, surnult sündinud lapse puhul kolme päeva jooksul arvates sünnitamise päevast. Andmed on töödeldud tegeliku sünnikuupäeva järgi, silmas pidades kuuajalist lapse sünni registreerimise tähtaega, s.t jaanuarikuus registreeritud eelnenud aasta sünnid arvestatakse eelmisel aastal sündinute arvu hulka.

Alates 1988. aastast arvestatakse sünniaastale järgneva aasta veebruaris ja hiljem registreeritud sünnijuhud ühe aasta võrra hilisemaks. Selliste juhtumite arv ei ületa aastas 0,5 % sündinute üldarvust.

Laste rahvuse määratlemisel on lähtutud lapse ema rahvusest.

LASTE PÖLVNEMISE STATISTIKA

Vanemate ja laste vastastikused õigused ja kohustused tulenevad laste põlvnemisest, mis on tõestatud seadusega ettenähtud korras. Lapse põlvnemine vanematest, kes on omavahel abielus, tõestatakse kandega vanemate abielu kohta. Lapse põlvnemine vanematest, kes ei ole omavahel seaduslikus abielus, tehakse kindlaks lapse isa ja ema ühise avalduse või isa avalduse alusel või isaduse tuvastamisel kohtukorras. Vastav statistika on aastaraamatus esitatud.

SURMAJUHTUDE STATISTIKA

Abielu- ja perekonnakoodeks sätestab, et surm registreeritakse perekonnaseisuorgan, kohas, kus isik elas enne surma või siis surmakohas kolme päeva jooksul, arvates surma saabumisest või laiba leidmisest.

Surmajuhtude statistikas on seni arvesse võetud kõik Eestis registreeritud surmad, kusjuures alates 1989. aastast tuuakse eraldi välja nende isikute surmajuhud, kellel pole Eestis alalist elukohta. Kuni 1989. aastani on need surnud, kelle alaline elukoht oli väljaspool Eestit või kelle elukoht oli teadmata, arvestatud surma registreerimise koha järgi.

Alla ühe aasta vanuste laste ja perinataalsurmajuhtusid registreeriti kuni 1992. aastani vastavalt NSV Liidu kehtinud korrale, 1992. aastast alates aga rahvusvaheliselt kasutatava elussünni definitsiooni kohaselt.

Alla ühe aasta vanuste laste suremuskoeffitsiendid (-kordajad) on arvutatud järgmise valemi kohaselt:

$$m_0 = \left(\frac{M'_0}{N_0} + \frac{M''_0(N_0 + M'_0)}{N_0(N_1 + M'_1)} \right) \times 1000,$$

- kus M'_0 on alla ühe aasta vanuselt surnud samal aastal sündinutest;
 M''_0 on alla ühe aasta vanuselt surnud eelmisel aastal sündinutest;
 M'_1 on eelmisel aastal alla ühe aasta vanuselt surnud eelmise aasta sündinutest;
 N_0 on samal aastal sündinute arv;
 N_1 on eelmisel aastal sündinute arv.

ABORDISTATISTIKA

Abordistatistika andmed põhinevad tervishoiuasutuste ja erapraksise litsentsiga arstide aruannete andmetel. Abordiandmetes on arvestatud ka miniabordid, mida 1992. aastal oli 6016 ja 1993. aastal 4478.

RAHVASTIKURÄNDE STATISTIKA

Rahvastikurände statistiline arvestus põhines 1945. aastast kuni 1992. aasta esimese poolaastani NSV Liidu passimäärustikul, mille kohaselt kõik NSV Liidu kodanikud pidid olema sisse kirjutatud elukohas. Kuni 16 aasta vanused lapsed kirjutati elukohta sisse sünnitunnistuse, 16-aastased ja vanemad tsiviilisikud passi alusel. Sõjaväelased, kes asusid elama väljaspool kasarmuid ja laevu, kirjutati sisse väeosade ja sõjaväeasutuste poolt välja antud tõendite alusel. Isikud, kes saabusid ühest paikkonnast

teise ajutiselt elama kauemaks kui poolteiseks kuuks, kirjutati sisse ajutiselt; lühemaks ajaks saabunud registreeriti viibimispaikades ning statistiliselt neid ei arvestatud. NSV Liidu passimäärustiku kohaselt olid isikud, kes muutsid oma elukohta või asusid ajutiselt elama teise kohta kauemaks kui poolteiseks kuuks, kohustatud enne lahkumist end eelmisest elukohast välja kirjutama. Ilma väljakirjutuseta uude elukohta sisse ei kirjutatud.

Mõningaid muutusi rände arvestuses põhjustas 1990. aasta juulis vastu võetud Eesti Vabariigi immigratsiooniseadus, mis sätestas ajutised (kuni 6 kuud), tähtajalised (kuni 3 aastat) ja alalised elamisload, kusjuures isikute ajutiseks Eestisse sissesõiduks kestusega kuni 1 kuu ja Eestist läbisõiduks sama perioodi vältel elamisluba ette ei nähtud. Abiellumise korral võis tähtajaline elamisluba koos korduvate pikendamistega kesta 5 aastat. Passiameti poolt 1992. aasta 1. juulist kehtestatud Eesti Vabariigi passimäärustiku rakendamise kord Eestis erineb NSV Liidu passimäärustikust elanike elukohas sissekirjutamise nõuete poolest. Enam ei registreerita kodanikke elukohast välja ajutise eemalviibimise korral — näiteks üliõpilased, kaitseväelased jne. Ajutises viibimiskohas aga registreeritakse nad sisse kolme päeva jooksul saabumise päevast arvates, vastava registreerimisteate esitamisel aadressbüroole. Alalise rahvastiku statistilises arvestuses jäävad need isikud tavaliselt arvele oma alalises põhielukohas, olenemata ajutise äraoleku kestusest. Seega suurenevad erinevused alalise ja faktilise rahvaarvu territoriaalses jaotuses.

Kuni 1990. aastani arvestati endisest elukohast lahkunuid väljakirjutusdokumendi ja uude elukohta elamaasunud sissekirjutusdokumendi vormistamise kuupäeva järgi. Sissekirjutuspiirangute ja üüritingimuste tõttu tekkisid riigisisese migratsiooni arvestuses seetõttu suured lahknevused. Pealegi ei vormistatud ajutiselt sissekirjutatute elamistähtaaja möödumisel alati väljakirjutusdokumente, mis põhjustas kõrvalekaldeid rändestatistika andmetes. Sellest lähtuvalt arvestatakse alates 1990. aastast riigisisese elukohavahetuse korral isik uude elukohta sissekirjutamisel samal ajal eelmisest elukohast lahkunuks. Riigist väljarännet arvatakse endiselt elukohast väljakirjutamise kuupäeva, mitte riigipiiri ületamise kuupäeva järgi.

Since 1990, the resident population of Estonia has decreased. On January 1st, 1990, the population of Estonia was 1 571 648, but on January 1st, 1994, it was 1 506 927. The share of urban population has also decreased. In 1990, it was 71.48 %, but on January 1st, 1994 — 70.26 %.

STATISTICS OF ADMINISTRATIVE UNITS

According to the Constitution, §2, Estonia is a unified state whose division into administrative units is constituted by the law.

The territory of Estonia is divided into 15 counties to which, according to the law made on 29 June, 1993, also the former multi-city administrative districts Tallinn, Tartu, Narva, Kohtla-Järve, Pärnu and Sillamäe belong.

All local problems are solved and decided by the local administrations. According to the Constitution, §155, municipalities and towns are considered as local administrative units, and they are formed according to the law. On 1 January, 1994, there were 46 towns, 198 rural municipalities and 11 small town municipalities in Estonia. According to the decree of November 1974 by the

Presidium of the Supreme Soviet of the Estonian SSR, all settlements in the Estonian territory are classified either as urban or rural settlements, on the basis of which urban and rural population is counted. Cities and small towns are considered as settlements, small country towns and villages are considered as rural settlements. In the Yearbook, the number of rural settlements is given according to the list sanctioned by the decree of 25 February 1977 from the former Presidium of the Supreme Soviet of the Estonian SSR ("ENSV Ülemnõukogu ja Valitsuse Teataja", No 11, 1977, Article 127) taking into account the later changes in it.

The territory of Estonia includes land territory as well as inland waters, and excludes the area of seas.

STATISTICS OF THE POPULATION

The population is counted by the Statistical Office of Estonia on the basis of census data and documents recording changes in the population: births, deaths, changes of residence. Up to 1 January, 1994, duplicates of birth and death records drawn up by Registry Offices were used for data collection on births and deaths, and coupons of statistical accountancy for the data on changes of residence. Since 1994, the Statistical Office receives statistical births and deaths registration forms instead of the duplicates of birth and death records from the Registry Office, and gets information on changes of residence from the Population Register's database.

Up to 1992, the changes of residence within towns and between rural municipalities of the same county were not taken into account in migration statistics. Since 1992, data on migration also include changes of residence between rural municipalities. The number of such changes of residence was 3661 in 1992 and 2742 in 1993.

In the Yearbook, the data on resident population are based on censuses.

During the census, persons were counted according to their actual places of residence without taking into consideration registrations of residence, permanent or temporary. Resident population included all the persons who defined themselves as permanent residents or who were going to live in a corresponding municipality (town) for more than six months with the intention to work, study or for other purposes.

Up to 1990, the resident population as well as de facto population included all the births which were registered in Estonia. Since 1991, the resident population excludes these newly-born children whose parents' place of residence was not in Estonia at the moment of the birth's registration. The number of such births was 87 in 1991, 58 in 1992 and 33 in 1993.

While producing estimates for the population by age, it was impossible to use data on the deceased whose age or place of residence were unknown. According to the Soviet coding methods used in 1989 and 1990, deaths of people whose places of residence were unknown were included in the statistics for the place of death registration. Deaths of people whose date of birth was unknown were excluded from the population. The number of excluded deaths was as follows: 55 in 1989 and 45 in 1990. In the years 1991–1993, the number of excluded deaths was 264, 308, 304 (either the date of birth or age was unknown).

In the years 1971–1988, postcensal estimates for the resident population were calculated on the basis of 1970, 1979 and 1989 General Population Censuses in the Central Statistics Office of the USSR.

STATISTICS OF BIRTHS

So far, the registration of births is performed in accordance with the Matrimonial and Family Code of the Estonian SSR which came into being on 1 January 1970. As the Code says, a birth is registered at a Registry Office according to the place of birth or according to the place of residence of at least one of the parents. In the case where both parents had place of residence outside Estonia, the child was registered as living in that administrative unit where his/her birth was registered. Since 1989, such data are presented separately. In specifying live and still births, Estonia has been using the definition recommended by the WHO, according to which a live birth is considered to be a birth with a gestation period of at least 22 weeks and with the child's weight at birth of at least 500 grams. In 1992, there were 48 newly-born children whose weight was 500–999 grams in Estonia. 22 of them died within the first week after delivery. There were 39 stillbirths in 1992, and 70 births with a gestation period of 22–27 weeks. In 1993, the last indicator was 73. Before 1992, a definition by the Ministry of Health of the USSR was in use, according to which the cases where mother's pregnancy did not exceed 28 weeks, a child's weight at birth was under 1000 gr or whose height did not exceed 35 cm if they died within the first week, were not included in live births. The difference with the international definition made it possible to include some births in abortions. This fact must be also taken into consideration when analysing the death statistics of children under one-year-old and comparing them with international numbers.

A child's birth has to be registered at a Registry Office within a month starting from the day of the child's birth; in the case of still birth: within three days starting from the day of delivery. The statistical data have been processed according to the factual birth date, taking into account the term for the registration of the birth, i.e. children whose births had been registered in January but who were born in the previous year, are included in the number of last year's births. Since 1988, births registered in February and later on following the birth year are counted as happening a year later. The number of such cases does not exceed 0.5 % of the total number of births.

A child's nationality is defined according to his/her mother's nationality.

STATISTICS OF CHILDREN'S PARENTAGE

Mutual rights and liabilities of the parents and the children are due to the children's parentage which is certified by the law. The child's birth in wedlock is certified by the registration of the marriage of the parents. The child's birth out of wedlock is certified on the grounds of the child's father's and mother's joint report or on the grounds of the father's report or when ascertaining the paternity judicially. The corresponding statistical data are given in the Yearbook.

STATISTICS OF DEATH

According to the Matrimonial and Family Code, deaths are registered at the Registry Office of the administrative unit where the person lived before his/her death or at the place of death within three days starting from the death date or the discovery of the body.

So far, the statistics of deaths have included all the deaths registered in Estonia. Since 1989, the deaths of those people whose place of residence was outside Estonia, are shown separately. Those dead persons whose permanent place of residence before the death was outside of Estonia or whose address was unknown, are counted according to the place of the death registration.

Up to 1992, deaths of children under one-year-old as well as perinatal deaths were registered according to the Soviet coding methods, but since 1992, according to the international definition.

STATISTICS OF ABORTIONS

The data on abortions are based on the doctor's reports of health care institutions as well as on licensed private practitioners' reports. The statistics of abortions also include mini-abortions, the number of which was as follows: in 1992 — 6016 and in 1993 — 4478.

STATISTICS OF MIGRATION

The statistical accountancy of migration from 1945 to the first half of 1992 was based on the Passport Regulations of the USSR according to which all the citizens of the USSR had to be signed in at their dwelling-places. Children under sixteen were registered according to their birth certificates, persons over sixteen according to their passports. Conscripts who lived outside military camps and ships were registered according to the certificate given out by military establishments. Persons who moved from one area to another to live there temporarily for a longer period than a month and a half were registered on a temporary basis; those who came to live for a shorter period of time, were registered in the places of their brief stay and were not statistically accounted for. According to the Passport Regulations of the USSR, persons who changed their address or settled temporarily to live in another area for a longer period than a month and a half, were obliged to sign out from their previous dwelling place before leaving. Without signing out, they were not signed in at the new place.

The Immigration Law of the Estonian Republic, passed in July 1990, brought about some changes in the accountancy of migration. The law established temporary (up to six months), terminal (up to three years) and permanent residential permits. The Passport Regulations of the Republic of Estonia by the Passport Department that came into being on 1 July 1992 differ from that of the USSR as to the requirements of signing in at the dwelling place. Citizens are not required to sign out any more if they stay away temporarily, e.g. students, servicemen, etc. As a rule, in the statistical accountancy they remain registered at their places of residence, despite the length of their temporary absence.

Prior to 1990, persons who had left their previous addresses were accounted for according to the date of issue of the signing out document; and moving to the new place was registered according to the date of issue of the document concerning the signing in. Since 1990, in the case of moves within Estonia, the person who signed in at the new address is considered as gone from the previous address. Emigration from Estonia is recorded according to the date of signing out from the previous address, not according to the date of crossing the border.

EESTI TERRITOORIUMI ADMINISTRATIIVNE JAOTUS JA ASULASTIK*

ADMINISTRATIVE DIVISION*

(seisuga 1. jaanuar 1994 — January 1, 1994)

Maakond	Territoorium, km ²	Haldusüksused			Maa-asulad		Alaliste elanike arv, tuh	Elanikke 1 km ² kohta
County	Territory, km ²	Administrative units			Rural settlements		01.01.94 Resident population, thousands	Inhabitants per 1 km ²
		Linnad	Alev- vallad	Maa- vallad	Alevikud	Külad		
		Towns	Small towns	Rural municipalities	Small country towns	Villages		
Harju	4 333	7	1	18	28	316	566.9	130.8
Hiiu	1 023	1	-	4	2	88	12.0	11.7
Ida-Viru	3 364	7	1	15	14	171	209.8	62.4
Jõgeva	2 604	3	-	10	12	205	42.5	16.3
Järva	2 623	2	-	14	10	155	43.7	16.7
Lääne	2 383	2	-	11	6	154	32.8	13.7
Lääne-Viru	3 464	3	2	14	16	299	76.1	22.0
Põlva	2 165	2	-	13	7	218	36.5	16.9
Pärnu	4 806	3	4	17	9	233	99.9	20.8
Rapla	2 980	1	3	10	10	191	40.1	13.5
Saare	2 922	1	-	16	7	258	40.8	14.0
Tartu	3 090	3	-	19	22	304	155.6	50.4
Valga	2 047	3	-	11	7	147	40.3	19.7
Viljandi	3 589	6	-	14	8	254	64.8	18.1
Võru	2 305	2	-	12	10	281	45.1	19.5
Kokku — Total	43 698	46	11	198	168	3 274	1 506.9	34.5
Peale selle maakondade vahel jaotamata, Eestile kuuluv Peipsi järve osa —	1 529							
The part of Lake Peipsi which belongs to Estonia and is not divided according to counties								
Kokku — Total	45 227	46	11	198	168	3 274	1 506.9	33.3

* Riigikogu otsusega 11. märtsist 1993. a moodustati Kernu, Saksi, Kaiu ja Kiili vald ning taastati Torgu vald. Riigikogu otsusega 10. augustist 1993. a anti Abja-Paluoja, Karksi-Nuia, Narva-Jõesuu, Põlva, Rapla, Rāpina ja Võhma alevile linna staatus. 25. augusti 1993. a Riigikogu otsusega likvideeriti Viivikonna alev iseseisva haldusüksusena ja arvati Kohtla-Järve linna koosseisu. Sama otsusega arvati Kohtla-Järve linna koosseisu tagasi Ahtme linn, Kukruse, Oru ja Sompa alev, mis Eesti Vabariigi Ülemnõukogu Presiidiumi 24. oktoobri 1991. a seadlusega olid eraldatud Kohtla-Järve linnast.

Vabariigi Valitsuse 25. augusti 1993. a määrusega nr 264 anti Kehra, Lihula, Loksa, Püssi ja Saue alevile linna staatus, Aegviidu, Järvakandi, Kohila, Kohtla-Nõmme, Lavassaare, Märjamaa, Pärnu-Jaagupi, Tamsalu, Tootsi, Võsu ja Vändra alevile valla staatus.

* According to the Government's decree from March 11, 1993 Kernu, Saksi, Kaiu and Kiili municipalities were formed and Torgu municipality was re-formed. Abja-Paluoja, Karksi-Nuia, Narva-Jõesuu, Põlva, Rapla, Rāpina and Võhma were given the status of town (the Government's decree from August 10, 1993). According to the Government's decree from August 25, 1993, Viivikonna, Ahtme, Kukruse, Oru, Sompa were united with Kohtla-Järve.

Kehra, Lihula, Loksa, Püssi, Saue were given the status of town and Aegviidu, Järvakandi, Kohila, Kohtla-Nõmme, Lavassaare, Märjamaa, Pärnu-Jaagupi, Tamsalu, Tootsi, Võsu and Vändra the status of municipality (the Government's decree No 264 from August 25, 1993).

EESTI ALALINE RAHVASTIK*
RESIDENT POPULATION*

	Aasta alguseks <i>At the beginning of the year</i>			Aastakeskmise arv <i>Midyear population</i>			Linna- rahvastik, % <i>Urban popu- lation, %</i>
	linna- rahvastik <i>urban</i>	maa- rahvastik <i>rural</i>	kokku <i>total</i>	linna- rahvastik <i>urban</i>	maa- rahvastik <i>rural</i>	kokku <i>total</i>	
1959**	671 398	520 030	1 191 428	...	...	...	56.35
1970**	876 610	478 003	1 354 613	...	...	...	64.71
1971	894 825	477 476	1 372 301	904 675	476 129	1 380 804	65.21
1972	914 525	474 783	1 389 308	922 771	473 438	1 396 209	65.83
1973	931 017	472 093	1 403 110	939 259	470 156	1 409 415	66.35
1974	947 502	468 219	1 415 721	954 174	466 703	1 420 877	66.93
1975	960 846	465 187	1 426 033	967 800	462 724	1 430 524	67.38
1976	974 755	460 260	1 435 015	981 085	458 447	1 439 532	67.93
1977	987 415	456 635	1 444 050	995 514	454 522	1 450 036	68.38
1978	1 003 614	452 409	1 456 023	1 009 892	450 358	1 460 250	68.93
1979**	1 016 826	447 650	1 464 476	1 021 409	445 438	1 466 847	69.39
1980	1 025 991	443 226	1 469 217	1 031 829	441 116	1 472 945	69.83
1981	1 037 668	439 006	1 476 674	1 043 528	437 450	1 480 978	70.27
1982	1 049 388	435 894	1 485 282	1 054 820	434 607	1 489 427	70.65
1983	1 060 252	433 321	1 493 573	1 064 677	433 502	1 498 179	70.99
1984	1 069 103	433 682	1 502 785	1 073 796	434 138	1 507 934	71.14
1985	1 078 489	434 594	1 513 083	1 083 764	435 248	1 519 012	71.28
1986	1 089 040	435 901	1 524 941	1 094 816	437 155	1 531 971	71.42
1987	1 100 592	438 409	1 539 001	1 105 693	440 796	1 546 489	71.51
1988	1 110 794	443 183	1 553 977	1 114 812	445 008	1 559 820	71.48
1989**	1 118 829	446 833	1 565 662	1 121 088	447 567	1 568 655	71.46
1990	1 123 346	448 302	1 571 648	1 122 194	448 856	1 571 050	71.48
1991	1 121 041	449 410	1 570 451	1 116 993	449 341	1 566 334	71.38
1992	1 112 944	449 272	1 562 216	1 095 199	449 175	1 544 374	71.24
1993	1 077 453	449 078	1 526 531	1 068 133	448 595	1 516 728	70.58
1994	1 058 814	448 113	1 506 927	...	...	...	70.26

* 1970.–1988. aasta rahvaarv on korrigeeritud. Ümberarvutused tegi Eesti Kõrgkoolidevaheline Demouuringute Keskus. Vastavad andmed on avaldatud eraldi kogumikes. — *Recalculations for the years 1970–1988 are made by the Interuniversity Population Research Centre.*

** Rahvaloenduse andmed. — *Census data.*

ALALINE LINNA- JA MAARAHVASTIK MAAKONNITI

RESIDENT POPULATION OF TOWNS AND COUNTIES

(aasta alguseks — at the beginning of the year)

Maakond, linn, alev County, town, small town	1989*	1990	1991	1992	1993	1994
Linnarahvastik — Urban population						
Kokku — Total	1 118 829	1 123 346	1 121 041	1 112 944	1 077 453	1 058 814
Harjumaa	526 648	527 702	524 920	519 561	499 686	489 206
Tallinn	478 974	479 750	476 783	471 445	452 665	442 679
Kehra	4 053	4 017	4 011	3 991	3 883	3 787
Keila	10 072	10 205	10 267	10 300	10 102	10 008
Loksa	4 315	4 323	4 330	4 273	3 766	3 740
Maardu	16 052	16 210	16 333	16 343	16 095	15 850
Paldiski	7 690	7 637	7 603	7 586	7 543	7 507
Saue	4 395	4 462	4 491	4 543	4 560	4 581
Aegviidu alev	1 097	1 098	1 102	1 080	1 072	1 054
Hiiumaa	4 139	4 218	4 263	4 297	4 389	4 405
Kärdla	4 139	4 218	4 263	4 297	4 389	4 405
Ida-Virumaa	197 180	198 285	198 727	197 681	190 926	187 461
Jõhvi **	15 607	...	...	...	...	...
Kiviõli	10 390	10 289	10 136	9 920	9 598	9 392
Kohtla-Järve	61 437	78 441	78 049	77 182	73 982	72 659
Narva	81 221	82 199	82 952	82 979	80 569	79 094
Narva-Jõesuu	3 754	3 886	3 914	3 910	3 875	3 806
Püssi	2 532	2 528	2 543	2 531	2 412	2 406
Sillamäe	20 561	20 942	21 133	21 159	20 490	20 104
Kohtla-Nõmme alev**	1 678	...	...	...	...	...
Jõgevamaa	14 236	14 297	14 296	14 297	14 202	14 167
Jõgeva	7 035	7 125	7 137	7 153	7 095	7 053
Mustvee	1 994	1 988	1 979	1 978	2 008	2 023
Põltsamaa	5 207	5 184	5 180	5 166	5 099	5 091
Järvamaa	17 711	17 619	17 638	17 691	17 585	17 516
Paide	10 849	10 771	10 747	10 753	10 625	10 543
Türi	6 862	6 848	6 891	6 938	6 960	6 973
Läänemaa	16 489	16 691	16 731	16 781	16 214	15 920
Haapsalu	14 617	14 828	14 916	14 957	14 377	14 110
Lihula	1 872	1 863	1 815	1 824	1 837	1 810
Lääne-Virumaa	38 983	39 027	38 872	38 329	36 416	35 224
Rakvere	19 822	19 827	19 828	19 693	19 305	18 769
Kunda	5 037	5 037	5 036	4 995	4 734	4 654
Tapa	10 439	10 493	10 379	10 017	8 820	8 244
Tamsalu alev	2 978	2 949	2 903	2 898	2 843	2 837
Võsu alev	707	721	726	726	714	720
Põlvamaa	10 526	10 688	10 776	10 812	10 744	10 868
Põlva	7 038	7 112	7 232	7 292	7 309	7 443
Räpina	3 488	3 576	3 544	3 520	3 435	3 425

Maakond, linn, alev County, town, small town	1989*	1990	1991	1992	1993	1994
Pärnumaa	65 776	66 012	65 995	65 896	65 316	65 169
Pärnu	52 389	52 590	52 563	52 555	52 045	51 963
Kilingi-Nõmme	2 504	2 544	2 541	2 537	2 585	2 585
Sindi	4 548	4 525	4 515	4 463	4 292	4 214
Lavassaare alev	537	537	541	540	538	532
Pärnu-Jaagupi alev	1 516	1 538	1 525	1 525	1 555	1 574
Tootsi alev	1 323	1 307	1 295	1 262	1 291	1 296
Vändra alev	2 959	2 971	3 015	3 014	3 010	3 005
Raplamaa	14 965	15 183	15 339	15 385	15 507	15 556
Rapla	6 271	6 386	6 428	6 455	6 509	6 483
Järvakandi alev	1 807	1 837	1 852	1 854	1 867	1 930
Kohila alev	3 593	3 639	3 684	3 714	3 744	3 762
Märjamaa alev	3 294	3 321	3 375	3 362	3 387	3 381
Saaremaa	16 166	16 411	16 579	16 653	16 388	16 440
Kuressaare	16 166	16 411	16 579	16 653	16 388	16 440
Tartumaa	121 106	121 921	121 690	120 830	116 397	113 516
Tartu	113 420	114 232	114 018	113 201	108 762	105 844
Elva	6 325	6 337	6 327	6 292	6 345	6 389
Kallaste	1 361	1 352	1 345	1 337	1 290	1 283
Valgamaa	23 692	23 744	23 637	23 361	22 813	22 749
Valga	17 722	17 667	17 490	17 277	16 687	16 599
Otepää	2 424	2 480	2 524	2 497	2 499	2 491
Tõrva	3 546	3 597	3 623	3 587	3 627	3 659
Viljandimaa	32 028	32 027	31 955	31 800	31 774	31 653
Viljandi	23 080	23 025	23 050	22 929	22 807	22 669
Abja-Paluoja	1 737	1 778	1 759	1 750	1 749	1 724
Karksi-Nuia	2 361	2 397	2 398	2 376	2 410	2 432
Mõisaküla	1 349	1 326	1 302	1 291	1 324	1 358
Suure-Jaani	1 503	1 518	1 490	1 475	1 504	1 493
Võhma	1 998	1 983	1 956	1 979	1 980	1 977
Võrumaa	19 184	19 521	19 623	19 570	19 096	18 964
Võru	17 496	17 843	17 982	17 928	17 462	17 356
Antsla	1 688	1 678	1 641	1 642	1 634	1 608

Maarahvastik — Rural population

Kokku — Total	446 833	448 302	449 410	449 272	449 078	448 113
Harjumaa	78 767	79 528	79 965	79 702	78 321	77 647
Hiiumaa	6 958	7 132	7 287	7 373	7 451	7 581
Ida-Virumaa	23 931	23 780	23 627	23 433	22 658	22 366
Jõgevamaa	28 269	28 353	28 417	28 374	28 331	28 382
Järvamaa	26 096	26 160	26 127	26 078	26 187	26 230
Läänemaa	16 900	17 041	17 058	17 100	17 097	16 836

Maakond, linn, alev <i>County, town, small town</i>	1989*	1990	1991	1992	1993	1994
Lääne-Virumaa	40 707	40 865	40 940	41 016	41 036	40 875
Põlvamaa	25 712	25 542	25 427	25 317	25 645	25 676
Pärnumaa	33 944	33 995	33 977	34 196	34 587	34 700
Raplamaa	24 574	24 571	24 562	24 528	24 491	24 555
Saaremaa	23 301	23 534	23 936	23 923	24 241	24 382
Tartumaa	40 707	41 012	41 423	41 687	42 119	42 052
Valgamaa	17 781	17 804	17 744	17 697	17 789	17 593
Viljandimaa	33 194	33 173	33 103	33 111	33 136	33 140
Võrumaa	25 992	25 812	25 817	25 737	25 989	26 098

Linna- ja maarahvastik — *Urban and rural population*

Kokku — <i>Total</i>	1 565 662	1 571 648	1 570 451	1 562 216	1 526 531	1 506 927
Harjumaa	605 415	607 230	604 885	599 263	578 007	566 853
Hiiumaa	11 097	11 350	11 550	11 670	11 840	11 986
Ida-Virumaa	221 111	222 065	222 354	221 114	213 584	209 827
Jõgevamaa	42 505	42 650	42 713	42 671	42 533	42 549
Järvamaa	43 807	43 779	43 765	43 769	43 772	43 746
Läänemaa	33 389	33 732	33 789	33 881	33 311	32 756
Lääne-Virumaa	79 690	79 892	79 812	79 345	77 452	76 099
Põlvamaa	36 238	36 230	36 203	36 129	36 389	36 544
Pärnumaa	99 720	100 007	99 972	100 092	99 903	99 869
Raplamaa	39 539	39 754	39 901	39 913	39 998	40 111
Saaremaa	39 467	39 945	40 515	40 576	40 629	40 822
Tartumaa	161 813	162 933	163 113	162 517	158 516	155 568
Valgamaa	41 473	41 548	41 381	41 058	40 602	40 342
Viljandimaa	65 222	65 200	65 058	64 911	64 910	64 793
Võrumaa	45 176	45 333	45 440	45 307	45 085	45 062

* Rahvaloenduse andmed 12. jaanuari seisuga.

** Aastatel 1990–1994 on Kohtla-Järve linna andmed näidatud koos Jõhvi linna ja Kohtla-Nõmme aleviga, sest jooksva arvestuse andmed on koos Kohtla-Järve linna andmetega.

* *Census data taken on January, 12.*** *The data on Kohtla-Järve include data on Jõhvi and Kohtla-Nõmme.*

ALALINE LINNA- JA MAARAHVASTIK SOO JÄRGI*
RESIDENT URBAN AND RURAL POPULATION BY SEX*
(aasta alguseks — at the beginning of the year)

	Linnarahvastik		Maarahvastik		Linna- ja maarahvastik		Naiste arv 1000 mehe kohta	
	Urban population		Rural population		Urban and rural population		Females per 1000 males	
	mehed males	naised females	mehed males	naised females	mehed males	naised females	linnas urban	maal rural
1959**	295 348	376 050	227 770	292 260	523 118	668 310	1 273	1 283
1970**	400 690	475 920	219 237	258 766	619 927	734 686	1 188	1 180
1971	409 694	485 131	218 953	258 523	628 647	743 654	1 184	1 181
1972	418 960	495 565	220 117	254 666	639 077	750 231	1 183	1 157
1973	426 698	504 319	219 368	252 725	646 066	757 044	1 182	1 152
1974	434 613	512 889	217 969	250 250	652 582	763 139	1 180	1 148
1975	441 138	519 708	216 816	248 371	657 954	768 079	1 178	1 146
1976	448 190	526 565	214 417	245 843	662 607	772 408	1 175	1 147
1977	454 348	533 067	213 028	243 607	667 376	776 674	1 173	1 144
1978	462 357	541 257	211 513	240 896	673 870	782 153	1 171	1 139
1979**	467 890	548 936	209 384	238 266	677 274	787 202	1 173	1 138
1980	471 636	554 355	207 936	235 290	679 572	789 645	1 175	1 132
1981	477 181	560 487	206 229	232 777	683 410	793 264	1 175	1 129
1982	482 676	566 712	205 025	230 869	687 701	797 581	1 174	1 126
1983	487 851	572 401	204 237	229 084	692 088	801 485	1 173	1 122
1984	492 053	577 050	205 010	228 672	697 063	805 722	1 173	1 115
1985	496 532	581 957	206 149	228 445	702 681	810 402	1 172	1 108
1986	501 843	587 197	207 092	228 809	708 935	816 006	1 170	1 105
1987	507 610	592 982	208 795	229 614	716 405	822 596	1 168	1 100
1988	513 145	597 649	211 574	231 609	724 719	829 258	1 165	1 095
1989**	517 400	601 429	213 992	232 841	731 392	834 270	1 162	1 088
1990	519 938	603 408	215 147	233 155	735 085	836 563	1 161	1 084
1991	518 851	602 190	216 091	233 319	734 942	835 509	1 161	1 080
1992	514 915	598 029	216 266	233 006	731 181	831 035	1 161	1 077
1993	497 136	580 317	216 133	232 945	713 269	813 262	1 167	1 078
1994	487 728	571 086	215 880	232 233	703 608	803 319	1 171	1 076

* 1970.—1988. aasta rahvaarv on korrigeeritud. Ümberarvutused tegi Eesti Kõrgkoolidevaheline Demouuringute Keskus. Vastavad andmed on avaldatud eraldi kogumikes. — Recalculations for the years 1970–1988 are made by the Interuniversity Population Research Centre.

** Rahvaloenduse andmed. — Census data.

ALALINE RAHVASTIK SOO JA VANUSGRUPPIDE JÄRGI

RESIDENT POPULATION BY SEX AND AGE

(seisuga 1. jaanuar 1994 — January 1, 1994)

Vanusgrupp	Mehed	Naised	Kokku	Naisi 1000 mehe kohta
Age group	Males	Females	Total	Females per 1000 males
Linna- ja maarahvastik — Population				
0–4	48 614	45 843	94 457	943
5–9	58 156	56 308	114 464	968
10–14	55 570	53 661	109 231	966
15–19	53 668	51 934	105 602	968
20–24	56 800	52 006	108 806	916
25–29	51 082	49 305	100 387	965
30–34	55 127	55 714	110 841	1 011
35–39	54 556	57 115	111 671	1 047
40–44	51 034	55 124	106 158	1 080
45–49	41 358	46 610	87 968	1 127
50–54	41 660	48 528	90 188	1 165
55–59	40 340	50 453	90 793	1 251
60–64	35 364	48 593	83 957	1 374
65–69	26 764	46 284	73 048	1 729
70–74	14 784	33 020	47 804	2 233
75–79	8 946	21 483	30 429	2 401
80–84	6 455	19 030	25 485	2 948
85 ja vanemad — 85 and over	3 330	12 308	15 638	3 696
KOKKU — TOTAL	703 608	803 319	1 506 927	1 142
selest: — of which:				
töocalistest nooremad (0–15)	173 056	166 267	339 323	961
under working age				
töocalised — working age	434 909	405 881	840 790	933
(mehed 16–59, naised 16–54)				
(men 16–59, women 16–54)				
tööeest vanemad — over working age	95 643	231 171	326 814	2 417
Linnarahvastik — Urban population				
0–4	31 337	29 430	60 767	939
5–9	39 121	37 682	76 803	963
10–14	37 737	36 631	74 368	971
15–19	36 858	35 986	72 844	976
20–24	39 874	37 084	76 958	930
25–29	35 632	35 113	70 745	985
30–34	38 183	40 639	78 822	1 064
35–39	38 730	42 847	81 577	1 106
40–44	36 685	42 055	78 740	1 146
45–49	29 315	35 017	64 332	1 195
50–54	29 173	36 103	65 276	1 238
55–59	28 832	37 873	66 705	1 314
60–64	25 367	35 586	60 953	1 403
65–69	19 278	33 551	52 829	1 740
70–74	10 021	22 250	32 271	2 220
75–79	5 872	13 736	19 608	2 339
80–84	3 794	11 723	15 517	3 090
85 ja vanemad — 85 and over	1 919	7 780	9 699	4 054

Vanusgrupp	Mehed	Naised	Kokku	Naisi 1000 mehe kohta
Age group	Males	Females	Total	Females per 1000 males
KOKKU — TOTAL	487 728	571 086	1 058 814	1 171
selest: — of which:				
töocalistest nooremad (0–15)	115 585	110 955	226 540	960
under working age				
töocalised — working age	305 892	297 632	603 524	973
(mehed 16–59, naised 16–54)				
(men 16–59, women 16–54)				
töocast vanemad — over working age	66 251	162 499	228 750	2 453
Maarahvastik — Rural population				
0–4	17 277	16 413	33 690	950
5–9	19 035	18 626	37 661	979
10–14	17 833	17 030	34 863	955
15–19	16 810	15 948	32 758	949
20–24	16 926	14 922	31 848	882
25–29	15 450	14 192	29 642	919
30–34	16 944	15 075	32 019	890
35–39	15 826	14 268	30 094	902
40–44	14 349	13 069	27 418	911
45–49	12 043	11 593	23 636	963
50–54	12 487	12 425	24 912	995
55–59	11 508	12 580	24 088	1 093
60–64	9 997	13 007	23 004	1 301
65–69	7 486	12 733	20 219	1 701
70–74	4 763	10 770	15 533	2 261
75–79	3 074	7 747	10 821	2 520
80–84	2 661	7 307	9 968	2 746
85 ja vanemad — 85 and over	1 411	4 528	5 939	3 209
KOKKU — TOTAL	215 880	232 233	448 113	1 076
selest: — of which:				
töocalistest nooremad (0–15)	57 471	55 312	112 783	962
under working age				
töocalised — working age	129 017	108 249	237 266	839
(mehed 16–59, naised 16–54)				
(men 16–59, women 16–54)				
töocast vanemad — over working age	29 392	68 672	98 064	2 336

EESTI RAHVASTIKU RAHVUSLIK-ETNILINE KOOSSEIS

NATIONAL-ETHNIC COMPOSITION OF THE ESTONIAN POPULATION

(rahvaloenduste andmetel — census data)

Rahvus	1934*	1959	1970	1979	1989	Nationality
Rahvaarv — Population						
Kogurahvastik	1 126 413	1 196 791	1 356 079	1 464 476	1 565 662	Total population
eestlased	992 520	892 653	925 157	947 812	963 281	Estonians
venelased	92 656	240 227	334 620	408 778	474 834	Russians
ukrainlased	92	15 769	28 086	36 044	48 271	Ukrainians
valgevenelased	...**	10 930	18 732	23 461	27 711	Belarussians
soomlased	1 088	16 699	18 537	17 753	16 622	Finns
juudid	4 434	5 433	5 282	4 954	4 613	Yews
tatarlased	166	1 534	2 204	3 195	4 058	Tatars
sakslased	16 346	670	7 850	3 944	3 466	Germans
lätlased	5 435	2 888	3 286	3 963	3 135	Latvians
poolakad	1 608	2 256	2 651	2 897	3 008	Poles
leedulased	253	1 616	2 356	2 379	2 568	Lithuanians
rootslased	7 641	...**	435	254	297	Swedes
teised rahvused	2 608	6 108	6 869	8 955	13 791	other nationalities
rahvus teadmata	1 566	8	14	87	7	unknown
10 000 elaniku kohta — Per 10 000 inhabitants						
Kogurahvastik	10 000	10 000	10 000	10 000	10 000	Total population
eestlased	8 811	7 459	6 822	6 472	6 153	Estonians
venelased	823	2 007	2 468	2 791	3 033	Russians
ukrainlased	1	132	207	246	308	Ukrainians
valgevenelased	...**	91	138	160	177	Belarussians
soomlased	10	140	137	121	106	Finns
juudid	39	45	39	34	29	Yews
tatarlased	2	13	16	22	26	Tatars
sakslased	145	6	58	27	22	Germans
lätlased	48	24	24	27	20	Latvians
poolakad	14	19	20	20	19	Poles
leedulased	2	13	17	16	17	Lithuanians
rootslased	68	...**	3	2	2	Swedes
teised rahvused	23	51	51	61	88	other nationalities
rahvus teadmata	14	0	0	1	0	unknown

* 1934. a andmed on koos Vene Föderatsiooni poolt 1945. a ülevõetud alade rahvastikuga, kus suurem osa elanikest olid venelased.

** Andmed on näidatud teiste rahvuste hulgas.

* Data from 1934 include the population of the area expropriated by Russia in 1945, where the major part of the population were Russians.

** Data included in "other nationalities".

EESTI ALALISTE ELANIKE ARV RAHVUSE JA SÜNNIKOHA JÄRGI, 1989 NUMBER OF PERMANENT RESIDENTS BY NATIONALITY AND PLACE OF BIRTH, 1989 (rahvaloenduse andmetel — census data)

Sünnikoht	Rahva üldarv Total population	eestlased Estonians	venelased Russians	ukraainlased Ukrainians	soomlased Finns	juudid Jews	muud rahvused other nationalities	Place of birth
KOKKU	1 565 662	963 281	474 834	48 271	27 711	16 622	4 631	30 312
neist on sündinud:								TOTAL
Eestis	1 154 585	920 720	203 814	10 179	5 871	5 391	1 558	of which born in
Vene Föderatsioonis	300 430	35 273*	237 188	4 413	1 573	10 717	925	Estonia
Ukrainas	46 322	1 044	10 993	31 065	497	37	1 278	Russia
Valgevenes	25 299	203	3 939	444	19 097	11	481	Ukraine
Kasahstanis	8 072	622	5 247	712	177	38	36	Belarus
Lätis	6 467	1 173	2 765	143	136	16	93	Kazakhstan
Leedus	3 386	100	1 163	59	61	10	27	Latvia
Usbekistanis	2 771	198	1 547	177	20	9	38	Lithuania
Aserbaidžaanis	2 343	41	1 058	61	11	3	27	Uzbekistan
Gruusias	2 328	704	877	79	29	2	6	Azerbaijan
Moldovas	1 635	19	433	253	24	-	68	Georgia
Kõrgõzstanis	1 187	44	824	104	9	3	4	Moldova
Türkmenistanis	1 056	281	558	37	10	1	3	Kyrgyzstan
Tadžikistanis	904	96	501	36	7	49	8	Turkmenistan
Armeenias	758	13	148	17	1	-	-	Tajikistan
muudes välisriikides	3 670	460	1 993	381	114	291	55	Armenia
sünnikoht näitamata	4 449	2 290	1 786	111	74	44	24	other countries
Eestis sündinute osa- tähtsus, %	73.7	95.6	42.9	21.1	21.2	32.4	33.6	unknown births in Estonia, %

* Neist on sündinud Vene Föderatsiooni Leningradi ja Pihkva oblastis 15 348 (v.a Peterburi).

* Of which 15 348 who were born in Russia in the territories of Leningrad and Pihkva, excl St Petersburg.

SÜNNITUSTE ARV JA MITMIKUTESÜNNITUSED

NUMBER OF DELIVERIES AND MULTIPLE BIRTHS

(k.a surnult sündinud laste sünnitused — incl stillbirths)

	Linn — Urban			Maa — Rural			Kokku — Total			Mitmikute- sünnitusi 10 000 sünni- tuse kohta Multiple births per 10 000 deliveries
	sünni- tuste arv <i>number of deliv- eries</i>	neist — kaksi- kud <i>twins</i>	of which kolmi- kud <i>triplets</i>	sünni- tuste arv <i>number of deliv- eries</i>	neist — kaksi- kud <i>twins</i>	of which kolmi- kud <i>triplets</i>	sünni- tuste arv <i>number of deliv- eries</i>	neist — kaksi- kud <i>twins</i>	of which kolmi- kud <i>triplets</i>	
1946–1950	47 590	599	1	58 495	977	12	106 085	1 576	13	149.8
1951–1955	58 649	753	1	45 215	716	8	103 864	1 469	9	142.3
1956–1960	58 087	730	5	40 748	546	5	98 835	1 276	10	130.1
1961–1965	61 516	693	3	36 578	518	2	98 094	1 211	5	124.0
1966–1970	65 334	685	8	34 011	448	3	99 345	1 133	11	115.2
1971–1975	74 151	666	4	33 468	333	5	107 619	999	9	93.7
1976–1980	76 717	591	6	32 984	336	3	109 701	927	9	85.3
1981–1985	83 944	667	6	34 097	307	2	118 041	974	8	83.2
1986–1990	83 508	661	9	37 282	346	4	120 790	1 007	13	84.4
1991–1993	33 693	288	2	18 655	191	5	52 444*	479	7	92.7
1945	5 152	74	-	9 844	152	1	14 996	226	1	151.4
1946	8 375	113	-	11 021	227	-	19 396	340	-	175.3
1947	9 987	125	-	12 755	204	4	22 742	329	4	146.4
1948	9 524	125	-	12 276	193	5	21 800	318	5	148.2
1949	9 943	118	1	11 906	189	1	21 849	307	2	141.4
1950	9 761	118	-	10 537	164	2	20 298	282	2	139.9
1951	10 970	154	1	9 790	161	2	20 760	315	3	153.2
1952	11 543	143	-	9 628	149	2	21 171	292	2	138.9
1953	11 666	146	-	8 522	133	-	20 188	279	-	138.2
1954	12 258	163	-	8 673	138	2	20 931	301	2	144.8
1955	12 212	147	-	8 602	135	2	20 814	282	2	136.4
1956	11 273	144	-	8 244	100	-	19 517	244	-	125.0
1957	11 485	156	-	8 052	118	-	19 537	274	-	140.2
1958	11 434	143	1	8 178	119	2	19 612	262	3	135.1
1959	11 800	142	2	8 178	102	-	19 978	244	2	123.1
1960	12 095	145	2	8 096	107	3	20 191	252	5	127.3
1961	12 528	150	1	7 763	103	-	20 291	253	1	125.2
1962	12 431	140	1	7 551	103	-	19 982	243	1	122.1
1963	11 969	126	-	7 333	107	-	19 302	233	-	120.7
1964	12 510	137	1	7 113	103	2	19 623	240	3	123.8
1965	12 078	140	-	6 818	102	-	18 896	242	-	128.1
1966	12 031	138	3	6 607	80	2	18 638	218	5	119.6
1967	12 110	124	1	6 586	86	-	18 696	210	1	112.9
1968	12 813	136	-	6 936	106	1	19 749	242	1	123.0
1969	13 759	148	1	6 973	95	-	20 732	243	1	117.7
1970	14 621	139	3	6 909	81	-	21 530	220	3	103.6
1971	15 099	146	1	6 851	68	1	21 950	214	2	98.4
1972	15 031	126	2	6 748	69	2	21 779	195	4	91.4
1973	14 685	126	-	6 579	70	2	21 264	196	2	93.1
1974	14 841	125	-	6 625	69	-	21 466	194	-	90.4
1975	14 495	143	1	6 665	57	-	21 160	200	1	95.0
1976	15 063	109	3	6 739	73	-	21 802	182	3	84.9
1977	15 379	125	-	6 601	69	-	21 980	194	-	88.3
1978	15 327	129	-	6 493	82	1	21 820	211	1	97.2
1979	15 401	117	2	6 456	67	1	21 857	184	3	85.5

	Linn — Urban			Maa — Rural			Kokku — Total			Mitmikute-
	sünni-	neist —	of which	sünni-	neist —	of which	sünni-	neist —	of which	sünnitusi
tuste arv	kaksi-	kolmi-		tuste arv	kaksi-	kolmi-	tuste arv	kaksi-	kolmi-	10 000 sünni-
	kud	kud		kud	kud	kud		kud	kud	tuse kohta
number	twins	triplets		number	twins	triplets	number	twins	triplets	Multiple births
of deliv-				of deliv-			of deliv-			per 10 000
eries				eries			eries			deliveries
1980	15 547	111	1	6 695	45	1	22 242	156	2	71.0
1981	16 237	135	2	6 679	60	-	22 916	195	2	86.0
1982	16 418	117	-	6 722	53	-	23 140	170	-	73.5
1983	17 277	150	-	6 844	68	-	24 121	218	-	90.4
1984	17 347	134	1	6 883	74	-	24 230	208	1	85.8
1985	16 665	131	3	6 969	52	2	23 634	183	5	79.5
1986	16 978	140	1	7 143	65	2	24 121	205	3	86.2
1987	17 575	147	1	7 481	68	-	25 056	215	1	86.2
1988	17 429	150	5	7 620	56	-	25 049	206	5	84.2
1989	16 518	116	2	7 749	85	1	24 267	201	3	84.1
1990	15 008	108	-	7 289	72	1	22 297	180	1	81.2
1991	12 641	119	1	6 626	77	-	19 267	196	1	102.3
1992	11 487	97	1	6 471	59	2	18 019*	156	3	88.2
1993	9 565	72	-	5 558	55	3	15 158*	127	3	85.8

* K.a linna ja maa vahel jaotamata sünnitusjuhud (1992. aastal 61 ja 1993. aastal 35 sünnitust).

* Incl 61 births in 1992 and 35 births in 1993 which are not classified according to urban and rural areas.

ELUSSÜNDINUTE ARV SOO JÄRGI LINNAS JA MAAL
LIVE BIRTHS BY SEX AND URBAN/RURAL RESIDENCE

	Linn — Urban		Maa — Rural		Kokku — Total		Poiste üldarv	Poisse 1000
	poisid	tüdrukud	poisid	tüdrukud	poisid	tüdrukud	Total number	tüdruku kohta
	boys	girls	boys	girls	boys	girls	of boys	Boys per
								1000 girls
1946–1950	24 455	22 987	29 879	28 634	54 334	51 621	105 955	1 053
1951–1955	29 981	28 454	23 366	21 881	53 347	50 335	103 682	1 060
1956–1960	29 864	28 228	21 144	19 656	51 008	47 884	98 892	1 065
1961–1965	31 482	29 879	19 083	17 558	50 565	47 437	98 002	1 066
1966–1970	33 414	31 883	17 470	16 648	50 884	48 531	99 415	1 048
1971–1975	38 288	36 028	17 337	16 282	55 625	52 310	107 935	1 063
1976–1980	39 384	37 301	16 950	16 068	56 334	53 369	109 703	1 056
1981–1985	42 989	40 924	17 513	16 658	60 502	57 582	118 084	1 051
1985–1990	43 031	40 497	19 157	18 167	62 188	58 664	120 852	1 060
1991–1993	17 420	16 268	9 592	9 126	27 058	25 438*	52 496*	1 064
1945	2 556	2 581	5 037	4 794	7 593	7 375	14 968	1 030
1946	4 321	4 016	5 533	5 538	9 854	9 554	19 408	1 031
1947	5 142	4 828	6 504	6 247	11 646	11 075	22 721	1 052
1948	4 889	4 610	6 273	6 005	11 162	10 615	21 777	1 052
1949	5 072	4 822	6 160	5 716	11 232	10 538	21 770	1 066
1950	5 031	4 711	5 409	5 128	10 440	9 839	20 279	1 061

Järg — Cont

	Linn — Urban		Maa — Rural		Kokku — Total		Poiste üldarv	Poisse 1000
	poisid boys	tüdrukud girls	poisid boys	tüdrukud girls	poisid boys	tüdrukud girls	Total number of boys	tüdruku kohta Boys per 1000 girls
1951	5 552	5 389	5 021	4 768	10 573	10 157	20 730	1 041
1952	5 955	5 541	4 961	4 654	10 916	10 195	21 111	1 071
1953	5 983	5 641	4 452	4 070	10 435	9 711	20 146	1 075
1954	6 259	5 958	4 506	4 186	10 765	10 144	20 909	1 061
1955	6 232	5 925	4 426	4 203	10 658	10 128	20 786	1 052
1956	5 848	5 571	4 259	3 982	10 107	9 553	19 660	1 058
1957	5 877	5 564	4 196	3 872	10 073	9 436	19 509	1 068
1958	5 823	5 592	4 287	3 896	10 110	9 488	19 598	1 066
1959	6 127	5 633	4 170	4 008	10 297	9 641	19 938	1 068
1960	6 189	5 868	4 232	3 898	10 421	9 766	20 187	1 067
1961	6 322	6 157	3 971	3 780	10 293	9 937	20 230	1 036
1962	6 347	6 041	4 072	3 499	10 419	9 540	19 959	1 092
1963	6 160	5 768	3 829	3 518	9 989	9 286	19 275	1 076
1964	6 472	6 024	3 742	3 391	10 214	9 415	19 629	1 085
1965	6 181	5 889	3 469	3 370	9 650	9 259	18 909	1 042
1966	6 198	5 816	3 392	3 223	9 590	9 039	18 629	1 061
1967	6 134	5 940	3 322	3 275	9 456	9 215	18 671	1 026
1968	6 576	6 225	3 608	3 373	10 184	9 598	19 782	1 061
1969	7 050	6 727	3 629	3 375	10 679	10 102	20 781	1 057
1970	7 456	7 175	3 519	3 402	10 975	10 577	21 552	1 038
1971	7 854	7 351	3 578	3 335	11 432	10 686	22 118	1 070
1972	7 659	7 345	3 520	3 233	11 179	10 578	21 757	1 057
1973	7 501	7 153	3 444	3 141	10 945	10 294	21 239	1 063
1974	7 580	7 234	3 366	3 281	10 946	10 515	21 461	1 041
1975	7 694	6 945	3 429	3 292	11 123	10 237	21 360	1 087
1976	7 655	7 392	3 466	3 288	11 121	10 680	21 801	1 041
1977	7 983	7 397	3 352	3 245	11 335	10 642	21 977	1 065
1978	7 801	7 528	3 363	3 150	11 164	10 678	21 842	1 046
1979	7 945	7 456	3 360	3 118	11 305	10 574	21 879	1 069
1980	8 000	7 528	3 409	3 267	11 409	10 795	22 204	1 057
1981	8 392	7 844	3 439	3 262	11 831	11 106	22 937	1 065
1982	8 402	7 988	3 460	3 278	11 862	11 266	23 128	1 053
1983	8 801	8 494	3 605	3 255	12 406	11 749	24 155	1 056
1984	8 892	8 438	3 449	3 455	12 341	11 893	24 234	1 038
1985	8 502	8 160	3 560	3 408	12 062	11 568	23 630	1 043
1986	8 799	8 163	3 586	3 558	12 385	11 721	24 106	1 057
1987	9 066	8 529	3 928	3 563	12 994	12 092	25 086	1 075
1988	8 907	8 541	3 866	3 746	12 773	12 287	25 060	1 040
1989	8 540	7 980	4 002	3 770	12 542	11 750	24 292	1 067
1990	7 719	7 284	3 775	3 530	11 494	10 814	22 308	1 063
1991	6 495	6 163	3 438	3 224	9 933	9 387	19 320	1 058
1992	5 946	5 527	3 266	3 210	9 238*	8 768*	18 006*	1 054
1993	4 979	4 578	2 888	2 692	7 887*	7 283*	15 170*	1 083

* K.a linna ja maa vahel jaotamata sündid (1992. aastal 26 poeg- ja 31 tütarlast; 1993. aastal 20 poeg- ja 13 tütarlast).

* Incl 26 boys and 31 girls in 1992 and 20 boys and 13 girls in 1993 who are not classified according to urban and rural areas.

ELUSSÜNDINUTE ARV VANEMATE RAHVUSE JÄRGI

LIVE BIRTHS BY NATIONALITY OF PARENTS

Ema rahvus	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Mother's nationality
Ema ja isa samast rahvusest — Mother and father of the same nationality									
Eestlane	13 120	13 77	14 169	14 833	13 897	12 534	11 830	10 378	Estonian
Venelane	5 475	5 640	5 438	4 840	4 216	3 410	2 970	2 294	Russian
Ukrainlane	366	357	328	288	220	178	116	66	Ukrainian
Valgevenelane	92	117	99	85	74	44	26	15	Belarussian
Soomlane	...*	...*	8	11	8	1	7	4	Finn
Juut	17	19	10	10	7	6	3	3	Yew
Tatarlane	22	29	16	18	19	13	6	9	Tatar
Sakslane	...*	...*	...*	...*	8	6	5	3	German
Lätlane	4	3	5	5	4	3	1	-	Latvian
Poolakas	...*	...*	...*	...*	2	1	2	-	Pole
Leedulane	1	4	6	6	2	3	-	4	Lithuanian
Armeenlane	...*	...*	...*	...*	15	9	13	6	Armenian
Muu rahvus	165	177	133	105	53	50	35	24	Other nationality
Kokku	19 262	20 123	20 212	20 201	18 525	16 258	15 014	12 806	Total

Ema ja isa erinevatest rahvustest — Mother and father of the different nationality

Eestlane	1 001	1 031	1 041	850	828	686	729	622	Estonian
Venelane	2 060	2 086	1 979	1 703	1 563	1 234	1 072	871	Russian
Ukrainlane	636	709	658	574	525	455	354	261	Ukrainian
Valgevenelane	426	415	426	365	318	229	213	138	Belarussian
Soomlane	...*	...*	225	178	168	145	129	96	Finn
Juut	15	17	26	17	12	15	6	7	Yew
Tatarlane	60	58	62	51	39	33	30	28	Tatar
Sakslane	...*	...*	...*	...*	38	32	24	17	German
Lätlane	55	57	51	39	43	35	44	22	Latvian
Poolakas	...*	...*	...*	...*	46	29	23	23	Pole
Leedulane	49	50	52	38	38	29	29	28	Lithuanian
Armeenlane	...*	...*	...*	...*	11	19	11	6	Armenian
Muu rahvus	542	540	326	276	154	119	120	63	Other nationality
Kokku	4 844	4 963	4 846	4 091	3 783	3 060	2 784	2 182	Total

Ema ja/või isa rahvus teadmata — Nationality unknown

Kokku	-	-	2	-	-	2	208	182	Total
isa rahvus teadmata	-	-	...	-	-	...	196	146	father's nationality unknown
ema rahvus teadmata	-	-	...	-	-	...	2	11	mother's nationality unknown
ema ja isa rahvus teadmata	-	-	...	-	-	...	10	25	mother's and father's nationality unknown

* Arvatud muude rahvuste hulka.

* Included in "other nationality".

ELUSSÜNDINUTE ARV SOO JA EMA RAHVUSE JÄRGI

LIVE BIRTHS BY SEX AND MOTHER'S NATIONALITY

Eestlased — <i>Estonians</i>			Teised rahvused — <i>Other nationalities</i>			Rahvus teadmata <i>Unknown</i>			Eestlaste osatähtsus sündinute üldarvus <i>% of Estonians in the total number of births</i>
poisid <i>boys</i>	tüdrukud <i>girls</i>	kokku <i>both sexes</i>	poisid <i>boys</i>	tüdrukud <i>girls</i>	kokku <i>both sexes</i>	p-b	t-g	k-t	

Linn ja maa kokku — *Urban and rural total*

1986–1990	38 402	36 145	74 547	23 775	22 511	46 286	11	8	19	61.7
1991–1993	19 079*	17 957*	37 036*	7 965*	7 469*	15 434*	14	12	26	70.6
1986	7 210	6 911	14 121	5 172	4 806	9 978	3	4	7	58.6
1987	7 704	7 104	14 808	5 290	4 988	10 278	-	-	-	59.0
1988	7 767	7 443	15 210	5 002	4 842	9 844	4	2	6	60.7
1989	8 104	7 579	15 683	4 435	4 170	8 605	3	1	4	64.6
1990	7 617	7 108	14 725	3 876	3 705	7 581	1	1	2	66.0
1991	6 775	6 445	13 220	3 156	2 941	6 097	2	1	3	68.4
1992	6 537*	6 163*	12 700*	2 695*	2 599*	5 294*	6	6	12	70.5
1993	5 767*	5 349*	11 116*	2 114*	1 929*	4 043*	6	5	11	73.3

Linn — *Urban*

1986–1990	21 797	20 441	42 238	21 224	20 050	41 274	10	6	16	50.6
1991–1993	10 314	9 644	19 958	7 098	6 619	13 717	8	5	13	59.2
1986	4 158	3 926	8 084	4 639	4 234	8 873	2	3	5	47.7
1987	4 363	4 081	8 444	4 703	4 448	9 151	-	-	-	48.0
1988	4 450	4 211	8 661	4 453	4 329	8 782	4	1	5	49.6
1989	4 561	4 249	8 810	3 976	3 730	7 706	3	1	4	53.3
1990	4 265	3 974	8 239	3 453	3 309	6 762	1	1	2	54.9
1991	3 687	3 528	7 215	2 806	2 634	5 440	2	1	3	57.0
1992	3 555	3 247	6 802	2 387	2 278	4 665	4	2	6	59.3
1993	3 072	2 869	5 941	1 905	1 707	3 612	2	2	4	62.2

Maa — *Rural*

1986–1990	16 605	15 704	32 309	2 551	2 461	5 012	1	2	3	86.6
1991–1993	8 761	8 309	17 070	825	810	1 635	6	7	13	91.2
1986	3 052	2 985	6 037	533	572	1 105	1	1	2	84.5
1987	3 341	3 023	6 364	587	540	1 127	-	-	-	85.0
1988	3 317	3 232	6 549	549	513	1 062	-	1	1	86.0
1989	3 543	3 330	6 873	459	440	899	-	-	-	88.4
1990	3 352	3 134	6 486	423	396	819	-	-	-	88.8
1991	3 088	2 917	6 005	350	307	657	-	-	-	90.1
1992	2 980	2 915	5 895	284	291	575	2	4	6	91.0
1993	2 693	2 477	5 170	191	212	403	4	3	7	92.7

Teadmata territoorium — *Unknown territory*

1992–1993	4	4	8	42	40	82	-	-	-	8.9
1992	2	1	3	24	30	54	-	-	-	5.1
1993	2	3	5	18	10	28	-	-	-	15.2

* K.a linna ja maa vahel jaotamata sündid (teadmata).

* Incl the births which are not classified according to urban and rural areas (unknown).

ELUSSÜNDINUTE ARV EMA VANUSE JÄRGI
LIVE BIRTHS BY MOTHER'S AGE

	-16	16-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45+	Teadmata	Kokku	Osatähtsus kõigist sün- dinutest, %
									Unknown	Total	% of all births
Kõik sündinud lapsed — All births											
1986-1990	65	11 874	45 985	35 357	18 741	7 441	1 324	46	19	120 852	100.0
1991-1993	82	7 352	20 929	13 063	7 280	3 103	642	23	22	52 496	100.0
1986	16	2 116	9 496	7 103	3 711	1 425	231	8	-	24 106	100.0
1987	7	2 261	9 618	7 562	3 835	1 555	234	10	4	25 086	100.0
1988	11	2 301	9 433	7 514	3 969	1 519	296	10	7	25 060	100.0
1989	19	2 540	9 047	7 081	3 790	1 527	279	5	4	24 292	100.0
1990	12	2 656	8 391	6 097	3 436	1 415	284	13	4	22 308	100.0
1991	16	2 536	7 677	4 880	2 760	1 190	242	9	10	19 320	100.0
1992	39	2 603	7 222	4 314	2 537	1 052	226	6	7	18 006	100.0
1993	27	2 213	6 030	3 869	1 983	861	174	8	5	15 170	100.0
Registreeritud abielust sündinud lapsed — Born in wedlock											
1986-1990	3	7 788	36 065	28 076	14 080	5 221	785	29	5	92 052	76.2
1991-1993	4	3 891	14 014	9 251	5 019	1 982	385	12	3	34 561	65.8
1986	2	1 395	7 689	5 716	2 839	1 025	142	5	-	18 813	78.1
1987	-	1 431	7 789	6 108	2 943	1 106	152	5	-	19 534	77.9
1988	-	1 581	7 430	6 036	3 010	1 050	153	8	4	19 272	76.9
1989	-	1 659	6 931	5 579	2 784	1 053	161	2	-	18 169	74.8
1990	1	1 722	6 226	4 637	2 504	987	177	9	1	16 264	72.9
1991	3	1 510	5 369	3 569	1 932	772	141	3	3	13 302	68.9
1992	-	1 373	4 882	3 035	1 778	680	140	3	-	11 891	66.0
1993	1	1 008	3 763	2 647	1 309	530	104	6	-	9 368	61.7
Vabaabielust sündinud lapsed (isa tuvastatud) — Births to couples in consensual unions											
1986-1990	22	2 143	5 783	4 239	2 860	1 320	316	6	2	16 691	13.8
1991-1993	44	2 148	4 754	2 538	1 469	722	162	5	1	11 843	22.6
1986	7	367	973	757	521	222	52	-	-	2 899	12.0
1987	2	397	1 032	810	532	257	47	-	-	3 077	12.2
1988	2	357	1 125	844	592	259	76	1	1	3 257	13.0
1989	6	466	1 268	906	620	305	72	1	1	3 645	15.0
1990	5	556	1 385	922	595	277	69	4	-	3 813	17.1
1991	4	635	1 557	830	537	268	71	1	-	3 903	20.2
1992	25	769	1 595	858	479	246	55	2	1	4 030	22.4
1993	15	744	1 602	850	453	208	36	2	-	3 910	25.8
Vallaslapsena sündinud — Illegitimate births											
1986-1990	40	1 943	4 137	3 042	1 801	900	223	11	12	12 109	10.0
1991-1993	34	1 313	2 161	1 274	792	399	95	6	18	6 092	11.6
1986	7	354	834	630	351	178	37	3	-	2 394	9.9
1987	5	433	797	644	360	192	35	5	4	2 475	9.9
1988	9	363	878	634	367	210	67	1	2	2 531	10.1
1989	13	415	848	596	386	169	46	2	3	2 478	10.2
1990	6	378	780	538	337	151	38	-	3	2 231	10.0
1991	9	391	751	481	291	150	30	5	7	2 115	10.9
1992	14	461	745	421	280	126	31	1	6	2 085	11.6
1993	11	461	665	372	221	123	34	-	5	1 892	12.5

ELUSSÜNDINUTE ARV SÜNDIMISE JÄRJESKORRA JÄRGI
LIVE BIRTHS BY BIRTH ORDER

	Esimene	Teine	Kolmas	Neljas	Viies	Kuues	Seitsmes	Kaheksas	Üheksas	Kümnes	Üheteistkümnes ja enam	Teadmata	Kokku
	1st children	2nd children	3rd children	4th children	5th children	6th children	7th children	8th children	9th children	10th children	11th and subse- quent children	Unknown	Total
Linnas ja maal kokku — Urban and rural, total													
1986–1990	53 519	43 410	15 867	4 593	2 011	730	343	177	97	62	40	3	120 852
1991–1993**	26 288	16 224	6 218	2 093	877	393	199	96	50	45*	-	13	52 496
1986	10 704	9 076	2 840	819	368	140	66	41	29	14	8	1	24 106
1987	10 902	9 542	3 163	796	403	142	62	34	22	9	9	2	25 086
1988	10 894	9 064	3 396	992	406	147	78	38	19	14	12	-	25 060
1989	10 693	8 423	3 433	1 024	440	152	65	33	15	11	3	-	24 292
1990	10 326	7 305	3 035	962	394	149	72	31	12	14	8	-	22 308
1991	9 585	6 024	2 342	780	328	131	65	33	18	14*	-	-	19 320
1992**	9 105	5 513	2 110	694	312	134	74	27	17	12*	-	8	18 006
1993**	7 598	4 687	1 766	619	237	128	60	36	15	19*	-	5	15 170
Linnas — Urban													
1986–1990	40 247	31 144	8 880	1 979	744	260	121	73	35	24	18	3	83 528
1991–1993	18 900	10 357	3 046	799	329	133	56	26	22	18*	-	2	33 688
1986	8 177	6 601	1 596	350	131	51	23	13	9	8	2	1	16 962
1987	8 248	6 935	1 797	372	142	51	18	11	11	2	6	2	17 595
1988	8 225	6 566	1 954	426	163	43	34	20	7	5	5	-	17 448
1989	7 950	6 010	1 870	427	158	62	21	18	2	1	1	-	16 520
1990	7 647	5 032	1 663	404	150	53	25	11	6	8	4	-	15 003
1991	6 960	3 957	1 212	315	128	44	14	13	9	6*	-	-	12 658
1992	6 509	3 502	1 007	258	109	51	22	2	8	3*	-	2	11 473
1993	5 431	2 898	827	226	92	38	20	11	5	9*	-	-	9 557

Järg — Cont

	Esimene	Teine	Kolmas	Neljas	Viies	Kuues	Seitsmes	Kaheksas	Üheksas	Kümnes	Üheteistkümnes ja enam	Teadmata	Kokku
	1st children	2nd children	3rd children	4th children	5th children	6th children	7th children	8th children	9th children	10th children	11th and subse- quent children	Unknown	Total
Maal — Rural													
1986–1990	13 272	12 266	6 987	2 614	1 267	470	222	104	62	38	22	-	37 324
1991–1993	7 328	5 854	3 167	1 293	548	259	143	70	28	27*	-	1	18 718
1986	2 527	2 475	1 244	469	237	89	43	28	20	6	6	-	7 144
1987	2 654	2 607	1 366	424	261	91	44	23	11	7	3	-	7 491
1988	2 669	2 498	1 442	566	243	104	44	18	12	9	7	-	7 612
1989	2 743	2 413	1 563	597	282	90	44	15	13	10	2	-	7 772
1990	2 679	2 273	1 372	558	244	96	47	20	6	6	4	-	7 305
1991	2 625	2 067	1 130	465	200	87	51	20	9	8*	-	-	6 662
1992	2 555	2 005	1 099	435	203	83	52	25	9	9*	-	1	6 476
1993	2 148	1 782	938	393	145	89	40	25	10	10*	-	-	5 580
Teadmata territoorium — Unknown territory													
1992	41	6	4	1	-	-	-	-	-	-	-	5	57
1993	19	7	1	-	-	1	-	-	-	-	-	5	33

* Kümnenenda või enama lapsena sündinute arv.

** K.a linna ja maa vahel jaotamata sündid.

* 10th and subsequent children.

** Incl the births which are not classified according to urban and rural areas.

ELUSSÜNDINUTE ARV SEADUSLIKUS ABIELUS OLEVATEL NAISTEL SÜNDIMISE
JÄRJEKORRA JÄRGI

LEGITIMATE LIVE BIRTHS BY BIRTH ORDER

	Esimene	Teine	Kolmas	Neljas	Viies	Kuues	Seitsmes	Kaheksas	Üheksas	Kümnes	Üheteistkümnes ja enam	Kokku
	1st child-ren	2nd child-ren	3rd child-ren	4th child-ren	5th child-ren	6th child-ren	7th child-ren	8th child-ren	9th child-ren	10th child-ren	11th and subsequent children	Total
Linnas ja maal — Urban and rural												
1986–1990	37 218	36 616	12 671	3 271	1 369	435	214	122	65	42	29	92 052
1991–1993**	15 332	12 128	4 605	1 451	573	247	118	47	32	28*	-	34 561
1986	7 758	7 823	2 237	563	242	88	43	28	20	7	4	18 813
1987	7 845	8 169	2 498	560	273	91	45	22	16	7	8	19 534
1988	7 623	7 740	2 736	712	271	86	45	25	12	12	10	19 272
1989	7 191	6 992	2 801	728	296	81	43	23	8	5	1	18 169
1990	6 801	5 892	2 399	708	287	89	38	24	9	11	6	16 264
1991	5 942	4 651	1 781	543	223	90	35	19	9	9*	-	13 302
1992**	5 375	4 110	1 561	492	200	78	41	12	14	8*	-	11 891
1993**	4 015	3 367	1 263	416	150	79	42	16	9	11*	-	9 368
Linnas — Urban												
1986–1990	29 547	27 465	7 555	1 567	578	183	92	63	30	20	15	67 115
1991–1993	12 072	8 263	2 422	628	252	98	39	15	17	17*	-	23 823
1986	6 227	5 928	1 351	267	100	41	20	12	7	5	1	13 959
1987	6 223	6 188	1 523	298	109	40	18	9	11	1	6	14 426
1988	6 067	5 833	1 678	326	119	27	25	18	4	5	4	14 106
1989	5 669	5 211	1 622	343	122	41	17	13	2	1	-	13 041
1990	5 361	4 305	1 381	333	128	34	12	11	6	8	4	11 583
1991	4 677	3 244	977	247	98	34	10	8	6	6*	-	9 307
1992	4 194	2 785	802	206	82	36	15	2	7	3*	-	8 132
1993	3 201	2 234	643	175	72	28	14	5	4	8*	-	6 384
Maal — Rural												
1986–1990	7 671	9 151	5 116	1 704	791	252	122	59	35	22	14	24 937
1991–1993	3 218	3 855	2 181	822	321	148	79	32	15	11*	-	10 682
1986	1 531	1 895	886	296	142	47	23	16	13	2	3	4 854
1987	1 622	1 981	975	262	164	51	27	13	5	6	2	5 108
1988	1 556	1 907	1 058	386	152	59	20	7	8	7	6	5 166
1989	1 522	1 781	1 179	385	174	40	26	10	6	4	1	5 128
1990	1 440	1 587	1 018	375	159	55	26	13	3	3	2	4 681
1991	1 265	1 407	804	296	125	56	25	11	3	3*	-	3 995
1992	1 152	1 321	757	285	118	42	26	10	7	5*	-	3 723
1993	801	1 127	620	241	78	50	28	11	5	3*	-	2 964
Teadmata territoorium — Unknown territory												
1992	29	4	2	1	-	-	-	-	-	-	-	36
1993	13	6	-	-	-	1	-	-	-	-	-	20

* Kümnennda või enama lapsena sündinute arv.

** K.a linna ja maa vahel jaotamata sündid.

* 10th and subsequent children.

** Incl the births which are not classified according to urban and rural areas.

ELUSSÜNDINUTE ARV SÜNDIMISE JÄRJESKORRA JA EMA VANUSE JÄRGI
LIVE BIRTHS BY BIRTH ORDER AND MOTHER'S AGE

	-16	16-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45+	Vanus teadmata Unknown age	Kokku Total	Osatähtsus sündi- nute üldarvus, % % of the total number of births
Esimese lapsena sündinud — First live births											
1986-1990	64	10 818	28 307	10 068	3 105	974	167	6	10	53 519	44.3
1991-1993	24	6 724	13 559	3 989	1 431	467	82	6	6	26 288	50.1
1986	16	1 920	5 812	2 097	637	196	25	1	-	10 704	44.4
1987	7	2 060	5 843	2 119	629	214	28	1	1	10 902	43.5
1988	10	2 085	5 809	2 043	680	216	45	1	5	10 894	43.5
1989	19	2 322	5 544	2 011	587	167	39	1	3	10 693	44.0
1990	12	2 431	5 299	1 798	572	181	30	2	1	10 326	46.3
1991	15	2 314	4 999	1 493	552	176	29	2	5	9 585	49.6
1992	8	2 369	4 706	1 339	491	156	34	1	1	9 105	50.6
1993	1	2 041	3 854	1 157	388	135	19	3	-	7 598	50.1
Teise lapsena sündinud — Second live births											
1986-1990	1	1 002	15 008	17 035	7 776	2 299	277	9	3	43 410	35.9
1991-1993	1	660	6 122	5 867	2 571	869	124	8	2	16 224	30.9
1986	-	188	3 162	3 547	1 643	489	46	1	-	9 076	37.7
1987	-	194	3 242	3 793	1 760	494	57	1	1	9 542	38.0
1988	1	198	3 070	3 671	1 597	464	62	1	-	9 064	36.2
1989	-	205	2 927	3 262	1 515	448	62	3	1	8 423	34.7
1990	-	217	2 607	2 762	1 261	404	50	3	1	7 305	32.7
1991	1	214	2 246	2 166	987	348	54	6	2	6 024	31.2
1992	-	257	2 095	1 941	892	289	37	2	-	5 513	30.6
1993	-	189	1 781	1 760	692	232	33	-	-	4 687	30.9
Kolmanda lapsena sündinud — Third live births											
1986-1990	-	51	2 296	6 049	4 973	2 151	336	9	2	15 867	13.1
1991-1993	-	24	1 067	2 223	1 878	858	162	5	1	6 218	11.8
1986	-	7	429	1 053	907	379	63	2	-	2 840	11.8
1987	-	7	470	1 244	928	457	53	4	-	3 163	12.6
1988	-	17	489	1 307	1 063	445	72	2	1	3 396	13.5
1989	-	12	494	1 348	1 061	448	69	1	-	3 433	14.1
1990	-	8	414	1 097	1 014	422	79	-	1	3 035	13.6
1991	-	7	368	854	699	350	63	-	1	2 342	12.1
1992	-	8	356	723	664	293	64	2	-	2 110	11.7
1993	-	9	343	646	515	215	35	3	-	1 766	11.6
Neljanda ja enama lapsena sündinud — Fourth or more live births											
1986-1990	-	3	374	2 215	2 877	2 017	543	22	3	8 054	6.7
1991-1993	-	1	181	983	1399	909	274	4	2	3 753	7.2
1986	-	1	93	406	524	361	96	4	1	1 486	6.2
1987	-	-	63	406	518	390	96	4	-	1 477	5.9
1988	-	1	65	493	629	394	117	6	1	1 706	6.8
1989	-	1	82	470	617	464	109	-	-	1 743	7.2
1990	-	-	71	440	589	408	125	8	1	1 642	7.4
1991	-	1	64	367	522	316	96	1	2	1 369	7.1
1992	-	-	65	310	489	314	91	1	-	1 270	7.1
1993	-	-	52	306	388	279	87	2	-	1 114	7.4
Teadmata, mitmenda lapsena sündinud — Unknown											
1986-1990	-	-	-	-	-	-	1	-	18	19	0.0
1991-1993	-	-	-	1	1	-	-	-	11	13	0.0

SURNUTE ARV SOO JÄRGI LINNAS JA MAAL
DEATHS BY SEX AND URBAN/RURAL RESIDENCE

	Linn — Urban		Maa — Rural		Kokku — Total		Meeste üldarv Total number of males	Meeste osatähtsus surnute üldarvus, % % of males
	mehed males	naised females	mehed males	naised females	mehed males	naised females		
1946–1950	16 002	13 971	32 403	29 181	48 405	43 152	91 557	52.9
1951–1955	13 558	14 632	21 695	23 325	35 253	37 957	73 210	48.2
1956–1960	12 681	15 059	17 150	19 758	29 831	34 817	64 648	46.1
1961–1965	13 825	16 892	16 227	19 112	30 052	36 004	66 056	45.5
1966–1970	16 178	19 170	17 008	19 704	33 186	38 874	72 060	46.1
1971–1975	19 099	22 381	17 275	19 341	36 374	41 722	78 096	46.6
1976–1980	23 575	26 362	18 172	20 409	41 747	46 771	88 518	47.2
1981–1985	26 429	29 153	17 505	19 774	43 934	48 927	92 861	47.3
1986–1990	27 322	31 126	16 022	18 406	43 344	49 532	92 876	46.7
1991–1993	19 883	19 932	10 175	10 625	30 347	30 740*	61 087*	49.7
1945	2 923	2 605	8 008	7 172	10 931	9 777	20 708	52.8
1946	3 252	2 601	7 583	6 533	10 835	9 134	19 969	54.3
1947	3 885	3 184	7 807	6 616	11 692	9 800	21 492	54.4
1948	3 026	2 637	6 128	5 758	9 154	8 395	17 549	52.2
1949	3 024	2 783	5 706	5 217	8 730	8 000	16 730	52.2
1950	2 815	2 766	5 179	5 057	7 994	7 823	15 817	50.5
1951	2 872	2 879	4 743	4 860	7 615	7 739	15 354	49.6
1952	2 877	3 026	4 861	5 053	7 738	8 079	15 817	48.9
1953	2 667	2 840	4 331	4 582	6 998	7 422	14 420	48.5
1954	2 572	2 881	3 992	4 536	6 564	7 417	13 981	46.9
1955	2 570	3 006	3 768	4 294	6 338	7 300	13 638	46.5
1956	2 545	2 829	3 454	3 955	5 999	6 784	12 783	46.9
1957	2 551	2 913	3 575	3 987	6 126	6 900	13 026	47.0
1958	2 418	3 106	3 420	4 027	5 838	7 133	12 971	45.0
1959	2 648	3 137	3 341	4 004	5 989	7 141	13 130	45.6
1960	2 519	3 074	3 360	3 785	5 879	6 859	12 738	46.2
1961	2 663	3 155	3 301	3 917	5 964	7 072	13 036	45.8
1962	2 750	3 452	3 277	4 016	6 027	7 468	13 495	44.7
1963	2 789	3 319	3 343	3 800	6 132	7 119	13 251	46.3
1964	2 770	3 383	3 041	3 560	5 811	6 943	12 754	45.6
1965	2 853	3 583	3 265	3 819	6 118	7 402	13 520	45.3

	Linn — Urban		Maa — Rural		Kokku — Total		Meeste üldarv Total number of males	Meeste osatähtsus surnute üldarvus, % % of males
	mehed males	naised females	mehed males	naised females	mehed males	naised females		
1966	2 879	3 608	3 345	3 968	6 224	7 576	13 800	45.1
1967	3 072	3 530	3 220	3 877	6 292	7 407	13 699	45.9
1968	3 236	3 785	3 355	3 849	6 591	7 634	14 225	46.3
1969	3 439	4 145	3 584	3 982	7 023	8 127	15 150	46.4
1970	3 552	4 102	3 504	4 028	7 056	8 130	15 186	46.5
1971	3 660	4 192	3 336	3 850	6 996	8 042	15 038	46.5
1972	3 738	4 346	3 478	3 958	7 216	8 304	15 520	46.5
1973	3 791	4 567	3 389	3 826	7 180	8 393	15 573	46.1
1974	3 773	4 468	3 428	3 724	7 201	8 192	15 393	46.8
1975	4 137	4 808	3 644	3 983	7 781	8 791	16 572	47.0
1976	4 452	5 078	3 678	4 143	8 130	9 221	17 351	46.9
1977	4 474	5 085	3 524	4 011	7 998	9 096	17 094	46.8
1978	4 739	5 358	3 667	4 048	8 406	9 406	17 812	47.2
1979	4 861	5 367	3 685	4 149	8 546	9 516	18 062	47.3
1980	5 049	5 474	3 618	4 058	8 667	9 532	18 199	47.6
1981	5 169	5 572	3 584	4 024	8 753	9 596	18 349	47.7
1982	5 147	5 551	3 343	3 852	8 490	9 403	17 893	47.4
1983	5 251	5 639	3 408	3 892	8 659	9 531	18 190	47.6
1984	5 364	6 268	3 570	3 884	8 934	10 152	19 086	46.8
1985	5 498	6 123	3 600	4 122	9 098	10 245	19 343	47.0
1986	5 114	5 950	3 235	3 687	8 349	9 637	17 986	46.4
1987	5 220	6 166	3 185	3 708	8 405	9 874	18 279	46.0
1988	5 379	6 229	3 092	3 851	8 471	10 080	18 551	45.7
1989	5 569	6 212	3 126	3 623	8 695	9 835	18 530	46.9
1990	6 040	6 569	3 384	3 537	9 424	10 106	19 530	48.3
1991	6 247	6 605	3 349	3 504	9 596	10 109	19 705	48.7
1992	6 528	6 486	3 368	3 486	10 040*	10 075*	20 115*	49.9
1993	7 108	6 841	3 458	3 635	10 711*	10 556*	21 267*	50.4

* K.a linna ja maa vahel jaotamata surmad (1992. aastal 144 meest ja 103 naist, 1993. aastal 145 meest ja 80 naist).

* Incl the deaths which are not classified according to urban and rural areas (in 1992, 144 men and 103 women and in 1993, 145 men and 80 women).

SURNUTE ARV SOO JA RAHVUSE JÄRGI
DEATHS BY SEX AND NATIONALITY

	Eestlased <i>Estonians</i>			Teised rahvused <i>Other nationalities</i>			Rahvus teadmata <i>Unknown</i>			Eestlaste osatähtsus surnute üldarvus, % % of Estonians
	mehed <i>males</i>	naised <i>females</i>	kokku <i>total</i>	mehed <i>males</i>	naised <i>females</i>	kokku <i>total</i>	mehed <i>males</i>	naised <i>females</i>	kokku <i>total</i>	
Linn ja maa kokku — <i>Urban and rural, total</i>										
1986–1990	30 191	35 925	66 116	13 103	13 585	26 688	50	22	72	71.2
1991–1993*	19 489	21 490	40 979	10 370	8 908	19 278	488	342	830	67.1
1986	5 941	7 009	12 950	2 402	2 626	5 028	6	2	8	72.0
1987	5 910	7 244	13 154	2 490	2 627	5 117	5	3	8	72.0
1988	5 893	7 368	13 261	2 562	2 707	5 269	16	5	21	71.5
1989	6 046	7 059	13 105	2 635	2 773	5 408	14	3	17	70.7
1990	6 401	7 245	13 646	3 014	2 852	5 866	9	9	18	69.9
1991	6 399	7 176	13 575	3 168	2 930	6 098	29	3	32	68.9
1992*	6 425	7 054	13 479	3 546	2 992	6 538	69	29	98	67.0
1993*	6 665	7 260	13 925	3 656	2 986	6 642	390	310	700	65.5
Linn — <i>Urban</i>										
1986–1990	15 879	19 266	35 145	11 397	11 840	23 237	46	20	66	60.2
1991–1993	10 625	12 033	22 658	8 999	7 706	16 705	259	193	452	56.9
1986	3 054	3 682	6 736	2 055	2 266	4 321	5	2	7	60.9
1987	3 056	3 873	6 929	2 160	2 290	4 450	4	3	7	60.9
1988	3 135	3 869	7 004	2 229	2 355	4 584	15	5	20	60.4
1989	3 232	3 768	7 000	2 324	2 441	4 765	13	3	16	59.8
1990	3 402	4 074	7 476	2 629	2 488	5 117	9	7	16	59.3
1991	3 460	4 027	7 487	2 759	2 575	5 334	28	3	31	58.4
1992	3 486	3 925	7 411	3 027	2 547	5 574	15	14	29	56.9
1993	3 679	4 081	7 760	3 213	2 584	5 797	216	176	392	55.6
Maa — <i>Rural</i>										
1986–1990	14 312	16 659	30 971	1 706	1 745	3 451	4	2	6	89.8
1991–1993	8 831	9 450	18 281	1 115	1 026	2 141	229	149	378	87.9
1986	2 887	3 327	6 214	347	360	707	1	-	1	89.8
1987	2 854	3 371	6 225	330	337	667	1	-	1	90.3
1988	2 758	3 499	6 257	333	352	685	1	-	1	90.1
1989	2 814	3 291	6 105	311	332	643	1	-	1	89.8
1990	2 999	3 171	6 170	385	364	749	-	2	2	89.2
1991	2 939	3 149	6 088	409	355	764	1	-	1	88.9
1992	2 922	3 124	6 046	392	347	739	54	15	69	88.2
1993	2 970	3 177	6 147	314	324	638	174	134	308	86.7
Teadmata territoorium — <i>Unknown territory</i>										
1991–1993	33	7	40	256	176	432	-	-	-	8.5
1992	17	5	22	127	98	225	-	-	-	8.9
1993	16	2	18	129	78	207	-	-	-	8.0

* K.a linna ja maa vahel jaotamata surmad.

* Incl the deaths which are not classified according to urban and rural areas.

SURNUTE ARV SOO JA VANUSE JÄRGI
DEATHS BY SEX AND AGE

	0-4		5-9		10-14		15-19		20-24		25-29	
	m-m	n-f	m-m	n-f	m-m	n-f	m-m	n-f	m-m	n-f	m-m	n-f
1946-1950	6 953	5 771	686	531	515	434	1 113	708	1 738	1 022	1 396	850
1951-1955	4 178	3 402	300	223	286	195	567	284	1 308	441	945	573
1956-1960	2 460	1 832	233	152	169	108	370	180	812	263	789	334
1961-1965	1 714	1 243	180	104	153	81	326	126	599	197	729	227
1966-1970	1 303	945	176	103	158	80	362	134	533	154	739	194
1971-1975	1 341	968	176	99	166	75	419	136	657	166	718	160
1976-1980	1 476	963	177	98	131	89	428	130	718	166	916	207
1981-1985	1 416	948	177	124	155	77	394	130	649	186	928	215
1986-1990	1 256	941	181	111	173	78	392	139	558	162	673	216
1991-1993	596	426	98	61	99	51	275	86	463	96	546	113
1945	1 545	1 310	239	200	286	117	292	194	307	218	265	154
1946	1 390	1 138	187	143	120	113	266	181	294	223	268	154
1947	1 884	1 610	203	148	117	103	272	170	375	234	348	194
1948	1 318	1 075	113	101	121	88	237	124	364	212	294	189
1949	1 235	1 014	101	76	87	79	173	131	425	181	261	166
1950	1 126	934	82	63	70	51	165	102	280	172	225	147
1951	1 085	902	80	64	74	59	150	94	321	116	181	135
1952	976	774	59	52	75	35	115	60	282	89	189	133
1953	723	608	57	35	55	36	103	46	290	84	197	113
1954	663	573	61	32	38	40	111	48	204	73	194	103
1955	731	545	43	40	44	25	88	36	211	79	184	89
1956	552	451	45	39	37	26	72	43	226	53	171	78
1957	534	362	52	29	37	25	80	31	161	55	189	61
1958	505	393	45	23	31	12	72	46	129	58	131	72
1959	418	324	47	28	37	26	78	33	160	63	153	64
1960	451	302	44	33	27	19	68	27	136	34	145	59
1961	404	267	32	25	36	19	68	24	145	50	148	41
1962	352	255	37	25	33	17	67	24	119	41	134	51
1963	340	252	32	24	39	14	68	28	130	43	162	40
1964	327	270	41	10	19	12	57	29	103	34	149	52
1965	291	199	38	20	26	19	66	21	102	29	136	43
1966	281	177	27	21	40	17	60	20	111	36	150	41
1967	244	196	36	14	28	14	62	31	82	27	149	58
1968	243	211	49	28	30	14	88	30	101	25	155	39
1969	255	175	38	18	29	20	71	27	110	31	141	36
1970	280	186	26	22	31	15	81	26	129	35	144	20
1971	274	200	44	16	27	14	79	27	140	32	138	33
1972	255	186	42	22	37	16	92	28	132	37	134	30
1973	252	187	24	25	29	16	76	38	119	37	130	27
1974	269	212	42	20	32	14	90	24	136	30	132	31
1975	291	183	24	16	41	15	82	19	130	30	184	39
1976	297	184	30	18	26	21	84	34	148	29	175	41
1977	305	194	31	12	31	14	89	26	141	34	192	44
1978	287	176	37	12	24	19	94	27	167	32	174	34
1979	296	205	45	24	23	15	81	17	116	39	184	48
1980	291	204	34	32	27	20	80	26	146	32	191	40
1981	288	217	39	24	26	7	92	31	144	37	202	55

Järg — Cont

	0–4		5–9		10–14		15–19		20–24		25–29	
	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f
1982	292	190	31	24	41	20	86	25	133	36	194	44
1983	302	197	49	26	30	14	99	22	140	32	173	40
1984	261	180	22	26	27	20	65	27	112	43	197	38
1985	273	164	36	24	31	16	52	25	120	38	162	38
1986	257	200	27	18	29	19	74	17	95	26	128	38
1987	266	218	34	15	34	11	63	23	107	28	122	42
1988	226	186	33	31	38	17	62	30	98	39	123	33
1989	282	178	45	25	34	16	94	36	116	33	129	65
1990	225	159	42	22	38	15	99	33	142	36	171	38
1991	198	141	36	15	29	12	98	30	123	25	176	41
1992	225	153	35	21	35	23	88	27	163	35	188	35
1993	173	132	27	25	35	16	89	29	177	36	182	37

Järg — Cont

	30–34		35–39		40–44		45–49		50–54		55–59	
	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f
1946–1950	1 483	772	2 048	971	2 464	1 072	2 863	1 347	2 815	1 628	3 228	2 046
1951–1955	711	531	764	526	1 137	747	1 708	1 060	2 211	1 407	2 482	1 787
1956–1960	751	403	637	424	729	503	1 175	900	1 824	1 191	2 358	1 646
1961–1965	864	300	853	420	764	481	970	632	1 609	1 148	2 354	1 576
1966–1970	957	265	1 199	370	1 242	599	1 132	689	1 407	920	2 555	1 649
1971–1975	1 011	278	1 290	372	1 629	554	1 797	854	1 778	1 127	2 235	1 407
1976–1980	954	253	1 457	389	1 902	608	2 525	957	2 910	1 506	2 657	1 730
1981–1985	1 115	309	1 243	347	1 877	614	2 616	947	3 490	1 515	3 930	2 162
1986–1990	898	269	1 174	364	1 355	490	2 247	835	3 085	1 275	4 395	2 040
1991–1993	769	164	951	270	1 273	434	1 423	488	2 436	931	2 954	1 269
1945	352	216	468	243	550	259	584	291	571	350	718	434
1946	413	199	563	229	634	257	644	314	598	338	706	445
1947	419	181	552	215	636	211	702	290	673	334	749	454
1948	261	152	382	206	457	212	592	272	500	322	608	431
1949	218	120	307	189	426	210	504	267	584	324	604	378
1950	172	120	244	132	311	182	421	204	460	310	561	338
1951	158	91	190	144	283	161	400	217	426	276	519	363
1952	157	108	185	107	265	166	378	225	459	300	530	369
1953	142	107	149	110	235	140	340	213	487	298	510	358
1954	120	89	133	91	191	143	306	198	422	281	469	369
1955	134	136	107	74	163	137	284	207	417	252	454	328
1956	122	79	116	78	182	125	249	189	383	231	471	322
1957	153	69	120	88	161	93	236	181	372	227	491	319
1958	123	96	117	85	123	96	239	177	374	278	461	361
1959	164	80	135	83	131	116	230	187	347	248	495	330
1960	189	79	149	90	132	73	221	166	348	207	440	314
1961	172	63	147	89	132	90	219	144	345	242	430	320
1962	182	77	156	87	137	90	183	115	296	233	510	335
1963	172	55	165	90	171	104	210	141	329	248	470	288

Järg — Cont

	30–34		35–39		40–44		45–49		50–54		55–59	
	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f
1964	161	51	194	78	163	102	175	116	333	214	471	318
1965	177	54	191	76	161	95	183	116	306	211	473	315
1966	161	42	206	79	191	124	168	128	299	196	493	348
1967	184	58	247	65	191	91	206	103	315	188	498	305
1968	188	51	230	68	274	120	218	127	266	200	500	346
1969	226	56	261	79	297	119	265	147	279	178	519	333
1970	198	58	255	79	289	145	275	184	248	158	545	317
1971	195	56	200	80	356	92	296	156	296	191	497	318
1972	223	64	282	63	329	138	348	165	337	196	465	326
1973	228	47	243	67	306	118	354	164	308	251	453	264
1974	169	53	274	72	299	106	369	168	405	236	395	259
1975	196	58	291	90	339	100	430	201	432	253	425	240
1976	183	54	307	68	356	118	451	193	484	281	447	258
1977	180	44	314	80	357	137	487	197	490	296	451	320
1978	181	48	278	87	376	106	503	200	641	314	543	332
1979	208	55	291	68	421	127	553	193	647	315	597	409
1980	202	52	267	86	392	120	531	174	648	300	619	411
1981	216	64	260	75	380	128	517	191	742	336	667	404
1982	205	52	243	61	406	124	502	176	684	291	695	450
1983	221	60	250	60	401	121	498	157	697	299	811	457
1984	246	65	247	75	366	138	549	198	717	295	846	433
1985	227	68	243	76	324	103	550	225	650	294	911	418
1986	157	61	212	64	248	102	464	173	597	234	828	422
1987	157	43	231	70	234	72	477	173	547	246	896	383
1988	177	55	216	66	236	90	423	155	609	249	929	410
1989	194	59	246	73	277	115	421	168	627	272	844	450
1990	213	51	269	91	360	111	462	166	705	274	898	375
1991	244	55	299	87	403	142	438	154	777	311	948	430
1992	246	51	315	86	418	133	428	143	810	312	911	388
1993	279	58	337	97	452	159	557	191	849	308	1095	451

Järg — Cont

	60–64		65–69		70–74		75–79		80–84		85–89	
	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f
1946–1950	3 813	2 708	4 362	3 681	4 498	5 272	3 887	5 659	2 823	4 899	1 341	2 891
1951–1955	3 086	2 574	3 713	3 650	4 002	4 890	3 678	6 073	2 532	5 186	1 259	3 091
1956–1960	2 703	2 357	3 426	3 487	3 689	4 921	3 494	5 801	2 510	5 469	1 273	3 393
1961–1965	3 117	2 496	3 476	3 583	3 853	5 098	3 686	6 492	2 746	5 962	1 521	4 044
1966–1970	3 565	2 472	4 356	3 889	4 183	5 351	4 008	7 002	3 078	7 005	1 595	4 675
1971–1975	3 398	2 603	4 592	4 018	4 862	5 966	4 341	7 434	3 347	7 609	1 852	5 186
1976–1980	3 188	2 221	4 960	4 234	5 609	6 500	5 258	8 646	3 539	8 605	2 040	6 116
1981–1985	3 627	2 637	4 074	3 575	5 562	6 391	5 624	8 846	4 101	9 495	2 007	6 532
1986–1990	4 843	3 241	4 235	3 959	4 590	5 329	5 399	8 759	4 463	9 874	2 432	7 252
1991–1993	3 928	2 125	3 537	2 835	2 763	3 133	2 934	4 399	2 803	6 012	1 672	4 819

Järg — Cont

	60–64		65–69		70–74		75–79		80–84		85–89	
	m–m	n–f	m–m	n–f	m–m	n–f	m–m	n–f	m–m	n–f	m–m	n–f
1945	808	628	943	775	1 019	1 149	892	1 211	714	1 176	284	658
1946	846	540	963	752	1 031	1 126	842	1 136	723	1 085	265	577
1947	878	604	1 023	818	1 030	1 202	805	1 187	662	1 058	274	618
1948	698	541	835	738	856	999	717	1 083	494	945	249	536
1949	738	529	788	693	746	950	728	1 086	472	918	266	526
1950	653	494	753	680	835	995	795	1 167	472	893	287	634
1951	669	522	765	667	773	942	718	1 182	494	966	258	615
1952	662	569	827	771	827	1 029	829	1 296	557	1 071	290	672
1953	577	510	727	759	838	934	737	1 182	498	1 026	257	605
1954	594	501	711	719	841	998	700	1 224	492	1 044	228	610
1955	584	472	683	734	723	987	694	1 189	491	1 079	226	589
1956	565	470	656	712	701	935	706	1 114	458	1 012	218	562
1957	534	492	746	701	722	963	706	1 171	505	1 092	240	650
1958	529	453	677	717	780	995	641	1 191	525	1 124	242	672
1959	520	459	675	712	760	1 047	730	1 161	537	1 144	279	739
1960	555	483	672	645	726	981	711	1 164	485	1 097	294	770
1961	575	453	653	653	773	1 054	711	1 242	558	1 177	303	798
1962	620	482	660	740	820	1 052	733	1 363	553	1 219	319	887
1963	658	517	684	756	765	981	772	1 295	568	1 144	308	749
1964	622	488	715	698	724	962	714	1 245	496	1 153	249	752
1965	642	556	764	736	771	1 049	756	1 347	571	1 269	342	858
1966	663	509	793	793	747	1 046	798	1 384	624	1 295	296	885
1967	701	490	804	769	770	1 034	760	1 318	570	1 313	311	904
1968	702	481	887	757	826	1 025	788	1 382	617	1 363	297	896
1969	747	506	961	784	891	1 126	842	1 456	619	1 541	325	998
1970	752	486	911	786	949	1 120	820	1 462	648	1 493	366	992
1971	668	506	919	788	916	1 164	813	1 452	635	1 460	355	975
1972	677	495	909	808	901	1 235	835	1 440	708	1 505	368	1 023
1973	694	573	917	824	1 016	1 194	816	1 457	688	1 520	371	1 034
1974	668	526	887	760	982	1 106	871	1 453	638	1 546	379	1 036
1975	691	503	960	838	1 047	1 267	1 006	1 632	678	1 578	379	1 118
1976	755	506	978	842	1 126	1 302	992	1 692	690	1 719	435	1 204
1977	676	476	971	849	1 135	1 262	1 011	1 691	636	1 619	336	1 183
1978	625	430	993	880	1 102	1 279	1 045	1 756	684	1 748	469	1 237
1979	584	411	1 007	831	1 065	1 340	1 058	1 698	751	1 765	419	1 268
1980	548	398	1 011	832	1 181	1 317	1 152	1 809	778	1 754	381	1 224
1981	614	455	941	818	1 107	1 258	1 155	1 741	774	1 830	385	1 245
1982	667	460	816	778	1 069	1 259	1 104	1 646	784	1 832	364	1 177
1983	718	478	766	675	1 075	1 317	1 062	1 692	811	1 828	386	1 275
1984	775	577	796	684	1 131	1 308	1 119	1 848	832	2 004	421	1 344
1985	853	667	755	620	1 180	1 249	1 184	1 919	900	2 001	451	1 491
1986	825	604	772	650	1 054	1 225	1 077	1 741	878	1 907	448	1 353
1987	839	645	775	765	942	1 101	1 109	1 772	917	1 996	469	1 437
1988	932	654	819	761	887	1 052	1 072	1 798	876	2 049	504	1 510
1989	1 065	653	857	823	829	976	1 075	1 725	870	1 886	480	1 482
1990	1 182	685	1 012	960	878	975	1 066	1 723	922	2 036	531	1 470
1991	1 267	717	973	906	854	928	1 042	1 642	914	1 960	531	1 564
1992	1 270	693	1 216	927	943	1 021	1 014	1 438	899	1 987	566	1 605
1993	1 391	715	1 348	1 002	966	1 184	878	1 319	990	2 065	575	1 650

	90–94		95–99		100 ja vanem		Vanus teadmata		Kokku — Total		Kokku Total
					100 and over		Unknown age				
	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	
1946–1950	296	747	45	125	6	7	32	11	48 405	43 152	91 557
1951–1955	327	1 137	47	166	4	14	8	-	35 253	37 957	73 210
1956–1960	350	1 192	68	238	5	20	6	3	29 831	34 817	64 648
1961–1965	447	1 459	73	304	6	27	12	4	30 052	36 004	66 056
1966–1970	535	1 906	78	403	6	61	19	8	33 186	38 874	72 060
1971–1975	613	2 203	119	444	12	60	21	3	36 374	41 722	78 096
1976–1980	721	2 640	130	622	19	80	32	11	41 747	46 771	88 518
1981–1985	745	2 974	153	753	31	129	20	21	43 934	48 927	92 861
1986–1990	762	3 216	155	821	22	129	56	32	43 344	49 532	92 876
1991–1993	570	2 349	102	581	11	72	144	26	30 347	30 740	61 087
1945	67	151	11	36	1	-	15	7	10 931	9 777	20 708
1946	56	158	10	18	-	1	16	7	10 835	9 134	19 969
1947	71	139	9	26	1	2	9	2	11 692	9 800	21 492
1948	43	138	9	27	2	2	4	2	9 154	8 395	17 549
1949	59	140	5	21	2	2	1	-	8 730	8 000	16 730
1950	67	172	12	33	1	-	2	-	7 994	7 823	15 817
1951	62	192	7	28	2	3	-	-	7 615	7 739	15 354
1952	62	222	13	30	-	1	1	-	7 738	8 079	15 817
1953	65	221	9	32	1	5	1	-	6 998	7 422	14 420
1954	73	242	7	34	1	5	5	-	6 564	7 417	13 981
1955	65	260	11	42	-	-	1	-	6 338	7 300	13 638
1956	66	228	3	35	-	2	-	-	5 999	6 784	12 783
1957	69	242	12	48	3	1	3	-	6 126	6 900	13 026
1958	77	232	15	46	-	6	2	-	5 838	7 133	12 971
1959	70	243	21	47	1	6	1	1	5 989	7 141	13 130
1960	68	247	17	62	1	5	-	2	5 879	6 859	12 738
1961	89	252	19	63	3	5	2	1	5 964	7 072	13 036
1962	99	305	15	66	1	4	1	-	6 027	7 468	13 495
1963	76	290	11	55	1	4	1	1	6 132	7 119	13 251
1964	78	291	16	60	-	6	4	2	5 811	6 943	12 754
1965	105	321	12	60	1	8	4	-	6 118	7 402	13 520
1966	95	348	14	71	-	13	7	3	6 224	7 576	13 800
1967	109	331	19	79	2	18	4	1	6 292	7 407	13 699
1968	117	382	13	74	2	12	-	3	6 591	7 634	14 225
1969	126	400	14	90	1	6	6	1	7 023	8 127	15 150
1970	88	445	18	89	1	12	2	-	7 056	8 130	15 186
1971	119	407	22	66	3	8	4	1	6 996	8 042	15 038
1972	101	426	35	87	3	13	3	1	7 216	8 304	15 520
1973	129	447	26	96	-	7	1	-	7 180	8 393	15 573
1974	138	431	22	91	3	17	1	1	7 201	8 192	15 393
1975	126	492	14	104	3	15	12	-	7 781	8 791	16 572
1976	137	521	21	109	6	23	2	4	8 130	9 221	17 351
1977	129	501	29	101	2	16	5	-	7 998	9 096	17 094
1978	152	529	21	138	3	20	7	2	8 406	9 406	17 812
1979	157	530	33	144	3	12	7	2	8 546	9 516	18 062
1980	146	559	26	130	5	9	11	3	8 667	9 532	18 199
1981	151	532	37	124	16	24	-	-	8 753	9 596	18 349
1982	137	591	27	139	3	20	7	8	8 490	9 403	17 893
1983	138	592	23	150	4	32	5	7	8 659	9 531	18 190
1984	165	653	30	167	2	23	8	6	8 934	10 152	19 086

Järg — Cont

	90–94		95–99		100 ja vanem 100 and over		Vanus teadmata Unknown age		Kokku — Total		Kokku Total
	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	m—m	n—f	
1985	154	606	36	173	6	30	-	-	9 098	10 245	19 343
1986	138	604	31	155	7	23	3	1	8 349	9 637	17 986
1987	142	641	35	165	4	25	5	3	8 405	9 874	18 279
1988	160	688	27	175	6	24	18	8	8 471	10 080	18 551
1989	160	609	30	161	2	24	18	6	8 695	9 835	18 530
1990	162	674	32	165	3	33	12	14	9 424	10 106	19 530
1991	179	716	33	205	1	22	33	6	9 596	10 109	19 705
1992	184	779	32	176	6	30	48	12	10 040	10 075	20 115
1993	207	854	37	200	4	20	63	8	10 711	10 556	21 267

IMIKUTE SUREMUS
INFANT MORTALITY

	Alla 1 aasta vanuselt surnud <i>Deaths under 1 year of age</i>			Alla 1 aasta vanuses surnud laste arv 1000 elussündinu kohta <i>Deaths under 1 year of age per thousand live births</i>		
	poisid <i>boys</i>	tüdrukud <i>girls</i>	kokku <i>both sexes</i>	poisid <i>boys</i>	tüdrukud <i>girls</i>	kokku <i>both sexes</i>
	Kõik rahvused — <i>All nationalities</i>					
1946–1950	5 457	4 454	9 911	107.18	91.18	99.34
1951–1955	3 430	2 681	6 111	66.16	54.57	60.52
1956–1960	2 102	1 533	3 635	41.81	32.37	37.23
1961–1965	1 419	1 033	2 452	28.23	21.90	25.16
1966–1970	1 057	760	1 817	21.03	15.81	18.48
1971–1975	1 066	769	1 835	19.28	14.75	17.08
1976–1980	1 150	757	1 907	20.55	14.28	17.50
1981–1985	1 104	736	1 840	18.35	12.86	15.67
1986–1990	989	744	1 733	15.92	12.70	14.35
1986	207	177	384	16.81	15.17	16.01
1987	221	181	402	17.12	15.10	16.15
1988	175	137	312	13.71	11.16	12.47
1989	220	139	359	17.56	11.80	14.77
1990	166	110	276	14.34	10.12	12.29
1991	151	107	258	14.95	11.18	13.12
1992*	162	123	285	17.45	13.97	15.76
1993*	138	101	239	17.18	13.62	15.46
	Eestlased — <i>Estonians</i>					
1958–1960	797	554	1 351	39.56	29.28	34.70
1961–1965	971	701	1 672	28.85	22.18	25.62
1966–1970	714	542	1 256	20.84	16.47	18.70
1971–1975	686	499	1 185	19.40	14.81	17.16
1976–1980	716	470	1 186	20.75	14.26	17.58
1981–1985	639	418	1 057	18.00	12.37	15.25
1986–1990	605	463	1 068	15.82	12.85	14.38

	Alla 1 aasta vanuselt surnud			Alla 1 aasta vanuses surnud laste arv 1000 elussündinu kohta		
	Deaths under 1 year of age			Deaths under 1 year of age per thousand live births		
	poisid boys	tüdrukud girls	kokku both sexes	poisid boys	tüdrukud girls	kokku both sexes
1986	118	108	226	16.44	15.71	16.08
1987	125	110	235	16.36	15.61	16.01
1988	108	79	187	13.94	10.63	12.33
1989	143	93	236	17.81	12.33	15.15
1990	111	73	184	14.58	10.23	12.45
1991	107	74	181	15.60	11.36	13.54
1992*	110	80	190	16.82	12.94	14.93
1993*	95	74	169	16.22	13.65	14.98

* Alates 1992. aastast on kasutusel definitsioon, mille alusel loetakse ka 22.–27. rasedusnädalal elusalt sündinud ja esimesel elunädalal surnud lapsed imikusuremisjuhtude hulka.

* Since 1992, according to the definition in force, infant mortality includes the cases of live birth where mother's pregnancy did not exceed 22–27 weeks and the child died within the first week.

PERINATAALSURMAJUHUD JA ABORDID
PERINATAL DEATHS AND ABORTIONS

	Surnultsünnid — Stillbirths				0–6-päevased surnud The dead of 0–6 days				Abordid** Abortions**	
	poisid	tüdrukud	kokku	10 000 sün- dinu kohta	poisid	tüdrukud	kokku	10 000 sün- dinu kohta	arv	1000 sünni- tuse kohta
	boys	girls	total	per 10 000 births	boys	girls	total	per 10 000 births	number	per 1000 births
1946–1950	961	771	1 732	160.8	658*	539*	1 197*	138.3*	...	...
1951–1955	...	...	1 669	158.4	...	...	...	...	...	...
1956–1960	783	670	1 453	144.8	625	438	1 063	107.5	157 015	1 589
1961–1965	726	587	1 313	132.2	568	357	925	94.4	...	...
1966–1970	573	512	1 085	108.0	485	332	817	82.2	...	...
1971–1975	619	498	1 117	102.4	482	316	798	73.9	204 775	1 903
1976–1980	507	434	941	85.1	568	293	861	78.5	184 977	1 686
1981–1985	487	481	968	81.3	574	359	933	79.0	174 973	1 482
1986–1990	512	461	973	79.9	598	416	1 014	83.9	157 800	1 306
1991–1993	234	209	443	83.7	193	141	334	63.6	...	...
1945	134	122	256	168.2	...	...	...	...	...	...
1946	171	157	328	166.2	...	...	...	...	...	...
1947	196	162	358	155.1	174	134	308	135.6	...	...
1948	196	155	351	158.6	162	134	296	135.9	...	...
1949	227	163	390	176.0	158	151	309	141.9	...	...
1950	171	134	305	148.2	164	120	284	140.1	...	...
1951	191	160	351	166.5	164	131	295	142.3	7 823	377
1952	196	160	356	165.8	166	122	288	136.4	8 872	419
1953	179	142	321	156.8	141	111	252	125.1	...	...
1954	187	140	327	154.0	153	123	276	132.0	...	...
1955	177	137	314	148.8	137	112	249	119.8	...	...

Järg — Cont

Surnultsünnid — Stillbirths				0–6-päevased surnud The dead of 0–6 days				Abordid** Abortions**		
poisid	tüdrukud	kokku	10 000 sün- dinu kohta	poisid	tüdrukud	kokku	10 000 sün- dinu kohta	arv	1000 sünni- tuse kohta	
boys	girls	total	per 10 000 births	boys	girls	total	per 10 000 births	number	per 1000 births	
1956	169	146	315	157.7	135	105	240	122.1	25 165	1 289
1957	171	131	302	152.4	137	79	216	110.7	29 809	1 526
1958	156	126	282	141.9	126	93	219	111.7	32 871	1 676
1959	163	125	288	142.4	116	78	194	97.3	33 255	1 665
1960	124	142	266	130.1	111	83	194	96.1	35 915	1 778
1961	177	139	316	153.8	125	64	189	93.4	...	...
1962	153	115	268	132.5	121	80	201	100.7	...	...
1963	140	120	260	133.1	105	74	179	92.9	40 166	2 081
1964	141	99	240	120.8	105	73	178	90.7	42 340	2 158
1965	115	114	229	119.7	112	66	178	94.1	40 059	2 120
1966	126	111	237	125.6	116	58	174	93.4	40 767	2 187
1967	135	102	237	125.3	100	73	173	92.7	...	...
1968	111	100	211	105.5	81	66	147	74.3	...	...
1969	110	86	196	93.4	87	61	148	71.2	...	...
1970	91	113	204	93.8	101	74	175	81.2	40 663	1 889
1971	142	124	266	118.8	104	72	176	79.6	42 256	1 925
1972	135	89	224	101.9	87	66	153	70.3	42 309	1 943
1973	117	108	225	104.8	72	48	120	56.5	41 381	1 946
1974	108	91	199	91.9	103	72	175	81.5	39 902	1 859
1975	117	86	203	94.1	116	58	174	81.5	38 927	1 840
1976	100	87	187	85.0	114	57	171	78.4	38 341	1 759
1977	108	89	197	88.8	114	62	176	80.1	38 145	1 735
1978	100	91	191	86.7	122	48	170	77.8	36 865	1 690
1979	89	79	168	76.2	110	72	182	83.2	36 129	1 653
1980	110	88	198	88.4	108	54	162	73.0	35 497	1 596
1981	89	93	182	78.7	106	67	173	75.4	35 052	1 530
1982	110	82	192	82.3	121	80	201	86.9	36 272	1 568
1983	78	109	187	76.8	128	73	201	83.2	34 250	1 420
1984	115	95	210	85.9	109	71	180	74.3	33 747	1 393
1985	95	102	197	82.7	110	68	178	75.3	35 652	1 509
1986	120	106	226	92.9	127	95	222	92.1	35 749	1 482
1987	98	89	187	74.0	145	95	240	95.7	34 713	1 385
1988	106	99	205	81.1	131	95	226	90.2	30 702	1 226
1989	95	87	182	74.4	119	72	191	78.6	28 216	1 163
1990	93	80	173	77.0	76	59	135	60.5	29 410	1 319
1991	79	69	148	76.0	77	54	131	67.8	29 406	1 526
1992	86	88	174	95.7	71	47	118	65.5	28 403	1 577
1993	69	52	121	79.1	45	40	85	56.0	25 587	1 687

* Andmed on 1947.–1950. aasta kohta.

** Koos iseeneslike abortidega.

* Data about 1947–1950.

** Including miscarriages.

RAHVASTIKU LOOMULIK IIVE SOO JÄRGI LINNAS JA MAAL
 URBAN AND RURAL NATURAL INCREASE BY SEX

	Linn — Urban			Maa — Rural			Kokku — Total		
	mehed males	naised females	kokku total	mehed males	naised females	kokku total	mehed males	naised females	kokku total
1946–1950	8 453	9 016	17 469	-2 524	-547	-3 071	5 929	8 469	14 398
1951–1955	16 423	13 822	30 245	1 671	-1 444	227	18 094	12 378	30 472
1956–1960	17 183	13 169	30 352	3 994	-102	3 892	21 177	13 067	34 244
1961–1965	17 657	12 987	30 644	2 856	-1 554	1 302	20 513	11 433	31 946
1966–1970	17 236	12 713	29 949	462	-3 056	-2 594	17 698	9 657	27 355
1971–1975	19 189	13 647	32 836	62	-3 059	-2 997	19 251	10 588	29 839
1976–1980	15 809	10 939	26 748	-1 222	-4 341	-5 563	14 587	6 598	21 185
1981–1985	16 560	11 771	28 331	8	-3 116	-3 108	16 568	8 655	25 223
1986–1990	15 709	9 371	25 080	3 135	-239	2 896	18 844	9 132	27 976
1991–1993	-2 463	-3 664	-6 127	-583	-1 499	-2 082	-3 289*	-5 302*	-8 591*
1945	-367	-24	-391	-2 971	-2 378	-5 349	-3 338	-2 402	-5 740
1946	1 069	1 415	2 484	-2 050	-995	-3 045	-981	420	-561
1947	1 257	1 644	2 901	-1 303	-369	-1 672	-46	1 275	1 229
1948	1 863	1 973	3 836	145	247	392	2 008	2 220	4 228
1949	2 048	2 039	4 087	454	499	953	2 502	2 538	5 040
1950	2 216	1 945	4 161	230	71	301	2 446	2 016	4 462
1951	2 680	2 510	5 190	278	-92	186	2 958	2 418	5 376
1952	3 078	2 515	5 593	100	-399	-299	3 178	2 116	5 294
1953	3 316	2 801	6 117	121	-512	-391	3 437	2 289	5 726
1954	3 687	3 077	6 764	514	-350	164	4 201	2 727	6 928
1955	3 662	2 919	6 581	658	-91	567	4 320	2 828	7 148
1956	3 303	2 742	6 045	805	27	832	4 108	2 769	6 877
1957	3 326	2 651	5 977	621	-115	506	3 947	2 536	6 483
1958	3 405	2 486	5 891	867	-131	736	4 272	2 355	6 627
1959	3 479	2 496	5 975	829	4	833	4 308	2 500	6 808
1960	3 670	2 794	6 464	872	113	985	4 542	2 907	7 449
1961	3 659	3 002	6 661	670	-137	533	4 329	2 865	7 194
1962	3 597	2 589	6 186	795	-517	278	4 392	2 072	6 464
1963	3 371	2 449	5 820	486	-282	204	3 857	2 167	6 024
1964	3 702	2 641	6 343	701	-169	532	4 403	2 472	6 875
1965	3 328	2 306	5 634	204	-449	-245	3 532	1 857	5 389
1966	3 319	2 208	5 527	47	-745	-698	3 366	1 463	4 829
1967	3 062	2 410	5 472	102	-602	-500	3 164	1 808	4 972
1968	3 340	2 440	5 780	253	-476	-223	3 593	1 964	5 557
1969	3 611	2 582	6 193	45	-607	-562	3 656	1 975	5 631
1970	3 904	3 073	6 977	15	-626	-611	3 919	2 447	6 366
1971	4 194	3 159	7 353	242	-515	-273	4 436	2 644	7 080
1972	3 921	2 999	6 920	42	-725	-683	3 963	2 274	6 237
1973	3 710	2 586	6 296	55	-685	-630	3 765	1 901	5 666
1974	3 807	2 766	6 573	-62	-443	-505	3 745	2 323	6 068
1975	3 557	2 137	5 694	-215	-691	-906	3 342	1 446	4 788
1976	3 203	2 314	5 517	-212	-855	-1 067	2 991	1 459	4 450
1977	3 509	2 312	5 821	-172	-766	-938	3 337	1 546	4 883
1978	3 062	2 170	5 232	-304	-898	-1 202	2 758	1 272	4 030
1979	3 084	2 089	5 173	-325	-1 031	-1 356	2 759	1 058	3 817
1980	2 951	2 054	5 005	-209	-791	-1 000	2 742	1 263	4 005
1981	3 223	2 272	5 495	-145	-762	-907	3 078	1 510	4 588
1982	3 255	2 437	5 692	117	-574	-457	3 372	1 863	5 235
1983	3 550	2 855	6 405	197	-637	-440	3 747	2 218	5 965
1984	3 528	2 170	5 698	-121	-429	-550	3 407	1 741	5 148

Järg — Cont

	Linn — Urban			Maa — Rural			Kokku — Total		
	mehed males	naised females	kokku total	mehed males	naised females	kokku total	mehed males	naised females	kokku total
1985	3 004	2 037	5 041	-40	-714	-754	2 964	1 323	4 287
1986	3 685	2 213	5 898	351	-129	222	4 036	2 084	6 120
1987	3 846	2 363	6 209	743	-145	598	4 589	2 218	6 807
1988	3 528	2 312	5 840	774	-105	669	4 302	2 207	6 509
1989	2 971	1 768	4 739	876	147	1023	3 847	1 915	5 762
1990	1 679	715	2 394	391	-7	384	2 070	708	2 778
1991	248	-442	-194	89	-280	-191	337	-722	-385
1992	-582	-959	-1 541	-102	-276	-378	-802*	-1 307*	-2 109*
1993	-2 129	-2 263	-4 392	-570	-943	-1513	-2 824*	-3 273*	-6 097*

* K.a linna ja maa vahel jaotamata loomulik iive.
* Incl natural increase which is not classified according to urban and rural areas.

EESTLASTE LOOMULIK IIVE SOO JÄRGI LINNAS JA MAAL
URBAN AND RURAL NATURAL INCREASE OF ESTONIANS BY SEX

	Linn — Urban			Maa — Rural			Kokku — Total		
	mehed males	naised females	kokku total	mehed males	naised females	kokku total	mehed males	naised females	kokku total
1958–1960	3 925	1 685	5 610	1 503	-1 022	481	5 428	663	6 091
1961–1965	7 330	3 593	10 923	1 428	-2 690	-1 262	8 758	903	9 661
1966–1970	8 405	4 623	13 028	-581	-3 902	-4 483	7 824	721	8 545
1971–1975	8 341	4 086	12 427	-1 209	-4 098	-5 307	7 132	-12	7 120
1976–1980	5 874	1 783	7 657	-2 187	-5 351	-7 538	3 687	-3 568	119
1981–1985	5 317	1 078	6 395	-1 024	-4 062	-5 086	4 293	-2 984	1 309
1986–1990	5 918	1 175	7 093	2 293	-955	1 338	8 211	220	8 431
1991–1993	-311	-2 389	-2 700	-70	-1 141	-1 211	-410*	-3 533*	-3 943*
1958	1 256	472	1 728	472	-502	-30	1 728	-30	1 698
1959	1 200	550	1 750	487	-312	175	1 687	238	1 925
1960	1 469	663	2 132	544	-208	336	2 013	455	2 468
1961	1 460	820	2 280	374	-403	-29	1 834	417	2 251
1962	1 392	620	2 012	465	-715	-250	1 857	-95	1 762
1963	1 420	658	2 078	239	-505	-266	1 659	153	1 812
1964	1 653	843	2 496	378	-356	22	2 031	487	2 518
1965	1 405	652	2 057	-28	-711	-739	1 377	-59	1 318
1966	1 629	618	2 247	-166	-902	-1 068	1 463	-284	1 179
1967	1 373	854	2 227	-71	-784	-855	1 302	70	1 372
1968	1 744	948	2 692	62	-637	-575	1 806	311	2 117
1969	1 795	952	2 747	-176	-767	-943	1 619	185	1 804
1970	1 864	1 251	3 115	-230	-812	-1 042	1 634	439	2 073
1971	1 973	1 184	3 157	-8	-737	-745	1 965	447	2 412
1972	1 728	921	2 649	-169	-908	-1 077	1 559	13	1 572
1973	1 512	764	2 276	-258	-881	-1 139	1 254	-117	1 137
1974	1 673	855	2 528	-346	-660	-1 006	1 327	195	1 522
1975	1 455	362	1 817	-428	-912	-1 340	1 027	-550	477
1976	1 176	408	1 584	-406	-1 061	-1 467	770	-653	117

	Linn — Urban			Maa — Rural			Kokku — Total		
	mehed	naised	kokku	mehed	naised	kokku	mehed	naised	kokku
	males	females	total	males	females	total	males	females	total
1977	1 400	464	1 864	-371	-968	-1 339	1 029	-504	525
1978	1 147	312	1 459	-456	-1 089	-1 545	691	-777	-86
1979	1 173	331	1 504	-506	-1 245	-1 751	667	-914	-247
1980	978	268	1 246	-448	-988	-1 436	530	-720	-190
1981	991	252	1 243	-355	-949	-1 304	636	-697	-61
1982	1 138	351	1 489	-85	-766	-851	1 053	-415	638
1983	1 172	431	1 603	-36	-840	-876	1 136	-409	727
1984	1 073	2	1 075	-301	-617	-918	772	-615	157
1985	943	42	985	-247	-890	-1 137	696	-848	-152
1986	1 104	244	1 348	165	-342	-177	1 269	-98	1 171
1987	1 307	208	1 515	487	-348	139	1 794	-140	1 654
1988	1 315	342	1 657	559	-267	292	1 874	75	1 949
1989	1 329	481	1 810	729	39	768	2 058	520	2 578
1990	863	-100	763	353	-37	316	1 216	-137	1 079
1991	227	-499	-272	149	-232	-83	376	-731	-355
1992	69	-678	-609	58	-209	-151	112*	-891*	-779*
1993	-607	-1 212	-1 819	-277	-700	-977	-898*	-1 911*	-2 809*

* K.a linna ja maa vahel jaotamata loomulik iive. Eestlaste negatiivne loomulik iive on tegelikult suurem, sest 1991.–1993. aastal 830 surma puhul andmed rahvuse kohta puuduvad, neist surnutest suurem osa võisid olla eestlased.

* Incl natural increase which is not classified according to urban and rural areas. As a matter of fact, the negative growth of Estonians is even bigger as the 830 deceased of unknown nationality in 1991–1993 may have as well been Estonians.

RAHVASTIKU LOOMULIK LIIKUMINE MAAKONDADES JA LINNADES
NATURAL INCREASE BY TOWNS AND COUNTIES

Maakond, linn County, town	1992					1993				
	sündis — was born		suri — died		iive in-crease	sündis — was born		suri — died		iive in-crease
	arv	1000 elani-ku kohta	arv	1000 elani-ku kohta		arv	1000 elani-ku kohta	arv	1000 elani-ku kohta	
	num-ber	per 1000 inhabitants	num-ber	per 1000 inhabitants	num-ber	per 1000 inhabitants	num-ber	per 1000 inhabitants		
Harjumaa	5 768	9.80	6 944	11.80	-1 176	4 805	8.39	7 162	12.51	2 357
sh Tallinn	4 399	9.52	5 555	12.02	-1 156	3 729	8.33	5 798	12.95	2 069
Hiiumaa	203	17.27	156	13.27	47	186	15.61	162	13.60	24
sh Kärkla	78	17.96	41	9.44	37	68	15.47	43	9.78	25
Ida-Virumaa	2 009	9.24	2 848	13.10	-839	1 632	7.71	3 141	14.84	1 509
sh Jõhvi	111	7.41	220	14.68	-109	66	4.54	243	16.71	-177
Kohtla-Järve	538	9.06	757	12.75	-219	470	8.16	834	14.48	-364
Narva	747	9.13	936	11.45	-189	594	7.44	1 061	13.29	-467
Sillamäe	187	8.98	211	10.13	-24	166	8.18	224	11.04	-58
Jõgevamaa	634	14.88	630	14.79	4	551	12.95	657	15.44	-106
sh Jõgeva	102	14.32	63	8.84	39	90	12.72	94	13.29	-4
Järvamaa	652	14.90	573	13.09	79	516	11.79	593	13.55	-77
sh Paide	127	11.88	101	9.45	26	101	9.54	121	11.43	-20

Järg — Cont

Maakond, linn County, town	1992					1993				
	sündis — was born		suri — died		iive in-crease	sündis — was born		suri — died		iive in-crease
	arv	1000 elani- ku kohta	arv	1000 elani- ku kohta		arv	1000 elani- ku kohta	arv	1000 elani- ku kohta	
	num- ber	per 1000 inhabitants	num- ber	per 1000 inhabitants		num- ber	per 1000 inhabitants	num- ber	per 1000 inhabitants	
Läänemaa	444	13.22	500	14.88	-56	401	12.14	520	15.74	-119
sh Haapsalu	171	11.66	192	13.09	-21	151	10.60	200	14.04	-49
Lääne-Virumaa	1 021	13.02	1 179	15.04	-158	908	11.83	1 153	15.02	-245
sh Rakvere	243	12.46	317	16.26	-74	214	11.24	252	13.24	-38
Põlvamaa	512	14.12	565	15.58	-53	420	11.52	556	15.25	-136
sh Põlva	94	12.88	39	5.34	55	92	12.47	42	5.69	50
Pärnumaa	1 306	13.06	1 207	12.07	99	1 087	10.88	1 389	13.91	-302
sh Pärnu	627	11.99	591	11.30	36	490	9.42	681	13.10	-191
Raplamaa	585	14.64	521	13.04	64	537	13.41	580	14.48	-43
sh Rapla	98	15.11	48	7.41	50	70	10.76	70	10.76	0
Saaremaa	604	14.88	543	13.37	61	534	13.11	537	13.19	-3
sh Kuressaare	231	13.98	129	7.81	102	199	12.12	168	10.24	31
Tartumaa	2 157	13.44	2 027	12.63	130	1 731	11.02	2 119	13.49	-388
sh Tartu	1 493	13.45	1 326	11.95	167	1 190	11.09	1 375	12.81	-185
Valgamaa	554	13.57	597	14.62	-43	478	11.81	709	17.52	-231
sh Valga	221	13.01	258	15.19	-37	176	10.58	293	17.60	-117
Viljandimaa	841	12.96	899	13.85	-58	803	12.38	1 017	15.68	-214
sh Viljandi	260	11.37	292	12.77	-32	221	9.72	307	13.50	-86
Võrumaa	658	14.56	679	15.02	-21	548	12.16	740	16.42	-192
sh Võru	262	14.81	208	11.75	54	200	11.49	185	10.63	15
Elukoht väljas- pool Eestit või teadmata — Place of residence outside Estonia or unknown	58	..	247	..	-189	33	..	232	..	-199
Kokku — Total	18 006	11.66	20 115	13.02	-2 109	15 170	10.00	21 267	14.02	-6 097

ABIELUD
MARRIAGES

	Esmakordselt abiellunud First marriages		Korduvalt abiellunud Remarriages		Näitamata, mitmendat korda Unknown which		Registreeri- tud abiellud Registered marriages	Korduvalt abiellunute osatähtsus, % % of remarriages	
	mehed males	naised females	mehed males	naised females	mehed males	naised females		mehed males	naised females
1986–1990	45 900	45 882	17 919	17 938	6	5	63 825	28.1	28.1
1991–1993	18 785	18 763	8 085	8 068	45	84	26 915	30.1	30.1
1986	9 453	9 453	3 547	3 547	-	-	13 000	27.3	27.3
1987	9 642	9 553	3 792	3 881	-	-	13 434	28.2	28.9
1988	9 267	9 246	3 703	3 724	3	3	12 973	28.5	28.7
1989	9 176	9 194	3 467	3 450	1	-	12 644	27.4	27.3
1990	8 362	8 436	3 410	3 336	2	2	11 774	29.0	28.3
1991	7 415	7 423	2 873	2 864	4	5	10 292	27.9	27.8
1992	6 159	6 124	2 694	2 706	25	48	8 878	30.4	30.6
1993	5 211	5 216	2 518	2 498	16	31	7 745	32.6	32.4

ABIELULAHUTUSED
DIVORCES

	Lahutasid esmase abielu <i>Divorced for the first time</i>		Lahutasid korduva abielu <i>Repeatedly divorced</i>		Näitamata, mitmes <i>Unknown which</i>		Registreeritud abielulahutused <i>Registered divorces</i>
	mehe <i>males</i>	naised <i>females</i>	mehe <i>males</i>	naised <i>females</i>	mehe <i>males</i>	naised <i>females</i>	
1986–1990	20 963	21 931	5 063	5 513	3 766	2 348	29 792
1991–1993	11 799	13 057	3 009	3 362	3 338	1 727	18 146
1986	4 829	4 907	1 059	1 094	151	38	6 039
1987	4 961	4 915	1 096	1 184	71	29	6 128
1988	3 933	4 175	1 031	1 117	960	632	5 924
1989	3 599	3 964	965	1 084	1 352	868	5 916
1990	3 641	3 970	912	1 034	1 232	781	5 785
1991	3 592	3 950	961	1 082	1 185	706	5 738
1992	4 518	4 927	1 136	1 206	997	518	6 651
1993	3 689	4 180	912	1 074	1 156	503	5 757

RAHVASTIKU VÄLISRÄNNE
EXTERNAL MIGRATION

	Sissekirjutatud Eestisse saabunud <i>Registered immigrants</i>			Väljakirjutatud Eestist lahkujad <i>Registered emigrants</i>			Migratsioonisaldo <i>Net migration</i>		
	linna <i>urban</i>	maale <i>rural</i>	kokku <i>total</i>	linnast <i>urban</i>	maalt <i>rural</i>	kokku <i>total</i>	linnas <i>urban</i>	maal <i>rural</i>	kokku <i>total</i>
1986–1990	59 561	10 820	70 381	53 260	9 611	62 871	6 301	1 209	7 510
1991–1993	9 731	1 410	11 141	57 719	9 062	66 781	-47 988	-7 652	-55 640
1986	15 613	2 848	18 461	10 625	1 724	12 349	4 988	1 124	6 112
1987	14 242	2 632	16 874	10 773	1 818	12 591	3 469	814	4 283
1988	12 031	2 137	14 168	11 152	2 051	13 203	879	86	965
1989	10 670	1 827	12 497	10 441	1 885	12 326	229	-58	171
1990	7 005	1 376	8 381	10 269	2 133	12 402	-3 264	-757	-4 021
1991	4 596	607	5 203	11 066	2 171	13 237	-6 470	-1 564	-8 034
1992	3 106	442	3 548	32 562	4 813	37 375	-29 456	-4 371	-33 827
1993	2 029	361	2 390	14 091	2 078	16 169	-12 062	-1 717	-13 779

RAHVASTIKU RIIGISISENE RÄNNE

INTERNAL MIGRATION

(elukohta sissekirjutuste andmetel — *in-registration in the place of residence*)

	Sisse- kirjutatud linnades- se ja ale- vitesse <i>Urban</i>	neist saanud <i>of which arrivals</i>		Sisse- kirjutatud maale <i>Rural</i>	neist saabusid <i>of which arrivals</i>		Migratsioonisaldo * <i>Net migration *</i>	
		teistest linnadest ja alevitest <i>Urban</i>	maalt <i>rural</i>		linnadest ja alevitest <i>urban</i>	maalt <i>rural</i>	linnades ja alevites <i>urban</i>	maal <i>rural</i>
1988–1990	60 713	33 572	27 141	53 574	29 176	24 398	-72	1 508
1991–1993	43 904	25 769	18 135	47 421	26 498	20 923	-8 366	8 366
1988	23 727	13 012	10 715	19 380	10 711	8 669	1 622	-362
1989	19 492	10 670	8 822	17 733	9 390	8 343	-223	399
1990	17 494	9 890	7 604	16 461	9 075	7 386	-1 471	1 471
1991	14 954	8 392	6 562	14 459	8 152	6 307	-1 593	1 593
1992	14 669	8 894	5 775	18 624	10 309	8 315	-4 534	4 534
1993	14 281	8 483	5 798	14 338	8 037	6 301	-2 239	2 239

* Migratsioonisaldo enne 1990. aastat on antud sisse- ja väljakirjutuste andmetel; 1990. aastast on isik arvestatud endisest elukohast lahkunuks sellest momendist, kui ta end uude elukohta on sisse kirjutanud.

* Before 1990, net migration was calculated on the basis of permissions for residence and extractions; since 1990 only on permissions for residence.

RAHVASTIKURÄNNE MAAKONDADES JA MÖNES LINNAS

MIGRATION IN COUNTIES AND SOME TOWNS

Maakond, linn	1992					1993				
	saabus <i>arrived</i>		lahkus <i>departured</i>		kogu- saldo	saabus <i>arrived</i>		lahkus <i>departured</i>		kogu- saldo
County, town	sise- ränne <i>internal migra- tion</i>	välis- ränne <i>external migra- tion</i>	sise- ränne <i>internal migra- tion</i>	välis- ränne <i>external migra- tion</i>	<i>net migra- tion</i>	sise- ränne <i>internal migra- tion</i>	välis- ränne <i>external migra- tion</i>	sise- ränne <i>internal migra- tion</i>	välis- ränne <i>external migra- tion</i>	<i>net migra- tion</i>
Harjumaa	4 960	1 049	8 114	17 982	-20 087	4 811	922	7 117	7 418	-8 802
sh Tallinn	2 149	881	6 104	14 550	-17 624	2 274	690	4 955	5 928	-7 919
Hiiumaa	399	16	269	24	122	340	9	197	30	122
sh Kärđla	135	6	82	5	54	102	2	102	11	-9

Maakond, linn	1992					1993				
	saabus <i>arrived</i>		lahkus <i>departured</i>		kogu- saldo	saabus <i>arrived</i>		lahkus — <i>departured</i>		kogu- saldo
County, town	sise- ränne <i>internal migra- tion</i>	välis- ränne <i>external migra- tion</i>	sise- ränne <i>internal migra- tion</i>	välis- ränne <i>external migra- tion</i>	<i>net migra- tion</i>	sise- ränne <i>internal migra- tion</i>	välis- ränne <i>external migra- tion</i>	sise- ränne <i>internal migra- tion</i>	välis- ränne <i>external migra- tion</i>	<i>net migra- tion</i>
Ida-Virumaa	3 666	1 485	3 143	8 710	-6 702	3 056	689	2 668	3 339	-2 262
sh Jõhvi	739	69	638	524	-354	632	29	540	130	-9
Kohtla-Järve	1 107	317	1 223	2 696	-2 495	913	126	990	811	-762
Narva	457	762	359	3 082	-2 222	449	377	272	1 566	-1 012
Sillamäe	238	157	200	841	-646	138	55	197	324	-328
Jõgevamaa	1 615	40	1 555	244	-144	1 575	24	1 403	81	115
sh Jõgeva	208	20	216	109	-97	232	9	259	22	-40
Järvamaa	1 858	50	1 766	220	-78	1 589	41	1 461	118	51
sh Paide	308	15	380	98	-155	305	19	356	30	-62
Läänemaa	1 408	111	1 028	1 008	-517	965	49	875	570	-431
sh Haapsalu	429	75	355	710	-561	371	39	223	407	-220
Lääne-Virumaa	2 974	157	2 442	2 436	-1 747	2 288	78	2 074	1 405	-1 113
sh Rakvere	556	42	563	351	-316	451	20	438	531	-498
Põlvamaa	1 428	21	963	178	308	1 202	17	898	36	285
sh Põlva	213	6	220	42	-43	284	1	187	15	83
Pärnumaa	3 042	148	2 282	1 203	-295	2 739	149	2 123	506	259
sh Pärnu	1 014	120	722	962	-550	1 042	97	630	401	108
Raplamaa	1 629	36	1 430	218	17	1 327	22	1 106	94	149
sh Rapla	268	2	216	50	4	154	3	173	12	-28
Saaremaa	1 564	36	1 041	568	-9	1 193	31	679	351	194
sh Kuressaare	436	21	458	366	-367	373	19	261	110	21
Tartumaa	3 572	202	4 914	2 992	-4 132	3 251	163	4 340	1 640	-2 566
sh Tartu	1 505	166	3 498	2 779	-4 606	1 828	139	3 145	1 557	-2 735
Valgamaa	1 101	93	821	789	-416	877	103	797	218	-35
sh Valga	221	73	159	688	-553	274	79	137	191	25
Viljandimaa	2 503	65	2 178	333	57	1 884	55	1 634	212	93
sh Viljandi	582	38	488	221	-89	565	20	497	140	-52
Võrumaa	1 574	39	1 347	470	-204	1 522	38	1 247	151	162
sh Võru	413	23	546	410	-520	454	23	464	135	-122
Kokku — Total	33 293	3 548	33 293	37 375	-33 827	28 619	2 390	28 619	16 169	-13 779

HARIDUS, TEADUS JA KULTUUR

EDUCATION, SCIENCE AND CULTURE

Hariduse tabelid annavad ülevaate koolieelsetest lasteasutustest, üldhariduskoolidest ning kutse- ja kõrgematest õppeasutustest, seda põhiandmete osas 1980. aastast alates. Kahjuks ei võimalda piiratud maht esitada kõiki huvipakkuvaid andmeid. Üksikasjalikum informatsiooni, sealhulgas õpilaste jaotust õppekeele, vanuse ja soo järgi maakonniti, võib leida statistikaameti väljaandest "Eesti õppeasutused 1993/94".

Koolieelsete lasteasutuste kohta koostatud tabelist on näha, et kuigi lasteadeade arv 1993. aastal endiselt vähenes, stabiliseerus neid kasutavate laste arv.

Õppurite koguarv on vähenenud nii absoluutselt kui ka suhtarvuna. Selle põhjuseks on ennekõike elanikkonna vanuselise struktuuri muutused, mitte õpihuvi langus noorsoo hulgas.

Haridusalane materjal on koostatud õppeasutuste aastaaruannete põhjal, mis on töödeldud kultuuri- ja haridusministeeriumis (kõrgemate õppeasutuste ja lasteadeade aruanded statistikaametis).

Käesoleva aastaraamatu koostamise ajal tehti Eesti haridussüsteemis ümberkorraldusi ning töötati välja vastavaid seadusi. Andmete rahvusvahelise võrreldatavuse tagamiseks on alljärgnevas tabelis esitatud Eesti haridusastmete vastavus *ISCED-i* (*International Standard Classification of Education*) tasemetele.

EESTI HARIDUSASTE

- 0 aste — eelharidus
- 1. aste — algharidus
- 2. aste — põhiharidus
- 3. aste — keskharidus
- 4. aste — keskeriharidus
- 5. aste — rakenduskõrgharidus
- 6. aste — ülikooliharidus
- 7. aste — magistriharidus
- 8. aste — doktoriharidus

ISCED-I TASE

- Esimesele tasemele eelnev haridus
- Esimese taseme haridus
- Teise taseme alumise astme haridus
- Teise taseme ülemise astme haridus
- Teise taseme ülemise astme haridus
- Kolmanda taseme haridus, 5. aste
- Kolmanda taseme haridus, 6. aste
- Kolmanda taseme haridus, 7. aste
- Kolmanda taseme haridus, 7. aste

Koolitusalaade osas vastab Eesti klassifikatsioon *ISCED-i* standardile.

Mitmed kutseõppeasutused on üle kasvanud rakenduslikeks kõrgkoolideks, kuid jätkavad ka kutsehariduse andmist. Andmed nende kohta on toodud mõlema õppeasutustüübi all, sõltuvalt haridusastmest.

Kui 1992/93. õppeaasta suurim muutus oli see, et kutseõppeasutused liideti ühtseks süsteemiks, siis tänavu, 1993/94. õppeaastal oli oluline, et suurenes veelgi rakenduskõrgkoolide arv, kusjuures pooled olemasolevatest on erakõrgkoolid. Samas on üldhariduskoolide ja kutseõppeasutuste hulgas erahariduse osatähtsus veel väike.

Teadust käsitlevate andmete hulgas võib esile tuua, et teadusasutustes ja kõrgkoolides töötavate teaduskraadiga teadlaste ja inseneride arv kahaneb. See peegeldab muudatusi teaduse finantseerimisel. Kasutatud teadusharude jaotus vastab rahvusvahelisele standardile.

Kultuuri käsitlev osa sisaldab võrdlevaid andmeid rahvaraamatukogude, kutseliste teatrite, kontsertide korraldamise, klubiliste asutuste ja muuseumide kohta. Samuti esitatakse andmeid massiteabevahendite ja kirjastustegevuse kohta. Detailsemad andmed avaldatakse ettevalmistatavas kogumikus "Eesti kultuuriasutused". Jätkuv üleminek eraomandusele on tekitanud raskusi aruannete laekumisel, mis põhjustas muuhulgas selle, et käesolevast aastaraamatust on välja jäetud kinode töö ülevaade (kinoskäimine vähenes ka 1993. aastal) ja televisiooni kohta on esitatud puudulikud andmed.

Kõik haridust, teadust ja kultuuri puudutavad andmed on kogutud kõikselt, valikvaatlusi neis valdkondades ei ole kasutatud. Kultuuri kohta on andmed kogunud ja töödelnud kultuuri- ja haridusministeerium, teaduse kohta statistikaamet.

The tables on education give a comparative over-view of preprimary, general and higher educational institutions as well as vocational schools, as to the principal data, from 1980 up to the present time. Unfortunately, the limited space does not permit to present all the interesting data. More detailed information on pupils and students by the language of instruction, age and sex listed by counties can be found in the statistical yearbook "Estonian Educational Institutions, 1993/94".

The table on kindergartens shows that despite of continuing decrease in the number of kindergartens, the quantity of attended children has become stable.

The further decrease in the enrolment of educational institutions, both absolute and relative, is mainly caused by the changes in the population age structure not by the lesser striving of youth for education.

Data on education are based on yearly reports from educational institutions, processed by the Ministry of Culture and Education (reports from higher educational institutions and kindergartens were processed by the State Statistical Office).

The restructuring of Estonian education and improving the corresponding legislation were still in process at the time of putting together the present Yearbook. To guarantee the international comparability of the published data, the correspondence of Estonian educational level categories to those of ISCED (International Standard Classification of Education) is given.

ESTONIAN EDUCATION CATEGORY LEVEL	ISCED LEVEL
0 — preprimary education	Education preceding the first level
1 — primary education	Education at the first level
2 — basic education	Education at the second level, first stage
3 — secondary and vocational education	Education at the second level, second stage
4 — professional secondary education	Education at the second level, second stage
5 — professional higher education	Education at the third level, first stage
6 — university diploma, bachelor's degree	Education at the third level, first stage
7 — master's degree	Education at the third level, second stage
8 — doctor's degree	Education at the third level, second stage

As to the fields of study, the Estonian classification is adequate to ISCED standards.

A number of vocational education institutions have been lately developed into professional higher schools but they are continuing to give vocational education as well. Data about those can be found under both type of institutions depending on educational level category.

When the greatest change in the previous yearbook was within the frame of vocational education, which was re-shaped into unified system, then this year's characteristic is further increase in the number of professional higher schools, half of them being private. At the same time, the share of private schools in general and vocational education institutions is still small.

The data on science include the number of employees in research and higher educational institutions holding university degrees. The number of such persons is diminishing, which reflects the changes in research work financing. The classification of the branches of science used is adequate to the international standard.

The section concerning culture contains comparative data on public libraries, professional theatres, concerts, cultural establishments and museums. In addition, data on mass media and book publishing are given. One can find more detailed information in "Estonian Culture Establishments, 1993" which is prepared for publication. The continuing privatization in this sphere caused certain difficulties in receiving the reports. This was the reason for leaving out the data on cinemas (the admittance showed the decreasing tendency last year as previously) and presenting the deficient data on television.

All the data about education, science and culture are based on the total survey, sample surveys have not been used in this field. The data on culture were collected and processed by the Ministry of Culture and Education, and on science by the State Statistical Office.

ÕPPIJATE ARV

ENROLMENT

(õppeaasta alguseks, tuhandetes — at the beginning of the academic year, thousands)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Üldhariduskoolides	217.6	223.1	225.4	216.4	215.4	<i>Pupils of schools of general education</i>
sh päevastes	198.5	211.6	218.8	210.2	209.0	<i>of which at diurnal schools</i>
Kutseõppeasutustes	38.8	40.6	38.1	30.7	28.2	<i>Students of vocational education institutions</i>
päevaõppes	...	...	...	27.5	26.0	<i>full-time</i>
õhtuõppes	...	...	...	0.3	0.2	<i>evening</i>
kaugõppes	...	...	...	2.9	2.0	<i>correspondence</i>
Kõrgemates õppeasutustes	25.5	23.5	25.9	24.5	23.2	<i>Students of higher educational institutions</i>
päevaõppes	15.9	14.1	17.1	17.6	17.5	<i>full-time</i>
õhtuõppes	2.3	1.8	1.5	1.2	1.2	<i>evening</i>
kaugõppes	7.3	7.6	7.3	5.7	4.5	<i>correspondence</i>
KOKKU	281.9	287.2	289.4	271.6	266.8	<i>TOTAL</i>

ÕPPIJATE ARV 10 000 ELANIKU KOHTA

PUPILS AND STUDENTS ENROLLED PER 10 000 INHABITANTS

(õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Üldhariduskoolides	1 466	1 447	1 434	1 417	1 425	<i>Pupils of schools of general education</i>
sh X–XII (XIII) klassis	313	257	202	207	221	<i>of which in grades 10 to 12 (13)</i>
Kutseõppeasutustes	263	267	231	201	187	<i>Students of vocational education institutions</i>
Kõrgemates õppeasutustes	172	153	164	160	154	<i>Students of higher educational institutions</i>
KOKKU	1 901	1 867	1 829	1 778	1 766	<i>TOTAL</i>

NAISÕPPURID

FEMALE PUPILS AND STUDENTS

(õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

	Naisõppurite arv, tuh			Naiste osatähtsus õppijate üldarvus, %			
	Number of female pupils and students, thousands			Share of females from the total number of learners, %			
	1991	1992	1993	1991	1992	1993	
Päevastes üldhariduskoolides sh X–XII (XIII) klassis	109.4	106.0	105.3	50.4	50.5	50.4	At diurnal schools of general education of which in grade 10 to 12 (13)
Kutseõppeasutustes	15.8	14.2	13.1	45.9	46.3	46.5	At vocational education institutions
päevaõppes	13.2	12.3	11.9	44.3	44.8	45.8	full-time students
õhtuõppes	0.5	0.3	0.1	41.5	86.1	72.2	evening students
kaugõppes	2.2	1.6	1.1	54.5	57.0	53.9	correspondence students
Kõrgemates õppeasutustes	12.8	12.3	12.0	49.5	50.1	51.8	At higher educational institutions
päevaõppes	8.2	8.4	8.8	45.7	47.6	50.0	full-time students
õhtuõppes	0.6	0.5	5.5	48.4	45.1	45.4	evening students
kaugõppes	4.0	3.4	2.7	60.0	58.9	60.5	correspondence students

ÕPPEASUTUSE LÕPETANUTE ARV

NUMBER OF GRADUATES FROM EDUCATIONAL INSTITUTIONS

(õppeaasta jooksul, tuhandetes — during the academic year, thousands)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Põhikooli lõpetanud	19.1	20.8	18.8	19.1	18.8	Basic school graduates
Keskooli lõpetanud	15.0	13.1	10.4	9.8	10.3	Secondary school graduates
Kutseõppeasutuse lõpetanud	13.7	14.1	13.1	12.1	10.6	Vocational education institution graduates
Kõrgema õppeasutuse lõpetanud	3.7	3.6	3.1	3.0	4.1	Higher educational institution graduates

PÄEVASED ÜLDHARIDUSKOOLID
DIURNAL SCHOOLS OF GENERAL EDUCATION
 (õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Koolide arv						<i>Number of schools</i>
Algkoolid	72	81	127	160	190	<i>Primary schools</i>
Põhikoolid	238	232	247	255	259	<i>Basic schools</i>
Keskikoolid	186	204	224	224	219	<i>Secondary schools</i>
Gümnaasiumid	-	-	-	5	9	<i>Gymnasiums</i>
Hälvikutekoolid	43	42	43	47	47	<i>Schools for handicapped children</i>
KOKKU	539	559	641	691	724	<i>TOTAL</i>
Õpilaste arv, tuhandetes						<i>Number of pupils, thousands</i>
I–IV klassis*	64.9	69.0	81.6	78.2	80.4	<i>Grades 1–4*</i>
sh I klassis	22.2	26.0	21.4	20.1	20.8	<i>of which in grade 1</i>
V–IX klassis*	97.4	105.9	104.7	100.4	95.7	<i>Grades 5–9*</i>
X–XII (XIII) klassis*	28.4	28.4	26.4	26.8	28.3	<i>Grades 10–12 (13)*</i>
Hälvikutekoolides ja -klassides	7.8	8.2	6.1	4.8	4.6	<i>In schools and classes for handicapped children</i>
KOKKU	198.5	211.5	218.8	210.2	209.0	<i>TOTAL</i>
Lõpetanute arv, tuhandetes						<i>Number of graduates, thousands</i>
Põhikooli lõputunnistusega	18.3	20.3	18.5	18.6	18.0	<i>With basic school leaving-certificate</i>
Keskikooli lõputunnistusega	9.8	9.4	9.3	8.6	8.6	<i>With secondary school leaving-certificate</i>
Õpetajate arv **						<i>Number of teachers **</i>
Täiskohaga õpetajad	10 137	11 375	15 957	14 623	14 189	<i>Full-time teachers</i>
Kohakaaslusega õpetajad	...	2 680	960	1 317	1 109	<i>Part-time teachers</i>
KOKKU	...	14 055	16 917	15 940	15 298	<i>TOTAL</i>
Naisõpetajate osatähtsus, %	87.1	86.0	85.8	85.1	85.4	<i>Share of female teachers, %</i>
Kõrgharidusega õpetajate osatähtsus, %	69.6	74.7	74.1	73.2	74.5	<i>Share of teachers with higher education, %</i>

* Aastail 1980–85 oli klasside jaotus: I–III, IV–VIII, IX–XI. — In 1980–85 the division of grades was: 1–3, 4–8, 9–11.
 ** Aastail 1980–85 ilma hälvikutekoolideta. — In 1980–85 without schools for handicapped.

ÕHTUSED ÜLDHARIDUSKOOID

EVENING SCHOOLS OF GENERAL EDUCATION

(õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Koolide arv	48	34	28	24	24	Number of schools
Kaugõppeosakondade arv*	1	3	2	6	7	Number of correspondence courses*
Õpilaste arv**	19 049	11 480	6 596	6 227	6 431	Number of pupils**
sh X–XII (XIII) klassis	17 677	10 831	5 258	4 843	4 988	of which in grades 10–12 (13)
Lõpetanute arv:						Number of graduates:
põhikooli lõputunnistusega	852	472	365	518	789	with basic school-leaving certificate
keskkooli lõputunnistusega	5 163	3 733	1 073	1 143	1 685	with secondary school-leaving certificate
Põhikohaga õpetajate arv	715	502	361	415	236	Number of full-time teachers

* Päevastes ja õhtustes üldhariduskoolides kokku. — Both in diurnal and evening schools of general education.

** Koos kaugõppeosakondade õpilastega. — Including pupils in correspondence courses.

KUTSEÕPPEASUTUSED

VOCATIONAL EDUCATION INSTITUTIONS

(õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Kutseõppeasutuste arv	73	82	85	92	83	Number of vocational education institutions
Õppurite arv	38 799	40 557	38 051	30 687	28 208	Number of students
päevaõppes	28 286	32 067	31 721	27 518	26 007	full-time students
õhtuõppes	3 600	2 152	1 616	302	171	evening students
kaugõppes	6 913	6 338	4 714	2 867	2 030	correspondence students
Lõpetanute arv	13 737	14 126	13 117	12 101	10 599	Number of graduates
neist omandasid:						of which obtained:
põhihariduse ja kutse	...	...	...	177	81	basic education and profession
keskõldhariduse ja kutse	...	...	...	3 477	2 982	secondary general education and profession
keskerihariduse	...	...	...	4 294	2 262	secondary specialized education
keskeri- ja keskõldhariduse	...	...	...	-	1 442	secondary specialized and general education
kutse	...	...	...	4 153	3 832	profession
Põhikohaga õpetajate arv	...	...	1 224	1 223	1 073	Number of full-time teachers
Õppemeistrite arv	...	...	561	745	689	Number of study masters

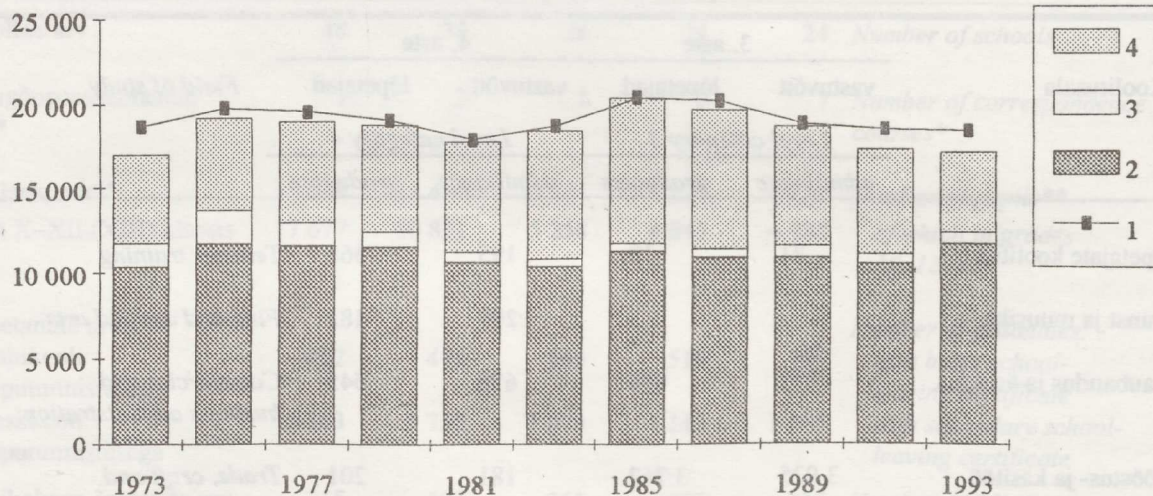
**VASTUVÕETUD ÕPPURITE JA LÕPETANUD SPETSIALISTIDE ARV
KUTSEÕPPEASUTUSTES KOOLITUSALADE JÄRGI***
*NUMBER OF ADMITTED STUDENTS AND GRADUATES OF VOCATIONAL EDUCATION
INSTITUTIONS BY FIELDS OF STUDY**
(õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

Koolitusala	3. aste		4. aste		Field of study
	vastuvõtt	lõpetajad	vastuvõtt	lõpetajad	
	Level category 3		Level category 4		
	admittance	graduates	admittance	graduates	
Õpetajate koolitus	21	19	195	368	Teacher training
Kunst ja muusika	-	-	207	185	Fine and applied arts
Kaubandus ja ärimus	832	658	678	545	Commercial and business administration
Tööstus- ja käsitöö	3 925	3 762	181	201	Trade, craft and industrial programmes
Kodundus	692	160	30	25	Home economics
Õigusteadus	-	-	81	120	Law and jurisprudence
Matemaatika ja arvutiteadused	-	-	-	41	Mathematics and computer science
Ravi ja tervishoid	136	107	467	406	Medicine and public health
Tehnika ja tehnoloogia	-	-	631	930	Engineering
Arhitektuur	-	-	-	13	Architecture and town-planning
Põllumajandus, metsandus ja kalandus	577	452	787	507	Agriculture, forestry and fishery
Transport ja side	64	137	-	137	Transport and communications
Teenindus, toitlustus ja turism	868	957	66	58	Service trades
Massiteave ja dokumenteerimine	-	-	136	61	Mass communication and documentation
Muu	329	622	303	128	Other
KOKKU	7 444	6 874	3 762	3 725	TOTAL

* 4. haridusastmel omandab lõpetaja keskerihariduse. Lisaks loetletuile võeti 2. astmel vastu 22 koreograafiaõpilast.
* At educational level category 4, graduates obtain specialized secondary education. In addition there was 22 admitted pupils (coreography) at level category 2.

ÕPINGUTE JÄTKAMINE PÄRAST PÕHIKOOLI

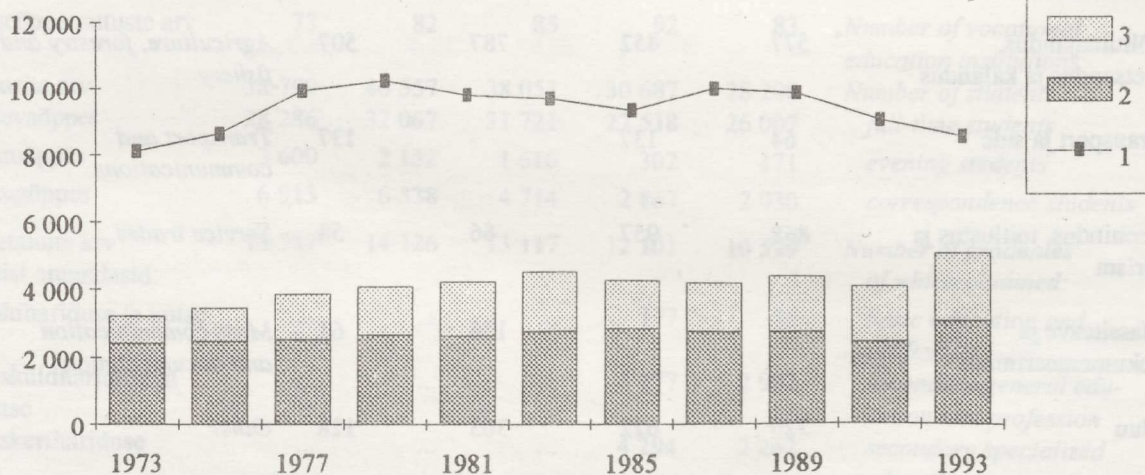
CONTINUATION OF EDUCATION BY BASIC SCHOOL GRADUATES

Õpilaste arv
Number of pupils

- 1 – põhikooli lõpetanute koguarv — total number of basic school graduates
 2 – jätkavad päevastes keskkoolides — continuing in diurnal secondary schools
 3 – jätkavad õhtukeskkoolides — continuing in evening secondary schools
 4 – jätkavad kutseõppeasutustes — continuing in vocational institutions

ÕPINGUTE JÄTKAMINE PÄRAST KESKKOOLI

CONTINUATION OF EDUCATION BY SECONDARY SCHOOL GRADUATES

Õpilaste arv
Number of pupils

- 1 – keskkooli lõpetanute koguarv — total number of secondary school graduates
 2 – jätkavad kõrgkoolides — continuing in high schools
 3 – jätkavad kutseõppeasutustes * — continuing in vocational institutions *

* Enne 1992. aastat keskeriõppeasutustes. — Before 1992 in special secondary institutions.

KOOLIEELSED LASTEASUTUSED
 KINDERGARTENS
 (kalendriaasta lõpuks — at the end of the year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Lasteasutuste arv	713	744	767	698	656	Number of kindergartens
Laste arv	83.5	90.4	81.1	63.9	63.7	Number of kindergarten pupils, thousands
lasteasutustes, tuh						
Nende osatähtsus	63	69	56	46	43	Their share in the total number of children at the kindergarten age, %
vastavas vanuses laste koguarvust, %						
linnas, %	74	76	68	54	55	urban, %
maal, %	39	50	31	26	23	rural, %
Lapsi lasteasutuste 100 koha kohta	106	99	84	94	105	Number of pupils per 100 kindergarten places
linnas	107	101	88	95	106	urban
maal	100	90	67	91	98	rural

KÕRGEMAD ÕPPEASUTUSED
 HIGHER EDUCATIONAL INSTITUTIONS
 (õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Kõrgkoolide arv	6	6	6	14	22	Number of higher educational institutions
sh ülikoolid	6	6	6	6	6	of which universities
Üliõpilaste arv	25 472	23 516	25 899	24 464	23 214	Enrolment
päevaõppes	15 871	14 145	17 172	17 563	17 521	full-time students
õhtuõppes	2 287	1 795	1 449	1 205	1 219	evening students
kaugõppes	7 314	7 576	7 278	5 696	4 474	correspondence students
Vastuvõetute arv	5 288	5 117	5 289	4 643	5 260	Admittance
päevaõppes	3 538	3 450	3 669	3 966	4 477	full-time students
õhtuõppes	560	477	457	389	471	evening students
kaugõppes	1 190	1 190	1 163	295	312	correspondence students
Lõpetanute arv	3 655	3 575	3 129	2 988	4 098	Number of graduates
neist omandasid:						of which were awarded:
rakendusliku kõrghariduse	-	-	-	74	121	higher professional education diploma
akadeemilise kõrghariduse	3 655	3 575	3 129	2 914	3 977	university degree or diploma

ÜLIÕPILASTE, VASTUVÕETUTE JA LÕPETANUTE ARV ÜLIKOOLIDES
ENROLMENT, ADMITTANCE AND GRADUATES AT UNIVERSITIES
(õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Üliõpilased	25 472	25 516	25 899	22 875	21 092	Enrolment
Tartu Ülikool	7 605	7 339	8 020	7 391	7 423	Tartu University
Tallinna Tehnikaülikool	9 841	8 544	9 049	7 825	6 758	Tallinn Technical University
Eesti Põllumajandusülikool	4 051	3 569	4 194	3 472	2 792	Estonian Agricultural University
Tallinna Pedagoogikaülikool	2 894	3 058	3 591	3 223	3 135	Tallinn Pedagogical University
Eesti Muusikaakadeemia	553	489	511	475	500	Estonian Academy of Music
Tallinna Kunstiülikool	528	517	534	489	484	Tallinn Art University
Vastuvõetud	5 288	5 117	5 289	3 785	4 018	Admittance
Tartu Ülikool	1 530	1 437	1 598	1 204	1 371	Tartu University
Tallinna Tehnikaülikool	2 122	2 002	1 784	1 376	1 411	Tallinn Technical University
Eesti Põllumajandusülikool	785	750	881	362	395	Estonian Agricultural University
Tallinna Pedagoogikaülikool	636	742	817	678	611	Tallinn Pedagogical University
Eesti Muusikaakadeemia	121	101	121	90	120	Estonian Academy of Music
Tallinna Kunstiülikool	94	85	88	75	110	Tallinn Art University
Lõpetanud	3 655	3 575	3 129	2 914	4 068	Graduates
Tartu Ülikool	1 200	1 204	1 085	986	1 340	Tartu University
Tallinna Tehnikaülikool	1 247	1 180	819	812	1 083	Tallinn Technical University
Eesti Põllumajandusülikool	540	536	484	435	883	Estonian Agricultural University
Tallinna Pedagoogikaülikool	486	481	581	533	609	Tallinn Pedagogical University
Eesti Muusikaakadeemia	109	84	72	75	65	Estonian Academy of Music
Tallinna Kunstiülikool	73	90	88	73	88	Tallinn Art University

NAISTE OSATÄHTSUS KÕRGEMATES ÕPPEASUTUSTES, %
SHARE OF FEMALES IN HIGHER EDUCATIONAL INSTITUTIONS, %

	1991	1992	1993	
Ülikoolides				Universities
üliõpilaste arvust	49.7	50.4	52.1	among students
vastuvõetute arvust	48.6	49.9	49.1	among new entrants
lõpetanute arvust	62.5	60.0	50.5	among graduates
Rakenduskõrgkoolid				Professional higher schools
üliõpilaste arvust	42.8	46.7	45.7	among students
vastuvõetute arvust	41.4	37.5	46.2	among new entrants
lõpetanute arvust	-	74.3	75.4	among graduates

ÜLIÕPILASTE, VASTUVÕETUTE JA LÕPETANUTE ARV RAKENDUSKÕRGKOOLIDES*
 ENROLMENT, ADMITTANCE AND GRADUATES AT PROFESSIONAL HIGHER SCHOOLS*
 (õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)

	1991	1992	1993	
Üliõpilased	763	1 589	3 676	Enrolment
Eesti Riigikaitse Akadeemia	-	185	356	Estonian National Defence Academy
Eesti Merehariduskeskus	377	356	434	Estonian Maritime Academy
Tallinna Kõrgem Tehnikakool	-	80	162	Tallinn Institute of Tehnology
Tartu Õpetajate Seminar	172	302	295	Tartu Teacher Training College
Viljandi Kultuurikolledž	160	189	195	Viljandi College of Culture
Narva Kõrgkool	54	117	170	Narva Teacher Training College
Virumaa Kõrgkool	-	122	212	Virumaa College
Eesti Kõrgem Kommertskool	-	238	426	Estonian Business School
Eesti-Ameerika Ärikolledž	-	-	214	Estonian-American Business College
Eesti Humanitaarinstituut	-	-	163	Estonian Institute of Humanities
Kõrgem Usuteaduslik Seminar	-	-	27	Baptist Seminary of Estonia
Usuteaduste Instituut	-	-	136	Theological Seminary
Sotsiaalteaduste Kõrgkool "LEX"	-	-	710	University of Social Sciences "LEX"
Concordia Ülikool Eestis	-	-	176	Concordia University – Estonia
Vastuvõetud	382	858	2 018	Admittance
Eesti Riigikaitse Akadeemia	-	185	197	Estonian National Defence Academy
Eesti Merehariduskeskus	176	173	165	Estonian Maritime Academy
Tallinna Kõrgem Tehnikakool	-	80	124	Tallinn Institute of Tehnology
Tartu Õpetajate Seminar	87	78	85	Tartu Teacher Training College
Viljandi Kultuurikolledž	65	34	80	Viljandi College of Culture
Narva Kõrgkool	54	63	60	Narva Teachers Training College
Virumaa Kõrgkool	-	115	126	Virumaa College
Eesti Kõrgem Kommertskool	-	130	250	Estonian Business School
Eesti-Ameerika Ärikolledž	-	-	199	Estonian-American Business College
Eesti Humanitaarinstituut	-	-	47	Estonian Institute of Humanities
Kõrgem Usuteaduslik Seminar	-	-	17	Baptist Seminary of Estonia
Usuteaduste Instituut	-	-	21	Theological Seminary
Sotsiaalteaduste Kõrgkool "LEX"	-	-	473	University of Social Sciences "LEX"
Concordia Ülikool Eestis	-	-	174	Concordia University – Estonia
Lõpetanud	-	74	134	Graduates
Eesti Riigikaitse Akadeemia	-	-	-	Estonian National Defence Academy
Eesti Merehariduskeskus	-	-	-	Estonian Maritime Academy
Tallinna Kõrgem Tehnikakool	-	-	-	Tallinn Institute of Tehnology
Tartu Õpetajate Seminar	-	55	29	Tartu Teacher Training College
Viljandi Kultuurikolledž	-	-	56	Viljandi College of Culture
Narva Kõrgkool	-	-	-	Narva Teacher Training College
Virumaa Kõrgkool	-	-	-	Virumaa College
Eesti Kõrgem Kommertskool	-	-	13	Estonian Business School
Eesti-Ameerika Ärikolledž	-	19	25	Estonian-American Business College
Eesti Humanitaarinstituut	-	-	-	Estonian Institute of Humanities
Kõrgem Usuteaduslik Seminar	-	-	6	Baptist Seminary of Estonia
Usuteaduste Instituut	-	-	5	Theological Seminary
Sotsiaalteaduste Kõrgkool "LEX"	-	-	-	University of Social Sciences "LEX"
Concordia Ülikool Eestis	-	-	-	Concordia University – Estonia

* Tartu Lennukolledžis ei olnud veel vastuvõttu alustatud ja Tartu Teoloogia Akadeemia ei esitanud aruannet.
 * Admittance at Tartu Aviation College hadn't begun yet, Tartu Theological Academy didn't submit the report.

**KÕRGEMA ÕPPEASUTUSE LÕPETANUD SPETSIALISTIDE ARV
KOOLITUSALADE JÄRGI****NUMBER OF HIGHER EDUCATIONAL INSTITUTION GRADUATES BY FIELDS OF STUDY***(õppeaasta alguseks — at the beginning of the academic year)*

Koolitusala	5. aste level category 5		6. aste level category 6		7. aste level category 7		Field of study
	1992	1993	1992	1993	1992	1993	
Õpetajate koolitus	149	29	332	499	-	19	Teacher training
Kunst ja muusika	11	14	160	187	-	-	Fine and applied arts
Humanitaarteadused	-	-	140	165	-	15	The humanities
Usuteadus	-	6	-	5	-	-	Religion and theology
Sotsiaal- ja käitumisteadused	-	25	120	86	-	21	Social and behavioural science
Kaubandus ja ärimine	-	-	477	792	-	3	Commercial and business administration
Õigusteadus	-	-	105	110	-	2	Law and jurisprudence
Loodusteadused	-	-	145	108	-	14	Natural sciences
Matemaatika ja arvutiteadused	-	-	44	66	-	7	Mathematics and computer science
Arstiteadus ja tervishoid	-	-	226	231	-	1	Medicine and public health
Tehnika ja tehnoloogia	-	-	507	880	-	6	Engineering
Arhitektuur	-	-	15	28	-	-	Architecture and town-planning
Põllumajandus, metsandus ja kalandus	-	-	260	474	-	11	Agriculture, forestry and fishery
Transport ja side	-	-	34	87	-	-	Transport and communication
Teenindus, toitlustus ja turism	-	-	27	61	-	-	Service trades
Massiteave ja dokumenteerimine	20	42	52	99	-	4	Mass communication and documentation
Muud	13	-	132	104	-	1	Other
KOKKU	193	116	2 776	3 982	-	104	TOTAL

* 5. aste — rakenduslik kõrgharidus; 6. aste — ülikooliharidus; 7. aste — magistriharidus.

* 5th level — graduates are awarded a higher education diploma; 6th level — graduates are awarded a university degree or diploma; 7th level — graduates are awarded a Master's degree.

DOKTORANTUURI LÕPETANUTE ARV*NUMBER OF GRADUATES AWARDED A DOCTOR'S DEGREE*

1993

Doktorantuuri lõpetanud

1

Graduates awarded a Doctor's degree

MAGISTRANTIDE JA DOKTORANTIDE ARV KOOLITUSALADE JÄRGI
CANDIDATES FOR A MASTER'S OR A DOCTOR'S DEGREE BY FIELDS OF STUDY
(õppeaasta alguses — at the beginning of the academic year)

Koolitusala	Magistrandid		Doktorandid		Field of study
	Candidates				
	for a Master's degree		for a Doctor's degree		
	1992	1993	1992	1993	
Õpetajate koolitus	128	128	4	8	Teacher training
Kunst ja muusika	6	70	-	-	Fine and applied arts
Humanitaarteadused	104	138	11	25	Humanities
Usuteadus	-	4	-	1	Religion and theology
Sotsiaal- ja käitumisteadused	82	306	8	10	Social and behavioural science
Kaubandus ja ärimine	85	121	-	4	Commercial and business administration
Õigusteadus	14	27	2	2	Law and jurisprudence
Loodusteadused	151	201	47	74	Natural sciences
Matemaatika ja arvutiteadused	58	50	6	4	Mathematics and computer science
Arstiteadus ja tervishoid	12	12	62	91	Medicine and public health
Tehnika ja tehnoloogia	163	262	28	44	Engineering
Arhitektuur	-	14	-	-	Architecture and town-planning
Põllumajandus, metsandus ja kalandus	77	122	27	27	Agriculture, forestry and fishery
Transport ja side	-	1	-	-	Transport and communication
Massiteave ja dokumenteerimine	-	28	-	2	Mass communication and documentation
Muud	-	70	-	4	Other
KOKKU	880	1 554	195	296	TOTAL

DOKTORITE, KANDIDAATIDE JA MAGISTRITE ARV TEADUSHARUDE JÄRGI*
NUMBER OF DOCTORS, CANDIDATES OF SCIENCES AND MASTERS BY BRANCHES OF SCIENCE*
(aasta lõpuks — at the end of the year)

Teadusharu	Doktorid		Kandidaadid		Magistrid		Branch of science
	Doctors		Candidates		Masters		
	of sciences						
	1992	1993	1992	1993	1992	1993	
Loodusteadused	134	140	620	610	16	39	Natural sciences
Tehnikateadused	39	46	362	378	48	28	Technical sciences
Arstiteadus	86	88	256	217	5	6	Medical sciences
Põllumajandusteadused	40	28	243	182	15	10	Agricultural sciences
Sotsiaalteadused	47	41	389	333	32	37	Social sciences
Humanitaarteadused	46	44	193	149	26	54	The humanities
Muud teadused	-	-	8	-	-	-	Other
KOKKU	392	387	2 071	1 869	142	174	TOTAL

* Andmed teadusasutuste ja kõrgkoolide kohta. — Data include science institutions and higher schools.

RAHVARAAMATUKOGUD
PUBLIC LIBRARIES

	1980	1985	1990	1992	1993	
Raamatukogud	668	645	629	623	601	<i>Libraries</i>
sh maal	495	477	481	479	493	<i>of which rural</i>
Raamatud ja ajakirjad, tuh eksemplari	12 416	13 439	14 833	11 050	10 751	<i>Total media stock, thousand library units</i>
sh maal	3 597	3 872	4 427	4 393	4 775	<i>of which rural</i>
keskmiselt raamatukogu kohta, tuh eksemplari	18.6	20.8	23.6	17.7	17.9	<i>average media stock per library, thousand library units</i>
keskmiselt maal	7.3	8.1	9.2	9.2	9.7	<i>rural average</i>
Lugejad, tuh	543.0	544.0	417.3	366.8	329.7	<i>Registered users, thousands</i>
sh maal	145.0	137.8	112.9	105.7	117.9	<i>of which rural</i>
keskmiselt raamatukogu kohta, inimest	813	844	663	589	549	<i>average number of users per library, persons</i>
keskmiselt maal	293	289	235	221	239	<i>rural average</i>
Laenutatud raamatud ja ajakirjad, tuh eksemplari	12 393	12 315	8 911	8 935	9 585	<i>Library units lent, thousands</i>
sh maal	2 941	2 758	2 126	2 255	2 903	<i>of which rural</i>
keskmiselt ühe lugeja kohta, eksemplari	22.8	22.6	21.4	24.4	29.1	<i>average number of library units lent per user</i>
keskmiselt maal	20.3	20.0	18.8	21.3	24.6	<i>rural average</i>
Palgalisel raamatukogutöötajad	1 505	1 523	1 626	1 257	1 198	<i>Employees in libraries</i>
sh maal	487	482	505	495	526	<i>of which rural</i>

KUTSELISED TEATRID
 PROFESSIONAL THEATRES

	1980	1985	1990	1992	1993	
Teatrid	9	9	10	10	10	Theatres
Etendusel	3 895	4 083	3 624	3 095	3 363	Performances
Külastajad, tuh	1 434.2	1 508.1	1 242.0	690.2	698.4	Attendance, thousands
Teatrikülastusi 1000 elaniku kohta	974	993	791	447	462	Attendance per 1000 inhabitants

1993	Lavastused	sh uus-lavastused	Etendusel	sh külalis-etendusel	Külastajad, tuh	1993
	Productions	of which new	Performances	of which guest performances	Attendance, thousands	
Ooper	15	4	107	–	21.4	Opera
Operett	6	2	96	6	33.0	Operetta
Ballett ja tants	14	4	104	1	25.8	Ballet and dance
Muusikal	11	5	168	32	79.3	Musical
Sõnalavastus	161	74	1 780	382	331.4	Plays in prose
Lastelavastus	54	24	815	316	168.6	Plays for children
Muud	174	4	235	4	39.0	Others
KOKKU	435	117	3 363	711	698.4	TOTAL

KONTSERDID
 CONCERTS

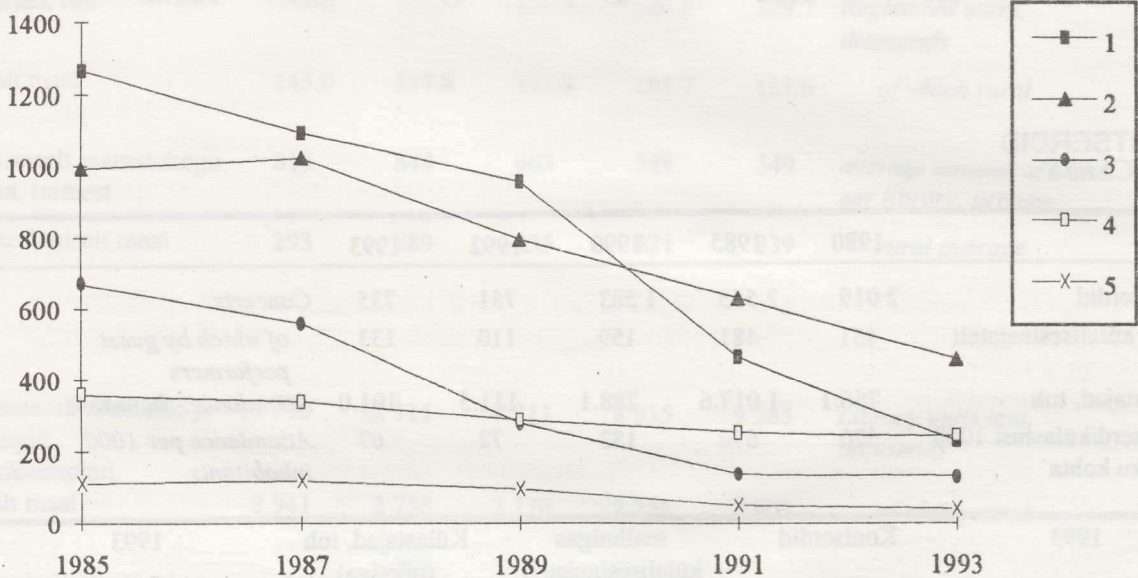
	1980	1985	1990	1992	1993	
Kontserdid	2 019	2 555	1 583	751	735	Concerts
sh külalisesinejatel	451	481	159	110	133	of which by guest performers
Külastajad, tuh	766.1	1 017.6	288.1	111.5	101.0	Attendance, thousands
Kontserdikülastusi 1000 elaniku kohta	520	670	183	72	67	Attendance per 1000 inhabitants

1993	Kontserdid	sealhulgas külalisesinejatel	Külastajad, tuh (piletiga)	1993
	Concerts	of which by guest performers	Attendance, thousands (by tickets)	
Orkestrimuusika	93	9	67	Orchestras
sh sümfooniline	93	9	67	of which symphonic
Kammermuusika	270	120	24	Chamber music
Koorimuusika	82	4	15	Choirs
Kontserdid lastele	306	–	45	For children
KOKKU	735	133	101	TOTAL

KLUBILISED ASUTUSED CLUBS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Klubilised asutused	453	456	428	342	338	Cultural establishments
Istekohti vaatesaalides, tuh	155.7	164.8	142.4	100.8	92.9	Seats in auditoriums, thousands
Huvialaringid	1 402	2 010	2 014	1 003	737	Hobby groups
Huvialaringide tööst osavõtjad, tuh	68.2	97.6	59.7	14.4	15.4	Participants in hobby groups, thousands
Taidluskollektiivid	4 344	4 912	3 511	2 289	2 435	Amateur performance groups
Taidluskollektiivide tööst osavõtjad, tuh	61.8	70.8	52.3	34.5	34.7	Participants in amateur performance groups, thousands
Huvialaringide ja taidluskollektiivide tööst osavõtjaid 1000 elaniku kohta	88	111	71	32	33	Participants in hobby and amateur performance groups per 1000 inhabitants
Kultuurharidustöötajad	2 892	1 392	1 550	1 090	1 100	Employees in the field of cultural education

KULTUURIASUTUSTE KÜLASTATAVUS ATTENDANCE OF CULTURE INSTITUTIONS



- 1 – kinokülastusi 10 000 elaniku kohta — cinema attendance per 10 000 inhabitants
 2 – teatrikülastusi 1000 elaniku kohta — theatre attendance per 1000 inhabitants
 3 – kontserdikülastusi 1000 elaniku kohta — concert attendance per 1000 inhabitants
 4 – rahvaraamatukogu lugejaid 1000 elaniku kohta — public library users per 1000 inhabitants
 5 – klubilisest tööst osavõtjaid 1000 elaniku kohta — participants in club activities per 1000 inhabitants

Langusetendents peegeldab nii elanikkonna vaba aja ja kulutuste struktuuri muutusi (sealjuures televisiooni mõju kasvu) kui ka kultuuri riikliku finantseerimise vähenemist.

Declining tendency reflects both the changes in spare time spending (among these the increasing influence of television) and decrease in culture financing by state.

FILMID
 FILMS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Täispikad filmid	6	6	5	5	22	Full-length films
sh mängufilmid	4	4	3	3	10	of which feature films
Lühifilmid	31	34	41	13	281	Short films
sh mängufilmid ja animafilmid	7	9	15	6	10	of which feature films and animated cartoons
Reklaamfilmid	3	9	175	57	44	Advertising films

1993	Mängufilmid	Dokumentaalfilmid	Animafilmid	1993
	Feature films	Documentaries	Animated cartoons	
Täispikad filmid	11	11	–	Full-length films
kinofilmid	10	3	–	movies
videofilmid	1	8	–	videofilms
Lühifilmid	1	44	9	Short films
kinofilmid	1	7	5	movies
videofilmid	–	37	4	videofilms

MUUSEUMID
 MUSEUMS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Muuseumid	61	76	77	85	88	Museums
ajaloomuuseumid	17	24	25	27	21	history museums
memoriaalmuuseumid	13	17	15	19	19	memorial museums
koduloomuuseumid	14	15	17	17	19	local lore museums
loodusmuuseumid	2	2	2	2	3	natural history museums
kunstimuuseumid	7	10	10	12	12	art museums
erimuuseumid	2	2	2	3	9	special museums
vabaõhumuuseumid	6	6	6	5	5	open-air museums
Külastajad, tuh	2 050	2 857	1 940	816	793	Attendance, thousands
neist ekskursioonidest osavõtjaid	974	1 395	649	196	254	of which participants in excursions
Muuseumikülastusi 1000 elaniku kohta	1 392	1 881	1 235	528	522	Attendance per 1000 inhabitants
Näitused	...	...	471	681	676	Exhibitions
sh väljaspool püsiekspositsiooni	574	839	249	169	177	of which outside exhibitions

TRÜKITOODANG
PUBLICATIONS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Raamatud ja brošüürid						
<i>Books and pamphlets</i>						
Väljaannete arv	2 120	1 976	1 628	1 557	1 965	Number of titles
eesti keeles	1 304	1 253	1 080	1 108	1 508	in Estonian
sealhulgas:						of which:
lasteraamatud	105	109	83	88	139	children's books
kooliõpikud	178	108	100	93	151	school textbooks
Aastatrükiarv, mln eks	17.5	17.4	18.9	16.0	12.3	Annual issue, million copies
eesti keeles	12.8	12.2	11.2	8.9	7.9	in Estonian
sealhulgas:						of which:
lasteraamatud	4.7	4.3	3.6	2.0	1.8	children's books
kooliõpikud	3.2	2.4	1.7	0.6	1.7	school textbooks
Esiväljaannete arv	...	...	...	1 372	1 725	Number of first editions
lasteraamatud	...	...	...	70	113	children's books
kooliõpikud	...	...	...	49	79	school textbooks
Esiväljaannete aastatrükiarv, mln eks	...	...	...	13.9	10.4	Annual issue of first edition, million copies
Ilmunud väljaandeid ühe elaniku kohta, eks	11.8	11.3	11.9	10.3	8.1	Annual number of copies per inhabitant
Perioodilised väljaanded						
<i>Periodicals</i>						
Väljaannete arv	105	103	434	250	312	Number of titles
eesti keeles	72	70	334	207	262	in Estonian
Aastatrükiarv, mln eks	26.8	31.3	26.2	11.5	12.8	Circulation, million copies
eesti keeles	20.7	24.4	20.4	10.7	12.3	in Estonian
Ilmunud väljaandeid ühe elaniku kohta	18.1	20.4	16.6	7.4	8.5	Annual number of copies per inhabitant
Ajalehed						
<i>Newspapers</i>						
Väljaannete arv	43	49	165	184	173	Number of titles
eesti keeles	31	35	110	137	129	in Estonian
Päevalehtede arv	...	...	...	15	13	Number of dailies
eesti keeles	...	...	...	10	9	in Estonian
Aastatrükiarv, mln eks	251.6	271.8	380.5	...	...	Circulation, million copies
eesti keeles	205.5	222.1	165.7	...	...	in Estonian
Ilmunud väljaandeid ühe elaniku kohta	170	177	162	...	...	Annual number of copies per inhabitant

TELEVISIOON
TELEVISION

Ringhäälinguajaamad	5 *	Broadcasters
Saadete üldmaht, tundides	3 142	Total duration of broadcasting, hours
sealhulgas, %:		of which, %:
omasaated	53.0	own production
ostusaated	37.8	purchased production
kordussaated	9.2	repeat transmissions
sealhulgas, %:		of which, %:
eesti keeles	71.3	in Estonian
vene keeles	12.9	in Russian
Saadete liigid, %:		Types of programmes, %:
uudised	9.6	news
poliitika	2.7	politics
majandus	9.0	economy
kultuur	7.1	culture
haridus	3.2	education
loodus	1.0	nature
usk	1.0	religion
lastesaated	5.4	for children
sport	7.2	sports
meelelahutus	17.4	entertainment
reklaam	11.6	advertising
muud saated	6.0	other programmes
filmid	11.6	films
teatrietenduste ülekanded	6.0	transmission of theatre performances
kontsertide ülekanded	1.1	transmission of concerts
Teleinfo (tekstina), tundides	4 935	Text-TV, hours

* 8 tegutsevast ringhäälinguajaamast ei esitanud aruaannet EVTV, RTV ja Tartu TV.

* Three of 8 active broadcasters (EVTV, RTV and Tartu TV) didn't submit the report.

RAADIO
RADIO

Ringhäälingujaamad	16	Broadcasters
Saatjad	53	Transmitters
Saadete üldmaht, tundides	65 619	Total duration of broadcasting, hours
sealhulgas, %:		from that, %:
omasaated	94.1	own production
ostusaated	1.6	purchased production
kordussaated	4.3	repeat transmissions
sealhulgas, %:		from that, %:
eesti keeles	79.6	in Estonian
vene keeles	6.4	in Russian
Saadete liigid, %:		Types of programmes, %:
uudised	9.2	news
poliitika	3.1	politics
majandus	2.7	economy
kultuur	11.8	culture
haridus	1.0	education
loodus	0.6	nature
usk	0.5	religion
lastesaated	2.3	for children
sport	1.2	sports
meelelahutus	38.9	entertainment
reklaam	1.9	advertising
muud saated	19.3	other programmes
kuuldemängud	0.7	radio plays
kontsertide ülekanded	6.7	transmission of concerts
Keskmine päevane saatemaht ringhäälingu kohta, tundides	11.2	Average diurnal broadcasting time per broadcaster, hours
Keskmine kulu saatetunni kohta, kroonides	62.9 *	Average expenditure per broadcasting hour, kroons

* 14 ringhäälingu keskmine (kaks ei esitanud kulude aruannet).

* Average of 14 broadcasters (2 didn't submit the report on expenditure).

TERVISHOID JA SOTSIAALKINDLUSTUS PUBLIC HEALTH AND SOCIAL WELFARE

Tervishoiustatistikas võib 1993. aasta kohta esile tuua kolm tunnusjoont. Esiteks on oluline see, et 1993. aastal aeglustus raviuasutuste ja meditsiinitöötajate arvu vähenemine, mis algas 1980-ndate teisel poolel ning oli eriti tugev 1991. ja 1992. aastal. Nii vähenes arstide arv 1992. aastal 7 %, kuid 1993. aastal vaid 2,5 %; ravivoodide arv vastavalt 16 % ja 3 %. 1993. aastal tuli juurde ka uus eriala — perearstid. Teiseks tunnusjooneks on erameditsiini osatähtsuse aeglane, kuid järjepidev kasv. Eraarstide arv suurenes aasta jooksul 103 meediku võrra ja nende juurde tehti 3,4 % kõigist ambulatoorsetest külastustest. 1992. aastal oli see näitav vaid 2,6 %. Kolmandaks ja murettekitavaks tunnusjooneks on uute haigusjuhtumite sagenemine peaaegu kõikides haigusklassides. Eriti palju on haigestunud nakkus- ja parasiithaigustesse (1992. aastaga võrreldes 153 %), vere- ja vereloomeelundite haigustesse (128 %), psühhiaatrilistesse haigustesse (125 %), närvisüsteemi ja tundeelundite haigustesse (112 %) ning pahaloomulistesse kasvujätkesse (110 %).

Andmete kasutamisel ja võrdlemisel eelmistes aastaraamatutes avaldatutega palume arvestada 1985.–1990. aasta osas tehtud muudatusi. Alates käesolevast aastast ei sisalda aastaraamat endise Nõukogude Liidu kinnistele süsteemidele kuulunud tervishoiuasutuste ja -kaadri põhiandmeid (tervishoiuasutuste ja töötajate arv) ning seetõttu tuli teha ümberarvutusi ka teiste andmete osas. Veidi on muudetud 1992. aasta andmeid, mis johtub aasta jooksul tehtud täpsustustest ja parandustest. Suur kõikumine arstipunktide ja velskripunktide arvus on tingitud sellest, et osa tervishoiupunkte (meditsiinipunktid laevadel, asutustes jne) on eri aastatel käsitletud kas iseseisvate raviuasutustena või siis teiste raviuasutuste koosseisus olevate filiaalidena.

1993. aastal kehtinud 22 riiklikul statistilisel algaruandel põhineva meditsiinistatistika andmestiku on kogunud ja töödelnud sotsiaalministeeriumi juures asuv Eesti Meditsiinistatistika Büroo.

Sotsiaalkindlustuse andmed käsitlevad vaegurite, pensionäride ning laste- ja hooldekodude olukorda. 1993. aastale on iseloomulik see, et esmakordselt sõjajärgsel ajal vähenes riikliku pensioniseaduse alusel pensionisaajate arv, seda küll ainult 319 inimese võrra, kuid pensioniõigusliku vanusemäära suurenedes hakkab pensionäride arv järgmistel aastatel ilmselt kiiresti kahanema. Hooldekodude ja lastekodude osas võib esile tuua, et kodude ja hoolealuste arv 1993. aastal oluliselt ei muutunud. Arvestada tuleb aga seda, et terviklik, seadusele tuginev sotsiaalhoolekandestatistika on endiselt alles kujunemas.

One can find three characteristic features in health care statistics of 1993. The first characteristic of 1993: the decrease in the number of medical personnel as well as health care institutions, which started in the second half of 1980s and was the greatest in 1991 and 1992, slowed down. Thus, the number of physicians decreased by 7 % in 1992, but in 1993, the corresponding figure was only 2.5 %; the number of hospital beds decreased by 16 % in 1992, but in 1993 — only by 3 %. In 1993, a new speciality — the family doctor — was introduced. The second characteristic was a slow but steady growth of the private sector in medical service. The number of private medical practitioners increased by 103 and they received 3.4 % of the visits paid to a doctor. In 1992, this indicator was only 2.6 %. The last and the most worrying characteristic of 1993 was that new reported cases of all diseases became more and more frequent. The number of infectious and parasitic diseases (153 % compared with 1992), blood diseases (128 %), mental deficiencies (125 %), diseases of the nervous system and sense organs (112 %) and neoplasms (110 %) were especially high.

When using the data of previous years or comparing them with those of the previous yearbooks, please take into consideration the changes made for the years 1985–1990. From this year on, the Yearbook does not include data on medical institutions which belonged to the closed systems of the former USSR and therefore some changes, adjustments and corrections of the data for 1993 and 1992 have been made. Considerable changes in the number of physician's medical service stations and doctor's assistant's medical service stations are due to the fact that they were treated differently in different years: some of them (those on ships, in enterprises, etc) were considered either as independent polyclinics or subsidiary establishments to some other health care institutions.

Data on social care reflect the condition of handicapped persons and pensioners as well as the state of orphanages and homes. Characteristic of 1993: for the first time in the post-war period, the number of persons receiving state pensions or benefits decreased. For the present, the number of pensioners has decreased only by 319 persons, but as (according to the new pension law) the age limit of pensioners will be raised, then, obviously, the number of pensioners will rapidly decrease next year. There was no essential change in the number of people in orphanages and homes in 1993. But one has to bear in mind that complete legitimate social security statistics are still being formed.

TERVISHOIUASUTUSED JA -KAADER
HEALTH CARE INSTITUTIONS AND HEALTH PERSONNEL
(aasta lõpuks — at the end of the year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Arstid	5 245	6 116	6 508	6 078	5 927	Physicians
Pöetusalatöötajad	12 023	13 756	13 810	12 206	12 135	Medium-level medical personnel
Statsionaarsed tervishoiuasutused (haiglad)	142	122	119	118	115	Hospitals
Ravivoodite arv statsionaaris	18 000	18 645	18 219	14 843	14 377	Hospital beds
Ambulatoorsed raviuasutused						Outpatient institutions
iseseisvad polikliinikud ja ambulatooriumid	88*	111	113	147	152	independent polyclinics and outpatient departments
polikliinikute (ambulatooriumide) ja haiglate koosseisus: polikliinikud ja ambulatooriumid	129*	114	118	117	110	in polyclinics and hospitals: polyclinics and outpatients departments
naistenõuandlad ja -kabinetid	39	45	49	52	45	outpatient departments and consulting-rooms for women
lastepolikliinikud ja -kabinetid	106	110	110	106	99	outpatient polyclinics and departments for children
arstipunktid	9	11	101	15	10	physician's medical service
velskripunktid	225*	254	303	93	62	doctor's assistant's medical service
velsker-ämmaemanda-punktid	228*	213	213	196	178	midwife centres
Kiirabiasutused	31	33	37	40	42	Emergency stations
Apteegid: iseseisvad	217	221	217	162	...	Pharmacies: independent
polikliinikutes ja haiglates	...	34	37	41	42	in polyclinics and hospitals
Tervisekaitsetalitused	23	20	21	22	22	Health protection offices

* Andmed koos Nõukogude Liidu kinnistele süsteemidele kuulunud tervishoiuasutustega.

* Data include medical establishments of closed systems of the USSR.

ARSTID ERIALADE JÄRGI
 PHYSICIANS BY SPECIALITIES
 (aasta lõpuks — at the end of the year)

	Arv Number			10 000 elaniku kohta Per 10 000 inhabitants			
	1990	1992	1993	1990	1992	1993	
Üldarst	6	327	362	0	2.1	2.4	General practitioner
Perearst	-	-	27	-	-	0.2	Family doctor
Sisearst	1 415	852	741	9.0	5.6	4.9	Internist
Südamearst	94	125	131	0.6	0.8	0.9	Cardiologist
Kopsuarst	10	22	23	0.1	0.1	0.2	Pulmonologist
Seedeelundite arst	34	35	34	0.2	0.2	0.2	Gastroenterologist
Reumaarst	22	25	28	0.1	0.2	0.2	Rheumatologist
Endokrinoloog	28	29	38	0.2	0.2	0.3	Endocrinologist
Nakkushaiguste arst	61	49	43	0.4	0.3	0.3	Infectionist
Tuberkuloosiarst	101	49	42	0.6	0.3	0.3	Phthisiologist
Kirurg	367	300	300	2.3	2.0	2.0	Surgeon
Uroloog	27	42	28	0.2	0.3	0.2	Urologist
Traumatoloog-ortopeed	113	112	118	0.7	0.7	0.8	Traumatologist-orthopaedist
Onkoloog	42	51	49	0.3	0.3	0.3	Oncologist
Kõrva-, nina- ja kurguarst	145	127	116	0.9	0.8	0.8	Otorhinolaryngologist
Silmaarst	136	122	117	0.9	0.8	0.8	Ophthalmologist
Narkoosiarst	215	222	218	1.4	1.5	1.4	Anaesthesiologist
Naistearst	370	341	317	2.3	2.2	2.1	Gynaecologist
Lastearst	819	715	690	5.2	4.7	4.6	Paediatrician
Närviarst	193	199	185	1.2	1.3	1.2	Neurologist
Psühhiaater	206	173	166	1.3	1.1	1.1	Psychiatrist
Kiiritusarst	213	173	179	1.4	1.1	1.2	Radiologist
Hambaarst	753	794	810	4.8	5.2	5.4	Dentist

	Arv Number			10 000 elaniku kohta Per 10 000 inhabitants			
	1990	1992	1993	1990	1992	1993	
Naha- ja suguhaiguste arst	75	68	64	0.5	0.4	0.4	<i>Dermato-venereologist</i>
Füsiaater	61	77	83	0.4	0.5	0.6	<i>Physiotherapist</i>
Laboriarst	252	260	242	1.7	1.7	1.6	<i>Laboratory doctor</i>
Kohtuarst	25	21	22	0.2	0.1	0.1	<i>Forensic expert</i>
Hügieenik	161	132	108	1.0	0.9	0.7	<i>Hygienist</i>
Epidemioloog	75	62	45	0.5	0.4	0.3	<i>Epidemiologist</i>
Administratiivarst	152	213	191	1.0	1.4	1.3	<i>Doctor of management</i>
Spordiarst	51	37	28	0.3	0.2	0.2	<i>Doctor of sports medicine</i>
Teised	286	324	382	1.8	2.1	2.5	<i>Other</i>
KOKKU	6 508	6 078	5 927	41.3	39.8	39.3	<i>TOTAL</i>

PÕETUSALATÖÖTAJAD*
*MEDIUM-LEVEL MEDICAL PERSONNEL**

	Arv Number			10 000 elaniku kohta Per 10 000 inhabitants			
	1990	1992	1993	1990	1992	1993	
Meditsiiniõde	8 756	7 742	7 637	55.6	50.7	50.7	<i>Nurse</i>
Velsker	1 913	1 333	1 228	12.1	8.7	8.1	<i>Doctor's assistant</i>
Ämmaemand	967	811	733	6.1	5.3	4.9	<i>Midwife</i>
Laborant	795	811	813	5.0	5.3	5.4	<i>Laboratory assistant</i>
Hambatehnik	...	259	259	...	1.7	1.7	<i>Dental technician</i>
Füsioterapeut	...	539	606	...	3.5	4.0	<i>Assistant of physiotherapist</i>
Teised	1 379	711	859	8.8	4.7	5.7	<i>Other</i>
KOKKU	13 810	12 206	12 135	87.3	80.0	80.5	<i>TOTAL</i>

* Andmed koos erameditsiiniga: 1992. a 172 ja 1993. a 238 põetusalatöötajat.
* Data include private medicine: in 1992, 172 and 1993, 238 medium-level medical personnel.

RAVIVOODID OTSTARBE JÄRGI*

DISTRIBUTION OF HOSPITAL BEDS BY SPECIALITIES*

(aasta lõpuks — at the end of the year)

Ravivoodi otstarve	Ravivoodite arv Number of beds			10 000 elaniku kohta Per 10 000 inhabitants			Profile of hospital bed
	1990	1992	1993	1990	1992	1993	
KOKKU	18 219	14 843	14 377	117.7	97.3	95.4	TOTAL
täiskasvanutele	15 694	13 145	12 865	99.2	86.1	85.4	for adults
lastele	2 525	1 698	1 512	18.4	11.1	10.0	for children
Kõikidest vooditest:							Of all beds:
üldhaigused	799	619	521	5.1	4.1	3.5	general diseases
sischaigused	5 187	4 626	4 441	32.8	30.8	29.5	internal diseases
täiskasvanutele	3 955	3 737	3 626	25.0	24.5	24.1	for adults
südamehaigused	655	575	629	4.1	3.8	4.2	cardiology
seedeelundite haigused	270	157	185	1.8	1.0	1.0	gastroenterology
reuma	95	70	66	0.6	0.5	0.4	rheumatology
lastele	1 232	889	815	7.8	5.8	5.4	for children
kirurgia	3 197	3 019	2 973	20.2	19.8	19.7	surgery
täiskasvanutele	2 957	2 806	2 773	18.8	18.4	18.4	for adults
üldkirurgia	1 413	1 301	1 239	9.0	8.5	8.2	general surgery
onkoloogia	245	227	227	1.6	1.5	1.5	oncology
närvikirurgia	202	157	157	1.3	1.0	1.0	neurosurgery
südamekirurgia	70	70	70	0.4	0.5	0.5	cardiosurgery
veresoonekirurgia	70	70	83	0.4	0.5	0.6	bloodvessel surgery
traumatoloogia	452	402	411	2.9	2.6	2.7	traumatology
lastele	240	213	200	1.5	1.4	1.3	for children
tuberkuloos	890	485	485	5.6	3.2	3.2	phthisiology

	Ravivoodite arv <i>Number of beds</i>			10 000 elaniku kohta <i>Per 10 000 inhabitants</i>			
	1990	1992	1993	1990	1992	1993	
nakkushaigused	1 140	580	520	7.2	3.8	3.5	<i>infectious diseases</i>
silmahaigused	280	210	213	1.8	1.4	1.4	<i>ophthalmology</i>
kõrva-, nina- ja kurgu- haigused	270	219	219	1.7	1.4	1.4	<i>otorhinolaryngology</i>
naha- ja suguhaigused	310	241	241	2.0	1.6	1.6	<i>dermatology and venereal diseases</i>
närvihaigused	995	840	814	6.3	5.5	5.4	<i>neurology</i>
täiskasvanutele	890	741	715	5.6	4.9	4.7	<i>for adults</i>
lastele	105	99	99	0.7	0.6	0.7	<i>for children</i>
sünnitusabi, naistehaigused	2 072	1 541	1 406	13.1	10.1	9.3	<i>obstetric, gynaecology</i>
naistehaigused	960	769	702	6.1	5.0	4.7	<i>gynaecology</i>
sünnitusabi	767	579	489	5.5	3.8	3.2	<i>obstetric</i>
raseduspatoloogia	235	160	147	1.5	1.0	1.0	<i>gestation pathology</i>
psühhiaatria	2 455	2 127	2 107	15.5	13.9	14.0	<i>psychiatry</i>
narkomaania, toksikomaania	486	5	5	3.1	0	0	<i>narcomania, toxicomania</i>
röntgenoloogia- radioloogia	100	100	100	0.6	0.7	0.7	<i>roentgenology- radiology</i>
intensiivravi	-	211	307	-	1.4	2.0	<i>intensive therapy</i>
täiskasvanutele	-	166	244	-	1.0	1.6	<i>for adults</i>
lastele	-	45	63	-	0.3	0.4	<i>for children</i>
muud	38	20	25	0.2	0.1	0.2	<i>other</i>

* Andmed koos erameditsiiniga: 1992. a 46 ja 1993. a 124 ravivoodit.

* Data include private medicine: in 1992, 46 and in 1993, 124 hospital beds.

AMBULATOORNE JA STATSIONAARNE ARSTIABI
OUTPATIENT AND STATIONARY MEDICAL SERVICE

	1985	1990	1992	1993	
Ambulatoorsed külastused aastas, tuh	16 225	13 700	9 562	9 942	Number of outpatient visits in the year, thousands
sh hambaarstikülastused	2 813.1	2 614.8	2 155.7	2 115.1	of which visits to dentist
Kodukülastused aastas, tuh	1 398.6	1 065.8	712.5	809.0	Number of home visits, thousands
Ambulatoorsed külastused ühe elaniku kohta aastas	10.6	8.7	6.3	6.6	Outpatient visits per inhabitant in the year
sh hambaarstikülastused	1.8	1.7	1.4	1.4	of which to dentist
Kodukülastused ühe elaniku kohta aastas	0.9	0.7	0.5	0.5	Number of home visits per inhabitant in the year
Hospitaliseeritud haiged aastas	321 651	290 015	274 099	283 329	Number of inpatients in the year
Hospitaliseeritud haigeid 1000 elaniku kohta	209	183	180	187	Number of inpatients per 1000 inhabitants
Keskmine ravipäevade arv ühe haige kohta statsionaaris	18.2	17.4	16.1	15.6	Average number of bed days per inpatient in hospital
Keskmine voodikoormus*	314.9	274.9	300.7	307.5	Bed use*
Keskmine voodihõive**	86.3	75.2	82.4	84.0	Bed occupancy rate**
Keskmine voodikäive***	19.4	15.8	18.7	19.7	Bed turnover***

* Voodikoormus — päevade arv aastas, mille jooksul ravivoodit kasutatakse.

** Voodihõive — näitab protsentides ravivoodi aasta jooksul käigus olnud päevade suhet päevade arvusse aastas.

*** Voodikäive — hospitaliseeritud haigete arv ühe ravivoodi kohta aastas.

* Bed use — number of days a bed is in use per year.

** Bed occupancy rate — the ratio of bed use to the number of days in a year, percentage.

*** Bed turnover — number of inpatients per hospital bed in a year.

UUED HAIGUSJUHUD
NEW CASES OF DISEASES

	RHK-9 ICD-9	1991	1992	1993	
Kõik haigused	001-999	1 085 468	1 042 709	1 139 850	All diseases
mehed		523 482	479 679	524 388	males
naised		561 986	563 030	615 462	females
Nakkus- ja parasiit- haigused	001-139	57 414	60 437	92 229	Infectious and parasitic diseases
mehed		26 187	27 087	42 046	males
naised		31 227	33 350	50 183	females
Kasvajad	140-239	9 548	10 248	11 816	Neoplasms
mehed		3 665	3 645	3 901	males
naised		5 883	6 603	7 915	females
Sisenõristuse, toitumise, ainevahetuse ja immuunsuse häired	240-279	6 486	6 696	7 854	Endocrine, nutritional and metabolic diseases
mehed		2 297	2 152	2 327	males
naised		4 189	4 544	5 527	females
Vere- ja vereloome- elundite haigused	280-289	1 671	2 160	2 771	Blood diseases
mehed		637	781	1 061	males
naised		1 034	1 379	1 710	females
Psüühikahäired	290-319	16 088	19 877	24 813	Mental deficiencies
mehed		7 715	8 327	11 096	males
naised		8 373	11 550	13 717	females
Närvisüsteemi ja tunde- elundite haigused	320-389	89 681	105 355	118 308	Diseases of the nervous system and sense organs
mehed		40 202	45 588	51 006	males
naised		49 479	59 767	67 302	females
Vereringeelundite haigused	390-459	26 579	32 244	35 344	Diseases of the circulatory system
mehed		11 616	13 422	14 083	males
naised		14 963	18 822	21 261	females
Hingamiselundite haigused	460-519	519 257	434 595	457 804	Diseases of the respira- tory system
mehed		250 224	209 387	219 223	males
naised		269 033	225 208	238 581	females
Seedeelundite haigused	520-579	94 232	74 113	56 887	Diseases of the digestive system
mehed		45 952	32 556	26 187	males
naised		48 280	41 557	30 698	females
Kuse- ja suguelundite haigused	580-629	23 889	36 536	45 091	Diseases of genito-urinary system
mehed		4 991	6 495	7 694	males
naised		18 898	30 041	37 397	females

Järg — Cont

	RHK-9 ICD-9	1991	1992	1993	
Tüsistused rasedus-, sünnitus- ja sünnitus- järgsel perioodil	630–648	10 205	14 821	9 468	<i>Complications of pregnancy, childbirth and puerperium</i>
Naha- ja nahaaluse koe haigused	651–676	51 375	66 284	79 403	<i>Diseases of the skin and subcutaneous tissue</i>
mehed		24 638	30 150	36 464	<i>males</i>
naised		26 737	36 134	42 939	<i>females</i>
Lihasluukonna ja sidekoe haigused	710–739	50 767	56 965	60 753	<i>Diseases of the musculo skeletal system and connective tissue</i>
mehed		23 250	24 801	25 784	<i>males</i>
naised		27 517	32 164	34 969	<i>females</i>
Kaasasündinud väär- arendid, deformatsioonid	740–759	2 131	2 654	2 489	<i>Congenital anomalies</i>
mehed		1 151	1 328	1 231	<i>males</i>
naised		980	1 326	1 258	<i>females</i>
Perinataalperioodis tekkivad teatavad seisundid	760–779	2 267	2 191	2 974	<i>Certain causes of perinatal mortality</i>
mehed		1 286	1 196	1 710	<i>males</i>
naised		981	995	1 264	<i>females</i>
Mujal klassifitseerimata sümptomid, tunnused	780–799	2 832	4 187	7 273	<i>Symptoms and ill-defined conditions</i>
mehed		1 304	1 954	3 256	<i>males</i>
naised		1 528	2 233	4 017	<i>females</i>
Vigastused, mürgistused	800–999	121 046	113 346	124 573	<i>Accidents, poisonings and violence (external causes)</i>
mehed		78 367	70 810	77 317	<i>males</i>
naised		42 679	42 536	47 256	<i>females</i>

UUED HAIGUSJUHUD 100 000 ELANIKU KOHTA NEW CASES OF DISEASES PER 100 000 INHABITANTS

	1991	1992	1993	
Uued haigusjuhud	69 314.7	66 869.4	75 153.3	<i>New cases of diseases</i>
meeste haigusjuhud	33 428.0	30 737.7	34 574.3	<i>cases of diseases of males</i>
naiste haigusjuhud	35 886.7	36 131.7	40 579.0	<i>cases of diseases of females</i>

HAIGESTUMINE NAKKUSHAIGUSTESSE
 CASES OF INFECTIOUS DISEASES

	1980	1985	1990	1992	1993	
Soolenakkushaigused	6 206	7 717	4 111	5 922	5 815	Intestinal infectious diseases
sh sigelloosid	2 463	3 200	440	2 571	1 706	of which shigellosis
Salmonelloosid	420	469	1 724	1 262	493	Salmonella infections
Difteeria	-	-	-	3	11	Diphtheria
Sarlakid	2 023	1 900	1 170	497	1 055	Scarlatina
Leetrid	1 467	223	33	71	312	Measles
Läkakõha	44	247	87	200	279	Whooping cough
Teetanus	-	2	1	1	1	Tetanus
Viirushepatiit	3 408	4 249	1 353	789	2 085	Viral hepatitis
Gripp ja ülemiste hingamisteede ägedad nakkused, tuh	343	373	319	222	200	Influenza and other acute respiratory infections, thousands
Hingamiselundite tuberkuloos	412	382	285	302	406	Respiratory tuberculosis
Süüfilis	422	104	53	176	342	Syphilis
Gonorröa	3 439	2 337	2 025	2 724	3 535	Gonorrhea
HIV-i kandlus	-	-	6	9	4	HIV positive persons
HIV-i tõbi (AIDS)	-	-	1	1	1	Human immunodeficiency virus (HIV) disease
Punetised	...	4 166	1 271	1 523	23 446	German measles
Tuulerõuged	...	12 378	7 345	7 624	10 726	Chicken-pox

NAKKUSHAIGUSTE ESMAJUHUD 100 000 ELANIKU KOHTA
 NEW CASES OF INFECTIOUS DISEASES PER 100 000 INHABITANTS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Soolenakkushaigused	419.5	502.5	260.9	383.3	350.8	Intestinal infectious diseases
sh sigelloosid	166.5	208.4	27.9	166.5	112.5	of which shigellosis
Salmonelloosid	28.4	30.5	109.4	81.7	32.5	Salmonella infections
Difteeria	-	-	-	0.2	0.7	Diphtheria
Sarlakid	137.3	124.4	74.2	32.2	69.5	Scarlatina
Leetrid	99.4	14.7	2.1	4.6	20.6	Measles
Läkakõha	3.0	16.3	5.5	13.0	18.4	Whooping cough
Teetanus	-	0.1	0.1	0.1	0	Tetanus
Viirushepatiit	230.7	277.2	85.9	51.1	137.4	Viral hepatitis
Gripp ja ülemiste hingamisteede ägedad nakkused, tuh	23.2	24.3	20.2	14.3	13.2	Influenza and other acute respiratory infections, thousands
Hingamiselundite tuberkuloos	24.9	24.9	18.1	19.6	26.8	Respiratory tuberculosis
Süüfilis	28.5	6.8	3.4	11.4	22.5	Syphilis
Gonorröa	232.5	152.2	128.5	176.4	233.0	Gonorrhea
HIV-i kandlus	-	-	0.4	0.6	0.3	HIV positive persons
HIV-i tõbi (AIDS)	-	-	0.1	0.1	0.1	Human immunodeficiency virus (HIV) disease
Punetised	...	271.3	80.7	99.8	1 545.6	German measles
Tuulerõuged	...	814.3	467.7	499.5	707.1	Chicken-pox

PAHALOOMULISED KASVAJAD
MALIGNANT NEOPLASMS (CANCER)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Pahaloomuliste kasvajate esmajuhud	4 012	4 674	5 014	5 122	5 636	<i>New cases</i>
mehed	...	2 254	2 435	2 545	2 776	<i>males</i>
naised	...	2 420	2 579	2 577	2 860	<i>females</i>
hingamisteede kasvajad	577	660	864	900	909	<i>malignant neoplasm of respiratory organs</i>
seedeelundite kasvajad	784	964	1 323	1 458	1 486	<i>malignant neoplasm of digestion</i>
naha- ja nahaaluse koe kasvajad	451	506	537	517	590	<i>malignant neoplasm of skin</i>
rinnanäärme kasvajad	347	413	434	463	480	<i>malignant neoplasm of breast</i>
kuse- ja suguelundite kasvajad	826	963	1 034	1 119	1 316	<i>malignant neoplasm of urogenitaly</i>
Aasta lõpul arvel olevad pahaloomuliste kasvajatega haiged	19 273	21 886	25 485	25 091	26 010	<i>Cancer patients at the end of the year</i>
100 000 elaniku kohta	1 309	1 441	1 617	1 625	1 726	<i>Per 100 000 inhabitants</i>

TUBERKULOOS
TUBERCULOSIS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Uued aktiivse tuberkuloosi haigusjuhud	500	463	325	328	441	<i>New cases of active tuberculosis</i>
Aasta lõpul arvel olevad aktiivse tuberkuloosi juhud	2 763	2 072	1 693	1 709	1 817	<i>Cases of active tuberculosis at the end of the year</i>
100 000 elaniku kohta	186.3	134.9	107.5	110.7	120.6	<i>Per 100 000 inhabitants</i>

ABORDID
ABORTIONS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Abortide arv	35 497	35 652	29 410	28 403	25 587	<i>Number of abortions</i>
Aborte 1000 15–49-aastase naise kohta	96	96	78	77	70	<i>Per 1000 women at the age 15–49</i>
Aborte 100 sünnituse kohta	159	150	132	158	169	<i>Per 100 childbirth</i>

HAMBARAVI
DENTAL CARE

	1980	1985	1990	1992	1993	
Iseseisvad hambapolikliinikud	3	3	3	5	5	<i>Independent dental polyclinics</i>
Hambaraviosakonnad (kabinetid)	168	177	181	275	334	<i>Dental departments (rooms)</i>
Saneeritute protsent elanike üldarvust	33	36	35	31	28	<i>Percentage of cured persons among the total population</i>

KIIRABI
EMERGENCY MEDICAL AID

	1980	1985	1990	1992	1993	
Kiirabiasutused	31	33	37	40	42	<i>Emergency stations</i>
Kiirabitöötajad	820	960	1 115	884	887	<i>Emergency personnel</i>
arstid	221	264	277	221	202	<i>physicians</i>
meditsiiniõed	393	472	540	445	431	<i>nurses</i>
Kiirabi väljakutsed, tuh	294	356	322	272	292	<i>Emergency visits, thousands</i>
Abi saanud inimesed, tuh	383	379	366	302	328	<i>People aided by emergency, thousands</i>
1000 elaniku kohta	259	247	232	196	216	<i>Per 1000 inhabitants</i>

ALKOHOLISMI JA NARKOMAANIA ESMAJUHUD
NEW CASES OF ALCOHOLISM AND NARCOMANIA

	1980	1985	1990	1992	1993	
Alkoholism ja alkohoolsed psühhoosid	2 027	2 953	833	671	239	<i>Alcoholism and alcoholic psychosis</i>
Narkomaania ja toksikomaania	3	3	18	22	11	<i>Narcomania and toxicomania</i>
Aasta lõpul arvel olevad isikud:						<i>Registered persons at the end of the year, of whom suffered from:</i>
krooniline alkoholism	14 142	22 579	20 572	13 683	4 762	<i>chronical alcoholism</i>
narkomaania ja toksikomaania	93	74	243	232	93	<i>narcomania and toxicomania</i>

PSÜÜHIKAHÄIRED
MENTAL DEFICIENCIES

	1992	1993	
Täiskasvanute uued psühhiaatrilised haigusjuhud	9 101	10 394	<i>Psychiatric cases to adults</i>
mehed	3 632	4 502	<i>males</i>
naised	5 469	5 892	<i>females</i>
vanuses 15–19 aastat	796	992	<i>at age 15–19 years</i>
mehed	336	476	<i>males</i>
naised	460	516	<i>females</i>
vanuses 20–34 aastat	2 858	3 302	<i>at age 20–34 years</i>
mehed	1 223	1 465	<i>males</i>
naised	1 635	1 837	<i>females</i>
vanuses 35–59 aastat	4 025	4 294	<i>at age 35–59 years</i>
mehed	1 646	1 940	<i>males</i>
naised	2 379	2 354	<i>females</i>
vanuses 60–64 aastat	505	628	<i>at age 60–64 years</i>
mehed	168	290	<i>males</i>
naised	337	338	<i>females</i>
vanuses 65 ja vanemad	917	1 193	<i>at age 65 and over</i>
mehed	259	350	<i>males</i>
naised	658	843	<i>females</i>
Laste uued psühhiaatrilised haigusjuhud	2 017	2 643	<i>Psychiatric cases to children</i>
mehed	1 297	1 643	<i>males</i>
naised	720	1 000	<i>females</i>
vanuses 0–4 aastat	441	344	<i>at age 0–4 years</i>
mehed	267	208	<i>males</i>
naised	174	136	<i>females</i>
vanuses 5–9 aastat	866	1 256	<i>at age 5–9 years</i>
mehed	569	732	<i>males</i>
naised	297	524	<i>females</i>
vanuses 10–14 aastat	710	1 043	<i>at age 10–14 years</i>
mehed	461	703	<i>males</i>
naised	249	340	<i>females</i>
Aasta lõpuks vaegurlusgruppi omavad haiged	7 854	7 772	<i>Disabled persons at the end of the year</i>
epilepsia	838	849	<i>epilepsy</i>
skisofreenia	3 889	3 817	<i>schizophrenia</i>
intellektuaalne mahajäämus	1 767	1 648	<i>intellectual debility</i>

VAEGURLUSE EKSPERTIISI KOMISJONID*
EXPERT COMISSIONS FOR HANDICAPPED PERSONS (VEK)*
(aasta lõpuks — at the end of the year)

	1992	1993	
Vaegurluse ekspertiisi komisjonide arv	20	20	Number of expert comissions for handicapped persons
neist spetsialiseeritud	3	3	of which specialized
Arstide arv vaegurluse ekspertiisi komisjonides	62	69	Number of physicians at VEK
Vaegurluse ekspertiisi komisjonide istungite arv aastas	2 591	2 236	Number of clinics per year
sh väljasõiduistungid	339	185	of which clinics outside
Läbivaatuste arv aastas	2 053	2 277	Number of examinations per year
statsionaaris	1 096	1 186	in hospitals
haige kodus	957	1 091	at patient's home
Esmakordselt komisjonis läbi-vaadatud inimeste arv	9 650	10 801	Number of first-time examinations
neist:			of whom:
tunnistati vaeguriks	8 255	9 232	were determined to be handicapped
I grupiga	1 245	1 280	I group handicapped
II grupiga	5 853	6 182	II group handicapped
III grupiga	1 157	1 770	III group handicapped
tunnistati ajutiselt töövõimetuks	1 145	870	work-disabled with fixed time
Esmakordselt vaeguriks tunnistatu-test vaegurlusgrupp määratud tähtajata	3 748	4 158	First-time determinations without fixed time
neist:			of whom:
naised 55 aastat ja vanemad	1 968	2 259	women 55 years and over
mehed 60 aastat ja vanemad	1 072	1 291	men 60 years and over
Taasläbivaadatud vaegurite arv	16 225	15 510	Number of re-examined handicapped persons
neist:			of whom:
tunnistati vaeguriks	12 552	15 172	were determined to be handicapped
I grupiga	587	1 147	I group handicapped
II grupiga	8 537	10 353	II group handicapped
III grupiga	3 428	3 672	III group handicapped
Taasläbivaadatutest vaegurlusgrupp määratud tähtajata	2 806	2 424	Re-examined persons of whom disability groups determined without fixed time
Taasläbivaadatutest ei tunnistatud vaeguriks	333	287	Re-examined persons who were not determined to be handicapped

*1992. aastani oli vaegurluse ekspertiisi komisjoni (VEK) nimetuseks arstliku tööekspertiisi komisjon (ATEK). — VEK — Expert comissions for handicapped persons; ATEK — idem, up to 1992.

ESMAKORDSELT VAEGURIKS TUNNISTATUTE JAOTUS HAIGUSE JA VANUSE JÄRGI

RECENTLY HANDICAPPED PERSONS BY DISEASE AND AGE

	Kokku Total	Vanus — Age			
		0–29	30–54(59)	55(60)–...	
Tuberkuloos	219	26	174	19	<i>Tuberculosis</i>
kopsutuberkuloos	187	25	151	11	<i>tuberculosis of the lungs</i>
Pahaloomulised kasvaja	1 357	43	700	614	<i>Cancer</i>
Psüühikahäired	910	325	431	154	<i>Mental deficiencies</i>
skisofreenia	353	100	208	45	<i>schizophrenia</i>
Närvisüsteemi ja tunde- elundite haigused	809	113	310	386	<i>Diseases of the nervous system and sense organs</i>
kesknärvisüsteemi põletikulised haigused	19	3	13	3	<i>inflammatory diseases of the central nervous system</i>
närvide ja perifeersete närvisõlmede haigused	69	10	50	9	<i>nervous and peripheral nerve centre diseases</i>
silmahaigused	370	18	83	269	<i>eye diseases</i>
Vereringesüsteemi haigused	3 047	18	1 127	1 902	<i>Diseases of the circulatory system</i>
kroonilised reumaa- tilised südamehaigused	155	7	73	75	<i>chronic rheumatic heart diseases</i>
kõrgvererõhutõbi	182	-	85	97	<i>hypertonia</i>
südame isheemiatõbi	1 377	2	442	933	<i>heart ischaemia</i>
aju veresoonte haigused	882	4	267	611	<i>vascular diseases of brain</i>
Hingamiselundite haigused	452	18	196	238	<i>Diseases of the respiratory system</i>
Seedeorganite haigused	141	9	99	33	<i>Diseases of the digestive system</i>
Lihaskonna ja sidekoe haigused	917	48	437	432	<i>Diseases of the musculo skeletal and connective tissue</i>
Traumad (kohalikud)	705	184	451	70	<i>Traumas (local)</i>
tootmistraumad	67	15	46	6	<i>accidents at work places</i>
kutsehaigused ja mürgistused	50	-	41	9	<i>occupational diseases and toxications</i>
Muud haigused	675	126	311	238	<i>Other diseases</i>
KOKKU	9 232	910	4 236	4 086	<i>TOTAL</i>

RIIKLIKKU PENSIONI (TOETUST) SAAVAD ISIKUD PENSIONILIIGITI
PERSONS RECEIVING STATE PENSIONS OR BENEFITS
 (aasta alguseks — at the end of the year)

	1985	1990	1993	1994	
Pensioni (toetust) saavad isikud	331 106	360 511	383 041	382 722	<i>Persons receiving pensions or benefits</i>
mehed	92 714	114 047	122 781	122 822	<i>males</i>
naised	238 392	246 464	260 260	259 900	<i>females</i>
Vanaduspensionärid neist:	260 498	287 465	307 551	308 294	<i>Old-age pensioners of whom:</i>
soodustatud tingimustel pensioni saajad	29 404	38 883	42 706	44 541	<i>receiving pensions on favoured conditions</i>
Pensionärid pensioniga väljateenitud aastate eest	845	1 671	7 167	5 930	<i>Persons receiving pensions for full length of service required</i>
Invaliidsuspensionärid neist:	41 035	38 946	48 923	50 004	<i>Persons receiving disablement pensions of whom:</i>
pensionärid üldistel alustel	38 728	36 175	42 345	46 758	<i>pensioners on general basis</i>
I grupiga	3 679	3 735	5 887	6 619	<i>I group invalids</i>
II grupiga	24 832	24 018	28 588	31 936	<i>II group invalids</i>
III grupiga	10 217	8 422	7 870	8 203	<i>III group invalids</i>
lapsinvaliidid	940	1 737	2 758	3 246	<i>disabled children</i>
Toitjakaotuspensionärid (perekonnad) neist:	21 143	17 248	16 365	16 152	<i>Persons receiving widow's pensions (families) of whom:</i>
ühe töövõimetuga	17 711	14 258	13 034	12 664	<i>families with one work-disabled</i>
kahe töövõimetuga	2 807	2 464	2 660	2 661	<i>families with two work-disabled</i>
kolme ja enama töövõimetuga	625	526	671	827	<i>families with three and more work-disabled</i>
Töövõimetud perekonnaliikmed, kellele on määratud pension	25 361	20 841	20 530	20 691	<i>Members of family receiving widow's pensions</i>
Rahvapensioni saajad	-	-	2 827	2 259	<i>Persons receiving state allowances</i>
Igakuulise toetuse saajad	4 336	11 156	208	83	<i>Persons receiving monthly allowances</i>
Personaalpensionärid	3 249	4 025	-	-	<i>Personal pensioners</i>

PENSIONÄRIDE TÖÖHÕIVE
EMPLOYMENT OF PENSIONERS

(aasta alguseks — at the beginning of the year)

	1990		1993		1994		
	Pensio- närde arv <i>Number of pen- sioners</i>	neist töötab <i>of whom em- ployed</i>	Pensio- närde arv <i>Number of pen- sioners</i>	neist töötab <i>of whom em- ployed</i>	Pensio- närde arv <i>Number of pen- sioners</i>	neist töötab <i>of whom em- ployed</i>	
Riikliku pensioni (toetuse) saajad	360 511	102 480	383 041	69 541	382 722	56 403	<i>Pensioners receiving state pensions</i>
mehed	114 047	36 011	122 781	27 959	122 822	22 593	<i>males</i>
naised	246 464	66 397	260 260	41 582	259 900	33 810	<i>females</i>
Vanaduspensio- närid	287 465	92 556	307 551	59 538	308 294	48 425	<i>Old-age pensio- ners</i>
mehed:							<i>males:</i>
alla 60 aasta	10 165	5 880	9 784	5 828	8 595	3 873	<i>under 60 years</i>
60–64	26 006	13 083	29 895	10 661	28 711	8 853	<i>60–64</i>
naised:							<i>females:</i>
alla 55 aasta	6 938	4 212	5 968	2 372	5 974	2 042	<i>under 55 years</i>
55–59	44 179	22 872	43 152	14 849	45 148	14 581	<i>55–59</i>
Invaliidsus- pensionärid	38 946	9 443	48 923	6 131	50 004	5 331	<i>Disablement pensioners</i>
neist:							<i>of whom:</i>
üldistel alustel	36 175	8 396	42 345	5 990	46 758	5 300	<i>pensioners on general basis</i>
I grupiga	3 735	584	5 887	312	6 619	155	<i>I group invalids</i>
II grupiga	24 018	2 848	28 588	1 645	31 936	1 498	<i>II group invalids</i>
III grupiga	8 422	4 964	7 870	4 033	8 203	3 647	<i>III group invalids</i>
Pensionärid pensioniga väljateenitud aastate eest	1 671	481	7 167	3 824	5 930	2 647	<i>Persons receiving pensions for full length of service required</i>

TÖÖTAVATE PENSIONÄRIDE OSATÄHTSUS VASTAVA KATEGOORIA
PENSIONÄRIDE HULGAS PROTSENTIDES*SHARE OF WORKING PENSIONERS IN THE TOTAL NUMBER OF PENSIONERS OF THE
SAME CATEGORY*

	1990	1993	1994	
Kõik pensionärid	28.4	18.2	14.7	<i>All pensioners</i>
vanaduspensionärid	32.2	19.4	15.7	<i>old-age pensioners</i>
invaliidsuspensionärid	24.2	12.5	10.7	<i>disablement pensioners</i>

LASTEKODUD JA HOOLDEKODUD
ORPHANAGES AND HOMES
(aasta alguseks — at the beginning of the year)

	1991	1992	1993	1994	
Lastekodud	26	26	26	28	Orphanages
üldlastekodud	12	12	12	17	universal orphanages
väikelastekodud	7	7	7	7	orphanages for infants
erilastekodud	4	3	3	1	special orphanages
koolkodud	3	3	3	3	school-orphanages
Täiskasvanute hooldekodud	33	35	35	35	Homes for adults
üldtüüpi	18	20	20	22	homes of universal type (homes for the aged)
eritüüpi	15	15	15	13	homes of special type (for handicapped)
Hoolealuste arv laste- kodudes	1 542	1 404	1 362	1 394	Number of wards in the orphanages
üldlastekodudes	622	551	540	735	universal orphanages
väikelastekodudes	286	290	301	305	orphanages for infants
erilastekodudes	116	110	111	43	special orphanages
koolkodudes	518	453	410	311	school-orphanages
Hoolealuste arv täiskasva- nute hooldekodudes	4 719	4 402	4 147	4 021	Number of clients in the homes for adults
üldtüüpi hooldekodudes	...	1 388	1 420	1 492	in the homes of universal type
eritüüpi hooldekodudes	...	3 014	2 727	2 529	in the homes of special type

ÕIGUSSTATISTIKA

JUSTICE

1993. aastal registreeriti Eestis vähem kuritegusid kui 1992. aastal (vastavalt 37 163 ja 41 254 kuritegu).

Õigusstatistika andmeid saab statistikaamet politseiameti teabebüroolt, justiitsministeeriumi kohtute osakonnalt ja kinnipidamiskohtade ametilt.

Politseiameti teabebüroolt saab statistikaamet neli korda aastas andmeid registreeritud kuritegude, nende avastamisprotsendi ning kuriteo sooritanud isikute kohta. Seda põhiliste kuriteoliikide kohta maakondade ja suuremate linnade kaupa.

Justiitsministeeriumi kohtute osakonnalt laekuvad andmed I ja II astme kohtute tegevuse kohta (haldus-, tsiviil- ja kriminaalasjad), samuti andmed Riigikohtu tegevusest. Andmed kriminaalkuritegudes süüdi mõistetud isikute kohta esitatakse põhiliste kuriteoliikide, süüdimõistetute vanuse, soo jms järgi.

Kinnipidamiskohtade ametilt saab statistikaamet informatsiooni aasta jooksul kinnipidamiskohtades viibinud isikute kohta.

In 1993, the number of registered offences in Estonia was smaller than in 1992 (accordingly 37 163 and 41 254).

The Statistical Office of Estonia receives quarterly data on registered offences, on their discovery and on discovered offenders from the Bureau of Information at the Estonian Police Board. The obtained regional data are grouped by principal offences, by the counties and greater towns.

The summary information about disposal of the administrative, civil and criminal cases in the courts of first and second order is presented by the Department of Courts at the Ministry of Justice together with the data on proceedings in the Supreme Court. It includes data about convicted persons by principal crimes, age, sex etc.

The Estonian Republic Correction Department hands over the data on persons detained during the year in penal institutions.

REGISTREERITUD KURITEOD
 OFFENCES REGISTERED BY THE POLICE

	1991	1992	1993	
Salajane vargus	25 081	33 309	27 339	<i>Theft perpetrated surreptitiously</i>
korterivargused	5 974	7 980	7 137	<i>housebreaking</i>
autovargused	1 552	1 735	1 262	<i>theft of motor-cars</i>
Avalik vargus	1 451	2 169	2 427	<i>Theft perpetrated with violence</i>
Röövimine	310	480	612	<i>Robbery</i>
Kelmus	171	296	513	<i>Fraud and embezzlement</i>
Relvavargus	13	33	48	<i>Theft of firearms</i>
Tahtlik tapmine ja tapmiskatsed	136	223	328	<i>Intentional completed and attempted murders</i>
Tahtlik kehavigastuste tekitamine	323	377	378	<i>Intentional infliction of bodily injuries</i>
sh üliiraskete vigastustega	158	223	220	<i>of which severe injuries</i>
Vägistamine, vägistamiskatsed	61	72	104	<i>Completed and attempted rapes</i>
Huligaansus	795	779	795	<i>Ruffianism</i>
Autode ärandamine	1 108	1 193	1 359	<i>Taking vehicles without authorization</i>
Liiklusavarii põhjustamine	781	323	435	<i>Causation of road traffic accidents</i>
sh surmaga lõppenuid	153	58	103	<i>of which fatal</i>
Altkäemaks	8	25	45	<i>Bribery</i>
Valeraha valmistamine	1	46	88	<i>Counterfeiting</i>
KOKKU	31 748	41 254	37 163	<i>TOTAL</i>

KINNIPIDAMISKOHTADES VIIBIVATE ISIKUTE ARV
 NUMBER OF PERSONS DETAINED IN PENAL INSTITUTIONS

	Vanglad ja kolooniad <i>Prisons and labour-camps</i>	Noorte- vangla <i>Youth prison</i>	Aresti- majad <i>Houses of detention</i>	Uurimis- isolaatorid <i>Investigation prisons</i>	
Isikute arv 01.01.93	2 691	45	–	1 778	<i>Number of persons at the beginning of the year</i>
Saabus aasta jooksul	3 044	106	330	8 345	<i>Arrived during the year</i>
neist uusi süüdimõistetu- tuid või arreteeritud	1 151	69	330	2 870	<i>of which new convicts or persons arrested</i>
Lahkus aasta jooksul	3 182	120	326	8 193	<i>Leaved during the year</i>
neist vabastati	1 143	49	313	1 470	<i>of which released</i>
Isikute arv 01.01.94	2 553	31	4	1 930	<i>Number of persons at the end of the year</i>

JÕUSTUNUD KOHTUOTSUSEGA SÜÜDIMÕISTETUTE ARV KURITEOLIIKIDE JA KOHTU POOLT MÄÄRATUD PÕHILISTE KARISTUSLIIKIDE JÄRGI
NUMBER OF DEFINITELY SENTENCED PERSONS BY CRIMES AND PRINCIPAL PENALTY IMPOSED

Kuriteoliik	Süüdi- mõistetud <i>Convicts</i>	Süüdimõistetud karistusliigi järgi				Vabastatud karistuse kandmisest <i>Relieved from punishment</i>	<i>Crimes</i>
		vabaduse- kaotus	tingimisi vabaduse- kaotus	arest	raha- trahv		
		<i>imprison- ment</i>	<i>suspended imprisonment</i>	<i>arrest</i>	<i>fine</i>		
Riigivastased	12	1	4	1	5	-	<i>Against the state</i>
Isikuvastased	430	170	103	41	108	-	<i>Against a person</i>
tahtlik tapmine *	88	80	4	-	-	-	<i>intentional homicide *</i>
tahtlik kehavigas- tuste tekitamine	134	57	67	6	2	-	<i>intentional inflic- tion of injuries</i>
sh üliiraskete	93	51	40	-	1	-	<i>among these</i>
vigastustega							<i>severe injuries</i>
vägivallateod	74	-	2	10	61	-	<i>assault</i>
vägistamine	28	12	16	-	-	-	<i>rape</i>
Varavastased	4 809	1 123	2 179	41	1 454	9	<i>Against property</i>
salajane vargus	4 137	879	1 863	37	1 348	8	<i>theft perpetrated surreptitiously</i>
avalik vargus	381	133	179	2	67	-	<i>theft perpetrated with violence</i>
röövimine	132	89	41	-	2	-	<i>robbery</i>
kelmus	76	11	49	1	15	-	<i>fraud and embezzlement</i>
Majandusalsed	42	-	4	2	35	-	<i>Economic crimes</i>
Avaliku korra rikkumised	732	108	430	20	160	12	<i>Against public order</i>
huligaansus	241	57	137	9	35	2	<i>ruffianism</i>
autode ärandamine	166	29	76	3	58	-	<i>taking vehicles without authorization</i>
liiklusavarii põhjustamine	234	14	199	-	15	5	<i>causation of traffic accidents</i>
narkokuriteod	7	4	1	-	2	-	<i>connected with drugs</i>
Muud	249	45	64	17	119	1	<i>Others</i>
KOKKU	6 274	1 447	2 784	122	1 882	22	<i>TOTAL</i>

* Neli mõrvarit mõisteti surma. — *Four murderers were sentenced to death.*

SÜÜDIMÕISTETUTE JAGUNEMINE SOO JA VANUSE JÄRGI
 CONVICTS BY AGE AND SEX

	1980	1985	1990	1992	1993	
kuni 17	923	704	788	954	963	<i>under 17</i>
18–24	1 824	914	1 142	1 541	2 101	<i>18–24</i>
25–29	1 213	659	659	795	950	<i>25–29</i>
30–49	2 370	1 108	1 166	1 506	1 987	<i>30–49</i>
50 ja vanemad	350	147	199	240	273	<i>50 and over</i>
Naised	744	206	243	311	418	<i>Females</i>
Varem süüdi mõistetud	2 486	1 355	1 456	1 695	1 210	<i>Persons previously convicted</i>
KOKKU	6 680	3 532	3 954	5 036	6 274	<i>TOTAL</i>

ESIMISE ASTME KOHTUS OTSUSE TEGEMISEGA LAHENDATUD TSIVIILASJAD
 (HAGID)
 CIVIL CASES SETTLED WITH JUDGMENTS IN THE COURTS OF FIRST INSTANCE

	1992		1993		
	Kokku <i>Total</i>	sh rahuldatud <i>of which satisfied</i>	Kokku <i>Total</i>	sh rahuldatud <i>of which satisfied</i>	
KOKKU tsiviilasju	10 346	9 359	10 419	9 383	<i>TOTAL number of civil cases</i>
sealhulgas:					<i>among these:</i>
töösuhetes tekkinud vaidlused	510	334	900	715	<i>cases concerning labour relations</i>
tööle ennistamised	266	155	284	200	<i>reinstatement in post</i>
töötasu nõuded	71	52	365	331	<i>demands for compensation</i>
abielu- ja perekondlikes suhetes tekkinud vaidlused	4 904	4 841	4 171	4 063	<i>cases concerning marriage and family relations</i>
abielulahutused	4 467	4 443	3 799	3 731	<i>divorces</i>
alimentide sissenõudmised	346	314	288	276	<i>charges for alimony</i>
vanemlike õiguste äravõtmine	58	54	49	41	<i>depriving of parental rights</i>
Peale selle kohtuniku poolt ainuisikuliselt läbivaadatud alimendinõudmised	1 031	1 031	638	638	<i>In addition charges for alimony looked through by a judge individually</i>

PERE-EELARVE UURINGUD

HOUSEHOLDS RESEARCH

1993. aasta jaanuarist kuni detsembrini kasvasid tulud ühe inimese kohta arvestatuna ligi 2 korda, kulud samuti peaaegu 2 korda.

Eesti Rahva Tervisekeskuse poolt koostatud füsioloogilisi vajadusi rahuldava minimaalse toidukorvi maksumus tõusis jaanuarikuu 185 kroonilt 252 kroonini detsembris ehk 1,4 korda.

1993. aasta tulud ühe inimese kohta arvestatuna olid 8825 krooni, tähtsaim tuluallikas oli töötasu — 5820 krooni (66 %). Ühe inimese kohta tuli kulusid 11 696 krooni. Sellest toidule 24 %, maksudeks 12 %, eluasemele 9 %, transpordile 5 %.

Linnapere tulud olid 22 % ja kulud 23 % suuremad kui maaperes. Erinev oli aga nii tulude kui ka kulude struktuur. Linnapere tuludest moodustasid suurema osa töötasu ja tulu sotsiaalkindlustusest. Maapere tuludes oli suurem osatähtsus tootmistegevusel ja tulul kompensatsioonidest. Linnainimesed kulutasid märgatavalt rohkem toidule, garderoobikaupadele ja eluasemele, maksti ka rohkem makse. Maainimestel olid suuremad kulutused tootmistegevusele ja kulutused raha paigutamiseks.

Pere-eelarvete analüüsi lähteandmete allikaks olid Eesti Turu- ja Arvamusteuringute Keskuse AS EMOR-i perevaatlused, mida statistikaameti tellimisel tehakse alates 1992. aasta jaanuarist.

Uuringu objektiks oli pere. Andmeid saadi peredest päevikumeetodil ja intervjuudena. Andmekogumisperiood oli üks kuu — respondent täitis päevikut kuu aega järjest ning osales uuringus neli korda aastas. Alates 1993. aasta aprillist on paneeli suuruseks 2028 peret, kusjuures pered on jaotatud kolmeks osapaneeliks, suurusega 676 peret. Igas kuus osaleb uuringus üks osapaneel.

Tabelites on toodud andmed perede tulude ning kulude kohta 1993. aastal. Andmestiku kasutajal tuleb silmas pidada asjaolu, et sagedamini tarbitavate kaupade ja teenuste (nt toidukaubad, eluasemega seotud teenused jms) ning enamlevinud tuluallikate (nt töötasu, pension jms) puhul on andmed järelduste tegemiseks kuude järgi piisavalt usaldusväärsed. Harvemini esinevate tulu- või tarbimisgruppide puhul võib aga kuude osas esineda vaatluskogumi väiksusest tingitud juhuslikke kõikumisi.

From January to December 1993, the income per inhabitant increased 2 times, expenses also increased 2 times.

The cost of the minimal foodbasket meeting the physiological needs compiled by the National Health Centre of Estonia, rose from 185 kroons in January to 252 kroons in December or 1.4 times.

The total income per inhabitant was 8825 kroons in 1993; the most important sources of income were wages and salaries (66 %). The expenses were 11 696 kroons per inhabitant. About 24 % of that was spent on food, 12 % — to pay the taxes, 9 % — on dwelling and more than 5 % was spent on transport.

The income of urban families exceeded that of the rural families by 22 % and their expenses were 23 % bigger than that of the rural families. But the structure of both incomes and expenses was different. Wages and salaries as well as income from social security were considerably higher in urban families, whereas receipts from production activities and compensations were higher in rural families. As to the expenses, townspeople spent considerably more on food, clothing and dwelling, they also had to pay more taxes. Country people had higher expenses on production activity and investments.

The initial data for the analysis of family budgets originated from the family surveys conducted by the EMOR (Estonian Market and Opinion Research Center) as an order by the Statistical Office of Estonia since January 1992.

The object of the survey was a family. The respondent families presented the data by the medium of diaries and interviews. The period of data collection was one month. The respondent made entries into the family research diary for a month and took part in the survey four times a year. Since April 1993, the sample includes 2028 families. The families are divided into 3 groups. Every month one family group is participating in the survey.

The tables contain data about the incomes and expenses of the families in each month of 1993. But one has to bear in mind that the data about more frequently consumed goods and services (e.g. foodstuffs, services associated with dwelling and the like) and prevailing sources of income (e.g. wages, salaries, pensions, etc) for every months are sufficiently reliable to draw conclusions. In the case of irregular sources of income or consumption there may be occasional fluctuations from a month to another as a result of scarcity of the survey sample.

ELANIKE TULUDE SUURUS JA STRUKTUUR

INDIVIDUAL INCOMES AND THEIR STRUCTURE

(Ühe pere liikme kohta, kroonides — per household member, kroons)

	Jaan	Veebr	Märts	Apr	Mai	Juuni	Juuli	Aug	Sept	Okt	Nov	Dets
	Jan	Feb	Mar	Apr	May	Jun	Jul	Aug	Sept	Oct	Nov	Dec
Töötasu	341.41	368.71	429.33	457.85	445.30	537.96	515.34	425.97	504.79	509.54	551.64	732.97
kättesaadud töötasu	258.93	283.06	323.62	349.57	339.40	414.74	407.45	339.21	391.99	388.57	425.46	571.17
palk ja preemia	231.17	257.69	291.70	300.71	294.37	308.53	264.40	259.89	341.54	344.98	389.58	512.36
palk kohakaaslustest	8.58	10.30	10.37	15.93	11.65	11.51	11.47	13.87	12.84	16.34	15.34	17.63
palk lapsehooldajana	1.00	1.16	0.36	1.13	0.61	0.25	1.45	1.71	0.65	0.72	0.50	0.88
puhkusetasu	5.06	3.19	9.17	7.64	20.46	77.30	104.45	41.72	15.73	6.63	6.16	12.90
autoritasu (honorar)	10.85	8.56	7.68	17.44	10.12	8.70	14.40	17.23	14.32	15.49	9.68	19.62
lähetusasu	2.27	2.16	4.34	6.68	2.19	8.45	11.28	4.79	6.91	4.41	4.20	7.78
palgast maha arvatud	82.48	85.65	105.70	108.28	105.90	123.22	107.89	86.76	112.80	120.97	126.18	161.80
Tulu tootmistegevusest	20.89	23.27	24.98	30.17	30.05	51.31	53.76	49.78	43.71	56.62	39.59	53.20
tulu isiklikust maja-pidamisest	6.45	13.14	11.79	12.43	16.77	36.42	32.05	35.09	30.61	28.14	24.70	35.65
tulu individuaaltööst	12.57	9.53	11.54	17.15	12.25	14.06	14.33	13.15	12.39	27.37	14.37	16.85
tulu ettevõtlusest	1.87	0.60	1.65	0.59	1.03	0.83	7.38	1.54	0.31	1.11	0.52	0.70
Tulu sotsiaalkindlustusest	49.99	48.41	46.77	51.30	71.12	71.75	72.23	71.84	67.10	70.97	70.73	69.75
pension	46.41	42.91	43.05	46.33	66.45	67.45	65.27	65.68	63.71	63.81	67.55	62.71
haigusraha	2.92	3.97	2.74	4.05	3.22	2.89	6.11	4.83	2.22	6.16	1.93	5.96
töötü abiraha	0.66	1.53	0.98	0.92	1.45	1.41	0.85	1.34	1.17	1.00	1.25	1.08

	Ja Jan	Vee Feb	Mär Mar	Apr Apr	Mai May	Juun Jun	Juul Jul	Aug Aug	Sept Sept	Okt Oct	Nov Nov	Dets Dec
Kompensatsioonid	33.11	34.65	45.53	36.15	37.83	44.11	30.18	36.15	32.96	38.79	36.53	37.68
lastetoetus	28.84	31.28	33.08	29.82	30.89	28.19	26.68	30.56	29.31	33.53	29.68	31.14
sotsiaalsabi	1.21	1.41	1.30	0.84	1.01	0.96	0.37	1.18	0.69	1.06	0.58	2.84
alimendid	3.06	1.96	1.64	2.76	2.73	2.38	3.13	3.46	2.17	4.20	4.41	1.43
kompensatsioon võõ- randatud vara eest	0.00	0.00	9.52	2.73	3.20	12.58	0.00	0.94	0.79	0.00	1.85	2.27
Stipendium	1.13	3.37	3.23	0.97	1.23	1.74	0.16	0.31	0.99	1.05	2.76	1.98
Tulu raha paigutamise	20.21	31.71	28.74	41.22	74.65	37.13	39.81	68.99	46.93	34.59	42.25	35.52
dividendid	0.00	5.87	0.46	0.82	2.60	0.26	0.46	1.14	0.00	0.34	1.09	0.07
kindlustustasud	0.45	0.28	0.43	0.98	0.68	3.08	0.39	0.30	0.24	0.84	4.94	0.49
tulu autoriõigusest,	0.47	0.36	0.50	0.09	0.23	1.92	10.49	4.70	1.66	4.30	1.58	2.38
patendist												
hoiuste kasutamine	6.77	6.83	7.14	17.29	10.05	4.91	7.85	33.83	18.63	6.51	14.77	10.16
laenu tagasisaamine	9.21	11.78	7.40	8.85	13.17	8.63	7.07	9.74	10.60	10.23	9.85	13.68
võlgu võtmine	3.28	6.26	12.67	13.08	47.49	18.13	13.30	18.77	15.41	12.26	9.90	7.14
loteriivõidud	0.03	0.33	0.15	0.11	0.13	0.20	0.25	0.51	0.30	0.11	0.12	1.60
Välisvaluutatulud	5.59	4.57	8.58	29.68	8.09	4.64	28.86	31.72	6.28	7.01	6.09	5.29
Muud tulud	48.19	41.51	54.35	59.69	60.25	46.79	44.38	48.40	53.93	84.25	61.89	51.17
asjade müük	25.69	12.90	30.42	34.14	36.63	19.03	10.27	17.19	22.80	57.83	42.40	15.72
pantimine	0.00	0.00	0.00	0.69	0.00	0.01	0.76	0.46	0.16	0.08	0.00	0.36
vahendustasu	1.40	1.56	0.72	3.23	1.45	2.84	4.56	3.49	5.05	2.15	1.50	3.60
pärandus	0.00	0.00	0.00	0.05	0.00	0.09	0.00	2.85	0.00	0.89	0.10	0.11
kingitud raha	7.35	7.08	10.34	6.53	7.90	11.09	10.64	13.50	9.25	10.67	8.28	16.06
välisvaluuta müük	8.50	13.67	7.21	8.13	2.46	4.83	12.92	5.03	9.85	7.82	4.91	7.60
muud tulud	5.25	6.30	5.67	6.92	11.81	8.90	5.23	5.87	6.82	4.81	4.70	7.72
KOKKU	520.52	556.20	641.50	707.03	728.58	795.43	784.72	732.86	756.69	802.82	811.48	987.56
												TOTAL

KULUTUSED TOIDULE, ALKOHOLILE JA TUBAKALE
EXPENSES ON FOOD, ALCOHOLIC BEVERAGES AND TOBACCO
(ühe pere liikme kohta, kroonides — per household member, kroons)

	Jaan	Veebr	Märts	Apr	Mai	Juuni	Juuli	Aug	Sept	Okt	Nov	Dets
	Jan	Feb	Mar	Apr	May	Jun	Jul	Aug	Sept	Oct	Nov	Dec
Toiduained	187.39	193.27	207.62	224.59	225.27	237.64	249.11	232.34	246.32	248.26	248.18	296.74
Söömine väljaspool kodu	15.87	14.16	17.09	16.09	14.58	14.23	13.48	11.70	23.83	19.35	18.32	19.40
Piimatooted	36.25	35.22	37.52	38.68	38.59	39.79	41.63	38.67	38.07	40.35	41.38	45.99
piim	10.81	10.72	11.26	11.69	11.47	10.94	11.25	10.39	9.81	10.62	11.02	11.30
kohupiim	3.52	3.61	4.23	4.31	3.77	3.64	3.48	3.03	3.49	3.73	3.95	3.61
või	7.70	7.95	7.62	7.52	7.29	7.46	7.91	8.23	7.29	7.60	7.82	8.54
juust	6.34	5.12	5.81	6.06	6.11	7.19	8.19	7.91	8.68	9.28	9.01	10.52
Lihatooted	43.34	46.64	47.62	50.24	54.66	57.57	58.62	57.18	61.89	62.96	67.05	83.76
liha	20.43	22.27	20.87	23.19	24.01	26.23	27.07	26.77	29.95	32.10	34.92	43.95
vorst	22.90	24.37	26.76	27.05	30.65	31.34	31.55	30.70	31.94	30.85	32.13	39.82
Kalatooted	5.83	6.44	6.57	6.45	5.96	5.98	6.23	6.06	6.99	7.42	7.34	8.33
värske kala	1.77	2.42	2.44	3.13	2.76	2.16	1.89	2.29	2.99	2.85	3.10	2.72
Munad	4.83	4.91	5.12	6.05	5.32	5.25	5.01	4.95	5.63	6.16	6.39	8.64
Teraviljasaadused	35.67	35.90	38.13	38.53	40.23	42.54	41.91	42.44	41.66	44.27	45.45	48.88
leib	12.65	12.28	13.53	12.90	13.02	14.08	13.02	13.63	12.91	12.83	13.12	14.31
sai	11.45	11.26	12.42	12.34	13.23	12.99	13.81	14.55	13.61	14.46	14.56	13.43
pagaritooted	6.72	6.74	6.96	7.61	8.07	8.64	8.32	7.81	8.64	9.51	9.59	13.30
Foodstuffs												
Eating out												
Dairy products												
milk												
curds												
butter												
cheese												
Meat preparations												
meat												
sausages												
Fish preparations												
fresh fish												
Eggs												
Cereal preparations												
bread												
white bread												
pastries												

Järg — Cont

	Jaan	Veebr	Märts	Apr	Mai	Juuni	Juuli	Aug	Sept	Okt	Nov	Dets
	Jan	Feb	Mar	Apr	May	Jun	Jul	Aug	Sept	Oct	Nov	Dec
Kartul	1.27	1.76	1.75	1.85	1.97	1.70	3.06	1.62	3.82	4.47	1.91	1.73
Potatoes												
Aedviljad	4.08	4.57	6.19	8.19	9.10	11.56	13.24	8.75	7.26	7.26	6.28	8.33
Vegetables												
Puuviljad	7.17	7.51	9.46	11.27	9.75	8.78	9.95	5.91	5.90	5.90	6.06	13.04
Fruit												
Suhkur ja kondiitritooted	12.07	12.68	13.48	18.18	17.49	18.40	22.63	23.29	18.79	19.10	18.69	21.20
Sugar and confectionery												
suhkur	5.71	5.80	6.25	10.17	10.00	10.64	14.95	16.03	12.34	10.99	9.94	7.27
sugar												
Toidurasvad	7.16	7.67	8.22	8.72	8.30	9.16	8.92	9.28	10.56	10.51	10.04	11.25
Fats used for food												
Muud toiduained	13.85	15.81	16.47	20.34	19.32	22.68	24.43	22.50	21.92	20.51	19.27	26.19
Other foodstuffs												
Alkohol	9.51	9.08	10.28	9.35	12.56	14.35	12.67	11.63	11.29	11.09	12.74	24.51
Alcoholic beverages												
viin	5.42	4.72	5.22	4.59	5.43	6.45	5.40	4.95	5.88	5.37	6.37	9.97
vodka												
liköörid	0.85	0.89	1.33	1.31	1.17	1.74	1.54	1.46	1.37	1.31	1.36	3.07
liqueurs												
vein	1.01	0.99	1.00	0.97	1.02	1.61	1.19	1.18	0.95	1.36	2.22	6.08
wine												
õlu	1.47	1.96	2.19	1.92	3.18	3.30	3.58	2.94	2.14	2.12	2.00	3.81
beer												
Tubakas	5.23	5.64	6.59	6.35	6.98	7.64	7.10	7.71	7.81	6.74	6.88	8.26
Tobacco												
KOKKU TOIT, ALKOHOL JA TUBAKAS	202.12	207.99	224.49	240.29	244.81	269.63	268.89	251.68	265.42	266.09	267.80	329.51
TOTAL OF FOOD, ALCOHOLIC BEVERAGES AND TOBACCO												

KULUTUSED TÖÖSTUSKAUPELE, TEENUSTELE, SÄÄSTUDEKS JA MAKSUDEKS EXPENSES ON MANUFACTURED GOODS, SERVICES, INVESTMENTS AND TAXES (ühe pereliikme kohta, kroonides — per household member, kroons)

	Jaan	Veebr	Märts	Apr	Mai	Juuni	Juuli	Aug	Sept	Okt	Nov	Dets
	Jan	Feb	Mar	Apr	May	Jun	Jul	Aug	Sept	Oct	Nov	Dec
Tööstuskaubad ja teenused	206.01	235.98	292.01	288.94	349.88	317.57	308.88	352.68	332.01	351.03	370.52	422.58
												<i>Manufactured goods and services</i>
Kangad	0.98	1.38	1.87	1.66	2.30	1.61	1.56	1.69	1.93	2.18	1.93	2.88
												<i>Fabrics</i>
Garderoobikaubad	22.91	30.06	29.30	37.93	43.04	34.98	37.76	52.36	65.27	62.82	53.25	58.89
												<i>Clothing</i>
Püsikaubad	6.09	9.34	7.58	10.13	11.60	5.25	14.74	19.14	11.76	11.66	14.97	18.65
remont	1.32	1.76	1.45	1.07	1.44	1.08	1.77	1.49	1.46	1.44	1.92	2.37
												<i>Durable goods redecoration</i>
Eluase	65.75	74.78	98.03	93.15	93.63	83.01	69.46	79.59	98.83	103.05	115.25	113.82
üür ja kommunaalmaksed	19.94	22.44	24.52	25.07	27.63	27.32	25.64	24.67	28.69	31.15	31.26	33.59
elektar	6.24	6.53	8.18	7.69	7.08	8.52	7.55	7.53	9.26	11.94	11.94	10.17
soe vesi ja küte	31.12	32.51	37.44	33.52	25.26	20.25	14.98	17.21	23.95	32.94	42.40	43.40
												<i>electricity hot water and central heating</i>
kooperatiivkorterite osamaks	0.00	0.28	0.00	0.16	10.70	2.85	1.16	0.35	0.00	0.59	0.22	0.03
												<i>instalment for co-operative flats</i>
küttematerjalid	2.02	5.37	3.89	3.27	3.43	1.99	3.31	3.25	3.43	4.11	4.78	2.23
ehitusmaterjalid	2.35	3.69	6.42	14.06	10.78	14.49	9.70	18.98	11.60	10.73	9.84	6.92
kodusisustus	3.91	3.41	7.62	6.25	5.96	5.33	6.16	6.36	9.27	3.43	7.36	13.36
muud kulud	0.16	0.53	9.94	3.09	2.74	2.26	0.95	1.24	12.61	8.23	7.45	0.04
												<i>home furnishing other expenses</i>

Eesti Statistikaamet Statistical Office of Estonia

TULUD LINNA- JA MAAPERES**INCOMES OF URBAN AND RURAL FAMILIES**

(arvestatuna ühe pereliikme kohta, kroonides — per household member, kroons)

	Linnapere	Maapere	
	<i>Urban family</i>	<i>Rural family</i>	
Töötasu	5 147.64	3 226.56	<i>Wages</i>
Tulu tootmistegevusest	275.52	988.44	<i>Income from production activity</i>
Tulu sotsiaalkindlustusest	873.12	545.04	<i>Income from social security</i>
Kompensatsioonid	374.88	603.48	<i>Compensations</i>
Välisvaluutatulud	147.72	151.44	<i>Income in foreign currency</i>
Muud tulud	1 236.12	1 100.64	<i>Other incomes</i>
KOKKU	8 055.00	6 615.60	<i>TOTAL</i>

KULUD LINNA- JA MAAPERES**MONEY EXPENDITURE OF URBAN AND RURAL FAMILIES**

(arvestatuna ühe pereliikme kohta, kroonides — per household member, kroons)

	Linnapere	Maapere	
	<i>Urban family</i>	<i>Rural family</i>	
Toit	3 072.00	2 236.08	<i>Food</i>
Alkohol ja tubakas	237.84	228.96	<i>Alcoholic beverages and tobacco</i>
Garderoobikaubad	619.08	445.44	<i>Clothing</i>
Püsikaubad	160.44	106.44	<i>Durable goods</i>
Eluase	1 222.92	820.32	<i>Dwelling</i>
Kultuur ja hobid	363.72	305.88	<i>Culture and hobbies</i>
Haridus ja tervishoid	192.12	133.80	<i>Education and health care</i>
Transport	667.20	599.28	<i>Transport</i>
Tootmistegevus	129.00	631.68	<i>Production activity</i>
Muud kaubad (teenused)	690.72	534.12	<i>Other goods (services)</i>
Raha paigutamine	320.28	519.36	<i>Deposits and investments</i>
Maksud	1 657.08	1 009.44	<i>Taxes</i>
KOKKU	9 332.40	7 570.80	<i>TOTAL</i>

TÄHTSAMATE TOIDUKAUPADE OSTUKOGUSED
QUANTITIES OF MORE IMPORTANT FOODSTUFFS BOUGHT
(pereliikme kohta kuus — per household member per month)

	I	II	III	IV	1993	
	kvartal	kvartal	kvartal	kvartal	keskmine	
	quarter	quarter	quarter	quarter	average	
Piim, l	4.98	5.25	5.07	5.00	5.08	Milk, l
Rõõsk koor, l	0.09	0.10	0.11	0.13	0.11	Cream, l
Hapukoor, kg	0.37	0.48	0.53	0.48	0.47	Sour cream, kg
Keefir, l	0.60	0.65	0.83	0.52	0.57	Kephir, l
Pett, l	0.26	0.34	0.51	0.24	0.31	Buttermilk, l
Kohupiim, kg	0.39	3.35	0.42	0.32	0.34	Curds, kg
Juust, kg	0.26	0.22	0.36	0.35	0.29	Cheese, kg
Sealiha, kg	0.52	0.59	0.86	0.72	0.61	Pork, kg
Linnuliha, kg	0.14	0.12	1.19	0.23	0.18	Poultry, kg
Keeduvorst, kg	0.58	0.59	0.67	0.51	0.56	Cooked sausage, kg
Maksavorst, kg	0.11	0.10	0.09	0.10	0.10	Liver sausage, kg
Suitsulihatooted, kg	0.27	0.33	0.47	0.28	0.29	Smoked meat preparations, kg
Viinerid, kg	0.30	0.35	0.30	0.26	0.30	Frankfurters, kg
Värske kala, kg	0.84	1.10	0.44	0.82	0.84	Fresh fish, kg
Suitsukala, kg	0.05	0.06	0.03	0.04	0.05	Smoked fish, kg
Soolakala, kg	0.08	0.05	0.03	0.07	0.07	Salted fish, kg
Või, kg	0.40	0.35	0.43	0.40	0.39	Butter, kg
Margariin, kg	0.23	0.24	0.14	0.27	0.25	Margarine, kg
Taimerasv, kg	0.26	0.02	0.02	0.02	0.02	Vegetable fat, kg
Taimeõli, l	0.21	0.26	0.16	0.33	0.28	Vegetable oil, l
Munad, tk	10.80	11.98	10.98	10.35	10.98	Eggs, units
Kartul, kg	1.28	1.91	2.03	2.62	2.15	Potatoes, kg
Peakapsas, kg	0.32	0.11	0.29	0.72	0.42	Cabbages, kg
Porgand, kg	0.12	0.09	0.11	0.22	0.15	Carrots, kg
Punapeet, kg	0.05	0.03	0.01	0.04	0.03	Red beets, kg
Kaalikas, kg	0.02	0.01	0.01	0.02	0.02	Swedes, kg
Sibul, kg	0.25	0.20	0.37	0.28	0.23	Onions, kg
Õunad, kg	0.36	0.31	0.35	0.36	0.34	Apples, kg
Nisujahu, kg	0.47	0.47	0.54	0.73	0.59	Wheat flour, kg
Muu jahu, kg	0.03	0.04	0.19	0.04	0.05	Other flour, kg
Tangained, kg	0.11	0.11	0.19	0.14	0.12	Cereals, kg
Makaronid, kg	0.21	0.31	0.37	0.25	0.26	Macaronis, kg
Leib, kg	3.33	3.36	3.69	3.14	3.27	Bread, kg
Sai, kg	2.05	2.10	2.31	2.16	2.15	White bread, kg
Suhkur, kg	1.05	1.60	1.96	1.45	1.62	Sugar, kg
Oakohv, kg	0.09	0.11	0.08	0.14	0.12	Pure coffee, kg
Viin, l	0.12	0.12	0.16	0.15	0.12	Vodka, l
Liköör, l	0.02	0.03	0.02	0.04	0.03	Liqueur, l
Õlu, l	0.32	0.45	0.50	0.33	0.38	Beer, l

PALK

WAGES AND SALARIES

Kõige kõrgem brutopalk kuus 1992. ja 1993. aastal oli rahanduses, vastavalt 1078 ja 2496 krooni. Kõige madalam brutopalk 1992. ja 1993. aastal oli põllumajanduses ja jahinduses, vastavalt 388 ja 641 krooni, see on 2,8 ja 3,9 korda madalam kui rahanduses.

Palgastatistika andmed on esitatud tööandjatelt laekunud aruande põhjal, mille alusel on arvutatud põhikohaga töötajate kuu keskmised brutopalgad põhitegevusalade järgi. Töötajate kuu keskmise brutopalka arvutamist põhitegevusalade kaupa alustati 1992. aasta III kvartalis. Põhikohaga töötajaks loetakse töölepinguseaduse järgi töötavat palgatöötajat, kelle tööraamatut hoitakse tööandja juures (välja arvatud lapsehoolduspuhkusel olijad). Keskmise brutopalka hulka on arvatud tegelik töötasu töö ajal oldud aja eest ja keskmise töötasu alusel arvutatud hüvitused ja kompensatsioonid, nt palga säilitamine puhkuse ajaks ja ravikindlustuse arvelt makstud hüvitused.

1993. aastal oli keskmine brutopalk 1992. aastaga võrreldes kasvanud 1,9 korda.

Võrreldes 1993. aasta palku põhitegevusalade järgi 1992. aastaga, oli brutopalk kasvanud rohkem kui 2,0 korda järgmistel tegevusaladel:

rahandus	2,3 korda;
kalandus	2,3 korda;
kinnisvara-, üürimis- ja äriteenindus	2,1 korda;
riigivalitsemine ja -kaitse, sotsiaalkindlustus	2,1 korda.

Samal ajal oli brutopalk kõige vähem kasvanud järgmistel tegevusaladel:

põllumajandus, jahindus	1,7 korda;
energia-, gaasi- ja veevarustus	1,8 korda;
hulgi- ja jackaubandus	1,8 korda.

1992. aastal riigi keskmisest brutopalgast 1,5 ja enam kordi kõrgemad brutopalgad olid järgmistel tegevusaladel:

rahandus	2,0 korda;
transport, laondus ja side	1,6 korda;
energia-, gaasi- ja veevarustus	1,5 korda.

Samal ajal olid kõige madalamad brutopalgad riigi keskmise brutopalgaga võrreldes järgmistel tegevusaladel:

põllumajandus, jahindus	0,7 korda;
hotellid ja restoranid	0,7 korda.

1993. aastal riigi keskmisest brutopalgast 1,5 ja enam kordi kõrgemad brutopalgad olid järgmistel tegevusaladel:

rahandus	2,3 korda;
transport, laondus ja side	1,6 korda.

Samal ajal olid kõige madalamad brutopalgad riigi keskmise brutopalgaga võrreldes järgmistel tegevusaladel:

põllumajandus	0,6 korda;
hotellid ja restoranid	0,7 korda.

Alates 1993. aastast kogutakse palgaandmeid valikvaatluse meetodil. Ettevõtete üldkogumi moodustasid Eesti ettevõttereistri baasil loodud statistilises profiilis olevad majanduslikult aktiivsed ettevõtted, asutused ja organisatsioonid. Statistiliseks ühikuks oli ettevõtte, asutus ja organisatsioon kui juriidiline isik.

Kõikselt uuriti riikliku ja munitsipaalomandivormiga asutusi, ettevõtteid ja organisatsioone ning lisaks nendele veel ettevõtteid, kus töötajaid on rohkem kui 19. Ülejäänud ettevõtete hulgast tehti valik, kasutades kihistatud lihtsa juhusliku valiku meetodit. Valiku kriteeriumid olid ettevõtte põhitegevusala ja töötajate arv. Valikvaatluse meetodil saadud andmed on laiendatud ja summeeritud kõikselt uuritud andmetele.

In 1992 and 1993, the average gross wages were the highest in financial intermediation, accordingly 1078 and 2496 kroons per month and the lowest in agriculture and hunting, accordingly 388 and 641 kroons that is 2.8 and 3.9 times lower than in financial intermediation.

Average monthly wages of 1992 and 1993 have been calculated on the basis of the reports on the average number of main job employees by employers. The calculation of average gross wages by economic activities began in the III quarter of 1992. A main job employee is an employee who has been employed on the basis of a contract and whose service-record is kept with the employer, where he/she works (excl women on maternity leave). The average gross wages include pay for the time spent on working, annual holidays and sick leave paid to employees for the period reported.

In 1992 and 1993, the average gross wages in Estonia increased 1.9 times. Comparing the wages of 1992 with those of 1993 by economic activities, the average gross wages increased more than twice in the following activities:

<i>financial intermediation</i>	<i>2.3 times;</i>
<i>fishing</i>	<i>2.3 times;</i>
<i>real estate, renting and business activities</i>	<i>2.1 times;</i>
<i>public administration and defence</i>	
<i>compulsory, social security</i>	<i>2.1 times.</i>

At the same time, the average gross wages increased the least in the following activities:

<i>agriculture, hunting</i>	<i>1.7 times;</i>
<i>electricity, gas and water supply</i>	<i>1.8 times;</i>
<i>wholesale and retail trade</i>	<i>1.8 times.</i>

In 1992, the average wages were considerably higher (1.5 and more times) than the republic's average wages in the following activities:

<i>financial intermediation</i>	<i>2.0 times;</i>
<i>transport, storage and communication</i>	<i>1.6 times;</i>
<i>electricity, gas and water supply</i>	<i>1.5 times.</i>

At the same time, the wages were exceptionally low compared to the republic's average wages in the following activities:

<i>agriculture, hunting</i>	<i>0.7 times;</i>
<i>hotels and restaurants</i>	<i>0.7 times.</i>

In 1993, the average wages were considerably higher (1.5 and more times) than the republic's average wages in the following activities:

<i>financial intermediation</i>	<i>2.3 times;</i>
<i>transport, storage and communications</i>	<i>1.6 times.</i>

At the same time, the wages were exceptionally low compared to the republic's average wages in the following activities:

agriculture, hunting	0.6 times;
hotels and restaurants	0.7 times.

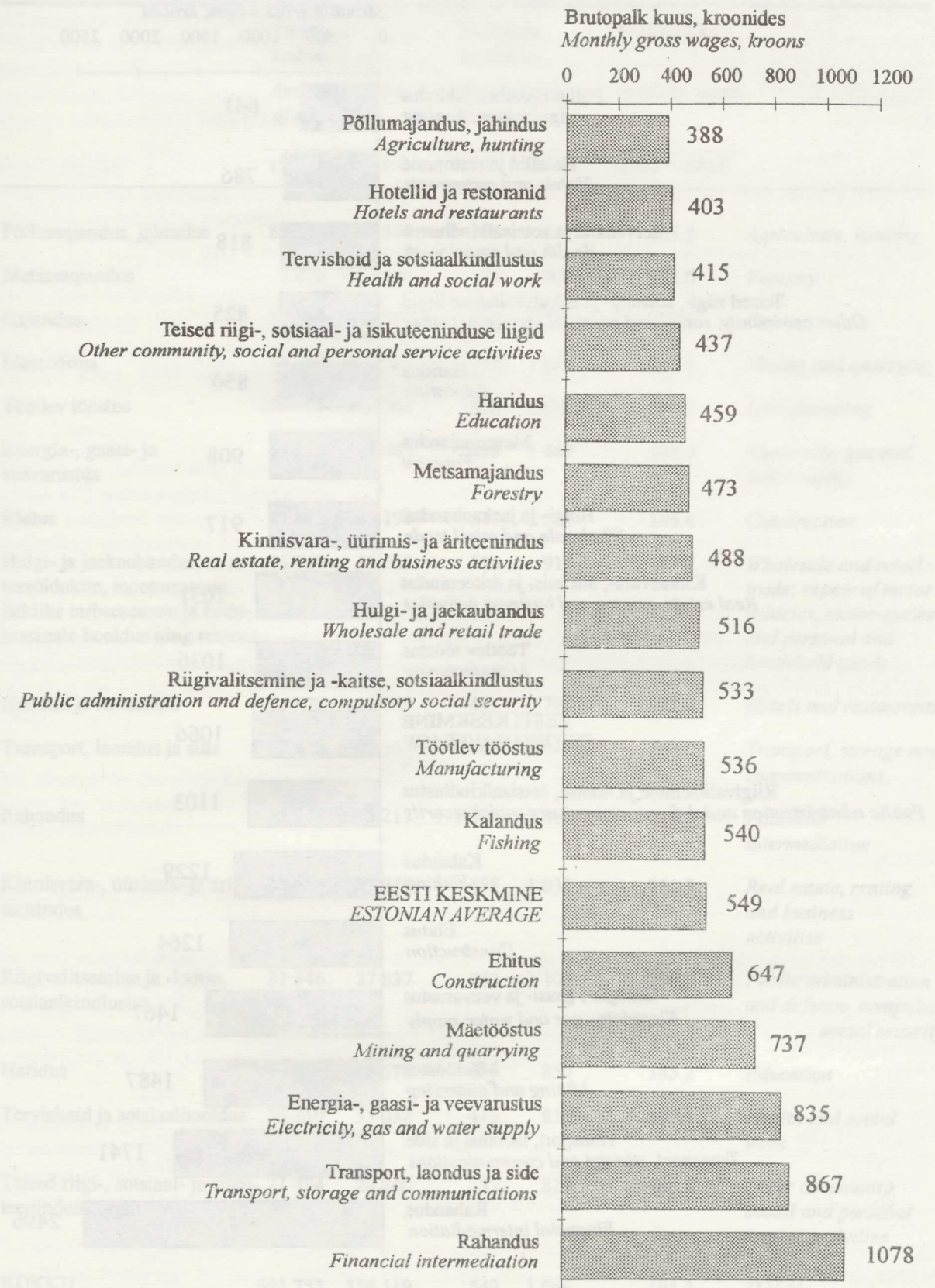
Since the year 1993, the method of sample survey has been used in data collection about wages. To make the frame of enterprises, the statistical profile of the Estonian Enterprises Register based on active enterprises, institutions and organizations is used. The statistical unit is an enterprise, institution or organization as a legal person.

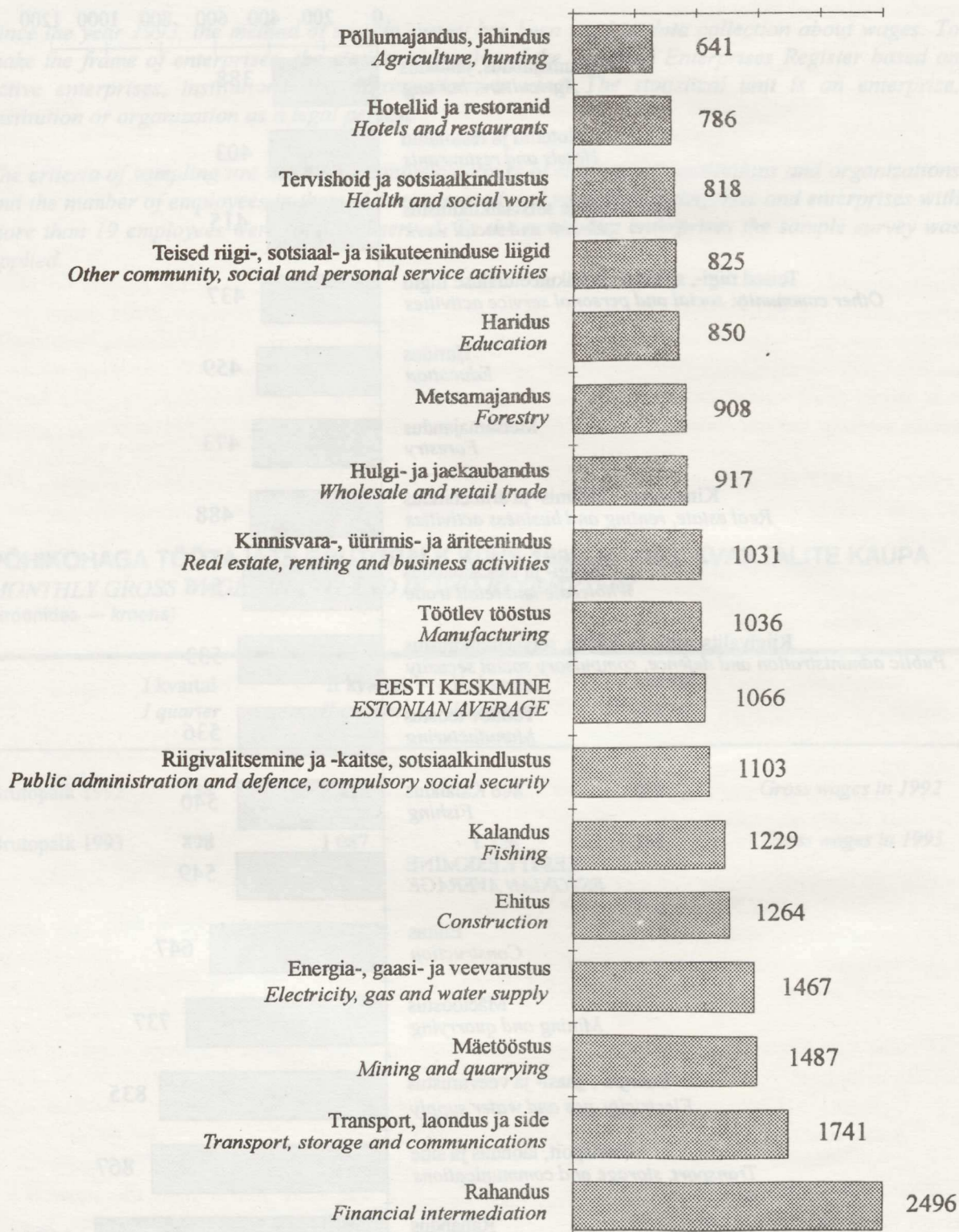
The criteria of sampling are the main economic activity of enterprises, institutions and organizations and the number of employees in them. All state owned and municipal enterprises and enterprises with more than 19 employees were totally observed. To the remaining enterprises the sample survey was applied.

PÕHIKOHAGA TÖÖTAJATE BRUTOPALK KUUS 1992 JA 1993, KVARTALITE KAUPA
MONTHLY GROSS WAGES IN 1992 AND IN 1993 BY QUARTERS
(kroonides — kroons)

	I kvartal I quarter	II kvartal II quarter	III kvartal III quarter	IV kvartal IV quarter	
Brutopalk 1992	254	416	698	802	Gross wages in 1992
Brutopalk 1993	898	1 087	1 126	1 165	Gross wages in 1993

KESKMINE BRUTOPALK KUUS 1992. aastal
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES in 1992



KESKMINE BRUTOPALK KUUS 1993. aastal
*AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES in 1993*Brutopalk kuus, kroonides
Monthly gross wages, kroons
0 500 1000 1500 2000 2500

TÖÖTAJATE KESKMINE ARV, KESKMINE BRUTOPALK KUUS JA PALGAINDEKS
PÕHITEGEVUSALADE JÄRGI

AVERAGE NUMBER OF EMPLOYEES, AVERAGE MONTHLY WAGES (GROSS) AND INDEX OF
WAGES BY ECONOMIC ACTIVITIES

	Töötajate keskmine arv		Brutopalk, kroonides		Palgaindeks	
	Average number of employees		Wages (gross), kroons		Index of wages	
	1992	1993	1992	1993	1992 = 100.0	
Põllumajandus, jahindus	85 229	42 368	388	641	165.2	Agriculture, hunting
Metsamajandus	7 476	7 401	473	908	192.0	Forestry
Kalandus	14 578	8 737	540	1 229	227.6	Fishing
Mäetööstus	14 656	13 363	737	1 487	201.8	Mining and quarrying
Töötlev tööstus	158 009	127 264	536	1 036	193.3	Manufacturing
Energia-, gaasi- ja veevarusus	15 377	11 683	835	1 467	175.7	Electricity, gas and water supply
Ehitus	37 551	33 197	647	1 264	195.4	Construction
Hulgi- ja jaekaubandus; moo- torsõidukite, mootorrataste, isiklike tarbeesemete ja kodu- masinate hooldus ning remont	46 067	55 525	516	917	177.7	Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motor-cycles and personal and household goods
Hotellid ja restoranid	11 670	11 043	403	786	195.0	Hotels and restaurants
Transport, laondus ja side	57 438	47 367	867	1 741	200.8	Transport, storage and communications
Rahandus	5 043	5 211	1 078	2 496	231.5	Financial intermediation
Kinnisvara-, üürimis- ja äri- teenindus	20 656	23 859	488	1 031	211.3	Real estate, renting and business activities
Riigivalitsemine ja -kaitse, sotsiaalkindlustus	31 346	27 837	533	1 103	206.9	Public administration and defence, compulsory social security
Haridus	41 954	48 372	459	850	185.2	Education
Tervishoid ja sotsiaalhooldus	33 210	33 052	415	818	197.1	Health and social work
Teised riigi-, sotsiaal- ja isiku- teeninduse liigid	21 494	20 240	437	825	188.8	Other community, social and personal service activities
KOKKU	601 753	516 519	549	1 066	194.2	TOTAL

TARBIJAHINNAINDEKS
CONSUMER PRICE INDEX

Tarbijahinnaindeksi arvutamiseks sobivate andmete kogumist alustati statistikaametis 1989. aasta IV kvartalis. Esialgu avaldati üks kord kvartalis elukalliduse indeks, mille arvutamisel kasutatud kaubagruppide osakaalud vastasid 1988.–1989. aastal normiks peetud minimaaltarbimise struktuurile. Alates 1992. aasta augustist avaldab statistikaamet igal aruandekuule järgneva kuu viiendal tööpäeval tarbijahinnaindeksi. Uus indeks asendab täielikult elukalliduse indeksit.

Pärast rahareformi on elanikkonna kulutuste struktuur teisenenud. Seetõttu tekkis vajadus muuta tarbijahinnaindeksi kaalusüsteemi ja esinduskaupu.

Alates 1994. aasta jaanuarist avaldatakse tarbijahinnaindeksit baasil 1993 = 100.

Uue kaalusüsteemi moodustamise aluseks võeti statistikaameti tellimusel AS EMOR-i poolt 1993. aastal tehtud pere-eelarvete uuringud. Põhiliselt vastab uus kaalusüsteem keskmise Eesti pere ühe liikme kulude struktuurile 1993. aastal, kusjuures seda on korrigeeritud 1994. aasta jaanuari esimesel poolel teada olnud muudatustega tarbimisstruktuuris 1994. aastal.

Selleks et tagada paremat esindatust ja vältida juhuslikkust hinnaindeksite arvutamisel, on oluliselt suurendatud esinduskaupade arvu. Kui varemavaldatud indeksi arvutamisel võeti arvesse 272 kauba hinnamuutused, siis nüüd on neid 410. Baashindadena on kasutatud 1993. aasta keskmisi hindu. Seega näitab võrdlus “jaanuar 1994 — 1993”, mitu protsenti moodustavad jaanuarikuu keskmised hinnad 1993. aasta keskmistest hindadest.

Tarbijahinnaindeksi arvutamisel kasutatav grupeering vastab rahvusliku arvepidamise süsteemi (SNA) poolt kasutatava majapidamiste lõpptarbimise klassifikatsioonile ning on rahvusvaheliselt aluseks tarbijahinnaindeksite arvutamisel.

Tarbimisstruktuuris aset leidnud muudatusi näitab kaalude võrdlustabel.

Kaubagrupi nimetus	Osakaal tarbijahinnaindeksis	
	juuni 1992 = 100	1993 = 100
Kokku	1000.0	1000.0
Toit	434.6	378.5
Alkohoolsed joogid ja tubakas	51.2	43.3
Riietus ja jalatsid	117.7	76.1
Eluase	112.5	197.3
Majapidamine	60.6	32.0
Tervishoid	7.5	20.1
Transport ja side	98.4	130.4
transport	90.6	113.0
eratransport	64.7	74.2
ühiskondlik transport	25.8	38.8
side	7.8	17.4
Vaba aeg	77.6	65.6
Mitmesugused kaabad ja teenused	39.9	56.7

Kaubagruppide sisu on järgmine.

Eluase — koos kulutustega üürile, kommunaalteenustele ja küttele kuuluvad siia ka kulutused eluaseme remondiks.

Majapidamine — kõik majapidamisega seotud kulutused, nt mööbli, majapidamistekstiili, kodumasinat ost ja hooldus, nõude jms ost.

Vaba aeg — kõige mitmekesisem grupp. Siia kuuluvad kulutused raadiokaupadele, spordi- ja fototarvetele, lilledele, kulutused kultuuri- ja spordiüritustele, eneseharimisele ja lasteaiale. Suurema alagrupi moodustavad veel kulutused trükitoodetele.

Mitmesugused kaubad ja teenused — siia kuuluvad kulutused elutarbelistele teenustele, mitmesugustele tarbeesemetele, isikliku hügieeni vahenditele, söömisele väljaspool kodu ja muudes gruppides arvestamata teenustele.

Keskmiselt olid tarbekaubad ja teenused 1993. aastal võrreldes 1992. aastaga kallimad 89,8 %. Sealhulgas kallinesid kaubad 79,0 % (toidukaubad 70,1 %, tööstuskaubad 91,8 %) ja teenused 135,7 %.

The collecting of data suitable for the calculation of consumer price indices started in the Statistical Office of Estonia in the 4th quarter of 1989. At first, the cost of living index was published once in a quarter; the weights of the commodity groups used in order to calculate the index, were in accordance with the structure of minimal consumption considered as a norm in 1988–1989. Since August 1992, the consumer price index is published by the Statistical Office on the fifth work day following the month under review. The new index serves as complete substitute for the cost of living index.

The change in the structure of private consumption expenditure in the period after the currency reform has necessitated a change in the weighing system of the consumer price index as well as in the representative goods.

Since January 1994, the consumer price index has been published on the basis of "1993 = 100".

The new weighing system is based on the household survey conducted by the Estonian Market and Opinion Research Centre Ltd (EMOR) according to the order of the Statistical Office in 1993. Basically, the new weights system corresponds to the structure of the expenditure of a member of an average Estonian household in 1993, which has been revised in the first half of January 1994 according to the known changes in the structure of consumption in 1994.

To achieve a better representativeness, when calculating the consumer price indices, the number of representative goods has been increased considerably: from 272 to 410. The average prices in 1993 are used as base prices. It means that the comparison "January 1994 — 1993" shows how many percents are the average prices of January compared to the average prices of 1993.

The calculation of consumer price index is in accordance with the final consumption classification used by the System on National Accounts (SNA) and is accepted internationally.

The changes in the structure of residents' consumption can also be seen in the following table.

Commodity group	Weight in the consumer price index	
	June 1992 = 100	1993 = 100
Total	1000.0	1000.0
Food	434.6	378.5
Alcohol and tobacco	51.2	43.3
Clothing and footwear	117.7	76.1
Housing	112.5	197.3
Household goods	60.6	32.0
Medical care	7.5	20.1
Transport and communication	98.4	130.4
transport	90.6	113.0
private transport	64.7	74.2
public transport	25.8	38.8
communication	7.8	17.4
Recreation, entertainment and printed matter	77.6	62.6
Personal care and effects	39.9	56.7

Description of the commodity groups:

Housing — includes expenses on rents, municipal services and heating as well as expenditures on repair and maintenance of housing.

Household goods — all household expenditures such as on furniture, household textiles, electric domestic appliances, pots and pans and the like.

Recreation, entertainment and printed matter — the most diverse group, including radio-sets and associated goods, sports and photographic equipment, flowers, expenses on cultural and sports events, education and kindergartens. A major subgroup is formed by printed matter.

Personal care and effects — it includes personal services, miscellaneous commodities, personal care effects, eating out and services not elsewhere included.

The prices of goods and services in 1993 rose on average by 89.8 %, in comparison with 1992. There was a rise in prices of goods 79.0 % (foodstuffs 70.1 %, manufactures 91.8 %) and services 135.7 %.

TARBIJAHINNAINDEKS KVARTALITE KAUPA*
CONSUMER PRICE INDEX BY QUARTERS*
(IV kvartal 1989 = 100 — 4th quarter 1989 = 100)

	I	II	III	IV
1990	127	125	132	179
1991	260	353	490	641
1992	2 586	4 081	6 417	7 956
1993	8 847	9 463	9 996	10 905
1994	12 748	14 267		

* Kuni II kvartalini 1992 elukalliduse indeks.
* Up to 2nd quarter of 1992, cost-of-living index.

TARBIJAHINNAINDEKS KUUDE KAUPA*
CONSUMER PRICE INDEX BY MONTHS*

(III kvartal 1990 = 100 — 3rd quarter of 1990 = 100)

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
1990							100	100	99	123	141	149	
1991	179	193	218	259	264	280	364	361	383	418	465	600	332
1992	1 125	1 955	2 542	2 812	2 958	3 294	4 093	4 862	5 184	5 585	6 118	6 321	3 904
1993	6 534	6 646	6 884	7 043	7 162	7 257	7 448	7 498	7 723	7 920	8 238	8 572	7 410
1994	9 043	9 510	10 357	10 682	10 800	10 873							

* Kuni juulini 1992 elukalliduse indeks.
* Up to July 1992, cost-of-living index.

Näide: Meid huvitab, mitu korda on tarbekaupad ja tasulised teenused 1994. aasta jaanuaris keskmiselt kallimad kui 1991. aasta jaanuaris.

Leiame tabelist: jaanuar 1994 — 9043
jaanuar 1991 — 179

$9043 : 179 = 50,52 \text{ korda}$ ehk $\frac{9043 - 179}{179} \times 100 = 4952 \%$

Example: We want to know how many times on the average the prices of consumer goods and services have risen in January, 1994, compared with January, 1991.

We find from the table: January, 1994 — 9043
January, 1991 — 179

$9043 : 179 = 50.52 \text{ times}$ or $\frac{9043 - 179}{179} \times 100 = 4952 \%$

TARBIJAHINNAINDEKS KAUPADE JA TEENUSTE KAUPA
CONSUMER PRICE INDEX BY GOODS AND SERVICES
(juuni 1992 = 100 — June 1992 = 100)

	07.92	08.92	09.92	10.92	11.92	12.92	01.93	02.93	03.93	04.93	05.93	06.93	
Kokku	125.5	147.6	157.4	169.6	185.7	191.9	198.4	201.8	209.0	213.8	217.4	220.3	Total
Kaubad	123.4	148.2	153.9	164.3	180.4	186.5	189.9	192.2	196.9	202.0	204.7	206.8	Goods
toidu- kaubad*	123.1	137.8	141.7	143.0	169.6	178.0	179.3	181.9	187.4	190.6	193.0	194.6	food, alcohol, tobacco
tööstus- kaubad	123.9	164.1	172.5	196.7	196.9	199.3	206.0	207.9	211.4	219.3	222.4	225.5	manu- factured goods
Teenused	133.9	145.1	171.8	191.2	207.6	214.2	233.3	241.1	258.6	262.3	270.0	275.8	Services

Järg — Cont

	07.93	08.93	09.93	10.93	11.93	12.93	01.94	02.94	03.94	04.94	05.94	06.94	
Kokku	226.1	227.6	234.5	240.4	250.1	260.2	274.5	288.7	314.4	324.3	327.9	330.1	Total
Kaubad	211.3	210.7	216.6	222.7	232.6	240.3	250.1	261.5	275.4	277.4	276.2	277.2	Goods
toidu- kaubad*	200.5	195.6	200.4	206.5	214.4	225.4	236.0	252.0	271.0	272.5	269.0	269.9	food, alcohol, tobacco
tööstus- kaubad	227.8	233.7	241.4	247.4	260.3	263.0	271.1	273.6	277.7	280.3	283.7	285.0	manu- factured goods
Teenused	286.9	297.3	307.9	313.4	322.1	342.3	370.5	393.8	454.7	487.6	504.7	510.3	Services

* Toit koos alkoholi ja tubakaga.

TARBIJAHINNAINDEKSISSE KUULUVATE KAUBAGRUPPIDE HINNAINDEKSID
CONSUMER PRICE INDEX BY COMMODITY GROUPS
(juuni 1992 = 100 — June 1992 = 100)

Kaubagrupp	07.92	08.92	09.92	10.92	11.92	12.92	01.93	02.93	03.93	04.93	05.93	06.93	07.93	08.93	09.93	10.93	11.93	12.93	Commodity groups
Kokku	125.5	147.6	157.4	169.6	185.7	191.9	198.4	201.8	209.0	213.8	217.4	220.3	226.1	227.6	234.5	240.4	250.1	260.2	Total
Toit	124.2	140.1	144.5	146.0	176.1	185.3	186.9	188.4	194.1	197.6	200.0	201.6	208.0	202.5	207.9	214.5	223.3	235.5	Food
jahu, jahutootud ja tangained	107.0	122.8	123.8	123.9	251.2	264.7	265.1	266.5	264.5	263.5	266.2	267.7	266.8	265.7	268.6	275.6	287.3	306.2	bread and cereals
piim ja piimatooted, munad	129.4	151.2	162.9	171.6	203.7	212.6	220.4	215.5	217.3	221.4	228.9	239.7	267.4	276.4	290.7	304.3	316.8	329.2	meat, poultry and fish
liha ja kala	113.3	145.6	156.5	161.6	175.9	193.6	189.9	195.6	211.0	218.3	217.2	203.2	196.7	193.5	195.6	200.7	205.2	223.2	dairy products and eggs
rasvad	113.3	133.1	133.9	129.6	124.2	124.0	122.4	125.2	133.3	135.7	135.4	134.5	130.6	128.2	126.9	125.7	128.8	134.1	oils and fats
puu- ja kõõgivili	178.6	155.8	134.5	131.9	163.8	197.0	203.3	222.5	237.7	222.1	225.4	253.4	267.3	162.7	157.8	162.4	188.3	210.7	fruits and vegetables
muud toiduained	128.6	129.2	130.0	123.6	118.1	112.4	112.3	110.4	112.9	122.0	121.4	119.2	118.4	119.3	125.0	128.2	131.9	133.1	sugar, coffee, tea, condiments
karastusjoogid	125.9	144.6	138.5	130.2	128.2	126.7	127.7	126.3	125.6	126.3	153.3	160.0	170.6	172.5	177.0	179.3	184.2	191.2	non-alcoholic beverages
Alkohoolsed joogid ja tubakas	114.3	118.3	117.4	117.6	114.7	116.6	115.0	126.8	130.9	131.9	133.2	134.6	136.5	136.7	136.7	138.9	139.1	139.6	Alcohol and tobacco
Riietus ja jalatsid	108.4	133.5	145.1	157.5	161.7	163.7	164.4	171.0	175.2	174.5	179.5	186.9	192.8	201.0	208.3	213.1	225.6	233.7	Clothing and footwear
Eluase	116.9	120.5	145.0	162.0	163.8	163.6	191.5	198.8	217.8	217.9	225.2	227.7	234.2	250.2	259.0	263.5	271.8	300.0	Housing
Majapidamine	136.3	129.4	134.5	130.3	126.7	129.5	133.2	132.9	134.4	139.4	142.2	142.5	143.7	149.7	156.0	158.9	165.5	168.3	Household goods
Tervishoid	108.7	189.2	197.6	255.6	289.9	359.0	612.2	614.3	651.1	710.2	673.8	658.0	638.6	631.6	658.5	713.6	767.1	772.0	Medical care
Transport ja side	123.2	124.3	137.1	140.7	172.4	182.6	181.2	181.5	185.0	188.5	192.2	196.9	208.2	209.8	214.4	218.3	224.5	231.4	Transport and communication
Vaba aeg	164.3	301.2	318.3	410.6	394.8	393.1	397.2	398.8	409.3	432.7	435.9	434.5	435.9	443.1	457.5	466.9	490.2	484.0	Recreation, entertainment and printed matter
Mitmesugused kaubad ja teenused	145.2	163.3	183.8	194.6	211.1	217.9	225.9	236.3	245.6	256.3	270.1	288.8	296.4	299.5	312.0	318.2	322.5	329.7	Personal care and effects

TARBIJAHINNAINDEKSISSE KUULUVATE KAUBAGRUPPIDE HINNAINDEKSID CONSUMER PRICE INDEX BY COMMODITY GROUPS (1993 = 100)

Kaubagrupp	12.93	01.94	02.94	03.94	04.94	05.94	06.94	Commodity groups
Kokku	115.7	122.1	128.4	139.8	144.2	145.8	146.8	Total
Toit	112.8	118.6	126.2	136.5	137.1	134.8	135.3	Food
jahu, jahutooted ja tangained	111.0	112.9	115.1	124.4	125.7	128.5	129.4	bread and cereals
liha ja kala	124.5	132.1	139.2	150.6	149.4	144.7	144.2	meat, poultry and fish
piim ja piimatooted, munad	109.1	118.3	132.4	150.0	144.4	134.8	131.9	dairy products and eggs
rasvad	104.3	111.5	122.3	130.9	130.3	123.6	119.1	oils and fats
puu- ja kõõgivil	108.2	113.5	130.5	141.0	154.7	162.4	179.5	fruits and vegetables
muud toiduained	103.5	106.3	108.0	110.6	114.4	115.0	114.7	sugar, coffee, tea, condiments
karastusjoogid	107.8	115.1	123.0	125.4	128.5	132.0	133.0	non-alcoholic beverages
Alkohoolsed joogid ja tubakas	102.7	103.5	114.2	116.2	118.3	121.0	120.6	Alcohol and tobacco
Riietus ja jalatsid	115.2	117.1	118.1	120.4	122.2	125.0	126.0	Clothing and footwear
Eluase	122.7	129.9	136.6	161.9	175.6	180.7	181.8	Housing
Majapidamine	115.5	120.2	123.1	124.5	126.6	129.0	130.0	Household goods
Tervishoid	133.9	139.2	141.2	139.6	139.6	138.8	138.0	Medical care
Transport ja side	115.6	128.0	134.5	147.5	153.9	160.6	161.9	Transport and communication
Vaba aeg	116.2	124.0	127.5	133.0	135.6	136.2	138.2	Recreation, entertainment
Mitmesugused kaubad ja teenused	114.7	117.9	124.3	128.1	130.8	133.5	136.7	Personal care and effects

TÖÖSTUSTOODANGU TOOTJAHINNAINDEKS
PRODUCER PRICE INDEX OF INDUSTRIAL OUTPUT

Tööstustoodangu tootjahinnaindeks iseloomustab Eestis valmistatud tööstustoodete hinnamuutusi. Indeks sisaldab nii siseturule kui ka ekspordiks valmistatud tööstustoodete hinna. Hind võetakse ilma käibe- ja aktsiisimaksuta. Baashinnana kasutatakse vaatlusaluse toote 1992. aasta keskmist hinda.

The producer price index for manufactured products measures developments in producer prices of goods manufactured in Estonia. The index includes both prices of goods for domestic market and for export. The prices are taken without excise and VAT. The average prices (in 1992) of the products under observation are used as base prices.

TOOTJAHINNAINDEKS TEGEVUSALADE JA KUUDE KAUPA, 1994
PRODUCER PRICE INDEX BY ECONOMIC ACTIVITIES AND BY MONTHS, 1994
(1992=100)

	Jaan Jan	Veebr Feb	Märts Mar	Apr Apr	
TÖÖSTUS — KOKKU	206	217	226	228	INDUSTRY — TOTAL
Energeetika	180	180	180	180	Energetics
Mäetööstus	218	218	220	221	Mining
Töötlev tööstus	209	221	232	234	Manufacturing
toiduainete ja jookide tootmine	221	236	256	255	manufacture of food products and beverages
liha ja lihatoodete tootmine	274	283	315	322	production of meat and meat products
piimatoodete tootmine	175	205	243	228	manufacture of dairy products
tekstiilitööstus	217	234	241	257	manufacture of textiles
kemikaalide ja keemia- toodete tootmine	172	178	181	184	manufacture of chemicals and chemical products
muude mittemetalsetest maaretest toodete tootmine	204	206	219	230	manufacture of other non- metallic mineral products
mööbli ja muude tööstus- kaupade tootmine	203	203	205	203	manufacture of furniture and other manufactured goods

Eesti Rahvusraamatukogu digitaalarhiiv DIGAR

TOOTJAHINNAINDEKS TEGEVUSALADE JA KUUDE KAUPA, 1993

PRODUCER PRICE INDEX BY ECONOMIC ACTIVITIES AND BY MONTHS, 1993
(1992 = 100)

Osakaal Weight	Jaal Jan	Veebr Feb	Märts Mar	Apr Apr	Mai May	Juuni Jun	Juuli Jul	Aug Aug	Sept Sept	Okt Oct	Nov Nov	Dets Dec	Aasta Year
100.0	150	159	161	168	170	173	175	182	184	186	194	200	175
TÖÖSTUS — KOKKU													
11.0	145	145	151	150	155	162	158	164	154	153	165	180	157
Energeetika													
4.3	173	173	173	170	170	170	170	173	173	174	214	216	179
Mäetööstus													
84.7	149	161	162	170	172	175	178	185	188	191	197	202	177
Töötlev tööstus													
31.0	161	171	176	178	180	183	193	196	199	203	207	212	188
toiduainete ja jookide tootmine													
7.1	163	164	167	174	173	193	216	229	236	248	253	264	207
liha ja lihatoodete tootmine													
6.7	131	154	165	164	168	159	160	160	159	159	160	161	158
piimatoodete tootmine													
11.8	142	149	159	180	176	182	178	202	205	208	212	212	184
tekstiilitööstus													
7.6	136	135	139	158	156	161	146	151	161	163	171	172	154
kemikaalide ja keemia- toodete tootmine													
3.9	146	145	154	155	154	165	168	165	175	181	188	204	167
muude mittemetallsetest maaretest toodete tootmine													
4.9	161	184	183	185	186	186	186	186	188	193	193	194	185
mööbli ja muude tööstus- kaupade tootmine													
INDUSTRY — TOTAL													
175													
Energetics													
157													
Mining													
179													
Manufacturing													
177													
manufacture of food products and beverages													
188													
production of meat and meat products													
207													
manufacture of dairy products													
158													
manufacture of textiles													
184													
manufacture of chemicals and chemical products													
154													
manufacture of other non- metallic mineral products													
167													
manufacture of furniture and other manufactured goods													
185													

ETTEVÕTLUS

ENTERPRISES

EESTI ETTEVÕTTEREGISTER ESTONIAN ENTERPRISES REGISTER

Riiklik register on kogum, mis sisaldab andmestikku kõigi Eesti territooriumil asutatud ja tegutsevate ning ennast registreerinud ettevõtete, asutuste ja organisatsioonide ning nende tegevuspaikade kohta.

Eesti riiklik ettevõtete, asutuste ja organisatsioonide register (Eesti ettevõttereister) asutati 1990. aastal Riigi Statistikaameti poolt. Ettevõttereistri pidajaks määrati Vabariigi Valitsuse määrusega nr 91 10. maist 1990 Riigi Statistikaameti peaarvutuskeskus. Seoses peaarvutuskeskuse likvideerimisega asutati Vabariigi Valitsuse määrusega nr 150 29. aprillist 1994 rahandusministeeriumi halduses olev riigiasutus Eesti Vabariigi Ettevõtete, Asutuste ja Organisatsioonide Registri Keskus (Ettevõttereister). Vabariigi Valitsuse määrusega nr 187 24. maist 1994 määrati Ettevõttereister (asukohaga Endla 15, Tallinn EE0100, kontaktelefon 45 05 85, faks 45 14 12) Eesti ettevõttereistri (EER) pidajaks.

1990. aasta 10. mai määrusega kohustati kõiki Eesti Vabariigi juriidilise isiku staatuses olevaid (sealhulgas ka Eestist väljaspool paiknevaid) ettevõtteid, asutusi ja organisatsioone esitama asukohajärgse linna- või maavalitsuse poolt ettevõtete registreerijaks määratud kohalikule haldusorganile (kes ühtlasi esindab Eesti ettevõttereistri pidajat) enda kohta ettenähtud andmed nende kandmiseks registrisse.

EER-i kantakse peale ettevõtete, asutuste ja organisatsioonide ka kõik nende tegevuspaigad (struktuuriüksused), mis paiknevad põhiettevõtte, -asutuse või -organisatsiooni asukohast erineval aadressil. Veel kuuluvad registreerimisele kõik ettevõtete, asutuste ja organisatsioonide tegevuspaigad (olenemata asukohast), mille tegevusala erineb põhiettevõtte, -asutuse või -organisatsiooni tegevusalast. Vajalike andmete esitamise kõigi eespool mainitud tegevuspaikade kohta peavad tagama ettevõtteid, asutused ja organisatsioonid, mille koosseisu nad kuuluvad.

Igale EER-i kantavale objektile antakse number, mida kasutatakse teabe töötlemisel, samuti finants- ja majandusoperatsioonide sooritamisel.

Registreerija kontrollib andmete õigsust, kodeerib need Eesti (ERTAK) ja rahvusvahelise (ISIC) klassifikaatori järgi, kannab koodid registreerimiskaardile ja saadab registripidajale. Registrisse kantakse pidevalt kõik objekti andmete muutused.

EER-i registreerimiskaart annab ettevõtte, asutuse või organisatsiooni kohta vajalikku teavet: ettevõtte nimetuse eesti ja inglise keeles, aadressi, juhi nime, telefoni- ja faksinumbri, registreeritud tegevusalade loetelu, andmed ettevõtete põhikapitali suuruse ja ettevõtluses osalejate kohta jpm.

Registreerimiskaardi andmed kantakse EER-i andmebaasi, mida täpsustatakse pidevalt. EER-i kantakse uusi ettevõtteid, nende andmeid korrigeeritakse, võetakse välja oma tegevuse lõpetanud ja ametlikult likvideeritud ettevõtteid.

1993. aastal suurenes EER-i kantud objektide arv 17 590 võrra, sealhulgas ettevõtete arv 15 999, asutuste arv 768 ja organisatsioonide arv 906 võrra ning 1994. aasta esimesel poolel 8686 objekti võrra, sealhulgas 7326 ettevõtte, 345 asutuse ja 603 organisatsiooni võrra.

The State Register is a collection of information that contains data about all enterprises, institutions and organizations established, operating and registered on the territory of the Estonia as well as about their structural units independent on their location or with different field of activity.

The republican register of enterprises, institutions and organizations (Estonian Enterprises Register) was established by the Statistical Office of Estonia (ESA) in 1990. The ESA's General Computing Centre was named the keeper of the Estonian Enterprises Register (decree N° 31 of 10 May 1990). In connection with the liquidation of the General Computing Centre, the state institution "The Centre of Estonian Enterprises, Institutions and Organizations" (Enterprises Register) in the administration of the Ministry of Finances was formed according to the decree N° 150 of 29 April 1994. The decree N° 187 of 24 May 1994 by the Government of the Estonian Republic appointed the Enterprises Register (15 Endla Str, Tallinn EE0100, tel 45 05 85, fax 45 14 12) to be the keeper of the Estonian Enterprises Register (EER).

The decree of 10 May 1991 by the government of the Republic of Estonia obliged all enterprises, institutions and organizations, having the status of legal person of the Republic of Estonia (including those situated outside Estonia) to submit all relevant information concerning them to local governments (who at the same time represent the keeper of the EER) so that they may be entered in the register.

In addition to enterprises, institutions and organizations, all their structural units that are situated on addresses different from that of the main enterprises, are taken to the EER, too. Similarly, all structural units of enterprises (independent on their location) whose field of activity differs from that of the main enterprise, are subject to registering. The presentation of relevant information about all above mentioned structural units must be guaranteed by the enterprises to where they belong.

Every registered enterprise, institution or organization is allocated a number which is used while processing data concerning it, also while performing financial and economic operations.

The registrar checks the submitted data, codes them according to both the Estonian Classification of Activities of National Economy (ERTAK) and the International Standard Industrial Classification of All Economic Activities, writes the codes down on a registration card and sends it to the keeper of the Register. In the course of register keeping, all changes in the data concerning the enterprises are recorded on the card.

The registration card gives all needful information about the enterprise, institution or organization: the name of the enterprise in Estonian and English, the address, the head's name, telephone number, fax, list of registered activities, data about fixed assets and participants etc.

From the registration card, the data are entered into the database. In the course of exploitation, the database is being continuously actualized. New enterprises are being registered by the EER and the others which have been liquidated are being excluded or changes are being made in the data recorded in the register.

As a result, in 1993, the number of organizations registered by the EER, increased by 17 590 of which the number of enterprises increased by 15 999, institutions — by 906; during the first half of 1994, the number of all organizations increased by 8686, of which the number of enterprises increased by 7326, institutions — by 345 and organizations — by 603.

EESTI ETTEVÕTTEREGISTER
ESTONIAN ENTERPRISES REGISTER
(seisuga 14. juuli 1994 — by July 14, 1994)

Maakonnad/linnad Counties/towns	Registreeritud objektide arv Number of registered units	Juriidilised isikud Legal persons			Tegevus- kohad Establish- ments
		ettevõtted	asutused	muud organi- satsioonid	
		enterprises	institutions	other organiz- ations	
Harju	34 975	29 721	1 824	1 862	1 568
Tallinn	30 021	26 571	1 334	1 082	1 034
Hiiu	714	424	120	68	102
Ida-Viru	4 993	3 303	600	498	592
Kohtla-Järve	1 448	892	187	222	147
Narva	1 540	1 082	165	98	195
Sillamäe	343	228	25	14	76
Jõgeva	1 876	1 169	245	100	362
Järva	2 029	1 297	257	112	363
Lääne	1 902	1 290	297	154	161
Lääne-Viru	3 114	2 330	363	124	297
Põlva	2 369	1 861	214	90	204
Pärnu	5 296	3 672	710	422	492
Pärnu	2 603	1 858	331	218	196
Rapla	1 708	1 038	258	180	232
Saare	2 113	1 464	263	157	229
Tartu	8 017	5 546	775	709	987
Tartu	5 067	3 646	483	475	463
Valga	1 943	1 305	237	170	231
Viljandi	3 426	2 112	428	248	638
Võru	2 132	1 518	325	81	208
KOKKU — TOTAL	76 607	58 050	6 916	4 975	6 666

ETTEVÕTETE, ASUTUSTE, ORGANISATSIIONIDE JA NENDE TEGEVUSKOHTADE ARV OMANDIVORMITI NUMBER OF ENTERPRISES, INSTITUTIONS, ORGANIZATIONS AND THEIR ESTABLISHMENTS BY OWNERSHIP (seisuga 14. juuli 1994 — by July 14, 1994)

Maakonnad/linnad	Era- omand	Riigi- omand	Munitsi- paal- omand	Kooperatiiv- vide omand	Ühiskondlike organisats. omand	Rendiette- võtete omand	Sihtfondide omand	Väliskapitali osalusega omand	Välisriikide omand	Kokku
Counties/towns	Private property	State property	Municipal property	Co-oper- ative property	Property of public or- ganizations	Property of rented enter- prises	Property of foundations	Joint property with foreign participation	Property of foreign countries	Total
Harju	22 522	2 216	316	2 305	1 485	47	98	3 198	2 788	34 975
Tallinn	19 947	1 593	247	1 254	1 310	42	84	2 889	2 655	30 021
Hiiu	372	131	16	81	84	2	2	21	5	714
Ida-Viru	2 478	717	242	1 054	287	40	10	127	38	4 993
Kohtla-Järve	715	192	62	340	78	21	3	26	11	1 448
Narva	706	251	97	297	92	3	5	70	19	1 540
Sillamäe	227	22	30	37	17	-	-	7	3	343
Jõgeva	1 210	189	144	178	99	1	11	40	4	1 876
Järva	1 304	284	37	211	134	1	7	44	7	2 029
Lääne	1 076	230	43	289	161	4	13	70	16	1 902
Lääne-Viru	2 051	367	102	314	154	2	12	86	26	3 114
Põlva	1 771	152	153	157	98	2	5	22	9	2 369
Pärnu	3 381	531	168	457	329	42	48	230	110	5 296
Pärnu	1 531	225	72	237	220	18	22	182	96	2 603
Rapla	901	178	161	244	117	4	12	72	19	1 708
Saare	1 338	172	99	205	169	1	11	90	28	2 113
Tartu	5 161	710	181	716	662	15	41	408	123	8 017
Tartu	3 290	348	131	293	533	10	40	327	95	5 067
Valga	1 199	198	155	156	163	2	14	48	8	1 943
Viljandi	2 236	426	137	354	198	7	23	73	17	3 426
Võru	1 479	291	18	227	89	2	7	16	3	2 132
KOKKU — TOTAL	48 434	6 792	1 972	6 948	4 229	172	314	4 545	3 201	76 607

ETTEVÕTETE ARV OMANDIVORMITI NUMBER OF ENTERPRISES BY OWNERSHIP (seisuga 14. juuli 1994 — by July 14, 1994)

Maakonnad/linnad	Era- omand	Riigi- omand	Munitsi- paal- omand	Kooperatiiv- vide omand	Ühiskondlike organisats. omand	Rendiete- võtete omand	Sihtfondide omand	Väliskapitali osalusega omand	Välisriikide omand	Kokku
Countries/towns	Private property	State property	Municipal property	Co-oper- ative property	Property of public or- ganizations	Property of rented enter- prises	Property of foundations	Joint property with foreign participation	Property of foreign countries	Total
Harju	21 921	718	105	1 301	20	46	1	3 173	2 436	29 721
Tallinn	19 562	643	48	1 076	18	41	1	2 864	2 318	26 571
Hiiu	346	8	11	33	-	2	-	20	4	424
Ida-Viru	2 290	183	62	602	2	33	-	114	17	3 303
Kohtla-Järve	634	38	14	160	-	14	-	22	10	892
Narva	673	81	25	232	1	3	-	63	4	1 082
Sillamäe	175	8	5	32	-	-	-	6	2	228
Jõgeva	1 046	25	26	37	-	1	-	30	4	1 169
Järva	1 155	24	23	44	1	1	-	42	7	1 297
Lääne	1 047	28	25	97	2	4	1	70	16	1 290
Lääne-Viru	1 978	45	38	153	3	2	-	86	25	2 330
Põlva	1 734	26	25	48	-	2	-	19	7	1 861
Pärnu	3 058	54	45	173	1	29	1	217	94	3 672
Pärnu	1 390	43	20	131	1	18	1	174	80	1 858
Rapla	793	36	34	84	-	4	-	70	17	1 038
Saare	1 223	30	14	89	-	-	-	82	26	1 464
Tartu	4 428	116	95	406	9	13	-	378	101	5 546
Tartu	2 858	88	58	253	6	9	-	299	75	3 646
Valga	1 146	25	23	60	2	2	-	41	6	1 305
Viljandi	1 856	50	21	102	1	4	-	64	14	2 112
Võru	1 383	27	10	76	1	2	-	16	3	1 518
KOKKU — TOTAL	45 404	1 395	557	3 305	42	145	3	4 422	2 777	58 050

ETTEVÖTETE ARV ETTEVÖTLUSVORMITI
NUMBER OF ENTERPRISES BY TYPE
(seisuga 14. juuli 1994 — by July 14, 1994)

Maakon- nad/ linnad	Era- ette- võtted	Talud	Riigi- ette- võtted	Munit- sipaal- ette- võtted	Rahva- ette- võtted	Rendi- ette- võtted	Majandusühingud				Väike- ette- võtted	Ühis- ette- võtted	Muud ette- võtted	Kokku
							Kooperatiivsed ettevõtted	ühistud koopera- tiivid	täis- ja usaldus- ühingud	osaühin- gud, akt- sieltsid	ette- võtted	ette- võtted		
Counties/ towns	Private enter- prises	Farms	State enter- prises	Municipal enter- prises	People's enter- prises	Rented enter- prises	Co-operative enterprises				Small scale enter- prises	Joint ven- tures	Other enter- prises	Total
							co-op- erative socie- ties	co-op- eratives	incl limited partnership companies	companies, limited liability stock com- panies				
Harju	77	16	80	104	5	49	465	1 164	29	26 911	141	172	170	29 721
Tallinn	22	-	74	47	4	44	338	1 023	18	24 275	122	153	143	26 571
Hiiu	1	58	5	11	-	2	28	8	1	305	1	1	2	424
Ida-Viru	810	136	28	62	-	33	201	489	19	1 330	42	19	59	3 303
Kohila-Järve	236	-	8	14	-	14	61	144	1	376	12	4	13	892
Narva	267	-	11	25	-	3	78	179	2	428	16	3	19	1 082
Sillamäe	98	-	-	5	-	-	-	32	-	84	4	-	2	228
Jõgeva	53	437	7	27	1	1	65	22	10	529	4	-	8	1 169
Järva	8	454	4	22	-	1	49	22	6	706	3	1	11	1 297
Lääne	6	243	3	24	-	4	50	56	12	861	3	1	14	1 290
Lääne-Viru	6	701	12	40	1	2	111	73	20	1 321	12	5	15	2 330
Põlva	5	1 147	3	25	-	2	58	32	5	561	2	1	11	1 861
Pärnu	23	829	8	45	-	29	132	132	9	2 402	13	8	24	3 672
Pärnu	15	-	5	21	-	18	53	102	8	1 590	8	5	20	1 858
Rapla	41	8	4	34	-	4	120	43	7	739	6	3	13	1 038
Saare	10	175	6	14	-	-	108	42	12	1 062	4	6	12	1 464
Tartu	107	546	13	88	-	14	145	255	10	4 232	21	48	17	5 546
Tartu	60	-	7	50	-	10	17	232	5	3 164	15	13	29	3 646
Valga	79	400	4	23	-	2	68	40	3	656	4	3	15	1 305
Viljandi	72	810	1	35	-	4	117	28	12	988	11	4	18	2 112
Võru	-	728	7	10	-	2	72	40	10	624	5	3	13	1 518
KOKKU -	1 298	6 688	185	564	7	149	1 789	2 446	165	43 227	272	244	425	58 050
TOTAL											492			

**ETTEVÖTETE, ASUTUSTE, ORGANISATSIOONIDE JA NENDE TEGEVUSKOHTADE
ARV TEGEVUSALADE KAUPA**
*NUMBER OF ENTERPRISES, INSTITUTIONS, ORGANIZATIONS AND THEIR ESTABLISHMENTS
BY FIELD OF ACTIVITY*
(seisuga 14. juuli 1994 — by July 14, 1994)

Põllumajandus, jahindus ja metsamajandus	10 381	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
Kalandus	255	<i>Fishing</i>
Mäetööstus	80	<i>Mining</i>
Töötlev tööstus	8 250	<i>Manufacturing</i>
Elektri-, auru-, gaasi- ja veevarustus	408	<i>Electricity, steam, gas and water supply</i>
Ehitus	3 905	<i>Construction</i>
Hulgi- ja jackaubandus	27 582	<i>Wholesale and retail trade</i>
Hotellid ja restoranid	3 394	<i>Hotels and restaurants</i>
Transport, laondus ja side	2 782	<i>Transport, storage and communications</i>
Rahandus	683	<i>Financial intermediation</i>
Kinnisvara-, üürimis- ja äriteenindus	7 738	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Riigivalitsemine ja -kaitse; sotsiaalkindlustus	1 053	<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>
Haridus	1 932	<i>Education</i>
Tervishoid ja sotsiaaltoetus	1 205	<i>Health and social work</i>
Teised riigi-, sotsiaal- ja isikuteeninduse liigid	6 953	<i>Other community, social and personal service activities</i>
Koduteenindus palgatud isikute poolt	3	<i>Private households with employed persons</i>
Eksterritoriaalsed organisatsioonid ja üksused	3	<i>Extra-territorial organizations and bodies</i>
KOKKU	76 607	TOTAL

PÕLLUMAJANDUS, METSANDUS, KALANDUS

AGRICULTURE, FORESTRY, FISHING

Põllumajanduse kogutoodang oli 1993. aastal sama aasta müügihindades 4,9 miljardit krooni. Saaki koguti 1 057 000 hektarilt külvipinnalt ja 310 300 hektarilt looduslikelt rohumaadelt. Teraviljasaak oli 811 400 tonni ehk 21,6 tsentnerit hektarilt, kartulisaak 538 600 tonni ehk 126 tsentnerit hektarilt. 1994. aasta alguseks oli Eestis 463 200 veist (nendest lehmi 226 700) ja 424 300 siga. Liha toodeti 83 700 tonni, piima — 807 100 tonni, mune — 345,8 miljonit tükki.

Eesti territooriumist on puistutega kaetud 1,8 miljonit hektarit puiduvaruga 277,4 miljonit tihumeetrit. 1993. aastal raiuti 2,4 miljonit tihumeetrit puitu.

Kala püüti 1993. aastal 132 700 tonni, sealhulgas Läänemerest 41 600 tonni ja sisevetest 2 400 tonni.

Käesolevas peatükis on kasutatud maa-ameti (maakasutus), metsaameti (metsamaade ja puistute pindala, metsavarud, jahiulukite arv), metsakorralduskeskuse (metsakorraldus) ja kalaameti (kalakasvatus) andmeid. Andmed põllukultuuride kasvatamise, loomade arvu, loomakasvatustoodangu, metsaraie ja metsauuenduse kohta on kogutud ettevõtetest maakondade statistikabüroode vahendusel. Maakatastri aastaraamatus avaldatud põllumajanduslike tootjate ja riigimetsamaade maakasutusele on juurde lisatud linnade, valdade ja muude maakasutajate haritav maa.

Põllukultuuride saagi arvutamisel on lähtutud maakatastris registreeritud põllumaa suuruselt. Loomakasvatustoodangu arvutamisel on aluseks võetud loomade arvestuse andmed. Taime- ja loomakasvatustatistikas on kasutatud ettevõtetest ja vaatlustaludest laekunud andmeid.

The gross production of agriculture in 1993 was 4.9 milliard kroons at selling prices of the year. Crops were harvested from 1 057 000 hectares of arable land and 310 300 hectares of natural grasslands. The yield of grains was 811 400 tons or 21.6 quintals per hectare, the yield of potatoes was 538 600 tons or 126 quintals per hectare. In livestock farming, at the beginning of 1994, the number of cattle was 463 200, of which the number of cows was 226 700; the number of pigs was 424 300. The production of meat was 83 700 tons, the production of milk was 807 100 tons, the production of eggs was 345,8 million units.

1.8 million hectares of the Estonian territory are covered with forests with the stock of 277.4 million cu meters of wood. In 1993, 2.4 million cu meters of timber was cut down.

The data were collected from the National Land Board (about the land use), the National Forestry Board (about the area of woodlands and stands, the stock of woods and the game), the Forest Management Centre (about the management of forests) and from the Fishery Board (about fishing). The data on the cultivation of field crops, livestock, meat and dairy production, logging and forest improvement have been collected from manufacturing enterprises by the Statistical Office through the medium of local statistical bureaus. While calculating the areas, the land use of agricultural manufacturing enterprises and state woodlands published in the Yearly Cadastre has been added to the lands used by towns and counties. The calculations of horticultural products are based on the area of arables in the Yearly Cadastre. The calculations of animal products are based on the data about the registration of livestock. The data collected from enterprises and surveyed farms have been used in calculating the indicators of crop and livestock farming.

MAAFOND
LANDSTOCK

(seisuga 1. jaanuar 1993, tuhandetes hektarites — January 1, 1993, thousand hectares)

	Maafond		sealhulgas — included			
	Landstock					
			põllumajanduslik maa	mets	muud maad	
			agricultural area	forest and woodland	all other lands	
	kokku total area	sh põld of which field				
Põllumajandusliku tootmisega tegelejate maakasutus	2 551.1	1 368.0	1 111.3	821.2	361.9	Land-users who are engaged in agricultural production
ettevõtete maakasutus	2 298.8	1 232.1	1 002.4	736.1	330.6	land use of large scale farms
talude maakasutus	252.3	135.9	108.9	85.1	31.3	land use of private farms
Metsamajandite maakasutus	1 613.0	34.9	7.9	1 189.4	388.7	Land use of forestry farms

PÕLLUMAJANDUSTOODANG
GROSS AGRICULTURAL OUTPUT

(1990. a hindades, miljonites kroonides — at prices in 1990, million kroons)

	1990	1992	1993	
Ettevõtted				Large-scale farms
taimekasvatustoodang	48.6	37.3	35.9	crop production
loomakasvatustoodang	120.0	76.6	50.6	animal products
kogutoodang	168.6	113.9	86.5	gross agricultural output
Elanike majapidamised ja talud				Household plots and private farms
taimekasvatustoodang	28.3	33.0	41.8	crop production
loomakasvatustoodang	26.1	27.4	32.5	animal products
kogutoodang	54.4	60.4	74.3	gross agricultural output
KOKKU				TOTAL
taimekasvatustoodang	76.9	70.3	77.7	crop production
loomakasvatustoodang	146.1	104.0	83.1	animal products
kogutoodang	223.0	174.3	160.8	gross agricultural output

PÕLLUKULTUURIDE KÜLVIPIND
FIELD CROPS SOWN AREA
(tuhandetes hektarites — thousand hectares)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Tera- ja kaunvili	444.7	404.9	397.1	423.5	375.5	Cereals and legumes
taliteravili	103.8	75.9	87.1	86.0	94.6	winter crops
rukis	60.7	52.1	65.9	59.2	61.9	rye
nisu	43.1	23.8	21.2	26.8	32.7	wheat
suvitera- ja kaunvili	340.9	329.0	310.0	337.5	280.9	summer crops and legumes
nisu	12.8	11.9	4.8	16.7	17.6	wheat
oder	268.8	256.6	263.7	268.2	218.1	barley
kaer	46.7	38.5	33.4	41.7	35.7	oats
segavili	12.2	21.0	8.0	10.5	9.1	mixed grain
kaunvili	0.4	1.0	0.1	0.4	0.4	legumes
Tehnilised kultuurid	5.6	4.7	3.2	4.7	2.1	Industrial crops
lina	5.1	4.5	2.0	0.9	0.4	flax
Köögivil (k.a seemneistikud)	5.9	4.9	5.2	5.1	4.6	Greens and vegetables (incl seedlings)
Kartul	72.3	60.9	45.5	46.3	42.6	Potatoes
Söödakultuurid	559.1	602.2	665.3	627.0	632.2	Forage crops
söödajuurvili	5.0	6.0	11.1	11.8	11.4	fodder roots
ühheaastane hein (k.a mais siloks ja haljassöödaks)	46.6	36.5	35.4	22.9	19.2	annual hay (incl maize for silage and green fodder)
mitmeaastane hein	493.2	551.2	618.8	592.3	601.6	perennial hay
KOKKU	1 087.6	1 077.6	1 116.3	1 106.6	1 057.0	TOTAL

PÕLLUKULTUURIDE KOGUSAAK

PRODUCTION OF FIELD CROPS

(tuhandetes tonnides — thousand tons)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Tera- ja kaunvili esialgselt arvelevõetud kaalus	1 197.3	929.3	1 177.1	706.5	923.8	Cereals and legumes (preliminary weight)
Tera- ja kaunvili aida-kaalus	952.1	725.6	957.5	598.5	811.4	Cereals and legumes (dry weight)
taliteravili	226.5	140.2	230.9	218.2	188.4	winter crops
rukis	129.3	93.3	177.9	153.4	122.5	rye
nisu	97.2	46.9	53.0	64.8	65.9	wheat
suvitera- ja kaunvili	725.6	585.4	726.6	380.3	623.0	summer crops and legumes
nisu	28.4	22.4	12.4	24.6	39.7	wheat
oder	574.1	477.8	599.9	300.8	476.7	barley
kaer	100.1	57.6	93.4	43.7	84.9	oats
segavili	22.5	26.6	20.7	10.8	21.0	mixed grain
kaunvili	0.5	1.0	0.2	0.4	0.7	legumes
Linakiud	1.4	0.9	0.4	0.2	0.1	Flax fibre
Köögivilid	124.8	126.2	105.0	78.4	70.0	Greens and vegetables
avamaa-köögivilid	111.6	108.5	86.0	63.0	58.9	open field vegetables
Kartul	1 146.4	832.9	618.1	669.1	538.6	Potatoes
Söödajuurvili (k.a suhkrupeet)	179.2	209.3	534.8	176.8	198.5	Fodder roots (incl sugar beet)
Üheaastane hein	1.0	0.5	0.2	5.4	12.3	Annual hay
Mitmeaastane hein	505.6	475.5	377.7	587.8	459.7	Perennial hay

PÕLLUKULTUURIDE SAAGIKUS
AVERAGE YIELDS OF FIELD CROPS
(tsentnerites ühelt hektarilt — quintals per hectare)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Tera- ja kaunvili esi- algsest arvelevõetud kaalus	26.9	22.9	29.6	16.7	24.6	Cereals and legumes (preliminary weight)
Tera- ja kaunvili aida- kaalus	21.4	17.9	24.1	14.1	21.6	Cereals and legumes (dry weight)
taliteravili	21.8	18.4	26.5	25.4	19.9	winter crops
rukis	21.3	17.9	27.0	25.9	19.8	rye
nisu	22.5	19.7	25.0	24.2	20.1	wheat
suvitera- ja kaunvili	21.3	17.8	23.4	11.3	22.2	summer crops and legumes
nisu	22.2	18.8	25.8	14.7	22.6	wheat
oder	21.4	18.6	22.7	11.2	21.9	barley
kaer	21.5	14.9	28.0	10.5	23.8	oats
segavili	18.5	12.7	25.9	10.3	23.2	mixed grain
kaunvili	12.6	10.1	13.7	9.2	15.5	legumes
Linakiud	2.8	1.9	2.0	2.0	2.6	Flax fibre
Avamaaköögivili	193	227	166	124	128	Open field vegetables
Kartul	159	137	136	145	126	Potatoes
Söödajuurvili (k.a suhkrupeet)	316	348	480	149	173	Fodder roots (incl sugar beet)
Üheaastane hein	29.6	36.0	30.9	34.0	36.7	Annual hay
Mitmeaastane hein eel- miste aastate külvidest	41.8	48.5	35.1	33.5	27.8	Perennial hay

VILJAPUUDE JA MARJAKULTUURIDE ISTANDIKE PINDALA

FRUIT AND BERRY PLANTATIONS AREA

(tuhandetes hektarites — thousand hectares)

	1980	1985	1990	1992	1993	
KOKKU	13.1	11.7	11.5	12.0	11.4	TOTAL
seemneviljalised	10.9	8.1	7.8	8.1	7.8	seed-corn fruits
luuviljalised	0.6	1.2	1.2	1.3	1.2	drupe fruits
marjakultuurid	1.6	2.4	2.5	2.6	2.4	berries

PUUVILJADE JA MARJADE KOGUSAAK

PRODUCTION OF FRUITS AND BERRIES

(tuhandetes tonnides — thousand tons)

	1980	1985	1990	1992	1993	
KOKKU	29.6	38.6	22.1	30.6	48.2	TOTAL
seemneviljalised	19.5	28.5	9.7	21.5	40.0	seed-corn fruits
luuviljalised	0.4	0.5	0.7	2.1	3.1	drupe fruits
marjakultuurid	9.7	9.6	11.7	7.0	5.1	berries

VILJAPUUDE JA MARJAKULTUURIDE SAAGIKUS

AVERAGE YIELDS OF FRUITS AND BERRIES

(tsentnerites kandeealise istandiku hektarilt — quintals per one carrying age plantation hectare)

	1980	1985	1990	1992	1993	
KOKKU	28.1	41.6	23.9	31.3	51.0	TOTAL
seemneviljalised	22.2	43.7	15.0	31.6	61.1	seed-corn fruits
luuviljalised	9.3	6.4	8.4	23.7	34.9	drupe fruits
marjakultuurid	72.7	50.4	59.5	33.4	25.3	berries

LOOMADE JA LINDUDE ARV
NUMBER OF LIVESTOCK
 (aasta lõpuks, tuhandetes — at the end of the year, thousand heads)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Veised	818.7	840.2	757.8	614.6	463.2	<i>Cattle</i>
lehmad	314.1	302.7	280.7	253.4	226.7	<i>cows</i>
Sead	1 085.5	1 073.6	959.9	541.1	424.3	<i>Pigs</i>
Lambad ja kitsed	153.8	147.7	139.8	124.2	83.3	<i>Sheep and goats</i>
Hobused	13.8	10.7	8.6	6.6	5.2	<i>Horses</i>
Linnud	6 842.7	6 911.5	6 536.5	3 418.1	3 226.1	<i>Poultry</i>

LOOMAKASVATUSSAADUSTE TOOTMINE
ANIMAL PRODUCTS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Liha, tuh t						<i>Meat, thousand tons</i>
eluskaalus	272.0	301.5	301.5	192.0	153.7	<i>live weight</i>
tapakaalus	162.2	180.1	182.5	107.9	83.7	<i>slaughtes weight</i>
Piim, tuh t	1 169.7	1 260.1	1 208.0	919.3	807.1	<i>Milk, thousand tons</i>
Munad, mln tk	541.8	528.2	547.1	456.0	345.8	<i>Eggs, million units</i>
Vill (füüsilises kaalus), t	394	279	205	311	282	<i>Wool, tons</i>

LIHA TOOTMINE
PRODUCTION OF MEAT
(tapakaalus, tuhandetes tonnides — *slaughter weight, thousand tons*)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Veiseliha	57.6	60.3	63.0	45.4	42.6	<i>Beef</i>
Sealiha	88.4	96.0	95.1	50.1	34.7	<i>Pork</i>
Lamba- ja kitseliha	2.9	3.1	2.5	1.8	1.2	<i>Lamb</i>
Linnuliha	12.8	20.2	21.6	10.3	5.1	<i>Poultry meat</i>
Küüliku- ja nutrialiha	0.5	0.5	0.3	0.3	0.1	<i>Rabbit and coypu meat</i>
KOKKU	162.2	180.1	182.5	107.9	83.7	<i>TOTAL</i>

LOOMADE JA LINDUDE PRODUKTIIVSUS
LIVESTOCK AND POULTRY PRODUCTIVITY

	1980	1985	1990	1992	1993	
Keskmine piimatoodang lehma kohta, kg	3 658	4 045	4 164	3 530	3 322	<i>Average milk yield per cow, kg</i>
Keskmine villatoodang lamba kohta aastas (füüsilises kaalus, kg)	2.6	1.8	1.5	2.2	2.3	<i>Average wool yield per sheep, kg</i>
Keskmine munatoodang kana kohta aastas (põllumajandus- ettevõtetes)	239	245	246	228	222	<i>Average egg yield per hen (in large scale farms)</i>

PÕLLUKULTUURIDE KÜLVIPIND NING VILJAPUUDE JA MARJAKULTUURIDE
ISTANDIKE PINDALA ELANIKE MAJAPIDAMISTES JA TALUDES
CULTIVATED AREA AND FRUIT AND BERRY PLANTATIONS AREA IN HOUSEHOLD PLOTS
AND PRIVATE FARMS
(tuhandetes hektarites — thousand hectares)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Kogu külvipind	86.7	88.7	173.2	338.3	530.2	Total sown area
tera- ja kaunvili	12.6	12.0	24.5	111.8	146.3	cereals and legumes
tehnilised kultuurid	-	-	0.3	2.0	1.0	industrial plants
köögivilid	2.6	1.5	3.4	4.0	4.0	vegetables
kartul	18.7	18.8	20.6	30.7	33.6	potatoes
söödakultuurid	52.8	56.4	124.4	189.8	345.3	forage crops
Viljapuude ja marjakultuuride istandike pindala	9.8	9.0	9.2	9.9	10.2	Fruit and berry plantations area

LOOMADE JA LINDUDE ARV ELANIKE MAJAPIDAMISTES JA TALUDES
NUMBERS OF LIVESTOCK AND POULTRY IN HOUSEHOLD PLOTS AND
PRIVATE FARMS
(aasta lõpuks, tuhandetes — at the end of the year, thousand heads)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Veised	108.2	111.2	111.8	128.4	143.2	Cattle
lehmad	52.7	45.4	44.7	64.7	83.3	cows
Sead	49.4	43.6	57.9	63.9	69.4	Pigs
Lambad ja kitsed	146.1	140.2	135.3	121.5	82.7	Sheep and goats
Linnud	1 461.6	942.5	1 169.7	1 437.6	1 453.7	Poultry

PÕHILISTE PÕLLUMAJANDUSSAADUSTE TOOTMINE ELANIKE MAJAPIDAMISTES JA TALUDES
PRODUCE OF MAIN AGRICULTURAL PRODUCTION IN HOUSEHOLD PLOTS AND PRIVATE FARMS
(tuhandetes tonnides — *thousand tons*)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Tera- ja kaunvili aidakaalus	35.6	30.8	63.3	160.3	342.8	<i>Cereals and legumes (dry weight)</i>
Kartul	335.1	250.1	302.4	448.4	452.0	<i>Potatoes</i>
Köögivil avamaaköögivil	53.4 48.6	49.4 41.7	62.0 53.0	64.1 54.5	61.6 52.4	<i>Vegetables open field vegetables</i>
Puuviljad ja marjad	26.1	35.3	20.3	28.5	44.6	<i>Fruit and berries</i>
Liha						<i>Meat</i>
eluskaalus	39.8	58.0	56.9	50.0	66.4	<i>live weight</i>
tapakaalus	23.3	33.1	33.4	27.8	35.3	<i>slaughter weight</i>
Piim	227.3	227.6	189.6	230.1	286.6	<i>Milk</i>
Munad, mln tk	147.9	101.7	96.0	133.5	126.5	<i>Eggs, million units</i>
Vill, t	369	255	187	303	279	<i>Wool, tons</i>
Mesi, t	426	159	482	...	...	<i>Honey, tons</i>

TOOTMINE ÜHE ELANIKU KOHTA
PRODUCTION PER INHABITANT
(kilogrammides — *kilograms*)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Teravili aidakaalus	644	473	605	388	535	<i>Cereals (dry weight)</i>
Kartul	775	542	391	433	355	<i>Potatoes</i>
Köögivil	84	82	66	51	46	<i>Vegetables</i>
Liha	110	117	115	70	55	<i>Meat</i>
Piim	791	820	763	595	532	<i>Milk</i>
Munad, tk	366	344	346	295	228	<i>Eggs, units</i>

METSAVARUD

FOREST RESOURCES

(metsafondi arvestuse andmetel 1. jaanuari seisuga — data inventory of forest resources, January 1)

	1973	1983	1988	1993	1994	
Metsamaa pindala, tuh ha	1 765.3	1 943.2	1 916.4	2 021.8	2 016.6	Forest and other wooded land, thousand hectares
sh puistud*	1 632.5	1 812.2	1 814.6	1 920.0	1 816.2	of which stands*
Puistute üldvarud, mln tm	182.9	237.1	259.7	274.0	277.4	Growing stock, million cubic metres solid volume
Puistute keskmine hektari-varu, tm/ha	112	131	143	143	153	Growing stock per hectare, cubic metres solid volume
Territooriumi metsasus, %**	36.1	40.1	40.1	47.7	47.6	Area covered with forests, %**

* 1994. a puistute pindala korraldatud metsamaast.

** Kuni 1992. a suhtena kogu territooriumi suurusesse, alates 1993. a suhtena maismaa pindalasse.

* In 1994, stands of arranged wooded land.

** Prior to 1992, the figures are given in proportion to the total area of the territory; since 1993, in proportion to the acreage of the terrestrial land.

PUISTUTE PINDALA JA METSAVARUD OKAS- JA LEHTPUUMETSADES

STANDS AND CONIFEROUS AND NON-CONIFEROUS FOREST RESOURCES

(metsafondi arvestuse andmetel 1. jaanuari seisuga — data inventory of forest resources, January 1)

	Puistute pindala, tuh ha Area of stands, thousand hectares		Puistute üldvarud, mln tm Growing stock, million cubic metres solid volume		
	1988	1993	1988	1993	
Okaspuud	1 136.7	1 137.1	175.13	180.86	Coniferous stands
Lehtpuud	674.2	675.4	84.51	96.50	Non-coniferous stands
Põõsastikud	3.7	3.7	0.04	0.04	Shrubberies
KOKKU	1 814.6	1 816.2	259.68	277.40	TOTAL

METSAMAA VALDAMISE JÄRGI**FOREST AND OTHER WOODED LAND BY OWNERSHIP**

(1. jaanuari seisuga, tuhandetes hektarites — January 1, thousand hectares)

	1988	1993	1994	
Metsamaa	1 916.4	2 021.8	2 016.6	<i>Forest and other wooded land</i>
ühiskondlik omand	1 916.4	1 951.3	1 931.6	<i>publicly owned</i>
riigiomand	1 152.2	1 170.1	1 189.3	<i>state</i>
muu	764.2	781.2	742.3	<i>other</i>
eraomand	-	70.5	85.0	<i>privately owned</i>
talumets	-	70.5	85.0	<i>farm forest</i>

PUISTUD VANUSE JÄRGI**AGE GROUP DISTRIBUTION IN STANDS**

(seisuga 1. jaanuar 1988, metsafondi arvestuse andmetel — January 1, 1988, data inventory of forest resources)

	Kasvava metsa vanusgrupid, tuh ha					Keskmine	
	Age-group standing forest, thousand hectares					rotatsioon	
	nooren- dikud	keskea- lised	valmivad	raieküp- sed ja üle- seisnud	kokku	Average rotation, years	
	young stands	middle aged	prema- mature	mature and over- mature	total		
Okaspuud	412	510	134	81	1 137		Coniferous stands
mänd ja lehis	238	363	67	43	711	101-140	pine and larch
kuusk ja muud	174	147	67	38	426	81-120	spruce and other
Lehtpuud	125	448	67	34	674		Non-coniferous stands
tamm ja muud	4	13	1	1	19	101-140	oak and other
laialehelised							broad-leaved trees
kask	78	367	45	22	512	71-80	birch
muud	43	68	21	11	143	41-80	other
Põõsastikud	3	1	-	-	4		Shrubberies
KOKKU	540	959	201	115	1 815		TOTAL

METSARAIE
GROSS FELLING
 (tuhandetes tihumeetrites — thousand cubic metres solid volume)

	1990	1991	1992	1993	
Lõppraie	1 667	1 787	1 004	1 074	<i>Final fellings</i>
Vahekasutus- ja muu raie	1 220	1 175	1 067	1 274	<i>Intermediate and other fellings</i>
Kokku raie metsamaadelt	2 887	2 962	2 071	2 348	<i>Total felling from forest and other wooded land</i>
Kõik raied kokku	2 922	3 007	2 146	2 439	<i>Grand total felling</i>
Raie intensiivsus, tm/ha	1.58	1.62	1.08	1.22	<i>Felling intensity, cubic metres per hectare</i>
Raie suhe puistute üldvarusse, %	1.09	1.12	0.77	0.85	<i>Felling from total growing stock, %</i>

METSADE UUENDAMINE JA METSAKORRALDUS
REFORESTATION AND FOREST INVENTORY
 (tuhandetes hektarites — thousand hectares)

	1990	1991	1992	1993	
Uuendamine	8.9	7.7	4.4	4.5	<i>Reforestation</i>
külv ja istutamine	7.9	6.7	3.8	4.0	<i>sowing and planting</i>
looduslikule uuenemisele kaasaaitamine	1.0	1.0	0.6	0.5	<i>contribution to natural forest renewal</i>
Metsakorraldus	236	223	184	198	<i>Forest inventory and management landing</i>

JAHILUKID

LIST OF GAME SPECIES

(loenduse andmetel 1. mai seisuga — by count data May 1)

	1980	1990	1992	1993	
Pöder	9 325	16 000	15 000	12 000	<i>Elk</i>
Punahirv	290	900	1 300	1 200	<i>Red deer</i>
Metskits	34 141	58 000	60 000	58 000	<i>Roedeer</i>
Metssiga	7 578	14 000	16 000	16 000	<i>Wild boar</i>
Pruunkaru	344	840	800	800	<i>Brown bear</i>
Hunt	108	190	400	460	<i>Wolf</i>
Ilves	370	940	1 000	1 100	<i>Lynx</i>
Rebane	4 064	6 300	7 100	7 900	<i>Fox</i>
Kährik	3 003	6 500	7 200	7 800	<i>Racoon dog</i>
Jänes	106 042	52 000	48 000	48 000	<i>Hare</i>
Orav	23 971	20 000	18 000	20 000	<i>Squirrel</i>
Metsnugis	3 579	5 000	5 500	6 100	<i>Pine marten</i>
Saarmas	337	800	1 000	1 200	<i>Otter</i>
Kobras	248	2 600	4 000	4 600	<i>Beaver</i>
Ondatra	10 798	33 000	14 000— 20 000	10 000	<i>Muskrat</i>
Nurmkana	7 698	10 700	13 000	14 000	<i>Grey partridge</i>
Mäger	1 960	2 200	2 500	2 600	<i>Badger</i>
Metsis (kuked)	1 521	2 700	3 000	3 000	<i>Capercailie</i>
Teder (kuked)	10 957	14 400	14 000	14 000	<i>Black grouse</i>
Laanepüü	26 280	24 000	20 000	21 000	<i>Hazel hen</i>
Rabapüü	...	...	300	500	<i>Willow ptarmigan</i>

KALAPÜÜK

NOMINAL CATCH

(toorkala tonnides — living weight in metric tons)

	1992	1993	
Merepiirkond	127 837	130 248	Marine areas
Atlandi ookean	127 461	130 248	<i>the Atlantic Ocean</i>
loodeosa	33	1 759	<i>northwest Atlantic</i>
kirdeosa	45 839	47 126	<i>northeast Atlantic</i>
kirdeosa Läänemereta	8 906	5 509	<i>northeast Atlantic excl the Baltic Sea</i>
Läänemeri	36 933	41 617	<i>the Baltic Sea</i>
keskvööndi idaosa	39 542	48 578	<i>eastern central Atlantic</i>
edelaosa	6 568	1 338	<i>southwest Atlantic</i>
kaguosa	33 127	31 447	<i>southeast Atlantic</i>
antarktiline osa	2 352	-	<i>antarctic Atlantic</i>
Vaikne ookean	376	-	<i>the Pacific Ocean</i>
kaguosa	376	-	<i>southeast Pacific</i>
Siseveed*	3 509	2 413	Inland waters*
KOKKU	131 346	132 661	TOTAL

* V.a kaubakala püük kalakasvandustest.

* Excluding commercial catch aquaculture.

LÄÄNEMERE KALAPÜÜK

THE BALTIC SEA FISH CATCH

(toorkala tonnides — living weight in metric tons)

	1992	1993	
Latikas	3.6	5.6	<i>Freshwater bream</i>
Säinas	97.7	187.1	<i>Orfe (=Ide)</i>
Nurg/särg	148.2	212.1	<i>Silver bream/Roach</i>
Haug	36.7	65.3	<i>Northern pike</i>
Koha	169.2	458.3	<i>Pike-perch</i>
Ahven	802.5	939.9	<i>European perch</i>
Luts	0.9	0.7	<i>Burbot</i>
Angerjas	8.4	9.9	<i>European eel</i>
Lõhe	31.2	30.9	<i>Atlantic salmon</i>
Forell	8.8	15.1	<i>Sea trout</i>
Tint	91.5	3.4	<i>European smelt</i>
Siig	9.7	7.5	<i>Pollan (=Powan)</i>
Silm	11.4	-	<i>Lamprey</i>
Lest	163.8	164.8	<i>European flounder</i>
Tursk	1 369.0	525.5	<i>Atlantic cod</i>
Tuulehaug	14.7	39.9	<i>Garfish</i>
Räim	29 556.0	32 982.5	<i>Atlantic herring</i>
Kilu	4 139.4	5 763.1	<i>European sprat</i>
Vimb	70.2	118.3	<i>Vimba</i>
Emakala	5.0	8.9	<i>Eelpout</i>
Muud	194.9	77.9	<i>Other</i>
KOKKU	36 932.8	41 616.7	TOTAL

ATLANDI Ookeani kalapüük*
THE ATLANTIC OCEAN FISH CATCH*
(toorkala tonnides — living weight in metric tons)

	1992	1993	
Moiva	31	-	Capelin
Putassuu	6 156	1 077	Blue whiting
Hammasahven	49	91	Sea bream
Meriahven	1 843	4 440	Atlantic redfish
Stauriid	45 725	55 172	Atlantic horse mackrel
Sardiin	6 782	1 152	European sardine
Skumbria	1 723	4 514	Atlantic mackrel
Tuunikala	1	-	Tuna-like fishes
Krill	2 352	-	Twaite shad
Kaheksajalgised	6 568	1 314	Octopuses
Muud	19 298	20 871	Other
KOKKU	90 528	88 631	TOTAL

* V.a Läänemeri.
* Excluding the Baltic Sea.

Sisevete kalapüük
INLAND WATERS FISH CATCH
(toorkala tonnides — living weight in metric tons)

	Veekogud Bodies of water			Kokku Total	
	Peipsi järv	Võrtsjärv	teised sise- veekogud		
	Lake Peipsi	Lake Võrtsjärv	other inland bodies of water		
Latikas	235.2	80.7	1.6	317.5	Freshwater bream
Haug	65.4	31.7	6.3	103.4	Northern pike
Koha	514.1	39.9	0.4	554.4	Pike-perch
Ahven	508.0	7.6	9.2	524.8	European perch
Luts	9.0	7.0	0.2	16.2	Burbot
Säinas	0.8	1.6	0.6	3.0	Orfe (=Ide)
Nurg/särg	42.0	-	7.8	49.8	Silver bream/Roach
Angerjas	0.2	49.2	-	49.4	European eel
Tint	502.4	-	-	502.4	European smelt
Siig	18.1	-	0.3	18.4	Pollan (=Powan)
Vimb	0.3	-	-	0.3	Vimba
Muud	138.8	106.9	27.4	273.1	Other
KOKKU	2 034.3	324.6	53.8	2 412.7	TOTAL

TÖÖSTUS INDUSTRY

1993. aastal oli tööstustoodang kehtivates hindades 14 535 miljonit krooni. 1992. aastaga võrreldes vähenes toodang 19 %.

1992. aastast määratakse ettevõtete tegevusalad, nii põhi- kui ka kõrvaltegevusalad, Eesti Rahvamajanduse Tegevusalade Klassifikaatori järgi. Selle kohaselt kuuluvad tööstusettevõtete hulka ettevõtted, mille põhitegevusala kategooria on C (kaevandamine), D (töötlemine) ja E (elektri-, gaasi- ja veevarustus). Vastavalt tegevusaladele rühmitatakse ettevõtted ka esitatavates tabelites.

Statistiliste aruannete esitamise sageduse ja mahu poolest on tööstusettevõtted jagatud kahte ossa. Esimeses osas on riiklikud, munitsipaal- ja teised ettevõtted, mis esitavad igakuulise aruande tootmise põhiaandmete kohta. Nende ettevõtete toodang moodustab ca 85 % kogu tööstustoodangust. Teises osas on lisaks valikvaatluse alusel välja valitud ettevõtted, mis esitavad ainult aastaaruande. Arvestades tööstustoodangut andvate ettevõtete üldarvu (aruandluse esitanud ja mitteesitanud, mittetegutsevad ning teiste põhitegevusalaodega ettevõtted), laiendatakse valimisse sattunud ettevõtete andmed ettevõtete üldkogumile. Nii on saadud kõik andmed tabelites "Tööstustoodang tegevusalade kaupa" ja "Tööstuse tootmislik põhivara tegevusalade kaupa".

In 1993, industrial production at current prices was 14 535 million kroons. In comparison with 1992, the industrial production decreased by 19 %.

Since 1992, all activities of enterprises are specified according to the Classification of Activities of Estonian National Economy (ERTAK). According to this classification, industrial enterprises are enterprises whose main activities belong to the category C (mining), D (manufacturing) and E (electricity, gas and water supply). The grouping of enterprises in the tables is based on industrial activities.

The enterprises are divided into two groups according to the frequency and volume of statistical accounts' presentation. State, municipal and other types of enterprises, who all submit monthly reports on their production, form the first group. The output of these enterprises make ca 85 % of the total output of industry. The second group includes the enterprises of the first group and those who submit only yearly reports on the basis of sampling. Considering the total number of manufacturing enterprises (those who have submitted reports and those who have not, inactive enterprises and those who represent other activity categories), the data of the sample enterprises are extended to the population of enterprises. All the indicators in the tables "Industrial production by field of activity" and "Manufactural fixed assets by field of activity" have been produced in this way.

TÖÖSTUSTOODANG TEGEVUSALADE KAUPA
INDUSTRIAL PRODUCTION BY FIELD OF ACTIVITY

	Toodang kehtivates hindades, mln kr	1993. a võrreldes 1992. a, %	
	<i>Volume of production in valid prices, mln kr</i>	<i>The year 1993 in comparision with the year 1992, %</i>	
TÖÖSTUS KOKKU	14 535	81.3	INDUSTRY TOTAL
Energeetika	1 845	83.7	Energetics
Mäetööstus	682	72.8	Mining
põlevkivi kaevandamine	588	79.8	mining and agglomeration of oil-shale
turba tootmine	54	103.1	extraction of peat
Töötlev tööstus	12 008	81.4	Manufacturing
Toiduainete, jookide ja tubakatoodete tootmine	5 473	78.7	Manufacture of food products, beverages and tobacco products
liha ja lihatoodete tootmine	1 382	79.9	production of meat and meat products
kala ja kalatoodete tootmine	627	107.2	production of fish and fish products
piimatoodete tootmine	1 195	49.8	manufacture of dairy products
jahu ja tangainete tootmine	51	43.1	manufacture of grain mill products
loomasööda tootmine	363	74.0	manufacture of prepared animal feeds
pagaritoodete tootmine	507	89.5	manufacture of bakery products
jookide tootmine	890	131.1	manufacture of beverages
Tekstiilitööstus	664	54.0	Manufacture of textiles
Riietusesemete tootmine	549	76.4	Manufacture of wearing apparel
Naha töötlemine ja jalatsite tootmine	211	57.9	Tanning and dressing of leather, and manufacture of footwear
jalatsite tootmine	148	59.6	manufacture of footwear
Puidu töötlemine	509	119.8	Manufacture of wood
Paberi ja pabertoodete tootmine	48	20.9	Manufacture of paper and paper products
Kemikaalide ja keemiatoodete tootmine	976	65.5	Manufacture of chemicals and chemical products
Muude mittemetallsetest maaretest toodete tootmine	539	84.8	Manufacture of other non-metallic mineral products
klaasi ja klaastoodete tootmine	112	153.2	manufacture of glass and glass products
Metalltoodete tootmine	389	153.8	Manufacture of fabricated metal products
Masinate ja seadmete tootmine	337	115.6	Manufacture of machinery and equipment
Elektrimasinate ja -aparaatide tootmine	211	71.8	Manufacture of electrical machinery and apparatus
Raadio-, televisiooni- ja sideseadmete ning -aparatuuri tootmine	78	46.7	Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
Meditiiniliste, optiliste ja muude täppisinstrumentide tootmine	118	78.2	Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
Mööbli ja muude tööstuskaupade tootmine	720	92.3	Manufacture of furniture and other manufactured goods
mööbli tootmine	652	91.2	manufacture of furniture
Kirjastamine, polügraafia ja helisalvestite tootmine	433	268.1	Publishing, printing and reproduction of recorded media
Kummi- ja plastmasstoodete tootmine	134	91.4	Manufacture of rubber products and plastic products
Mootorsõidukite ja teiste transpordivahendite tootmine	579	136.9	Manufacture of motor vehicles and other transport equipment
Muud	41	117.1	Other manufacturing n.e.c.

TÖÖSTUSE TOOTMISLIK PÕHIVARA TEGEVUSALADE KAUPA
MANUFACTURAL FIXED ASSETS BY FIELD OF ACTIVITY

(aasta lõpuks, miljonites kroonides — at the end of the year, million kroons)

	Bilansi- maksumus	Jääk- maksumus	
	Balance cost	Residuel cost	
TÖÖSTUS KOKKU	11 553	6 930	INDUSTRY TOTAL
Energeetika	2 875	1 456	Energetics
Mäetööstus	892	433	Mining
põlevkivi kaevandamine	743	371	mining and agglomeration of oil-shale
turba tootmine	117	47	extraction of peat
Töötlev tööstus	7 786	5 041	Manufacturing
Toiduainete, jookide ja tubakatoodete tootmine	2 844	1 833	Manufacture of food products beverages and tobacco products
liha ja lihatoodete tootmine	693	471	production of meat and meat products
kala ja kalatoodete tootmine	1 115	591	production of fish and fish products
piimatoodete tootmine	258	164	manufacture of dairy products
jahu ja tangainete tootmine	19	11	manufacture of grain mill products
loomasööda tootmine	99	69	manufacture of prepared animal feeds
pagaritoodete tootmine	93	63	manufacture of bakery products
jookide tootmine	289	232	manufacture of beverages
Tekstiilitööstus	453	252	Manufacture of textiles
Riietusesemete tootmine	269	208	Manufacture of wearing apparel
Naha töötlemine ja jalatsite tootmine	147	70	Tanning and dressing of leather and manufacture of footwear
jalatsite tootmine	122	55	manufacture of footwear
Puidu töötlemine	549	352	Manufacture of wood
Paberi ja pabertoodete tootmine	36	27	Manufacture of paper and paper products
Kemikaalide ja keemiatoodete tootmine	643	330	Manufacture of chemicals and chemical products
Muude mittemetalsetest maaretest toodete tootmine	929	736	Manufacture of other non-metallic mineral products
klaasi ja klaastoodete tootmine	83	61	manufacture of glass and glass products
Metalltoodete tootmine	224	165	Manufacture of fabricated metal products
Masinate ja seadmete tootmine	316	205	Manufacture of machinery and equipment
Elektrimasinate ja -aparaatide tootmine	217	112	Manufacture of electrical machinery and apparatus
Raadio-, televisiooni- ja sideseadmete ning -aparatuuri tootmine	121	72	Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
Meditisiiniliste, optiliste ja muude täppisinstrumentide tootmine	140	80	Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
Mööbli ja muude tööstuskaupade tootmine	387	258	Manufacture of furniture and other manufactured goods
mööbli tootmine	331	218	manufacture of furniture
Kirjastamine, polügraafia ja helisalvestite tootmine	130	103	Publishing, printing and reproduction of recorded media
Kummi- ja plastmasstoodete tootmine	90	70	Manufacture of rubber products and plastic products
Mootorsõidukite ja muude transpordivahendite tootmine	270	157	Manufacture of motor vehicles and other transport equipment
Muud	20	10	Other manufacturing n.e.c.

TÖÖSTUSETTEVÖTETE JAOTUS TÖÖTAJATE KESKMISE ARVU JÄRGI

DISTRIBUTION OF INDUSTRIAL ENTERPRISES BY AVERAGE NUMBER OF EMPLOYEES

(aasta lõpuks, miljonites kroonides — at the end of the year, million kroons)

	Ettevõtete osatähtsus, %	Toodangu osatähtsus, %
	<i>Number of enterprises, %</i>	<i>Volume of production, %</i>
0	22.7	1.2
1–19	52.1	7.1
20–99	17.4	10.6
100–499	6.1	32.2
500–999	1.0	18.4
1 000–...	0.7	30.5
KOKKU — TOTAL	100.0	100.0

KÜTUSTE TOOTMINE

MANUFACTURE OF FUELS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Põlevkivi, tuh t	31 334	26 406	22 486	18 849	14 915	<i>Oil shale, thousand t</i>
Kütteturvas (tingniiskuses), tuh t	918	430	648	657	468	<i>Peat for fuel, thousand t</i>
Turbabrikett, tuh t	298	150	201	142	127	<i>Peat briquette, thousand t</i>

MASINATE JA METALLTOODETE TOOTMINE

MANUFACTURE OF MACHINERY AND METAL PRODUCTS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Vahelduvvoolu elektri- mootorid pöörlemistelje kõrgusega 63–450 mm, tuh tk	309.2	285.9	204.7	66.4	20.5	<i>Electric motors (h = 63–450 mm), thousand units</i>
Jõukaabel VRG ja SRG, tuh km	6.0	7.7	14.3	1.0	0.6	<i>Power cable VRG and SRG, thousand km</i>
Installatsioonijuhe, tuh km	49.8	52.1	31.8	2.4	1.1	<i>Insulated wire and cable, thousand km</i>
Valgustusjuhe, tuh km	29.6	38.0	27.0	1.8	0.9	<i>Flex cord, thousand km</i>
Raadiojuhe, tuh km	112.2	127.8	53.6	5.3	1.6	<i>Connecting cord, thousand km</i>
Side-nõrkvoolujuhe ja montaažijuhe, tuh km	129.8	146.8	140.0	13.0	4.3	<i>Pilot cable and hook-up wire, thousand km</i>
Traat, tuh t	11.2	14.1	11.9	0.8	0.01	<i>Wire, thousand t</i>
Betoonisegistid, tk	550.0	704.0	708.0	195.0	17.0	<i>Concrete mixers, units</i>
Jõumuundurid, tuh kW	2 585.0	2 105.0	3 358.0	824.0	177.0	<i>Converters, thousand kw</i>
Ekskavaatorid, tk	2 251.0	2 115.0	1 690.0	103.0	17.0	<i>Excavators, units</i>
Tahmapuhurid, tuh tk	8.8	6.8	6.4	0.9	1.1	<i>Sootblowers, thousand units</i>
Tahmapuhurite automaatika, tk	585.0	471.0	334.0	423.0	63.0	<i>Automation for sootblowers, units</i>
Masuudipihustid, tuh tk	17.2	5.9	2.2	0.9	0.2	<i>Slack oil pulverizers, thousand units</i>

KEMIKAALIDE TOOTMINE
 MANUFACTURE OF CHEMICALS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Mineraalväetised (ümber arvutatud 100 %-lisele toimeaine sisaldusele), tuh t	267.9	243.5	215.5	59.9	13.8	Mineral fertilizers (recalculated for 100 % active agent content), thousand t
lämmastikväetised	119.2	111.8	105.8	50.2	13.6	nitrate fertilizers
fosforväetised	123.3	115.3	100.3	9.7	0.2	phosphatic fertilizers
fosforiidijahu	25.4	16.4	9.4	0.0	0.0	phosphorite flour
Väävelhape (monohüdraadina), tuh t	506.2	615.7	547.2	45.5	0.0	Sulphuric acid (as monohydrate), thousand t
Väävel, t	4 395.0	3 629.0	1 280.0	1 428.0	1 730.0	Sulphur, t
Süntetilised pesemisvahendid, tuh t	26.5	34.5	39.5	4.1	2.5	Washing powders and detergents, thousand t

METSA-, PUIT-, TSELLULOOS- JA PABERTOODETE TOOTMINE
 MANUFACTURE OF TIMBER, WOOD, PULP AND PAPER PRODUCTS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Saematerjal, tuh m ³	637.0	668.0	500.0	300.0	157.0	Sawn timber, thousand m ³
Liimitud vineer, tuh m ³	30.3	32.0	23.0	6.5	6.4	Plywood, thousand m ³
Puitkiudplaadid, tuh tingm ²	3 813.0	13 379.0	19 526.0	7 777.0	7 929.0	Fiber board, thousand conventional m ²
Puitlaastplaadid, tuh tingm ³	100.2	103.7	135.5	85.0	60.6	Particle board, thousand conventional m ³
Tselluloos, tuh t	86.5	104.1	68.4	35.0	0.0	Cellulose, thousand t
Paber, tuh t	93.1	90.3	77.3	33.4	0.6	Paper, thousand t
Papp, tuh t	4.9	4.2	4.8	1.1	0.4	Cardboard, thousand t

EHITUSMATERJALIDE TOOTMINE
MANUFACTURE OF BUILDING MATERIALS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Monteeritavad raudbetoon-konstruksioonid ja -tooted, tuh m ³	936.8	943.4	888.6	251.9	138.9	Prefabricated ferroconcrete constructions, thousand m ³
Seinamaterjalid, mln tingtelist sh ehitustellised	607.8	583.7	693.3	355.5	101.2	Wall materials, million conventional bricks of which building bricks
Tsement, tuh t	1 213.0	1 094.0	938.0	483.0	354.0	Cement, thousand t
Pehme katusematerjal, tuh m ²	34 226.0	36 039.0	23 724.0	1 957.0	35.0	Soft roofing, thousand m ²
Eterniit, mln tingplaati	57.9	72.0	69.2	35.1	10.0	Eternite (asbestos-cement), million conventional tiles
Katusekivid, tuh m ² kaetud pinda	28.0	10.0	33.0	483.0	334.0	Roofing slates, thousand m ²
Aknaklaas, tuh m ²	1 987.0	2 297.0	1 638.0	784.0	731.0	Window glass, thousand m ²
Mineraalvatt ja tooted sellest, tuh m ³	265.0	293.0	226.0	59.0	5.0	Mineral wool and manufactures thereof, thousand m ³
Lubi, tuh t	210.0	212.0	185.0	92.0	21.0	Lime, thousand t

KERGETÖÖSTUSKAUPADE TOOTMINE
MANUFACTURES OF LIGHT INDUSTRY

	1980	1985	1990	1992	1993	
Riie, tuh m ²	206 266	237 834	213 384	132 252	61 939	Fabrics, thousand m ²
puuvillane riie	178 438	197 846	169 153	111 331	55 473	cotton
villane riie	7 071	7 520	7 118	3 517	797	woolen
linane riie	7 999	11 444	10 488	4 885	1 877	linen
siidriie	6 868	8 570	6 453	787	76	silk
lausriie	5 890	12 454	20 172	11 732	3 716	nonwovens
Trikootooted, tuh tk	18 539	22 178	22 979	16 339	6 265	Knitwear, thousand units
Sukad ja sokid, tuh paari	14 140	15 497	18 700	11 708	7 885	Hosiery, thousand pairs
Jalatsid, tuh paari	5 791	5 758	7 209	3 208	1 035	Footwear, thousand pairs
Vaibad ja vaipooted, tuh m ²	3 268	4 714	6 111	2 400	2 731	Carpets, thousand m ²

KULTUURI- JA OLMEKAUPADE TOOTMINE
MANUFACTURE OF ARTICLES OF CULTURAL NEED AND HOUSEHOLD APPLIANCES

	1980	1985	1990	1992	1993	
Elektriradiaatorid, tuh tk	54.0	81.0	84.9	43.4	20.9	Electric radiators, thousands
Fotoimpulsslambid, tuh tk	126.6	141.9	158.4	55.9	12.3	Photographic flashlights, thousand units
Malmnõud (emailitud), t	307.0	254.0	5.0	29.0	41.0	Enamelled cast-iron dishes, t
Alumiiniumnõud (stantsitud), t	435.0	411.0	431.0	6.0	5.0	Stamped aluminium ware, t
Tuletikud, tuh tingkasti	911.6	971.9	790.6	436.3	158.2	Matches, thousand conventional boxes
Suusad, tuh paari	885.0	939.0	1 020.0	253.0	207.0	Skis, thousand pairs
Kontsertklaverid, tk	281.0	280.0	188.0	68.0	52.0	Grand pianos, units
Kabinetklaverid, tk	190.0	190.0	155.0	81.0	46.0	Upright pianos, units
Kandled, tk	181.0	200.0	211.0	43.0	267.0	Table harps, units

TOIDUAINETE TOOTMINE
MANUFACTURE OF FOODSTUFFS

	1980	1985	1990	1992	1993	
Liha (k.a I kat subproduktid), tuh t	150.3	173.2	159.8	95.0	49.6	Meat (incl by-products of I category), thousand t
veise- ja vasikaliha	55.0	59.9	58.5	43.4	26.4	beef and veal
sealiha	74.7	87.4	78.1	42.8	20.2	pork
lambaliha	2.2	3.1	2.4	0.7	0.2	mutton
linnuliha	11.0	14.2	14.5	4.8	0.8	poultry
muud lihaliigid	7.4	8.6	6.3	3.3	2.0	other
Vorsttooted, tuh t	45.0	48.5	48.1	35.0	34.0	Sausages, thousand t
Lihapooltooted, tuh t	22.7	28.3	27.4	13.7	12.3	Semimanufactured meat products, thousand t
Kalatooted (k.a konservid), tuh t	310.8	282.5	233.2	92.5	97.8	Fish products (incl canned fish), thousand t
Või, tuh t	30.4	32.0	29.4	26.8	23.1	Butter, thousand t
Täispiimatooted (ümbär arvutatud piimaks), tuh t	305.7	384.3	412.1	149.2	130.8	Whole milk products (as reconverted to milk), thousand t
Juust, tuh t	12.1	15.2	16.3	9.7	8.8	Cheese, thousand t
Jäätis, tuh t	5.2	5.7	5.8	1.4	0.9	Ice-cream, thousand t
Margariin ja segarasvad, tuh t	6.9	7.4	6.6	1.6	0.6	Margarine and mixed cooking fats, thousand t
Konservid, mln tingkarpi	316.8	337.1	324.3	124.9	84.7	Canned food, million conventional cans
lihakonservid	10.1	16.2	17.5	12.1	3.1	meat
kalakonservid	233.9	246.6	234.5	82.1	62.0	fish
kõögiviljakonservid	30.6	29.8	17.8	14.1	4.7	vegetable
puuviljakonservid (k.a mahlad)	18.7	22.7	31.2	10.0	10.1	fruit (incl juice)
piimakonservid	14.9	13.5	13.2	2.7	2.8	milk
Leiva- ja saiatooted, tuh t	189.2	173.4	151.0	138.6	111.7	Bread and pastry, thousand t
Kondiitritoored, tuh t	46.5	47.9	51.4	14.9	15.0	Confectionery, thousand t
sh suhkrutoored	37.0	36.9	36.5	9.9	10.8	of which sugar products
Jahu, tuh t	177.9	188.2	158.5	152.9	86.0	Flour, thousand t
Makarontoored, tuh t	6.0	6.3	5.9	6.0	1.5	Macaroni products, thousand t
Tärklis, tuh t	2.6	2.4	1.1	1.2	0.7	Starch, thousand t
Siirup, tuh t	4.6	5.2	4.9	0.9	1.5	Syrup, thousand t
Karastusjoogid, tuh hl	399.0	459.0	462.0	156.0	224.0	Soft drinks, thousand hl
Mineraalvesi, tuh hl	134.0	153.0	186.0	55.0	20.0	Mineral water, thousand hl
Toorpiiritus, tuh hl	145.0	129.0	82.0	71.0	94.0	Crude spirits, thousand hl
Viin ja teised piiritusjoogid, tuh hl	223.0	204.0	147.0	212.0	168.0	Distilled spirits, thousand hl
Vein, tuh hl	358.0	222.0	37.0	21.0	13.0	Wine, thousand hl
Õlu, tuh hl	889.0	923.0	769.0	426.0	419.0	Beer, thousand hl

KÜTUS JA ENERGIA

FUELS AND ENERGY

Eesti energiatarbimine hõlmab elektrienergiat, soojusenergiat ja vahetult tarbitavat kütust. 1993. aastal moodustas elektrienergia 16 %, soojusenergia 40 %, tahke-, vedel- ja gaaskütuse vahetu tarbimine 44 % energia lõpptarbimisest. Energia tarbimine on näidatud teradžaulides.

Primaarse energia (põlevkivi, turvas ja küttepuud) toodang 1993. aastal oli 138 161 teradžauli, millest põlevkivi moodustas 92 %. Võrreldes eelmiste aastatega on põlevkivitoodang vähenenud. Põlevkivi kasutatakse põhiliselt elektrienergia tootmiseks, vähemal määral ka keemiatööstuses ja soojusenergia tootmiseks.

Kütuse import 1993. aastal oli 95 998 teradžauli. Imporditava kütuse hulgas moodustas vedelkütus 66 % ja gaas 16 %. Viimastel aastatel on tunduvalt vähenenud maagaasi import.

Energia tootmine ja tarbimine on eelmiste aastatega võrreldes vähenenud. Eesti energiabilansis on kütuse tarbimine 1993. aastal võrreldes 1990. aastaga 45 % väiksem. Tunduvalt vähem toodeti elektrienergiat. Elektrijaamad töötasid alakoormusega, paigaldatud võimsust kasutati 88 % ulatuses. Peamised elektrienergia tootjad olid RE Eesti Energia soojuselektrijaamad. Need elektrijaamad tootsid 1993. aastal 99 % kogu Eestis toodetavast elektrienergiast.

Soojusenergiat saadi põhiliselt raskel ja kergel kütteõlil, gaaskütusel ja kivisöel töötavatest katlamajadest. Need katlamajad väljastasid 1993. aastal 81 % kogu katlamajade poolt toodetavast soojusenergiast. Kohalikul kütusel (põlevkivi, põlevkiviõli, turvas, küttepuud, puiduhake, puidujäätmed) väljastati 17 % soojusenergiast. Minimaalselt kasutati elektrikatlad. Tööstuses on kasutusel nii suure kui ka väikese võimsusega katlamajad. Katlamajad, mille katelde summaarne võimsus ületab 20 MW, väljastasid 39 % soojusenergiast ja katlamajad summaarse võimsusega alla 20 MW — 61 %. Põllumajanduses on põhiliselt väikesed katlamajad katelde summaarse võimsusega kuni 5 MW. Need katlamajad väljastasid 82 % põllumajanduses toodetavast soojusenergiast.

Alates 1993. aastast on kütuse ja energia toodangu ja tarbimise andmed kogutud valikmeetodil, lähtudes Eesti ettevõttereegistri statistilisest profiilist. Üldkogumi moodustanud ettevõtted on grupeeritud Eesti Rahvamajanduse Tegevusalade Klassifikaatori alusel.

Valimi moodustamisel on aluseks võetud ettevõtte põhitegevusala ja töötajate arv. Andmeid koguti kõigilt ettevõtetelt ja toimlatelt, mille põhitegevusala ERTAK-i järgi on energeetika, kõigilt riikliku ja munitsipaalomandivormiga ettevõtetelt ning teistelt muu omandivormiga ettevõtetelt. Nende ettevõtete kütuse ja elektrienergia toodang moodustab 100 % kogu kütuse ja elektrienergia toodangust, soojusenergia toodangu ja kütuse tarbimise osas on hõlmatud ligikaudu 80 %. Puuduv osa on laiendatud üldkogumile. Kütuse tarbimise andmed iga kütuseliigi kohta on kontrollitud, lähtudes ressursidest (toodang, import, eksport, kadu, jääk).

Kuni 1991. aastani on kütuse ja energia impordi ja ekspordi andmed saadud ettevõtete ja organisatsioonide aruannete alusel. 1992.–1993. aasta kohta on kasutatud tollistatistika andmeid, mida on täiendatud ettevõtete esitatud andmetega (elekter, gaas ja muud). Elektrienergia bilansi koostamisel on kasutatud "Energiamüügi" andmeid.

Kütuse tarbimist on vaadeldud ettevõtetes, mille tegevusala ERTAK-i järgi on tööstus, ehitus, põllumajandus, transport ja muud. Tegevusala "põllumajandus" kohta esitatakse andmed riigi-, rahva-, kooperatiivsete ja eraettevõtete tegevusest. Põllumajanduslike eraettevõtete (talude) autobensiini ja diislikütuse tarbimine on arvatud valiktalude andmetel. Elanike kütusetarbimisena on arvestatud spetsiaalsete kütust müüvate ettevõtete ja teiste ettevõtete poolt elanikele müüdud kütusekogused.

Energy consumption of Estonia contains electric energy, heat energy and immediate consumption of fuels. In the final consumption of energy in 1993, the electric energy made 16 %, the heat energy 40 %, the immediate consumption of solid fuels, liquid fuels and gas 44 %.

Production of primary energy in 1993 was 138 161 terajoules, of which oil-shale made 92 %. The most important energy sources in Estonia are oil-shale, peat and firewood. The figures show a decrease in the production of oil-shale in the last few years. Oil-shale has mainly been consumed for electricity generation and, to a smaller extent, also for chemical and heat production.

Imports of fuels in 1993 were 95 998 terajoules. In the structure of imported fuels, liquid fuels form 66 % and gas 16 %. During the last few years, imports of gas have decreased.

Production as well as consumption of energy is showing a tendency to decrease. In the energy balance of Estonia, the consumption of fuels decreased by 45 % in comparison with 1990. The production of electric energy decreased essentially. The electric stations were working underloaded, not more than 88 % of the installed capacity was used. The electric stations of the state enterprise "Eesti Energia" are the main producers of electric energy. In 1993, these stations produced 99 % of the total production of electric energy of Estonia.

Heat energy was mainly obtained from boiler houses based on heavy and light fuel oil, gaseous fuels and coal. In 1993, these boiler houses produced 81 % of the total production of heat energy of the boiler houses. The boiler houses based on local fuels (oil-shale, shale oil, peat, firewood, wood-waste) produced 17 % of the heat energy. Electric boilers were used to the minimum extent. In industry, boilers both with large and small capacity are used. The boiler houses with the summary capacity of more than 20 MW produced 39 % of the total production of heat energy, the boiler houses with the summary capacity of less than 20 MW — 61 %. In agriculture, the mainly used types are small boiler houses with the summary capacity up to 5 MW. These boiler houses produced 82 % of the total production of heat energy in agriculture.

Since the annual report of 1993, the data about production and consumption of fuels and energy have been collected using the sample survey method based on the statistical profile of Estonian Enterprises Register (EER). Enterprises, forming a population, have been arranged into groups according to the Classifications of Activities of Estonian National Economy (ERTAK).

The sampling is based on the type of an enterprise and the number of employees. When forming the samples, it was presupposed that the data will be presented by all the enterprises and establishments, which basic activity is energetics by ERTAK, all other state and municipal enterprises and other enterprises.

Production of fuels and electric energy by these enterprises make 100 % of the total production of fuels and electric energy. As to the production of heat energy and consumption of fuels, the coverage is approximately 80 %. All the data are extended to the population. Data about the consumption of fuels are checked up according to the resources (production, imports, exports, waste, stock change).

The data about imports and exports till 1991 are obtained from the accounts of enterprises and organizations. For 1992–1993, data from customs statistics database are used, which are completed with the data from special accounts of enterprises and organizations (electric energy, gas and other). To strike a balance of electric energy, the data of "Energy Sales Enterprise" are used.

Consumption of fuels is observed in those enterprises, which belong by ERTAK to the following activities: industry, construction, agriculture, transport and other. The "agriculture" includes the data on state, national, co-operative and private enterprises. The consumption of motor gasoline and diesel oil by private agricultural enterprises (farms) are calculated by using the data on those farms included in a sample.

Private consumption in households is calculated by using the data on the quantities of fuels, which were sold for private users by special sales enterprises and by other fuel sales enterprises.

ENERGIASEADMED

ENERGY EQUIPMENT

(aasta lõpuks — at the end of the year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Energiaseadmete võimsus						Capacity of energy equipment
Elektrijaamad, MW*						Electric power stations MW*
elektriline võimsus**	3 334	3 424	3 425	3 405	3 332	electrical capacity**
soojusvõimsus**	2 481	2 877	3 024	3 086	3 020	thermal capacity**
Katlamajad, MW***	9 731	12 974	12 520	11 777	11 387	Heating plants, MW***
sealhulgas töötavad:						of which working with:
tahkekütusel	1 362	2 076	1 845	1 890	1 857	solid fuels
vedelkütusel	6 520	8 123	7 690	6 904	6 719	liquid fuels
gaaskütusel	1 849	2 725	2 835	2 777	2 591	gaseous fuels
elektrienergia	-	50	150	206	220	electric energy
Gaasitorujuhtmete pikkus, km	1 055	1 120	1 299	1 562	1 965	Length of pipelines for gas transport, km
magistraaljuhtmed****	643	664	664	664	925	transmission pipelines****
jaotusvõrgud	412	456	635	898	1 040	distribution systems

* Paigaldatud võimsus.

** Üldkasutatavad jõujaamad ja ettevõtete jõujaamad.

*** Keskkatlamajad ja ettevõtete katlamajad.

**** Torujuhtmete pikkus riigipiirilt linnadeni.

* Installed capacity.

** Public power stations and power stations of enterprises.

*** Central heating plants and boiler houses of enterprises.

**** Length of pipelines from border to towns.

ENERGIABILANSS

ENERGY BALANCE SHEET

(teradžaulides* — terajoules*)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Jääk aasta alguseks	44 962	102 351	75 385	41 649	42 089	<i>In stocks at the beginning of the year</i>
Primaarse energia tootmine	311 008	262 676	223 636	184 595	138 161	<i>Production of primary energy</i>
põlevkivi	296 441	250 542	209 596	170 730	126 705	<i>oil-shale</i>
turvas	9 233	4 279	6 155	6 418	4 175	<i>peat</i>
küttepuud	4 220	6 243	6 976	6 301	6 215	<i>firewood</i>
puidujäätmed	1 114	1 612	909	1 143	1 060	<i>wood waste</i>
hüdroelektrienergia	-	-	-	3	6	<i>hydro-electric energy</i>
Import	160 003	203 177	221 642	110 997	95 998	<i>Imports</i>
kivisüsi ja koks	12 984	11 255	9 409	6 273	1 202	<i>coal and coke</i>
põlevkivi	19 110	21 396	22 012	17 088	15 885	<i>oil-shale</i>
autobensiin	21 133	20 898	23 858	9 379	10 336	<i>motor gasoline</i>
diislikütus	23 096	30 131	27 024	16 443	18 754	<i>diesel oil</i>
lennukipetroot	1 612	1 553	1 583	528	1 236	<i>aviation gasoline</i>
raske kütteõli**	45 682	61 019	75 028	29 808	31 204	<i>heavy fuel oil**</i>
kerge kütteõli***	5 129	6 009	4 719	791	2 153	<i>light fuel oil***</i>
maagaas	28 372	44 340	51 175	30 013	14 892	<i>natural gas</i>
vedelgaas	1 553	1 612	1 524	674	336	<i>liquefied gas</i>
elektrienergia****	1 332	4 964	5 310	-	-	<i>electric energy****</i>
Eksport	56 715	49 505	36 462	17 850	9 468	<i>Exports</i>
põlevkivi	12 281	9 438	850	234	17	<i>oil-shale</i>
põlevkivikoks	1 319	1 436	1 290	821	986	<i>oil-shale coke</i>
diislikütus	352	2 110	1 290	528	925	<i>diesel oil</i>
raske kütteõli	233	950	1 284	410	720	<i>heavy fuel oil</i>
põlevkiviõli	-	-	879	3 283	-	<i>shale oil</i>
põlevkivigaas	2 667	352	-	-	-	<i>oil-shale gas</i>
muu kütus	-	-	352	-	1 075	<i>other fuels</i>
elektrienergia	39 863	35 219	30 517	12 574	5 745	<i>electric energy</i>
Primaarse energia tarbimine	405 035	411 688	412 099	275 338	226 827	<i>Consumption of primary energy</i>
elektrienergia tootmine	214 784	192 713	188 317	131 455	98 846	<i>electricity generation</i>
soojusenergia tootmine	82 273	96 371	104 197	66 563	53 221	<i>heat generation</i>
muundamine teisteks kütuseliikideks ^{5*}	41 386	14 498	12 105	27 288	27 162	<i>conversion to other forms of fuel^{5*}</i>
mitteenergeetilised vajadused ^{6*}	14 215	30 131	29 075	6 565	3 082	<i>non-energy use^{6*}</i>
vahetu tootmistarve	28 255	52 182	49 212	27 494	29 034	<i>production needs</i>
elamumajanduse, sotsiaal- vajaduste, elanike tarbeks	24 122	25 793	29 193	15 973	15 482	<i>services and household</i>
Kütuse kadu ^{7*}	1 436	3 312	4 514	1 964	731	<i>Losses of fuels^{7*}</i>
Jääk aasta lõpuks	52 787	103 699	67 588	42 089	39 222	<i>In stocks at the end of the year</i>

* 1992. aastani on kütus teradžaulidesse ümber arvutatud kivisöe ekvivalendist lähtudes (1 tce = 29.31 GJ), 1993. aastal on kasutatud kütuse tegelikke kütteväärtusi (kJ/kg, gaasi puhul kJ/m³).
— Until 1992, fuels have been recalculated into terajoules according to the coal equivalent (1 tce = 29.31 GJ), in 1993, the actual calorific value has been used (kJ/kg or kJ/m³ for gas).

** Raske kütteõli erikaaluga 0.870 ja enam. — Heavy fuel oil with the specific gravity of 0.870 and over.

*** Kerge kütteõli erikaaluga kuni 0.870. — Light fuel oil with the specific gravity of up to 0.870.

**** 1 GWh = 3.6 TJ. — 1 GWh = 3.6 TJ.

^{5*} Turbabriketi, põlevkivigaasi, põlevkivikoksi ja põlevkiviõli tootmiseks. — For peat briquette, oil-shale gas, oil-shale coke and shale oil production.

^{6*} Keemiatoodete tootmiseks. — For chemical production.

^{7*} Kadu transportimisel, hoidmisel ja jaotamisel. — Losses in transport, preservation and distribution.

ELEKTRIENERGIA BILANSS

ELECTRIC ENERGY BALANCE SHEET

(gigavatt-tundides — gigavatt-hours)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Tootmine						Production
bruto [*]	18 898	17 827	17 181	11 831	9 117	gross [*]
neto ^{**}	17 163	16 126	15 448	10 437	7 993	net ^{**}
Import	370	1 379	1 475	-	-	Imports
Venemaa	198	1 352	1 352	-	-	Russia
Läti	172	27	123	-	-	Latvia
Tarbimine	5 500	6 605	7 299	5 916	4 927	Consumption
tööstus ^{***}	2 992	3 345	3 450	2 487	1 990	industry ^{***}
ehitus	83	98	84	79	50	construction
põllumajandus ^{****}	1 182	1 585	2 006	1 101	784	agriculture ^{****}
transport	138	171	174	165	137	transport
elamumajandus	514	734	881	1 230	1 095	households
muud harud ^{5*}	591	672	704	854	871	other branches ^{5*}
Elektrijaamade omatarve	1 735	1 701	1 733	1 394	1 124	Own use by electric stations
Kadu ^{6*}	960	1 117	1 147	1 029	1 470	Losses ^{6*}
Eksport	11 073	9 783	8 477	3 492	1 596	Exports
Venemaa	5 715	5 092	4 959	229	391	Russia
Läti	5 358	4 691	3 518	3 263	1 205	Latvia

* K.a elektrijaamade omatarve.

** V.a elektrijaamade omatarve.

*** K.a mäetööstus, v.a elektrijaamade omatarve.

**** 1990. aastani on kaasa arvatud põllumajanduslik abitööstus, 1992. ja 1993. aastal on see osa lülitatud harusse Tööstus.

5* K.a välisvalgustus.

6* Kadu elektrivõrkudes.

* Including the own use by electric stations.

** Excluding the own use by electric stations.

*** Including the mining industry, excluding the own use by electric stations.

**** Until 1990, including the agricultural additional industry, in 1992 and 1993 it is included to the branch "Industry".

5* Including public lighting.

6* Losses in electric networks.

SOOJUSENERGIA BILANSS
HEAT ENERGY BALANCE SHEET
(gigavatt-tundides* — gigavatt-hours*)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Tootmine	19 629	22 684	25 534	18 021	13 676	<i>Production</i>
elektrijaamad**	6 180	6 449	7 138	5 023	4 363	<i>electric stations**</i>
katlamajad	13 449	16 235	18 396	12 998	9 313	<i>heating plants</i>
Tarbimine	19 189	22 025	24 972	16 816	12 745	<i>Consumption</i>
tööstus***	9 746	11 978	12 584	8 273	7 079	<i>industry***</i>
ehitus	1 253	1 001	1 035	458	72	<i>construction</i>
põllumajandus****	1 322	2 021	3 711	1 833	253	<i>agriculture****</i>
transport	509	648	686	450	245	<i>transport</i>
elamumajandus	6 028	5 220	5 612	4 877	4 580	<i>households</i>
muud harud	331	1 157	1 344	925	516	<i>other branches</i>
Kadu ^{5*}	440	659	562	1 205	931	<i>Losses^{5*}</i>

* 1 GWh = 0.8598 Tcal = 3.6 TJ.

** V.a elektrijaamade omatarve elektrienergia tootmiseks.

*** K.a mäetööstus.

**** 1990. aastani on kaasa arvatud põllumajanduslik abitööstus, 1992. ja 1993. aastal on see osa on lülitatud harusse Tööstus.

^{5*} Kadu tootjate juures.

* 1 GWh = 0.8598 Tcal = 3.6 TJ.

** Excluding the own use by electric stations for electric energy generation.

*** Including the mining industry.

**** Until 1990, including the agricultural additional industry, in 1992 and 1993 it is included to the branch "Industry".

^{5*} Losses at the producers.

ENERGIA LÖPPTARBIMINE*
FINAL ENERGY CONSUMPTION*

	1980	1985	1990	1992	1993	
Teradžaulides						Terajoules
Tahkekütus**	26 002	25 791	21 689	14 982	10 241	Solid fuels**
Vedelkütus***	63 935	69 546	66 071	34 266	36 376	Liquid fuels***
transpordivahendite mootorikütus	36 696	34 644	37 487	21 689	26 187	motor fuels in transport vehicles
Gaaskütus****	7 369	10 049	9 504	5 789	4 154	Gaseous fuels****
transpordivahendite mootorikütus	34	80	172	117	82	motor fuels in transport vehicles
Elektrienergia	19 805	22 359	26 277	21 298	17 737	Electric energy
Soojusenergia	69 085	79 302	89 895	60 538	45 882	Heat energy
KOKKU	186 196	207 047	213 436	136 873	114 390	TOTAL
Protsentides						Percentage
Tahkekütus**	14.0	12.5	10.2	11.0	9.0	Solid fuels**
Vedelkütus***	34.3	33.6	30.9	25.0	31.8	Liquid fuels***
transpordivahendite mootorikütus	18.7	15.7	16.7	15.8	22.9	motor fuels in transport vehicles
Gaaskütus****	4.0	4.8	4.5	4.2	3.6	Gaseous fuels****
transpordivahendite mootorikütus	0.0	0.0	0.1	0.1	0.1	motor fuels in transport vehicles
Elektrienergia	10.6	10.8	12.3	15.6	15.5	Electric energy
Soojusenergia	37.1	38.3	42.1	44.2	40.1	Heat energy
KOKKU	100	100	100	100	100	TOTAL

* V.a kütuse tarbimine mitteenergia vajadusteks, kaod energia muundamisel, transportimisel, hoidmisel ja jaotamisel.

** Kivisüsi, koks, põlevkivi, turvas, küttepuud, puidujäätmed.

*** Raske kütteõli, kerge kütteõli, mootorikütus.

**** Maagaas, vedelgaas.

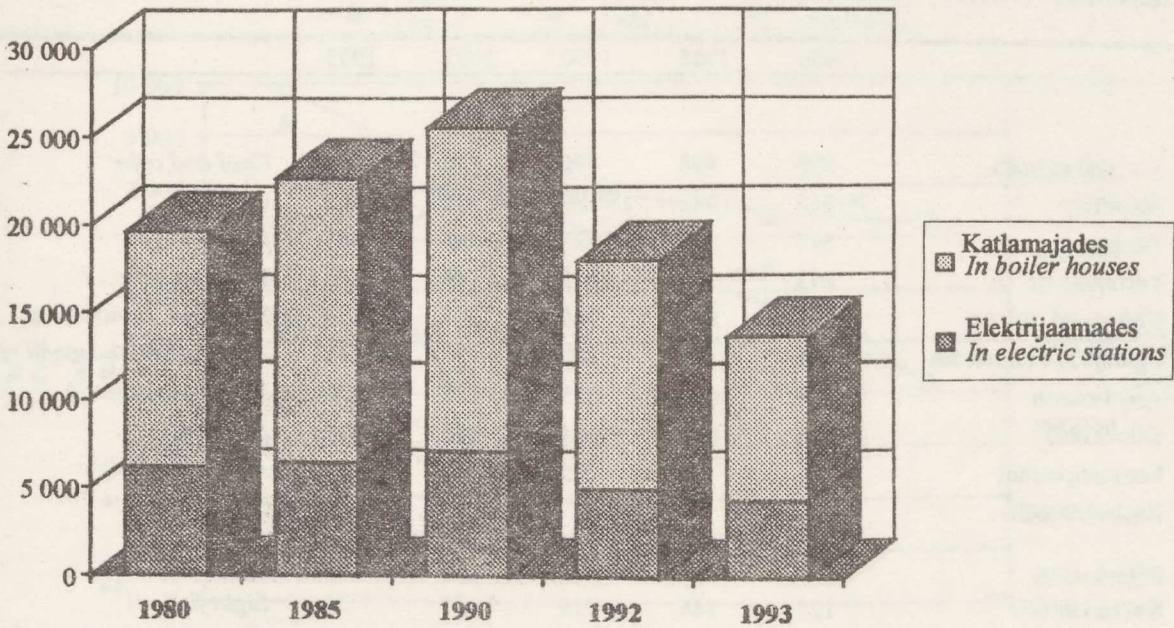
* Excluding consumption of fuels for non-energy use, losses in energy conversion, transport, preservation and distribution.

** Coal, coke, oil-shale, peat, firewood, waste wood.

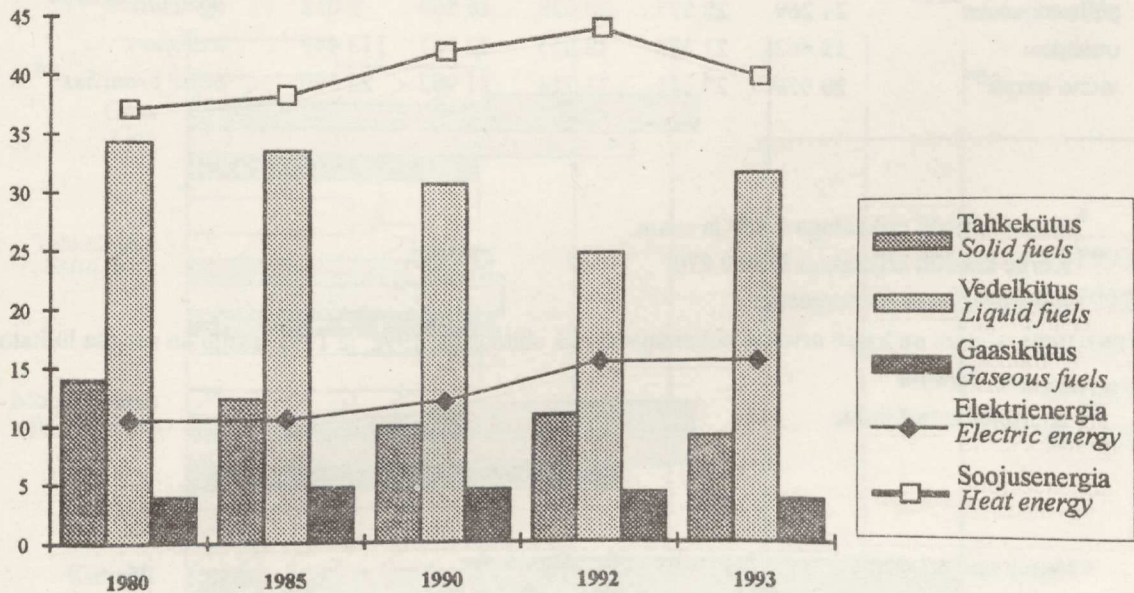
*** Heavy fuel oil, light fuel oil, motor fuels.

**** Natural gas, liquefied gas.

SOOJUSENERGIA TOOTMINE, GWh
PRODUCTION OF HEAT ENERGY, GWh



ENERGIA LÖPPTARBIMINE, %
FINAL ENERGY CONSUMPTION, %



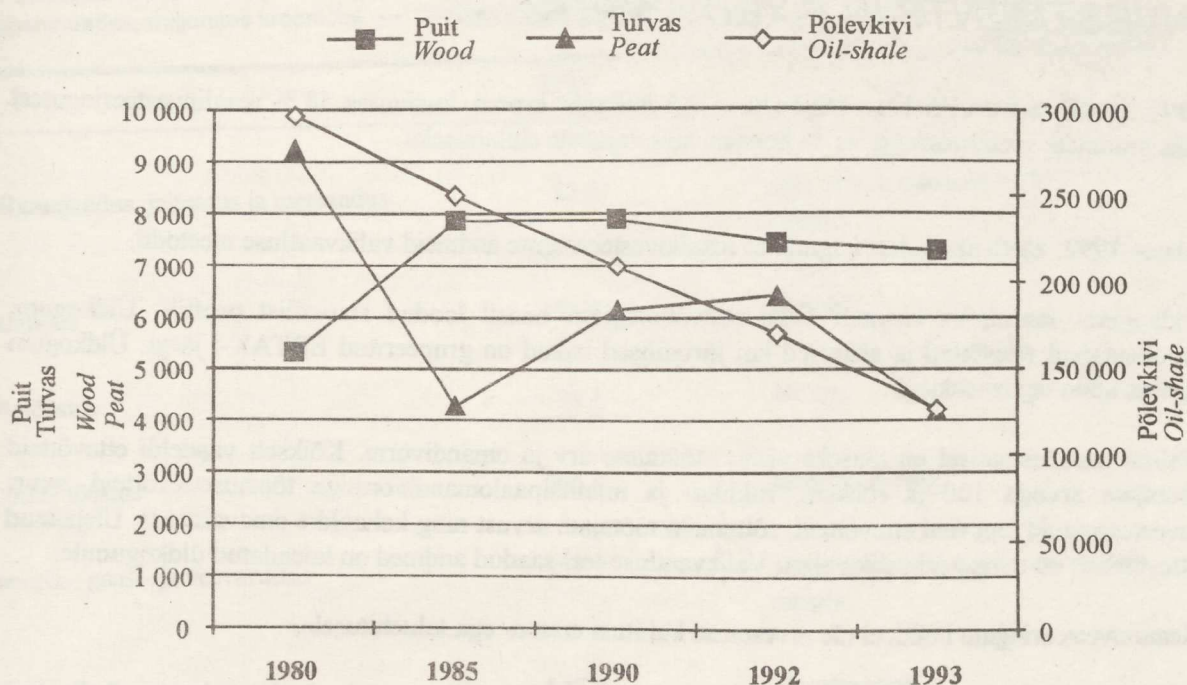
KÜTUSE TARBIMINE
CONSUMPTION OF FUELS
(tuhandetes tonnides — thousand tons)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Kivisüsi ja koks	508	498	396	239	136	Coal and coke
Põlevkivi	30 818	27 042	25 699	20 502	16 465	Oil-shale
Turvas	847	568	533	405	386	Peat
Turbabrikett	293	158	205	148	116	Peat briquette
Küttepuud, tuh tm	690	875	945	857	858	Firewood, thousand m ³
Puidujäätmed, tuh tm	166	180	120	151	149	Wood waste, thousand m ³
Autobensiin	507	486	523	228	235	Motor gasoline
Diislikütus	566	673	604	385	414	Diesel oil
Lennukipetrool	36	34	35	12	26	Aviation gasoline
Raske kütteõli				753	806	Heavy fuel oil*
	1 315	1 537	1 838			
Põlevkiviõli				207	173	Shale oil
Kerge kütteõli**	125	144	118	23	52	Light fuel oil**
Maagaas, mln m ³	825	1 316	1 516	890	441	Natural gas, million m ³
Põlevkivigaas, mln m ³	266	189	-	-	-	Shale gas, million m ³
Vedelgaas	34	36	34	13	8	Liquefied gas
Muu kütus, TJ	6 000	6 009	6 595	938	3 527	Other fuels, TJ
KOKKU, TJ	468 520	460 636	456 562	303 241	246 231	TOTAL, TJ
sealhulgas haruti:						of which:
tööstus***	394 102	376 135	367 811	250 161	199 307	industry***
ehitus	9 731	7 445	8 353	2 257	2 073	construction
põllumajandus****	24 269	28 577	30 629	16 560	9 012	agriculture****
transport	19 462	21 338	18 055	12 281	13 449	transport
muud harud ^{5*}	20 956	27 141	31 714	21 982	22 390	other branches ^{5*}

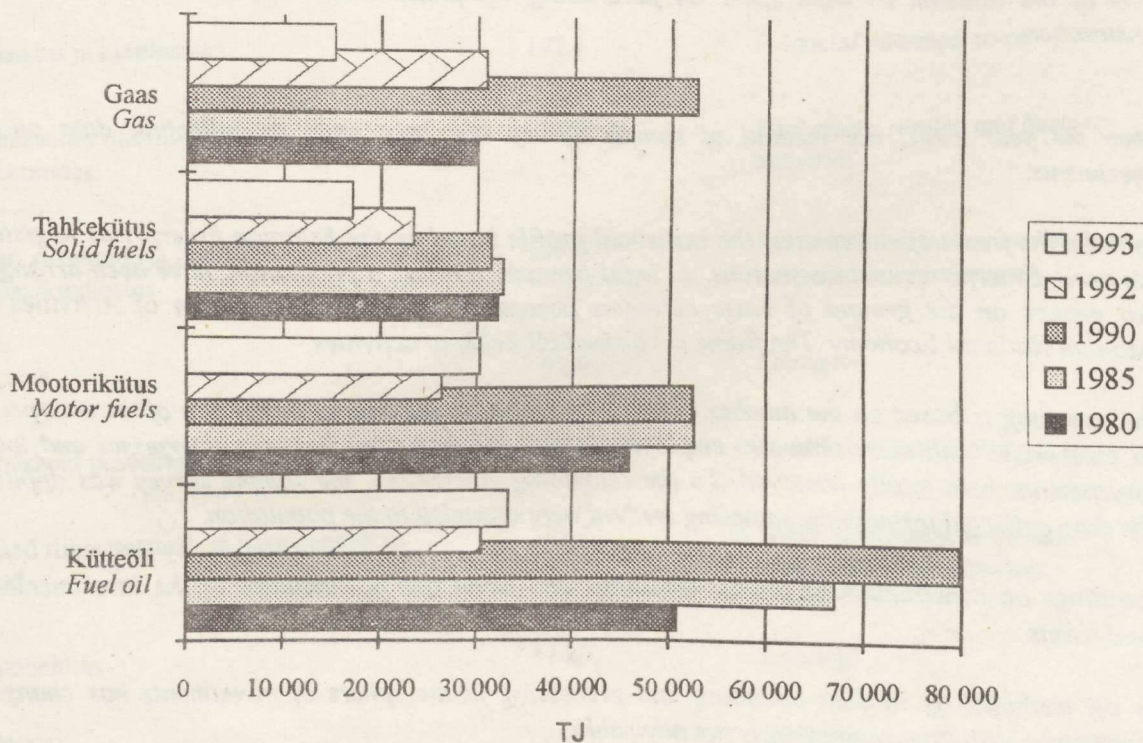
* Raske kütteõli erikaaluga 0.870 ja enam.
** Kerge kütteõli erikaaluga kuni 0.870.
*** K.a mäetööstus ja energeetika.
**** 1990. aastani on kaasa arvatud põllumajanduslik abitööstus, 1992. ja 1993. aastal on see osa lülitatud
harusse Tööstus.
^{5*} K.a elanike tarbimine.

* Heavy fuel oil with the specific gravity of 0.870 and over.
** Light fuel oil with the specific gravity of up to 0.870.
*** Including mining industry and energetics.
**** Until 1990, including the agricultural additional industry, in 1992 and 1993 it is included to the branch
"Industry".
^{5*} Including private consumption in households.

PRIMAARSE KÜTUSE TOODANG, teradžaulides
 PRODUCTION OF PRIMARY FUELS, in terajoules



KÜTUSE IMPORT, teradžaulides
 IMPORTS OF FUELS, in terajoules



REAALINVESTEEERINGUD

INVESTMENTS IN FIXED ASSETS

1993. aastal investeeriti Eesti majandusse 3,5 miljardit krooni, kusjuures 58 % reaalinvesteeringutest läks scadmete soetamiseks ja 41 % hoonete ning rajatiste ehitamiseks.

Alates 1992. aasta aruandest kogutakse reaalinvesteeringute andmeid valikvaatluse meetodil.

Üldkogumi saamiseks kasutati Eesti ettevõttereistri baasil loodud statistilist profiili. Üldkogumi moodustanud ettevõtted ja asutused kui juriidilised isikud on grupeeritud ERTAK-i järgi. Üldkogum haaras kõiki tegevusalasid.

Valimi moodustamisel on aluseks võetud töötajate arv ja omandivorm. Kõikselt vaadeldi ettevõtteid töötajate arvuga 100 ja rohkem, riikliku- ja munitsipaalomandivormiga tööstusettevõtteid, suuri investeeringuid tegevaid ettevõtteid, sõltumata töötajate arvust ning kohalikke omavalitsusi. Ülejäänud ettevõtetest on tehtud juhuslik valim. Valikvaatluse teel saadud andmed on laiendatud üldkogumile.

Reaalinvesteeringute hulka ei ole arvestatud kulutusi eramu- ega taluehitusele.

Seoses sellega, et statistiliste andmete vaatlusmetoodika on muutunud, ei ole andmete võrdlemine eelmiste aastatega soovitatav.

During the year 1993, the investments in the Estonian economy amounted to 3.5 milliard kroons. 58 % of the investments were spent on purchasing equipment and 41 % — on investments in construction.

Since the year 1992, the method of sample survey has been used in collecting data about investments.

To make the frame of enterprises, the statistical profile based on the Estonian Enterprises Register, was used. Enterprises and institutions, as legal persons, forming a population, have been arranged into groups on the ground of basic activities according to the Classification of Activities of Estonian National Economy. The frame comprised all fields of activities.

The sampling is based on the number of employees and on the type of ownership of an enterprise. All enterprises with more than 100 employees, state and municipal industry enterprises and local governments were totally observed. To the remaining enterprises, the sample survey was applied. The data collected through the sampling method were extended to the population.

Spending on construction of private dwellings and farms are not included in the investments in fixed assets.

As the methodology of data obtaining and processing in the sphere of investments has changed, comparison with preceding years is not advisable.

INVESTMENTS BY FIELD OF ACTIVITY
(lepehindades, miljonites kroonides — contract prices, million kroons)

1993		
Põllumajandus, jahindus ja metsandus	82.7	Agriculture, hunting and forestry
Kalandus	24.8	Fishing
Mäetööstus	38.1	Mining
Töötlev tööstus	900.5	Manufacturing
Energia-, gaasi- ja veevarustus	231.7	Electricity, steam, gas and water supply
Ehitus	137.0	Construction
Hulgi- ja jaekaubandus	311.7	Wholesale and retail trade
Hotellid ja restoranid	116.7	Hotels and restaurants
Transport, laondus ja side	789.9	Transport, storage and communications
Rahandus ja kindlustus	173.4	Financial intermediation
Kinnisvara-, üürimis- ja äriteenindus	31.7	Real estate, renting and business activities
Riigivalitsemine ja -kaitse, sotsiaalkindlustus	223.6	Public administration and defence, compulsory social security
Haridus	71.9	Education
Tervishoid ja sotsiaaltooldus	69.7	Health and social work
Teised riigi-, sotsiaal- ja isikuteeninduse liigid	151.2	Other community, social and personal service activities
Elamuehitus	114.0	Housing
KOKKU	3 468.6	TOTAL

EHITUS

CONSTRUCTION

1993. aastal ehitustegevus elavnes. Suurenes remonttööde osatähtsus ehituses.

Ehitusettevõtete ehituskäive oli 1993. aastal 2,5 miljardit krooni ehk 84 % netokäibest. Ülejäänud 16 % moodustasid muud tööd ja teenused. Ehitustoimlate käive oli 21 miljonit krooni. (Ehitustoimla all mõistetakse ettevõtte allüksust, mis asub teisel aadressil.) Ehituskäive Eestis nii omajõudude kui ka alltöövõtu korras oli 2,27 miljardit krooni ehk 91 % ehituskäibest. Välisriikides tehtud ehitustööd moodustasid 9 % üldisest ehituskäibest.

1993. aasta ehitustegevuse andmed on kogutud valikvaatluse meetodil. Valimi moodustamise aluseks on võetud Eesti ettevõttere registri statistiline profiil. Üldkogumi moodustas 1725 ettevõtet kui juriidilist isikut, põhitegevusalaga ehitus (ERTAK-i kood 45). Valimi moodustamisel on lähtutud omandivormist ja ettevõtte töötajate arvust. Tingimuseks oli saada andmeid kõigilt riikliku- ja munitsipaalomandivormiga ettevõtetelt, samuti 50 ja enama töötajaga ettevõtetelt ning alla 50 töötajaga, kuid üle 1,5 miljoni kroonise aastakäibega ettevõtetelt. Ülejäänud ettevõtete osas on kasutatud valikvaatluse meetodit. Valim hõlmas keskmiselt 25 % üldkogumist.

Kõik andmed on laiendatud üldkogumile.

The year 1993 saw a new revival of construction activity with an increase in the share of repairs.

The turnover of construction enterprises in 1993 was 2.5 milliard kroons or 84 % of the total net turnover. 16 % was formed by the other works and services. The turnover of construction establishments was 21 million kroons. (Construction establishment — subdivision of an enterprise which is located at different address). The construction turnover in Estonia was 2.27 milliard kroons or 91 % of the total net turnover. Construction works in foreign countries made 9 % of the total net turnover.

The annual report of 1993 has been written on the data about constructions using the method of sample survey. The sampling is based on the statistical profile of the Estonian Enterprises Register. The population consisted of 1725 enterprises as legal persons whose basic activity was construction according to the ERTAK (Classification of Activities of Estonian National Economy). The sampling is based on the type of ownership and on the number of employees. When forming the samples, it was presupposed that all the state and municipal enterprises, enterprises with more than 50 employees and with less 50 employees but with the yearly turnover more than 1.5 million kroons would present the data. The remaining enterprises are covered, on average, in the range of 25 %.

All the data are extended to the population.

EHITATUD KORTERID
DWELLING COMPLETIONS

	1990	1991	1992	1993*	
Korterite arv	7 600	5 155	3 405	2 431	<i>Number of dwellings</i>
ettevõtete ja kohalike omavalitsuste valduses	7 282	4 850	2 921	1 945	<i>owned by enterprises and local authorities</i>
eraisikute valduses	318	305	484	486	<i>by private persons</i>
1000 inimese kohta	4.8	3.3	2.2	1.6	<i>Per 1000 inhabitants</i>
Korterite üldpind, tuh m ²	468.0	329.2	239.5	180.5	<i>Floor space of dwellings, thousand m²</i>
ettevõtete ja kohalike omavalitsuste valduses	432.9	294.7	182.2	122.4	<i>owned by enterprises and local authorities</i>
eraisikute valduses	35.1	34.5	57.3	58.1	<i>by private persons</i>
1000 inimese kohta, m ²	298	210	155	119	<i>Per 1000 inhabitants, m²</i>
Korteri keskmine suurus, m ²	61.6	63.9	70.3	74.3	<i>Average floor space per dwelling, m²</i>
ettevõtete ja kohalike omavalitsuste valduses	59.4	60.8	62.4	62.9	<i>owned by enterprises and local authorities</i>
eraisikute valduses	110.3	113.2	118.4	119.6	<i>by private persons</i>

* Riikliku ehitusregistri andmed.

* *Data of the State Register of Constructions.*

EHITATUD KORTERITE STRUKTUUR

STRUCTURE OF DWELLING COMPLETIONS

(protsentides — percentages)

	1990	1991	1992	1993*	
Korterite arv	100	100	100	100	Number of dwellings
1-toalised	22	20	17	13	1 room and kitchen
2-toalised	25	24	22	23	2 rooms and kitchen
3-toalised	35	35	33	35	3 rooms and kitchen
4-toalised	18**	21**	19	19	4 rooms and kitchen
5-toalised	...	...	7	7	5 rooms and kitchen
6- ja enamatoalised	...	...	2	3	6 or more rooms and kitchen
linnades	82	71	79	81	in urban areas
maal	18	29	21	19	in rural areas
veevärk	...	...	97	97	running water
keskküte	...	...	95	93	central heating
vann (dušš)	...	...	89	93	fixed bath or shower
ühepereelamud	...	...	17	21	one-family houses
kahepereelamud	...	...	0	1	two-family houses
ridaelamud	...	...	2	3	terraced houses
teised mitmepereelamud	...	...	...	...	other residential buildings
1–2-korruselised	...	...	4	3	1 or 2 storeyed
3–5-korruselised	...	...	53	36	3 or 5 storeyed
6–8-korruselised	...	...	3	2	6 or 8 storeyed
9- ja enamakorruselised	...	...	21	34	9 storeyed and over

* Riikliku ehitusregistri andmed.

* Data of the State Register of Constructions.

** K.a 5- ja enamatoalised korterid.

** Including the flats with 5 or more rooms and kitchen.

EHITUSETTEVÕTETE EHITUSKÄIVE JA REMONTTÖÖD
TURNOVER AND REPAIRS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES
 (leppehindades, miljonites kroonides — contract prices, million kroons)

	Ehituskäive <i>Turnover of constructions</i>		sh remonttööd <i>of which repairs</i>		
	1992	1993	1992	1993	
Ehitusettevõtted	1 340	2 497	282	282	Construction enterprises
Eestis (omajõududega)	1 109	1 906	282	852	in Estonia
välisriikides	89	231	...	...	in foreign countries
Ehitustoimlad	43	21	...	...	Construction establishments
KOKKU	1 383	2 518	282	852	TOTAL

EHITUSKÄIVE EESTIS OMAJÕUDUDEGA EHITISTE LIIKIDE KAUPA
TURNOVER OF CONSTRUCTION BY TYPES OF BUILDINGS IN ESTONIA
 (leppehindades, miljonites kroonides — contract prices, million kroons)

	Ehituskäive <i>Turnover of constructions</i>		sh remonttööd <i>of which repairs</i>		
	1992	1993	1992	1993	
Eluhooned	203	256	27	75	Residential buildings
ühe- ja kahepercelamud	27	31			detached and semi-detached houses
taluelamud	...	5			farmhouses
ridaelamud	56	48			terraced houses
korruselamud	120	172			blocks of flats

Järg — Cont

	Ehituskäive <i>Turnover of constructions</i>		sh remonttööd <i>of which repairs</i>		
	1992	1993	1992	1993	
Mitteeluhooned	589	1 020	188	477	<i>Non-residential buildings</i>
administratiiv- ja büroohooned	...	234			<i>administrative buildings</i>
teenindushooned	...	27			<i>buildings for service</i>
kaubandushooned	...	62			<i>commercial buildings</i>
toitlustushooned	...	23			<i>restaurants, eating houses etc</i>
hotellindushooned	...	30			<i>hotels</i>
kultuuri-, spordi-, meelelahutushooned	...	23			<i>cultural, entertainment and sport buildings</i>
tööstushooned	197	163			<i>industrial buildings</i>
põllu-, kala-, jahi- ja metsamajandushooned	15	18			<i>buildings for agriculture, forestry and fishing</i>
haridushooned	78	91			<i>educational buildings</i>
tervishoiuhooned	28	60			<i>health buildings</i>
transpordihooned	...	207			<i>transport buildings</i>
muud	271	82			<i>others</i>
Rajatised	317	630	67	300	<i>Civil engineering constructions</i>
energiavarustusrajatised	52	99			<i>for energy transmission</i>
gaasivarustusrajatised	3	8			<i>gas supply</i>
veevarustusrajatised	22	40			<i>water supply</i>
heitvee- ja jäätmekäitlusrajatised	41	51			<i>sewerage, waste treatment</i>
teed, liiklusehitised, tänavad	126	319			<i>roads, streets and other transport constructions</i>
muud	73	113			<i>others</i>
KOKKU	1 109	1 906	282	852	<i>TOTAL</i>

EHITUSHINNAINDEKS

CONSTRUCTION PRICE INDEX

1994. aastast alustas statistikaamet ehitushinnaindeksi avaldamist baasil 1993 = 100. Ehitushinnaindeksi abil jälgitakse baasaastale iseloomuliku ehitustegevuse maksumuse muutust ehitusplatsi otsekulude tasemel. Otsekuludes arvestatavad ressursid hõlmavad 3 põhigruppi — tööjõud, ehitusmasinad ja -materjal.

Esimeseks indekseerimisele kuuluvaks ehitiseks valiti ühepereelamu. Riikliku ehitusregistri andmetel anti 1993. aastal käiku 829 ehitist, millest 73 % (605) olid elamud. Ühe- ja kahepereelamud moodustasid 88,1 % (527 + 6) elamute üldarvust. 1993. aasta 11 kuu jooksul väljaantud ehituslubadest anti 71 % elamu ehitamiseks, neist omakorda 98 % eramu või ridaelamu ehitamiseks.

1994. aasta II kvartalis muutus ehitushinnaindeks I kvartaliga võrreldes 10,0 %, sealhulgas kallines tööjõud 14,7 %, ehitusmasinad 3,2 % ja materjalid 9,0 %.

Ehitusmaksumuse kalkulatsioonide alusel kaaluti ressursid põhigruppidesse ja põhigruppide sees ressursikirjetesse. Saadud kaalud iseloomustavad üksiku ressursi osatähtsust indeksis. Tööjõud jaguneb 6 ja ehitusmasinad 5 alagrupiks. Ehitusmaterjal on koondatud 20 alagruppi, mille moodustamisel on kasutatud 87 ressursikirjet.

Küsitlus toimub valikvaatlusena Eesti ehitusfirmades ja 10 Eesti linna jaemüügiettevõtetes.

Since 1994, the Statistical Office of Estonia publishes construction price index on the basis of 1993 = 100. The index expresses the expenditures on construction taking into consideration the price changes of basic inputs (labour, building materials and building machines). Every input influences the total index which is calculated according to the input's share of the base year building budget.

Today the construction price index 1993 = 100 describes only the price changes of basic inputs in newbuilding of detached houses as most common in Estonia at present.

In 2nd quarter of 1994, the construction price index increased by 10.0 % in comparison with 1st quarter of 1994, of which labour increased by 14.7 %, building machines — by 3.2 % and building materials — by 9.0 %.

In data collection, the method of sample survey is used. The survey includes Estonian construction enterprises and retail trade enterprises in 10 towns.

EHITUSHINNAINDEKS, I ja II kvartal 1994

CONSTRUCTION PRICE INDEX, 1st and 2nd quarter of 1994

(1993 = 100)

	Osakaal Weight	Indeks, I kv Index, 1st quarter ‰	Indeks, II kv Index, 2nd quarter ‰	Muutus, I-II kv Change, I-II quarter ‰	
Tööjõud	191	110.6	126.9	14.7	Labour
ehitustööline	49	116.7	127.7	9.4	builder
viimistleja	43	105.6	125.2	18.6	painter
sanitaartehnik	17	103.1	112.1	8.7	plumber
elektrik	10	107.7	125.6	16.7	electrician
müürsepp	41	113.0	138.7	22.8	mason
puusepp	31	109.9	120.9	10.0	carpenter
Ehitusmasinad	18	125.6	129.7	3.2	Building machines
autokraana	8	125.1	125.0	-	crane truck
ekskavaator	3	102.5	122.3	19.3	excavator
buldooser	1	121.8	128.9	5.8	bulldozer
kallurauto	4	126.5	132.2	4.5	dump truck
madelauto	2	133.5	154.3	15.5	truck
Ehitusmaterjal	791	109.7	119.6	9.0	Building materials
tellised ja väikeplokid	154	111.3	120.3	8.1	bricks and minor concrete building blocks
inertmaterjal	3	139.8	196.6	40.6	soil
kaubabeton ja -mört	66	121.6	124.8	2.7	concrete and grout
isolatsioonmaterjal	34	104.5	114.4	9.5	insulating material
mastiks	7	102.5	115.7	12.9	mastic
isolatsiooni rullmaterjal	19	105.3	114.9	9.2	rolled-strip insulating material
puit ja puittooted	113	100.3	118.1	17.8	timber and articles of wood
avataited	132	111.5	118.3	6.1	filler
ehitusplaadid	15	105.2	109.9	4.4	planed timber
viimistlusplaadid	14	106.8	138.2	29.4	ceramic tiles
põrandakatte rullmaterjal	9	119.6	141.3	18.1	rolled-strip flooring materials
katusekattematerjal	28	102.6	108.2	5.5	roofing materials
monteeritavad raudbetoon- ja betoontooted	61	114.1	117.7	3.1	prefabricated reinforced concrete
viimistlusmaterjal	29	115.2	137.3	19.2	paints and wallpapers
metalltooted	21	114.9	125.5	9.3	metal products
sanitaartehnilised	29	111.3	116.1	4.3	equipment for heating, plumbing and ventilation
seadmed					
torud	17	112.3	119.5	6.4	pipes
kaablid	22	101.8	110.0	8.0	cables
muu elektrimaterjal	18	98.5	103.6	5.2	other electrical supplies
KOONDEINDEKS	1 000	110.2	121.2	10.0	TOTAL INDEX

ELAMUMAJANDUS

HOUSING

Elamumajanduse andmed on kogutud kõigilt elamufondi omavatel ettevõtetelt, asutustelt ja organisatsioonidelt, olenemata nende omandivormist ja põhitegevusalast.

Kogu elamufond sisaldab ühiskondlikku elamufondi ning füüsilistele isikutele ja erakapitalil põhinevatele juriidilistele isikutele kuuluvat elamufondi. Et loodav riiklik hooneregister ei sisalda piisavalt informatsiooni, on füüsiliste isikute omanduses oleva elamufondi andmed arvestuslikult korrigeeritud. Arvestuse aluseks olid eelmiste aastate näitajad ja aasta jooksul valminud eramute andmed. Ühiskondlik elamufond hõlmab riiklikku ja munitsipaaelamufondi ning ühiskondlike organisatsioonide, välisriikide ja kooperatiivsel kapitalil põhinevate juriidiliste isikute elamufondi.

Andmed on seisuga 01.01.1994.

Data about dwelling stock were collected through comprehensive surveys by local statistical bureaus. The survey was held in all kind of enterprises, offices and organizations, which owned a dwelling stock independent of the form of ownership.

Data about private dwelling stock are estimated, because local housing register offices have no sufficient information on it yet. Estimations are based on the data about previous years dwelling stock, and on the data about private houses, completed during the year. The private dwelling stock includes data about dwellings of private enterprises and organizations. All these data form the indicator of "Total dwelling stock". The indicator "Public dwelling stock" presents data about dwelling stock of all enterprises, offices and organizations (excl data on private enterprises and organizations).

All the data published were taken on 1 January, 1994.

ELAMUFOND

DWELLING STOCK

(aasta lõpuks — at the end of the year)

Kogu elamufond		Total dwelling stock
kokku eluruume, tuh	613.7	thousand dwellings
keskmiselt 1000 inimese kohta, eluruume	404.6	per 1000 inhabitants, dwellings
ühe eluruumi keskmine üldpind, m²	52.8	average useful floor space per dwelling, m²
sealhulgas:		of which:
ühiskondlik elamufond		public dwelling stock
kokku eluruume, tuh	433.5	thousand dwellings
ühe eluruumi keskmine üldpind, m²	48.7	average useful floor space per dwelling, m²
sealhulgas:		of which:
riiklik ja munitsipaal-elamufond		state and municipal dwelling stock
kokku eluruume, tuh	374.8	thousand dwellings
ühe eluruumi keskmine üldpind, m²	48.1	average useful floor space per dwelling, m²

ÜHISKONDLIKU ELAMUFONDI STRUKTUUR
PUBLIC DWELLING STOCK

	Tuhandetes	%	
	Thousands	%	
Eluruumid:	433.5	100	Dwellings:
1-toalised	100.1	23.1	1 room and kitchen
2-toalised	176.6	40.7	2 rooms and kitchen
3-toalised	113.8	26.3	3 rooms and kitchen
4-toalised	23.8	5.5	4 rooms and kitchen
5-toalised	3.0	0.8	5 rooms and kitchen
6-toalised	0.3	0.0	6 rooms and kitchen
7- ja enamatoalised	0.1	0.0	7 or more rooms and kitchen
muud eluruumid	15.8	3.6	other dwellings
Eluruumide jaotus ehitamise aasta järgi:			Period of construction:
1919. aastani	32.3	7.5	before 1919
1919–1945	36.3	8.4	1919–1945
1946–1960	49.5	11.4	1945–1960
1961–1970	96.2	22.2	1961–1970
1971–1980	111.3	25.6	1971–1980
1981–1990	99.5	23.0	1981–1990
1991 ja hiljem	8.4	1.9	1991 and later
Eluruumide varustatus:			Dwellings with:
veevärgiga	388.7	89.7	running water
kanalisatsiooniga	384.4	88.7	toilet
vanniga (dušiga)	317.3	73.2	fixed bath or shower
keskküttega	331.2	76.4	central heating

TRANSPORT JA SIDE

TRANSPORT AND COMMUNICATION

Liiklusteede pikkus 1993. aastal märgatavalt ei muutunud. Andmed on esitatud ainult riigimaanteeede kohta. Valla- ja erateede andmed puuduvad, kuna nende kohta ei peeta veel täielikku arvestust.

Autoregistri andmetel oli 1993. aastal autoveeremi juurdekasv suurim sõiduautode osas — 34 000 autot. Suurenes ka autobusside ja haagiste arv.

Raudteetranspordis vähenes 1993. aastal mõnevõrra reisivagunite arv. Mootorvedurite arv seevastu suurenes 4 võrra. Auruvedurid on reservis ning kuuluvad osaliselt juba mahakandmisele. Kaubavagunite hulka arvestatakse keskmiselt ööpäevas Eesti raudteel töötavate vagunite arvu järgi.

Lennuliikluses veeti Eesti firmade poolt 1993. aastal 150 700 reisijat, mis on 13,6 % vähem kui 1992. aastal, sellest rahvusvahelistel regulaarliinidel 109 000.

1993. aasta jooksul kasvas telefoninumbrate arv linnades 26 000 võrra, aga maal vähenes 3 000 numbri võrra, sest seoses põllumajandus- ja suurettevõtete lagunemisega ning teatud määral ka tingituna tariifide tõusust, loobusid paljud abonendid telefonist. Korteritefonide arv suurenes 17 000 telefoni võrra. Mobiiltelefone oli 1993. aasta lõpus 7543.

1. jaanuaril 1994 oli Eestis 17 postkontorit. Võrreldes 1992. aastaga on nende arv ühe võrra vähenenud, sest Sillamäe postkontor nimetati ümber Sillamäe sidejaoskonnaks. Tasumäärade tõusust tingituna on ajalehtede ja ajakirjade edasitoimetamine vähenenud 42 %, samas on aga saadetud 2,5 miljonit kirja rohkem kui 1992. aastal.

Transpordistatistikas lubab optimaalne ettevõtete arv kõikset vaatlust kasutada ettevõtete osas, mille põhitegevusala on raudtee-, vee- või õhutransport, transporti abistavad teenused, posti- ning sideteenused.

Maanteetranspordi andmete kogumisel kasutatakse alates 1994. aasta 1. jaanuarist valikvaatlust, sest kõikne vaatlus oleks töömahukas ja võiks kaduda ülevaade andmeid esitanud (ja esitamata jätnud) ettevõtetest. Valikvaatluse kriteeriumid olid ettevõtte omandivorm ja töötajate arv. Andmeid koguti kõigilt riikliku ja munitsipaalomandivormiga ettevõtetelt ning teiste omandivormidega ettevõtetelt töötajate arvuga üle 19, ülejäänute puhul kasutati valikvaatlust. Statistilises profiilis oli 313 ettevõtet, neist oli valimis 196 ehk 62 %. Kõik andmed on alates 1992. aastast laiendatud ettevõtete üldkogumile.

Eelnevate aastate andmed sisaldavad üldjuhul ainult riigiettevõtete ühistranspordi andmeid.

Vaatluse all on ainult Eesti veondusfirmad.

In 1993, there were no major changes in the length of transport routes. The data cover only state motoways. There are no data about parish and private roads because no full account is kept of them yet.

By the Motor-Vehicles Register, there was an increase in the number of buses and trailers last year, but the number of passenger cars increased most of all (by 34 000 cars).

As to the railway transport, there was an insignificant decrease in the number of passenger carriages in 1993. At the same time, the number of diesel locomotives increased by 4 units. Steam locomotives are kept in reserve and are partly objects to abandon. The number of wagons is counted according to the average diurnal number of wagons working on the Estonian railway.

In 1993, 150 700 passengers were transported by airtransport firms of Estonia, which is 13.6 % less than in 1992. 109 000 passengers took regular international lines.

During 1993, the number of installed telephones increased by 26 000 in towns, but in rural areas it decreased by 3 000 numbers. Due to the disintegration of big farming enterprises and, to a certain extent, also because of the rising tariffs, many subscribers gave up their telephones. At the same time, the number of residential telephones increased by 17 000. At the end of 1993, the number of mobile telephones was 7543.

There were 17 post-offices in Estonia on 1 January, 1994. The number of them decreased by 1 because the post-office of Sillamäe was renamed to Sillamäe Communication Department. Due to the rising tariffs, forwarding of periodicals decreased by 42 %, but the number of sent letters increased by 2.5 million in comparison with the previous year.

The sample survey has been used in data collection of road transport since 1 January 1994.

The criteria of sampling are the ownership of an enterprise and the number of employees in it. All state owned, municipal and enterprises with more than 19 employees are observed. For the remaining enterprises, the sample survey is applied. There are 313 enterprises in the statistical profile, of which 196 (or 62 %) are in the sample. Since 1992, all the data have been extended to the population.

The data of previous years, as a rule, include information only about public transport of state enterprises.

Transport statistics include only Estonian transport enterprises.

LIIKLUSTEEDE PIKKUS

LENGTH OF TRANSPORT ROUTES

(aasta lõpuks, km — at the end of the year, km)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Üldkasutatavate autoteede pikkus	14 766	14 720	14 822	14 797	14 771	Public roads
sh kattega	5 573	6 439	7 960	8 043	8 059	of which metalled
Raudteede eksploatatsiooniline pikkus	993	1 009	1 026	1 018	1 024	Railways (construction length)
sh elektrifitseeritud	118	132	132	132	132	of which electrified
Ekspluateeritavate sisemiste laevateede pikkus	520	520	520	520	520	Inland waterways
Lennuteede pikkus (v.a kattuvad lõigud)	2 065	2 065	2 065	2 065	2 065	Airlines (exc cuts of lines which cover each other)

AUTOVEEREM

VEHICLES

(aasta lõpuks, tuhandetes — at the end of the year, thousands)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Sõiduaudod	126.5	177.0	240.9	283.4	317.4	Passenger cars
Autobussid	6.4	7.5	7.9	8.4	8.7	Buses
Veo- ja eriaudod	51.1	58.9	67.7	74.6	74.1	Lorries and special vehicles
Mootorrattad	110.8	110.5	105.7	100.0	97.1	Motor-cycles
Haagised *	10.4	11.1	16.5	36.1	37.4	Trailers and semitrailers*

* Koos sõiduautohaagistega.

* Including private cars trailers.

LIIKURMASINAD JA TRAKTORIHAAGISED *
MOTOR DRIVEN MACHINES AND TRACTOR (SEMI)-TRAILERS *
(aasta lõpuks — at the end of the year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Traktorid	27 877	32 037	45 193	50 762	48 426	Tractors
eravalduses	...	...	16 731	22 985	18 901	of which private
registreeritud aasta	...	...	6 111	4 728	1 301	registered during last
jooksul						year
Väikeekskavaatorid	...	...	1 695	1 621	1 946	Small excavators
eravalduses	...	...	36	131	120	of which private
registreeritud aasta	...	...	...	162	36	registered during last
jooksul						year
Traktorihaagised	...	...	13 148	14 105	14 117	Tractor (semi)-trailers
eravalduses	...	...	1 270	2 268	2 038	of which private
registreeritud aasta	...	...	1 417	1 086	297	registered during last
jooksul						year

* Registreerimisele ei kuulu tehnoloogilises protsessis osalevad masinad ning kahe rattalised käsitraktorid.
* Machinery and two-wheeled hand-tractors taking part in technological process are not subject to registering.

EESTI LAEVAREGISTRISSE KANTUD KAUBA- JA REISILAEVAD
CARGO AND PASSENGER SHIPS REGISTERED IN THE ESTONIAN SHIPPING REGISTER
(seisuga 1. jaanuar 1994 — by Jan 1, 1994)

	Arv	Kogumahutus, BT	Puhasmahutus, NT	Dedveit	Reisijakohad	
	Num- ber	Gross tonnage	Neto tonnage	Dead- weight	Passenger seats	
Registris arvel						Entered to the Register Book
kaubalaevad	204	454 037	213 751	576 771	-	merchant ships
reisilaevad	17	6 840	1 984	2 086	2 158	passenger ships
tähtajalised kaubalaevad	5	13 545	4 954	13 797	-	merchant ships entered terminally
tähtajalised reisilaevad	8	55 787	26 693	8 180	8 446	passenger ships entered terminally
Laevaraamatus arvel						Entered to the Ship Book
kaubalaevad	21	4 368	2 158	4 696	-	merchant ships
reisilaevad	2	170	32	57	182	passenger ships

REISIJATEVEDU
PASSENGERS CARRIED BY PUBLIC TRANSPORT
(miljonites — millions)

	1992			1993				
	1980	1985	1990	Kokku Total	sh välis- sõitudel of which interna- tional traffic	Kokku Total	sh välis- sõitudel of which interna- tional traffic	
Maanteetransport (bussid)	345.3	401.9	406.8	344.7	0.9	281.6	0.4	Road (buses)
sh linna- sisene	257.7	307.7	...	282.5	..	245.4	..	of which urban transport
Raudteetransport	36.7	32.6	23.1	15.8	2.7	16.7	1.3	Railway
Meretransport	1.0	1.2	1.5	2.1	1.3	2.6	1.7	Sea
Jõetransport	0.1	0.1	0.1	0	..	0	..	River
Lennutransport	0.5	0.5	0.5	0.2	0.1	0.2	0.1	Air
KOKKU	383.6	436.3	432.0	362.8	5.0	301.2	2.2	TOTAL

REISIJATEKÄIVE
PASSENGER TRAFFIC VOLUME
(miljonites reisijakilomeetrites — million passenger-kilometres)

	1992			1993				
	1980	1985	1990	Kokku Total	sh välis- sõitudel of which interna- tional traffic	Kokku Total	sh välis- sõitudel of which interna- tional traffic	
Maanteetransport (bussid)	3 658	4 279	4 454	3 047	253	2 538	245	Road (buses)
sh linna- sisene	1 253	1 560	...	1 352	..	1 292	..	of which urban transport
Raudteetransport	1 582	1 649	1 510	950	449	722	228	Railway
Meretransport	25	32	42	211	201	247	233	Sea
Jõetransport	11	12	6	1	..	0	..	River
Lennutransport	990	1 130	1 244	191	184	228	225	Air
KOKKU	6 266	7 102	7 256	4 400	1 087	3 735	703	TOTAL

REISIJA KESKMINE SÕIDUKAUGUS
AVERAGE TRAVELLING DISTANCE
 (kilomeetrites — kilometres)

				1992		1993		
	1980	1985	1990	Kokku <i>Total</i>	sh välis- sõitudel of which interna- tional traffic	Kokku <i>Total</i>	sh välis- sõitudel of which interna- tional traffic	
Maanteetransport (bussid), v.a linnasisene	27.5	28.9	...	27.3	281.1	34.4	612.5	Road (buses), excluding urban transport
Linnatransport	4.9	5.1	...	4.8	..	5.3	..	Urban transport
Raudteetransport	43.1	50.6	65.4	60.1	166.3	43.2	170.8	Railway
Meretransport, miilides	13.8	14.3	15.3	54.3	83.5	51.3	74.0	Sea, miles
Jõetransport	82.3	116.0	77.2	54.1	..	46.5	..	River
Lennutransport	2 138.0	2 281.0	2 390.0	1 095.0	1 339.0	1 511.5	1 705.3	Air

KAUBAVEDU
GOODS CARRIED BY PUBLIC TRANSPORT
 (miljonites tonnides — million tons)

				1992		1993		
	1980	1985	1990	Kokku <i>Total</i>	sh välis- sõitudel of which interna- tional traffic	Kokku <i>Total</i>	sh välis- sõitudel of which interna- tional traffic	
Maanteetransport	92.5	94.1	78.2	33.9	0.9	11.4	0.8	Road
Raudteetransport	27.1	29.2	30.2	20.0	...	41.8	26.1	Railway
Meretransport	3.6	4.1	6.0	5.7	4.8	6.8	5.9	Sea
Jõetransport	0.2	0.3	0.4	0.1	..	0.1	..	River
Lennutransport	0	0	0	0	0	0	0	Air
KOKKU	123.4	127.7	114.8	59.7	5.7	60.1	32.8	TOTAL

VEOSEKÄIVE
FREIGHT TURNOVER
(miljonites tonnkilomeetrites — million ton-kilometres)

				1992		1993		
	1980	1985	1990	Kokku	sh välis- sõitudel	Kokku	sh välis- sõitudel	
				Total	of which interna- tional traffic	Total	of which interna- tional traffic	
Maanteetransport	2 213	2 162	2 097	1 457	307	1 056	554	Road
Raudteetransport	5 919	6 446	6 977	3 646	...	4 152	3 572	Railway
Meretransport	8 688	9 322	22 380	21 388	21 375	26 012	26 001	Sea
Jõetransport	10	12	2	1	..	0	..	River
Lennutransport	12	11	8	0	0	0	0	Air
KOKKU	16 842	17 953	31 464	26 492	21 682	31 220	30 127	TOTAL

VEOSETONNI KESKMINE VEOKAUGUS
AVERAGE DISTANCE PER 1 TON FREIGHT
(kilomeetrites — kilometres)

				1992		1993		
	1980	1985	1990	Kokku	sh välis- sõitudel	Kokku	sh välis- sõitudel	
				Total	of which interna- tional traffic	Total	of which interna- tional traffic	
Maanteetransport	23.9	23.0	26.8	43.0	341.1	92.6	655.9	Road
Raudteetransport	218.0	221.0	231.0	182.0	...	99.4	136.7	Railway
Meretransport, miilides	1 292	1 214	2 027	2 025	2 404	2 055.8	2 359.5	Sea, miles
Jõetransport	46.0	44.9	5.5	5.5	..	4.0	..	River
Lennutransport	1 918	1 736	1 859	2 050	2 050	...	...	Air

RAUDTEE**RAILWAY**

(aasta lõpuks — at the end of the year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Raudteejaamad	86	91	90	88	83	<i>Railway stations</i>
avatud veoste veoks	61	61	61	61	61	<i>opened for goods traffic</i>
avatud reisijate veoks	78	80	80	80	80	<i>opened for passenger traffic</i>
Peatuskohad	85	90	90	90	90	<i>Unmanned stopping-places</i>
Raudtee ülesõidukohad	312	311	303	287	284	<i>Number of level crossing</i>
sh valvatavad	116	111	77	67	59	<i>of which under watch</i>
Vedurid	...	...	...	154	151	<i>Locomotives</i>
sh mootorvedurid	102	110	113	119	123	<i>of which diesel locomotives</i>
Reisivagunid	581	606	648	596	584	<i>Passenger carriages</i>
elektrimotriisvagunid	144	142	142	129	113	<i>electric powered</i>
diiselmotriisvagunid	106	126	167	146	152	<i>diesel powered</i>
Kaubavagunid (töötav park) keskmiselt ööpäevas	3 818	4 390	5 742	4 425	5 096	<i>Goods wagons (working park) average per day</i>

RAUDTEEVEOSED**GOODS CARRIED BY RAILWAY**

(miljonites tonnides — million tons)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Kõik veosed	27.1	29.2	30.2	20.0	41.8	<i>Total</i>
põlevkivi	13.7	13.5	12.9	10.3	23.0	<i>oil-shale</i>
turvas	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	<i>peat</i>
metall	0.5	0.7	0.4	0.1	0.4	<i>metal</i>
metsamaterjal (k.a küttepuud)	0.7	0.8	0.5	0.5	0.6	<i>timber (incl firewood)</i>
mineraalne ehitusmaterjal	4.4	5.3	6.1	1.9	1.1	<i>mineral building materials</i>
väetis	3.5	4.1	2.4	0.6	0.5	<i>mineral fertilizers</i>
teraviljasaadused	0.6	0.9	4.4	4.3	4.4	<i>grains</i>

TRAMMID JA TROLLIBUSSID
TRAMS AND TROLLEY-BUSES
(aasta lõpuks — at the end of the year)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Tramm						Tramway
Ekspluateeritava trammitee pikkus, km	37.8	37.0	39.0	39.0	39.0	Length of tramway-lines, km
Reisivagunid	129	135	132	132	132	Passenger carriages
Sõitjad (tinglikult), mln	78.3	99.6	105.9	103.3	75.3	Conventional number of passenger trips, millions
Trollibuss						Trolley-bus
Ekspluateeritava trollibussiliini pikkus, km	61.9	66.0	77.8	79.5	79.5	Length of trolley-bus lines, km
Trollibussid	151.0	194	211	189	178	Trolley-buses
Sõitjad (tinglikult), mln	61.3	84.8	90.2	88.0	60.2	Conventional number of passenger trips, millions

LENNUTRANSPOORT
AIR TRAFFIC

	1980	1985	1990	1992	1993	
Veosed, tuh t	6.1	6.3	4.4	0.2	0.4	Freight tons carried (incl mail), thousand tons
Reisijad, tuh	463.2	495.1	520.7	174.5	150.7	Passengers carried, thousands
Reisijatekäive, mln reisijakilomeetrit	990.3	1 129.5	1 244.4	191.1	228.2	Passenger-kilometres, millions

SIDE JA POST
COMMUNICATION AND POST

	1980	1985	1990	1992	1993	
Sideteenistus						Communication service
Lähetatud telegrammid, mln	3.2	2.6	2.4	1.0	0.7	Cables sent, millions
Peetud kaugekõned, mln	11.2	19.8	30.6	39.1	29.7	Trunk calls, millions
Telefoniaparaadid üldises telefonivõrgus (aasta lõpuks), tuh	237	291	363	386	409	Telephones (at the end of the year), thousands
linnatelefonivõrgus	188	226	281	304	330	in urban areas
maatelefonivõrgus	49	65	82	82	79	in rural areas
Korteritefonid, tuh	130	165	223	242	259	Telephones which are residential, thousands
Taksofonid	1 932	2 389	3 029	3 070	2 671	Payphones
Raadiotelefonid	-	-	-	2 954	7 543	Mobile telephones
Postiteenistus						Postal service
Lähetatud, mln:						Sent, millions:
kirjad	72.6	74.8	72.9	22.4	24.9	letters
ajalehed ja ajakirjad	269.5	295.5	372.1	143.5	83.7	periodicals
postipakid	1.5	1.6	0.8	0.1	0.1	parcels
pensionide välja- maksed ja rahaülekanded	4.7	4.9	5.3	4.4	5.0	pensions and postal orders
Postkontorid (aasta lõpuks)	17	17	17	18	17	Post offices (at the end of the year)
Sidejaoskonnad	617	611	604	584	583	Post-sub-offices
Postkastid	4 746	4 806	4 766	4 328	4 244	Post-boxes

TURISM

TOURISM

1993. aastal võtsid turismifirmad vastu ligi 478 000 turisti, mis on 73 % rohkem kui 1992. aastal. Vastuvõetud turistidest 371 000 ehk 78 % viibis Eestis alla ühe päeva. 1993. aastal lähetasid turismifirmad reisidele 45 623 turisti, mis on 4,5 % vähem kui 1992. aastal.

1993. aasta kohta esitas aruande 144 turismiteenuseid osutanud firmat. Võrreldes 1992. aastaga on ettevõtete arv suurenenud 35 võrra ehk 32 %.

1993. aastal Eestis turismiteenuseid osutanud 144 ettevõttest 79 asus Tallinnas. Tallinna turismifirmad võtsid vastu 90 % saabunud turistidest ja lähetasid reisidele 63 % turistidest.

Maakondades on turismifirmasid rohkem Saare ja Tartu maakonnas, vastavalt 13 ja 11 firmat. Saare maakonna turismiettevõtted võtsid vastu 23 295 turisti, mis on 5 % saabunud turistidest. Tartu turismifirmad võtsid vastu 4230 turisti (1 %) ja lähetasid 4930 turisti (11 %).

1993. aastal kujunes peamiseks väliturismipartneriks Soome. Turismifirmade poolt vastuvõetud turistidest 80 % saabus Soomest ja lähetatutest 47 % sõitsid Soome. Hulgaliselt saabus Eestisse turiste ka Rootsist, Saksamaalt, Ameerika Ühendriikidest, Taanist ja Suurbritanniast. Eesti turismifirmade kaudu sõideti peale Soome ja Rootsi palju ka SRÜ-sse, Saksamaale ja Leetu.

1991. aastal saabus 36 % turistidest SRÜ-st, 34 % Soomest ja 14 % Rootsist. 1993. aastal tuli Eestisse vastavalt SRÜ-st 0,3 %, Soomest 80 % ja Rootsist 10 % turistidest.

Välismaale lähetatud turistidest sõitsid 1991. aastal 45 % SRÜ-sse, 25 % Soome ja 6 % Rootsi. 1993. aastal vastavalt SRÜ-sse 10 %, Soome 47 % ja Rootsi 11 % turistidest.

Turismistatistikas on vaatluse objektiks ettevõtte kui juriidiline isik, kelle põhitegevusala on turismiteenused, lisaks ettevõtted, kellele turismiteenused on kõrvaltegevusalaks, kuid kellel on turismiameti litsentsikomisjoni välja antud tegevuslitsents. Vaadeldakse vaid neid turiste, kes on kasutanud turismifirmade teenuseid. Andmed puuduvad üksikreisijate ja komandeeritute kohta.

Eristatakse sise- ja väliturismi. Siseturismi all mõeldakse Eesti elanike reisimist riigi piires. Väliturism jaguneb vastuvõtu- ja lähetusturismiks. Vastuvõtuturism iseloomustab Eesti firmade poolt vastu võetud väliskülaliste reisimist riigis, lähetusturism — Eesti elanike reisimist välismaal.

Vaatluse tarbeks on Eesti jagatud regioonideks järgmiselt:

- Põhja- ja Kesk-Eesti (Harju, Jõgeva, Järva, Rapla maakond);
- Kirde-Eesti (Ida-Viru, Lääne-Viru maakond);
- Lääne-Eesti ja saared (Hiiumaa, Lääne, Pärnu, Saare maakond);
- Lõuna-Eesti (Põlva, Tartu, Valga, Viljandi, Võru maakond).

During the previous year, 478 000 tourists were received by Estonian tourist agencies which is 73 % more than in 1992, and of which 371 000 (78 %) were the same day visitors. The amount of outgoing tourists was 45 623, which is 4.5 % less than in 1992.

144 enterprises, which were engaged in tourism services, presented reports in 1993. Compared with 1992, the number of tourist agencies increased by 35 (32 %).

79 enterprises of 144 which were engaged in tourism services, were located in Tallinn. They received 90 % of inbound tourism and sent to tours 63 % of outbound tourism.

As to the counties, there are more tourism firms in Saare and Tartu county (respectively 13 and 11 firms). Tourism enterprises of Saare county received 23 295 tourists, which made 5 % of inbound tourism. The tourist agencies of Tartu county received 4230 tourists (1 %) and sent to tours 4930 tourists (11 %).

In 1993, one of the most remarkable partners in international tourism was Finland; 77 % of the tourists came from Finland. Many tourists came from Sweden, Germany, USA, Denmark and Great Britain. Lot of tourists went to CIS, Germany and Lithuania (except Finland and Sweden) through the Estonian tourist agencies.

In 1991, 36 % of the tourists came from CIS, 34 % came from Finland and 14 % came from Sweden. In 1993, 0.3 % of the tourists came from CIS, 80 % came from Finland and 10 % came from Sweden.

As to the outbound tourism in 1991, 45 % went to CIS, 25 % to Finland and 6 % to Sweden. In 1993, the corresponding indicators were 10 %, 47 % and 11 %.

The observation object is an enterprise as a legal person whose main activity is rendering tourism services, and in addition the enterprises with tourism services as secondary activity, but who have a licence of tourism services. Only these tourists who have used tourist agencies' services are observed. There is no data about single travellers and business trips.

Tourism is classified into domestic and international tourism. In case of domestic tourism, the residents travel only within their country. International tourism consists of inbound and outbound tourism. Inbound tourism involves non-residents travelling in our country. Outbound tourism involves residents travelling abroad.

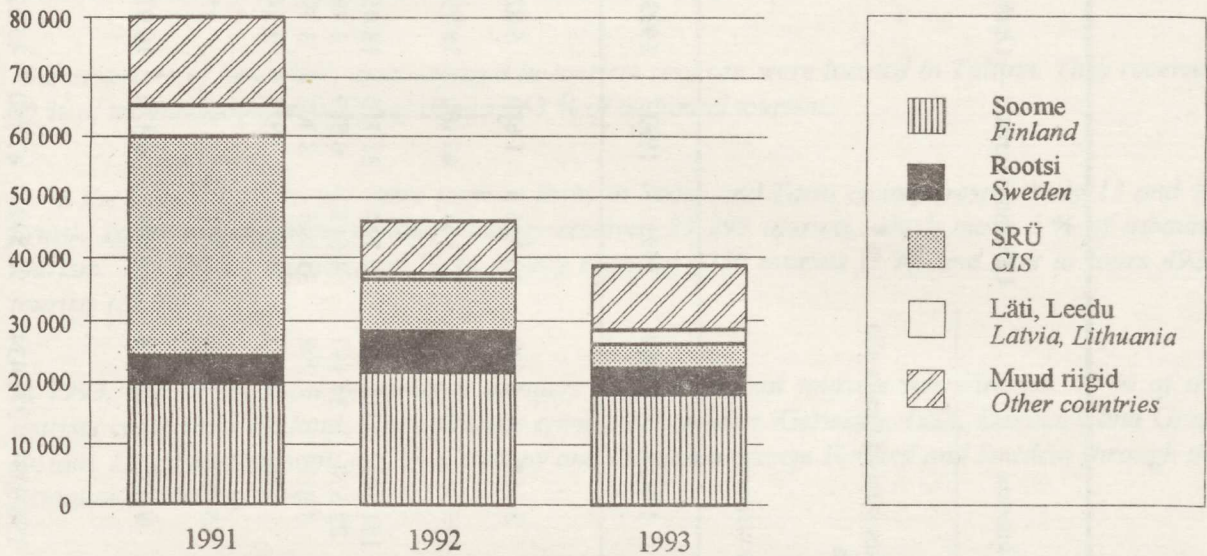
Estonia is divided by counties as follows:

- Northern and Central Estonia (Harju, Jõgeva, Järva, Rapla county);
- North-Eastern Estonia (Ida-Viru and Lääne-Viru county);
- Western Estonia and islands (Hiiumaa, Läänemaa, Pärnu and Saare county);
- Southern Estonia (Põlvamaa, Tartu, Valgamaa, Viljandimaa, Võrumaa county).

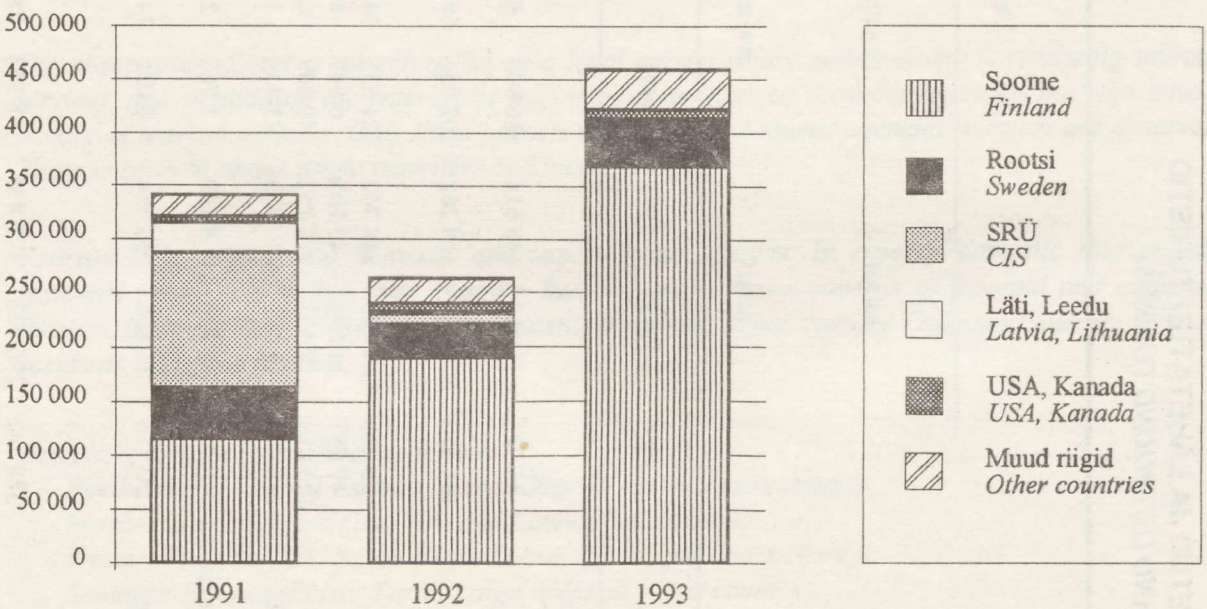
VASTUVÕETUD JA LÄHETATUD TURISTID INBOUND AND OUTBOUND TOURISM

	Vastuvõetud turistid — <i>Inbound tourism</i>						Lähetatud turistid — <i>Outbound tourism</i>						
	kokku			majutatud turistid			turistid, kes viibisid Eestis alla ühe päeva						
	<i>total</i>			<i>overnight visitors</i>			<i>same-day visitors</i>						
	1991	1992	1993	1991	1992	1993	1991	1992	1993	1991	1992	1993	
Siseturism	46 723	13 512	18 614	16 900	9 948	14 194	29 823	3 564	4 420	10 945	1 680	6 825	<i>Domestic tourism</i>
Välisturism	341 520	263 421	459 262	102 054	68 052	92 248	239 466	195 369	367 014	79 954	46 100	38 798	<i>International tourism</i>
Soome	115 820	189 485	368 742	24 576	34 690	57 014	91 244	154 795	311 728	19 717	21 715	18 058	<i>Finland</i>
Rootsi	47 657	31 098	43 885	6 940	8 528	9 688	40 717	22 570	34 197	4 613	6 589	4 380	<i>Sweden</i>
SRÜ	123 819	9 533	1 253	49 309	6 516	955	74 510	3 017	298	35 845	8 302	3 792	<i>CIS</i>
Läti, Leedu	28 100	1 583	879	11 434	1 105	516	16 666	478	363	5 234	927	2 243	<i>Latvia, Lithuania</i>
USA, Kanada	5 368	7 918	8 149	1 767	2 466	4 299	3 601	5 452	3 850	271	91	254	<i>USA, Canada</i>
muud riigid	20 756	23 804	36 354	8 028	14 747	19 776	12 728	9 057	16 578	14 274	8 476	10 071	<i>other countries</i>
KOKKU	388 243	276 933	477 876	118 954	78 000	106 442	269 289	198 933	371 434	90 899	47 780	45 623	<i>TOTAL</i>

LÄHETATUD TURISTID
OUTBOUND TOURISM



VASTUVÕETUD TURISTID
INBOUND TOURISM



EESTI FIRMADE POOLT VASTUVÕETUD TURISTID RIIKIDE KAUPA
 INBOUND TOURISM BY COUNTRIES

Vastuvõetud turistid — Inbound tourism						
	majutatatud turistid		turistid, kes viibisid Eestis alla ühe päeva		turistid kokku	
	overnight visitors		same-day visitors		total of tourists	
	arv number	inimpäevad stay-days	ekskursandid excursionists	ristlusturistid cruise passengers		
Siseturism	14 194	27 235	4 420	-	18 614	Domestic tourism
Välisturism	92 248	241 958	13 329	353 685	459 262	International tourism
Ameerika Ühendriigid	4 198	12 375	497	3 221	7 916	USA
Austria	436	1 656	-	-	436	Austria
Bulgaaria	-	-	-	-	-	Bulgaria
Hispaania	388	754	-	-	388	Spain
Iiri	108	497	40	-	148	Ireland
Itaalia	1 067	2 210	-	14	1 081	Italy
Kanada	101	285	132	-	233	Canada
Leedu	315	948	85	-	400	Lithuania
Läti	201	385	262	16	479	Latvia
Madalmaad	376	874	22	-	398	Netherlands
Norra	756	2 106	164	132	1 052	Norway
Poola	25	55	-	-	25	Poland
Portugal	5	13	-	-	5	Portugal
Prantsusmaa	502	1 201	39	1 555	2 096	France
Rootsi	9 688	25 393	2 112	32 085	43 885	Sweden
Rumeenia	-	-	-	-	-	Romania
Saksamaa	8 441	21 206	2 867	7 358	18 666	Germany
Soome	57 014	152 871	5 804	305 924	368 742	Finland
SRÜ	955	2 526	292	6	1 253	CIS
Suurbritannia	1 481	3 750	141	2 064	3 686	United Kingdom
Šveits	229	627	4	-	233	Switzerland
Taani	3 758	8 640	818	292	4 868	Denmark
Tšehhi,	17	26	35	-	52	Czechia
Slovakkia						and Slovakia
Ungari	21	48	-	-	21	Hungary
muud riigid	2 166	3 512	15	1 018	3 199	other countries
KOKKU	106 442	269 193	17 749	353 685	477 876	TOTAL

EESTI FIRMADE POOLT LÄHETATUD TURISTID RIIKIDE KAUPA
OUTBOUND TOURISM BY COUNTRIES

Lähetatud turistid — Outbound tourism

	turistide arv number	inimpäevad stay-days	
Siseturism	6 825	18 935	Domestic tourism
Välisturism	38 798	146 749	International tourism
Ameerika Ühendriigid	214	2 191	USA
Austria	67	508	Austria
Bulgaaria	46	759	Bulgaria
Hispaania	1 032	8 420	Spain
Iiri	52	270	Ireland
Itaalia	333	2 915	Italy
Kanada	40	578	Canada
Leedu	1 629	4 967	Lithuania
Läti	614	1 462	Latvia
Madalmaad	710	4 465	Netherlands
Norra	324	2 224	Norway
Poola	659	3 026	Poland
Portugal	72	597	Portugal
Prantsusmaa	983	8 431	France
Rootsi	4 380	13 575	Sweden
Rumeenia	-	-	Romania
Saksamaa	2 695	16 163	Germany
Soome	18 058	42 234	Finland
SRÜ	3 792	12 635	CIS
Suurbritannia	332	2 905	United Kingdom
Šveits	51	315	Switzerland
Taani	380	1 335	Denmark
Tšehhi, Slovakkia	37	265	Czechia and Slovakia
Ungari	87	285	Hungary
muud riigid	2 211	16 224	other countries
KOKKU	45 623	165 684	TOTAL

VASTUVÕETUD JA LÄHETATUD TURISTID REGIOONITI
INBOUND AND OUTBOUND TOURISM BY COUNTIES

	Vastuvõetud turistid — Inbound tourism					Lähetatud turistid — Outbound tourism			
	Ettevõtete arv Number of tourism enterprises	majutatud turistid overnight visitors		turistid, kes viibisid Eestis alla ühe päeva same-day visitors		vastuvõetud turistid kokku inbound tourism total	turistide arv number		
		arv number	inimpäevad stay-days	ekskursandid excursionists	ristlusturistid cruise passengers		arv number	inimpäevad stay-days	
Põhja- ja Kesk-Eesti (Harju, Jõgeva, Järva, Rapla maakond) Tallinn	85	80 132	202 552	10 229	344 109	434 470	29 305	103 608	Northern and Central Estonia (Harju, Jõgeva, Järva, Rapla counties) Tallinn
Kirde-Eesti (Ida-Viru ja Lääne-Viru maakond)	10	797	2 412	-	-	797	9 494	37 566	North-Eastern Estonia (Ida-Viru and Lääne-Viru counties)
Lääne-Eesti, saared (Hiiumaa, Lääne, Pärnu, Saare maakond)	27	22 952	55 090	5 006	9 576	37 534	906	4 343	Western Estonia and the islands (Hiiumaa, Lääne, Pärnu and Saare counties)
Hiiumaa	4	2 109	4 117	204	130	2 443	15	33	Hiiumaa
Saare maakond	13	12 076	32 036	1 821	9 398	23 295	225	1 125	Saare county
Lõuna-Eesti (Põlva, Tartu, Valga, Viljandi, Võru maakond)	21	2 561	9 139	2 514	-	5 075	5 918	20 167	Southern Estonia (Põlva, Tartu, Valga, Viljandi, Võru counties)
Tartu maakond	11	2 274	7 504	1 956	-	4 230	4 930	14 393	Tartu county
KOKKU	144	106 442	269 193	17 749	353 685	477 876	45 623	165 684	TOTAL

VÄLISKAUBANDUS

FOREIGN TRADE

1991. aasta lõpuni korraldasid Eesti kaubavahetust NSV Liidu keskorganid. Liiduvabariikide osatähtsus Eesti kaubavahetuses oli 1991. aastal ekspordis 95 % ja impordis 85 %. Eesti kaubavahetusbilanss oli 1991. aastal esmakordselt positiivne.

1992. aastal muutus kaubavahetuse geograafia tunduvalt. Endiste liiduvabariikide (k.a Läti ja Leedu) osatähtsus langes Eesti ekspordis 47 %-ni ja impordis 45 %-ni. Kaubavahetusbilanss endiste liiduvabariikidega jäi sealjuures positiivseks. See oli tingitud asjaolust, et Eesti väliskaubanduse pluss-saldo Lätiga oli 499,5 miljonit krooni. Laekunud andmetel eksporditi 1992. aastal kaupu 94 riiki. Imporditi 97 riigi kaupu.

1993. aastal eksporditi kaupu 118 riiki ja imporditi 145 riigi toodangut. Väliskaubanduses jätkus orienteerumine Idalt Läänele. See tõi kaasa kaubavahetuse negatiivse saldo 1,2 miljardi krooni ulatuses. Rahalises väljenduses eksport ja import peaaegu kahekordistusid 1992. aastaga võrreldes. Need andmed ei ole aga võrreldavad, sest hinnad on pidevalt tõusnud ja lähenenud maailmaturu hindadele ning kroon on inflatsiooni tõttu odavnenud.

Negatiivne saldo tekkis Eesti kaubavahetuses peamiste partneritega: Soomega — 1,1 miljardit krooni, Saksamaaga — 0,4 miljardit krooni ja Jaapaniga — 0,5 miljardit krooni. EFTA ja Euroopa Liidu riikide osatähtsus kogu ekspordis oli 49 % ja impordis 61 %. Olukorda võiks parandada suurem eksport Venemaale, Ukrainasse, Lätti ja Leetu, sest nende riikidega on kaubavahetusbilanss positiivne.

Eksport suurenes peamiselt selliste kaubagruppide osatähtsuse kasvu tõttu nagu toorkala, liha-, kala- ja kakaotooted, mittetrikotaažist rõivad ja lisandid, mustmetallid, masinad ja seadmed ning transpordivahendid. Impordis suurenes toidukaupade osatähtsus 10 %-lt 1992. aastal 15 %-ni 1993; tekstiilitoraine ja tekstiilkaupade osatähtsus 8 %-lt 10,5 %-ni; mehaaniliste ja elektriliste masinate osatähtsus langes 18,3 %-lt 17,7 %-ni. Samal ajal suurenes transpordivahendite sissevedu 12,7 %-lt 14,2 %-ni, kusjuures enamik neist läheb reeksporti. Selline impordi struktuuri muutus ei soodusta kodumaise tootmise arengut.

Väliskaubandusstatistikas on aluseks võetud ÜRO metoodilised soovitusel. Impordi all mõistetakse kaupade sissevedu Eestisse sisetarbimise vajaduste rahuldamiseks ja sissevedu tolliameti ladudesse. Ekspordi all mõistetakse Eestis toodetud kaupade väljavedu ja reeksporti, s.t ajutiselt sissetoodud kaupade väljavedu. Impordi puhul on kaubahinnaks ostuhind (CIF-väärtus), ekspordi puhul müügihind (FOB-väärtus). CIF-väärtus — müügitingimus, kus kauba maksumuse sisse lülitatakse tema tootmishind ja kulud, mis on seotud transpordi ja kindlustusega kuni importiva maa riigipiirini. FOB-väärtus — franko laevapardal, s.t kauba maksumus, mis sisaldab tootmishinda ja neid kulusi, mis on seotud kauba transportimisega eksportiva maa riigipiirini.

Kaupade klassifitseerimise aluseks on Eesti Kaupade Nomenklatuuri (EKN) 9-kohalised kaubakoodid, mis võeti kasutusele 1. aprillist 1993. Kaupade nomenklatuur koosneb jaotustest (21 nimetust), gruppidest (97 nimetust) ja alagruppidest.

Mõõtühikud vastavad EKN-is nõutud mõõtühikutele.

Riikide määramisel on kasutatud standardit *Standard of Country Area Codes* (ISO 3166). Ekspordi puhul on partnerriigiks riik, kuhu kaup on ette nähtud saata lõplikult tarbimiseks; impordi puhul aga riik, kus kaup on toodetud.

Andmed 1991. ja 1992. aasta kohta põhinevad ettevõtete aruannetel, kusjuures kauba maksumus tuhandetes rublades on ümber arvestatud kroonidesse suhtega 10 rubla = 1 kroon.

Alates 1. juulist 1992 põhinevad väliskaubanduse andmed tolliameti kaubadeklaratsioonidel.

Up to the end of 1991, the commodity exchange of Estonia was entirely organized by the Soviet planning system. The share of interrepublican trade was 95 % of exports and 85 % of imports in 1991; for the first time the trade balance was in surplus.

In 1992, the geography of commodity exchange changed considerably. The share of former Soviet republics (incl Latvia and Lithuania) fell to 47 % of exports and to 45 % of imports, the trade with former Soviet republics, however, remained in surplus mostly due to the surplus with Latvia (499.5 million kroons). On the basis of the received data, Estonia exported goods to 94 countries and imported goods from 97 countries.

In 1993, the corresponding indicators were 118 and 145. Reorientation of foreign trade to the west continued; as a result, the trade deficit amounted to 1200 million kroons last year. Financial indicators of both exports and imports doubled compared with 1992. The data are incomparable, however, because of the permanent increase in prices and their approaching the level of the world market ones. Because of inflation, the Estonian kroon has sunk in value.

Estonia has trade deficit with Finland (-1100 million kroons), Germany (-400 million kroons) and Japan (-500 million kroons) who are the main partners in commodity exchange. The share of EFTA Countries and EEC Countries of the total exports and imports was accordingly 49 % and 61 %. In order to stabilize the situation, exports to Russia, Ukraine, Latvia and Lithuania could be increased as the trade with the above mentioned countries is in surplus.

Exports increased mainly in the following commodity groups: raw fish; preparations of meat and fish; preparations of cocoa; articles of apparel and clothing accessories not knitted or crocheted; machinery and equipment and vehicles. In imports, the share of foodstuffs increased to 15 % and the share of textiles and textile articles to 10.5 % in 1993 compared with the indicators for 1992 (10 % and 8 %). The share of machinery and mechanical appliances as well as the share of electrical machinery and equipment have decreased to 17.7 % (18.3 % in 1992). At the same time imports of vehicles have increased to 14.2 % (12.7 % in 1992); in most cases, however, they are re-exported. Such changes in the structure of imports are not favorable to the development of domestic production.

The foreign trade statistics are based on the recommendations by the United Nations Statistical Commission. All commodities crossing the Estonian border from outside in are treated as imports independent of whether they are for the domestic market, for re-export or for temporary storage in customs warehouses. All commodities crossing the Estonian Customs border from inside out are treated as exports. Both exports and imports are valued at the Estonian border: exports at FOB-values and imports at CIF-values.

Foreign trade is classified according to the "Estonian Goods Nomenclature" issued in 1993. The six first digits equal the "Harmonized System" (HS) used in international trade. The eight first digits equal the Combined Tariff and Statistics Nomenclature of EEC. The ninth position is an Estonian digit for splitting up some of the commodity positions. If no split exists, the ninth digit is zero. The nomenclature divides the commodities into 21 sections and 97 chapters.

The measured units are in accordance with the requirements in the "Estonian Goods Nomenclature". The countries are classified on the basis of the "Standard of Country Area Codes" (ISO 3166): in exports the receiving country, in imports the country of origin.

Data on the years 1991 and 1992 are based on the reports sent in by enterprises where as the prices of goods in thousand roubles have been recalculated into kroons at the rate of 10 roubles = 1 kroon.

Since July 1, 1992 the data on foreign trade are based on customs declarations.

EKSPORT SUUREMATESSE PARTNERRIIKIDESSE, 1991–1993

EXPORTS BY MAIN TRADING PARTNERS, 1991–1993

(tuhandetes kroonides — thousand kroons)

Riik	1991		1992		1993		Country
	Summa Value	% %	Summa Value	% %	Summa Value	% %	
KOKKU	510 232.6	100.0	5 548 596.3	100.0	10 641 656.7	100.0	TOTAL
Venemaa	288 351.2	56.5	1 156 013.2	20.8	2 406 590.2	22.6	Russia
Soome	11 936.9	2.3	1 172 720.4	21.2	2 202 580.3	20.7	Finland
Rootsi	2 669.2	0.5	429 058.8	7.7	1 011 386.0	9.5	Sweden
Läti	39 224.5	7.7	587 014.0	10.6	913 968.4	8.6	Latvia
Saksamaa	968.8	0.2	216 302.9	3.9	851 435.7	8.0	Germany
Holland	1 454.9	0.3	282 726.9	5.1	431 456.0	4.1	Netherlands
Leedu	19 310.3	3.8	84 380.5	1.5	395 757.9	3.7	Lithuania
Ukraina	65 590.3	12.9	383 047.2	6.9	377 986.0	3.6	Ukraine
Taani	615.6	0.1	132 520.4	2.4	253 070.7	2.4	Denmark
Ameerika	573.3	0.1	104 204.0	1.9	197 649.6	1.9	United States
Ühendriigid							
Suurbritannia	260.5	0.1	44 550.7	0.8	148 006.0	1.4	United Kingdom
Valgevene	20 774.5	4.1	79 014.2	1.4	120 998.5	1.1	Belarus
Poola	704.4	0.1	105 945.4	1.9	112 256.1	1.0	Poland
Kasahstan	12 821.7	2.5	56 154.9	1.0	98 115.2	0.9	Kazakhstan
Muud	44 976.5	8.8	714 942.8	12.9	1 120 400.1	10.5	Other countries

IMPORT SUUREMATEST PARTNERRIIKIDEST, 1991–1993

IMPORTS BY MAIN TRADING PARTNERS, 1991–1993

(tuhandetes kroonides — thousand kroons)

Riik	1991		1992		1993		Country
	Summa Value	% %	Summa Value	% %	Summa Value	% %	
KOKKU	445 446.1	100.0	5 127 655.1	100.0	11 847 775.1	100.0	TOTAL
Soome	8 889.0	2.0	1 161 377.7	22.6	3 304 423.7	27.9	Finland
Venemaa	204 541.8	45.9	1 456 939.8	28.4	2 033 304.8	17.2	Russia
Saksamaa	3 743.1	0.8	426 619.6	8.3	1 272 525.0	10.7	Germany
Rootsi	3 501.2	0.8	301 103.2	5.9	1 055 022.4	8.9	Sweden
Jaapan	869.3	0.2	136 125.1	2.7	497 655.4	4.2	Japan
Holland	556.3	0.1	90 728.0	1.8	429 139.5	3.6	Netherlands
Leedu	28 230.9	6.3	185 817.1	3.6	391 038.9	3.3	Lithuania
Ameerika	15 707.5	3.5	121 301.6	2.4	322 422.0	2.7	United States
Ühendriigid							
Taani	564.7	0.1	88 672.1	1.7	307 375.4	2.6	Denmark
Läti	22 616.6	5.1	87 520.2	1.7	267 389.4	2.3	Latvia
Itaalia	1 303.7	0.3	24 510.2	0.5	244 701.9	2.1	Italy
Ukraina	35 201.1	7.9	162 964.0	3.2	207 419.1	1.7	Ukraine
Suurbritannia	402.1	0.1	64 372.9	1.2	173 140.0	1.5	United Kingdom
Valgevene	21 702.9	4.9	319 962.1	6.2	171 578.9	1.4	Belarus
Belgia	709.1	0.2	34 951.1	0.7	124 475.8	1.1	Belgium
Muud	96 906.8	21.8	464 690.4	9.1	1 046 162.9	8.8	Other countries

EKSPORT SUUREMATESSE PARTNERRIIKIDESSE, 1993

EXPORTS BY MAIN TRADING PARTNERS, 1993

(tuhandetes kroonides — thousand kroons)

Kaubajaotused	Soome Finland	Venemaa Russia	Rootsi Sweden	Saksamaa Germany	Läti Latvia	Sections
KOKKU	2 202 580.3	2 406 590.2	1 011 386.1	851 435.7	913 968.4	TOTAL
I						I
Elusloomad; loomsed tooted	35 741.2	266 232.1	36 180.7	58 145.4	23 680.5	Live animals; animal products
II						II
Taimsed tooted	37 895.0	21 322.1	8 622.5	9 071.9	14 811.7	Vegetable products
III						III
Loomsed ja taimsed rasvad ning õlid, nende fraktsioonid; mitmesugused toidurasvad; loomsed ja taimsed vahad	984.0	13 678.3	1 297.0	943.4	48 329.2	Animal or vegetable fats and oils and their cleavage products; prepared edible fats; animal or vegetable waxes
IV						IV
Valmis toidukaubad; karastusjoogid, alkohoolsed joogid ja äädikas; tubakas ja tööstuslikud tubaka aseained	76 685.3	556 757.7	11 563.5	2 125.4	196 084.2	Prepared food-stuffs; beverages, spirits and vinegar; tobacco and manufactured tobacco substitutes
V						V
Mineraalsed tooted	60 710.0	88 438.6	28 903.5	32 494.1	313 000.1	Mineral products
VI						VI
Keemiatööstuse ja sellega seotud tööstusharude tooted	22 772.7	85 852.4	6 592.5	28 285.0	74 012.4	Products of the chemical or allied industries
VII						VII
Plastmassid ja plastmasstooted; kummi ja kummitooted	37 723.8	30 037.2	11 900.5	2 509.1	14 800.3	Plastics and articles thereof; rubber and articles thereof
VIII						VIII
Toornahad, nahk, karusnahk ja tooted nendest; sadulsepatooted ja rakmed; reisitarbed, käekotid jms tooted; tooted loomasoolikatest	57 910.5	20 311.2	39 373.5	6 135.4	2 940.4	Raw hides and skins, leather, furskins and articles thereof; saddlery and harness; travel goods, handbags and similar containers; articles of animal gut

Kaubajaotused	Soome Finland	Venemaa Russia	Rootsi Sweden	Saksamaa Germany	Läti Latvia	Sections
IX						IX
Puit ja puittoot- ted; puidusüsi; kork ja korgist too- ted; tooted õlge- dest ja muudest punumismaterjali- dest; korv- ja vits- punutised	297 968.6	11 270.6	214 033.1	109 642.2	1 780.4	Wood and articles of wood; wood charcoal; cork and articles of cork; manufactures of straw, of esparto or of other plaiting materials; basketware and wickerwork
X						X
Paberimass puidust või teistest taim- setest kiudmaterja- ldest; paberi- või papijäätmel; paber ja papp ning tooted nendest	22 010.5	7 721.7	5 006.8	871.3	5 724.3	Pulp of wood or of other fibrous cellu- losic material; waste and scrap of paper or paperboard; paper and paperboard and articles thereof
XI						XI
Tekstiil ja teks- tiiltooted	405 361.9	101 177.2	224 001.1	188 706.8	18 221.8	Textiles and textile articles
XII						XII
Jalanõud, peakat- ted; vihma- ja päeva- varjud, jalutuskepid, piitsad, ratsapiit- sad ja nende osad; töödeldud suled ja sulgedest tooted; kunstlilled; tooted juustest	19 273.4	22 579.6	20 796.7	6 324.4	4 078.7	Footwear, headgear; umbrellas, sun umbrellas, walking-sticks, seat- sticks, whips, riding- crops and parts thereof; prepared feathers and articles made therewith; artificial flowers; articles of human hair
XIII						XIII
Kivist, kipsist, tsemendist, asbes- tist, vilgukivist jms materjalist tooted; keraamika- tooted; klaas ja klaastooted	45 615.3	97 741.0	7 934.5	13 365.3	5 527.6	Articles of stone, plaster, cement, asbestos, mica and similar materials; ceramic products; glass and glassware
XIV						XIV
Looduslikud ja kultiveeritud pärlid, vääris- ja poolvää- riskivid, väärisme- tallid, väärisme- tallidega kaetud metallid ja nendest valmistatud tooted; juveltoodete imi- tatsioonid; mündid	14 942.1	11 747.0	6 515.9	36 048.4	456.0	Natural or cultured pearls, precious or semi-precious sto- nes, precious me- tals, metals clad with precious metal and ar- ticles thereof; imi- tation jewellery; coins

Kaubajaotused	Soome Finland	Venemaa Russia	Rootsi Sweden	Saksamaa Germany	Läti Latvia	Sections
XV						XV
Metallid ja metall- tooted	505 938.0	39 173.0	185 925.8	227 663.7	24 981.7	Base metals and ar- ticles of base metal
XVI						XVI
Masinad ja me- haanilised seadmed, elektriseadmed, nende osad; heli- salvestus- ja -taases- tusseadmed, video- kujutise ja heli salvestus- ja taases- tusseadmed, nende osad ja lisaseadmed	259 267.3	187 485.9	58 877.4	40 675.0	67 441.6	Machinery and mechanical appli- ances, electrical equipment, parts thereof; sound recorders and re- producers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and acces- sories of such articles
XVII						XVII
Sõidukid, lennu- kid, laevad ja muud transpordivahendid	120 045.3	658 547.3	33 028.8	17 680.3	51 070.8	Vehicles, aircraft, vessels and associa- ted transport equip- ment
XVIII						XVIII
Optilised, foto-, kinematograafia-, mõõte-, kontroll-, täppis-, meditsii- ni- ja kirurgia- instrumendid ja -aparaadid; kellad ja nende osad; muu- sikariistad, nende osad ja lisaseadmed	35 141.6	54 992.3	16 304.5	4 913.4	9 044.2	Optical, photo- graphic, cinemato- graphic, measuring, checking, precision, medical or surgical instruments and ap- paratus; clocks and watches; musical instruments, parts and accessories thereof
XIX						XIX
Relvad ja laske- moon, nende osad ja lisaseadmed	2 633.9	1 813.3	—	111.7	669.4	Arms and ammu- nition, parts and accessories thereof
XX						XX
Muud tööstus- tooted	132 872.4	129 632.2	75 032.9	61 687.5	18 121.4	Miscellaneous manufactured articles
XXI						XXI
Kunstiteosed, kol- lektsioonid ja antiikesemed	11 087.5	79.5	19 494.9	4 036.0	19 191.7	Works of art, collec- tors' pieces, and antiques

IMPORT SUUREMATEST PARTNERRIIKIDEST, 1993
IMPORTS BY MAIN TRADING PARTNERS, 1993
(tuhandetes kroonides — thousand kroons)

Kaubajaotused	Soome <i>Finland</i>	Venemaa <i>Russia</i>	Saksamaa <i>Germany</i>	Rootsi <i>Sweden</i>	Jaapan <i>Japan</i>	Sections
KOKKU	3 304 423.7	2 033 304.8	1 272 525.0	1 055 022.4	497 655.4	TOTAL
I						I
Elusloomad; loomsed tooted	16 930.3	45 204.1	11 689.6	2 668.2	99.3	Live animals; animal products
II						II
Taimsed tooted	69 539.9	18 101.2	28 443.9	12 820.2	—	Vegetable products
III						III
Loomsed ja taimsed rasvad ning õlid, nende fraktsioonid; mitmesugused toidurasvad; loomsed ja taimsed vahad	21 332.7	7 279.6	9 120.8	37 839.4	—	Animal or vegetable fats and oils and their cleavage products; prepared edible fats; animal or vegetable waxes
IV						IV
Valmis toidukaubad; karastusjoogid, alkohoolsed joogid ja äädikas; tubakas ja tööstuslikud tubaka aseained	294 805.2	27 879.2	187 405.1	32 632.4	0.5	Prepared foodstuffs; beverages, spirits and vinegar; tobacco and manufactured tobacco substitutes
V						V
Mineraalsed tooted	206 681.2	1 085 554.8	9 493.4	60 940.3	40.0	Mineral products
VI						VI
Keemiatööstuse ja sellega seotud tööstusharude tooted	180 667.2	167 075.5	64 791.2	27 909.1	6 768.1	Products of the chemical or allied industries
VII						VII
Plastmassid ja plastmasstooted; kummi ja kummitooted	134 876.5	50 072.0	25 190.4	58 030.4	482.3	Plastics and articles thereof; rubber and articles thereof
VIII						VIII
Toornahad, nahk, karusnahk ja tooted nendest; sadulsepatooted ja rakmed; reisitarbed, käekotid jms tooted; tooted loomsoolikatest	31 447.9	6 416.6	1 548.9	12 362.9	63.8	Raw hides and skins, leather, furskins and articles thereof; saddlery and harness; travel goods, handbags and similar containers; articles of animal gut

Kaubajaotused	Soome Finland	Venemaa Russia	Saksamaa Germany	Rootsi Sweden	Jaapan Japan	Sections
IX						IX
Puit ja puittoot- ted; puidusüsi; kork ja korgist too- ted; tooted õlge- dest ja muudest punumismaterjali- dest; korv- ja vits- punutised	27 814.8	37 329.3	3 623.8	2 920.0	169.1	Wood and articles of wood; wood charcoal; cork and articles of cork; manufactures of straw, of esparto or of other plaiting materials; basketware and wickerwork
X						X
Paberimass puidust või teistest taim- setest kiudmaterja- ldest; paberi- või papijäätmel; paber ja papp ning tooted nendest	118 197.1	25 408.4	18 359.6	27 813.2	438.5	Pulp of wood or of other fibrous cellu- losic material; waste and scrap of paper or paper- board; paper and paperboard and articles thereof
XI						XI
Tekstiil ja teks- tiiltooted	402 402.2	68 629.2	140 487.7	242 012.3	240.7	Textiles and textile articles
XII						XII
Jalanõud, peakat- ted; vihma- ja päeva- varjud, jalutuskepid, piitsad, ratsapiit- sad ja nende osad; töödeldud suled ja sulgedest tooted; kunstlilled; tooted juustest	52 951.5	1 170.0	6 342.2	11 205.4	50.9	Footwear, head- gear; umbrellas, sun umbrellas, walking- sticks, seat-sticks, whips, riding-crops and parts thereof; prepared feathers and articles made therewith; artificial flowers; articles of human hair
XIII						XIII
Kivist, kipsist, tsemendist, asbes- tist, vilgukivist jms materjalist tooted; keraamika- tooted; klaas ja klaastooted	64 788.9	24 195.2	6 138.3	9 317.2	86.7	Articles of stone, plaster, cement, asbestos, mica and similar materials; ceramic products; glass and glassware
XIV						XIV
Looduslikud ja kultiveeritud pärlid, vääriskivid, väärisme- tallid, väärisme- tallidega kaetud metallid ja nendest valmistatud tooted; juveltoodete imi- tatsioonid; mündid	22 857.8	16 887.6	920.8	1 733.5	—	Natural or cultured pearls, precious or semi-precious ston- es, precious me- tals, metals clad with precious metal and articles thereof; imitation jewellery; coins

Kaubajaotused	Soome <i>Finland</i>	Venemaa <i>Russia</i>	Saksamaa <i>Germany</i>	Rootsi <i>Sweden</i>	Jaapan <i>Japan</i>	Sections
XV Metallid ja metall- tooted	207 949.4	94 313.3	49 730.5	38 788.5	154.2	XV <i>Base metals and ar- ticles of base metal</i>
XVI Masinad ja me- haanilised seadmed, elektriseadmed, nende osad; heli- salvestus- ja -taases- tusseadmed, video- kujutise ja heli salvestus- ja taases- tusseadmed, nende osad ja lisa- seadmed	878 364.0	84 952.8	279 865.6	239 349.6	65 931.7	XVI <i>Machinery and mechanical appli- ances, electrical equipment, parts thereof; sound recorders and reproducers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles</i>
XVII Sõidukid, lennukid, laevad ja muud transpordivahendid	294 354.0	255 117.7	355 951.7	144 483.0	387 775.1	XVII <i>Vehicles, aircraft, vessels and associa- ted transport equip- ment</i>
XVIII Optilised, foto-, kinematograafia-, mõõte-, kontroll-, täppis-, meditsii- ni- ja kirurgia- instrumendid ja -aparaadid; kellad ja nende osad; muu- sikariistad, nende osad ja lisaseadmed	74 128.6	8 696.7	44 862.1	30 358.4	33 212.8	XVIII <i>Optical, photo- graphic, cinemato- graphic, measuring, checking, precision, medical or surgical instruments and ap- paratus; clocks and watches; musical instruments, parts and accessories thereof</i>
XIX Relvad ja laske- moon, nende osad ja lisaseadmed	8 046.7	925.2	3 762.3	105.2	22.1	XIX <i>Arms and ammu- nition, parts and accessories thereof</i>
XX Muud tööstus- tooted	163 154.8	8 096.4	20 076.2	34 347.3	2 119.6	XX <i>Miscellaneous manufactured articles</i>
XXI Kunstiteosed, kol- lektsioonid ja antiikesemed	33 133.0	—	4 720.9	27 385.9	—	XXI <i>Works of art, collec- tors' pieces, and antiques</i>

KAUBANDUS, MAJUTUS, TOITLUSTUS

TRADE, ACCOMMODATION, CATERING

1993. aastal suurenes kaupade hulgemüük 1992. aastaga võrreldes kolm korda (1992. aastal 5117 miljonit krooni, 1993. aastal 15 419 miljonit krooni), jaemüük üle kahe korra (vastavalt 3141 miljonit krooni ja 7570 miljonit krooni). Majutusteenuste müük suurenes 76 miljoni krooni võrra (1992. aastal 135 miljonit krooni ja 1993. aastal 211 miljonit krooni), toitlustusteenuste müük 195 miljoni krooni võrra (572 miljonit krooni ja 767 miljonit krooni).

Kaubanduse ja toitlustuse 1992. ning 1993. aasta aruannete kogumisel kasutati valikvaatluse meetodit. Majutusettevõtteid uuriti kõikselt, kuna ettevõtete arv sellel tegevusalal on väike. Lisaks majutusettevõtetele uuriti 11 ettevõtet, mille struktuuriüksuse tegevusala on majutus.

Statistiline ühik oli ettevõtte kui juriidiline isik vastavalt tema põhitegevusalale Eesti ettevõttereegisris. Ettevõtte põhitegevusala määrati Eesti Rahvamajanduse Tegevusalade Klassifikaatori järgi järgmiselt:

- 50 — mootorsõidukite müük, hooldus ja remont; bensiini ja kütteainete jaemüük;
- 51 — hulgikaubandus;
- 52 — jaekaubandus;
- 551 — majutus;
- 552 — toitlustus.

Majutusettevõtetena ei vaadeldud sanatooriume, sest nende põhitegevusala on tervishoiuteenused.

Ettevõtete üldkogumi saamiseks kasutati ettevõttereegistri baasil loodud registri statistilist profiili, mille koostamise aluseks olid majanduslikult aktiivsed ettevõtted.

Valiku kriteeriumina kasutati ettevõtte omandivormi ja töötajate arvu. Kõikselt uuriti riikliku ja munitsipaalse omandivormiga ettevõtteid ning teiste omandivormidega ettevõtteid töötajate arvuga üle 19. Ülejäänud ettevõtete hulgas tehti valik, kasutades kihistatud valiku meetodit. Igas kihis tehti eraldi lihtne juhuslik valik. Ettevõtted grupeeriti töötajate arvu järgi järgmiselt:

- 0 — töötajat;
- 1–9 — töötajat;
- 10–19 — töötajat.

1993. aastal koguti andmeid 203-lt riikliku ja munitsipaalse omandivormiga ettevõttelt ning 1061-lt teiste omandivormidega ettevõtetelt. Mitteriiklike ettevõtete hulgas oli haaratavus järgmine:

mootorsõidukite müük, hooldus ja remont;	33 %
bensiini ja kütteainete jaemüük	
hulgikaubandus	8 %
jaekaubandus	20 %
toitlustus	23 %

Valikvaatluse andmed on laiendatud ettevõtete üldkogumile. Hulgi- ja jaemüügi ning toitlustusteenuste müügi kogumahu saamiseks koguti täiendavalt mootorsõidukite remondi, kaubandus- ja toitlustusalast tegevust iseloomustavaid majandusnäitajaid ka teiste tegevusaladega ettevõtetelt.

Ülevaate saamiseks kaupade ja teenuste müügist alates 1980. aastast on avaldatud aegread tabelis "Kaubandus, majutus, toitlustus". Kuni 1992. aastani kasutati andmete kogumisel kõikset vaatlust, sõltumata ettevõtte põhitegevusalast ja juriidilisest staatusest. Seega on 1992. ja 1993. aasta andmete võrdlemine varasemate aastate andmetega tinglik.

In 1993, the wholesales turnover increased, in comparison with 1992, for three times (5117 million kroons in 1992, 15 419 million kroons in 1993), and the retail sales turnover increased for more than twice (accordingly 3141 million kroons and 7570 million kroons). The accommodation turnover increased by 76 million kroons (in 1992, 135 million kroons, in 1993, 211 million kroons), and the catering turnover by 195 million kroons (572 million kroons and 767 million kroons).

In collecting data about trade and catering enterprises in 1992 and 1993, the method of sample survey was used. Accommodation enterprises were observed totally because of the small number of these enterprises. In addition to accommodation enterprises, 11 enterprises which had an establishment for accommodation activity were observed.

For statistical unit, an enterprise as a legal person, according to the main activity in the Estonian Enterprises Register was used. The main activity of an enterprise was determined by the Estonian Classifier of Economic Activities (ERTAK) as follows:

- 50 — motor vehicles' sale, maintenance and repair; retail trade of fuel and oil;
- 51 — wholesale trade;
- 52 — retail trade;
- 551 — accommodation;
- 552 — catering.

Sanatoriums were not observed as accommodation enterprises, because their main activity is health services.

To make the frame of enterprises, the statistical profile of the Estonian Enterprises Register based on economically active enterprises was used.

The criteria of sampling were the ownership of an enterprise and the number of employees in it. All state and municipal enterprises and enterprises with more than 19 employees were observed. For the remaining enterprises the stratified sample survey was used. In every stratum the simple random sample was used. Enterprises were grouped by the number of employees as follows:

- 0 employees;
- 1–9 employees;
- 10–19 employees.

In 1993, data about 203 state and municipal enterprises and about 1061 enterprises of other ownership were collected. Among private enterprises the coverage was as follows:

motor vehicles' sale, maintenance and repair;	33 %;
retail trade of fuel and oil	
wholesale trade	8 %;
retail trade	20 %;
catering	23 %.

Motor vehicles' sale was added to retail sales and wholesales according to whom the goods were sold. To calculate the volume of sales, the consumer price index was used. It was difficult to assess the volume of wholesales as wholesale price indices are not yet calculated.

Before publishing, the data collected by the sample survey were expanded to the population. In addition, the data characterizing the economic activity in the field of wholesales, retail sales and catering, from other enterprises like building, industry, service etc were collected.

To give a comprehensive information about sales of goods and services, the data since 1980 have been published in the table "Trade, accommodation, catering". As since 1992, when collecting the annual data, the method of sample survey has been used, the comparison of the data with earlier years is conventional (before 1992, total investigation was used).

KAUBANDUS, MAJUTUS, TOITLUSTUS
TRADE, ACCOMMODATION, CATERING
(miljonites kroonides — million kroons)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Mootorsõidukite hooldus ja remont	1	1	2	53	104	Motor vehicles' maintenance and repair
Hulgimüük	447	527	559	5 117	15 419	Wholesales
Jaemüük	204	240	388	3 141	7 570	Retail sales
Majutusteenused	...	...	...	135	211	Accommodation
Toitlustusteenused	22	26	41	572	767	Catering

JAEMÜÜK
RETAIL SALES
(miljonites kroonides — million kroons)

	1992	1993	
Jaemüük jackaubandusettevõtetes	2 991	6 501	Retail sales of retail trade enterprises
toidukaubad	1 491	3 285	foods
toiduained	1 162	2 446	foodstuffs
alkohoolsed joogid ja tubakatooted	329	839	alcoholic beverages and tobacco products
tööstuskaubad	1 500	3 216	manufactured goods
valmisriided, jalatsid, kangad	319	626	clothing, footwear, woven materials
mootorsõidukid, nende varuosad ja kütus	497	880	motor vehicles, spare parts and fuels
muud kaubad	684	1 710	other goods
Jaemüük teistes ettevõtetes *	150	1 069	Retail sales of other enterprises *
KOKKU	3 141	7 570	TOTAL

* Kaupade jaemüük põllumajandus-, tööstus-, chitus-, hulgikaubandus-, majutus-, toitlustus-, transpordi-, side- ja teenindusettevõtetes.
* Retail sales of agricultural, industrial, building, wholesale trade, accommodation, catering, transport, communication and service enterprises.

HULGIMÜÜK

WHOLESALSALES

(miljonites kroonides — million kroons)

	1992	1993	
Hulgimüük hulgikaubandusettevõtetes	4 584	14 561	Wholesales of wholesale trade enterprises
toidukaubad	1 025	3 828	foods
valmisriided, jalatsid, kangad	247	324	clothing, footwear, woven materials
vili, loomasööt, seemned, väetised	42	35	grain, fodder, seeds, fertilizers
põllutöömasinad ja -seadmed	95	133	farm machinery and installations
metalltooted, ehitusmaterjal, elektrotehnilised tooted	440	775	metal products, building materials, electrical engineering products
olmeelektronika, kodumasinad	158	269	electronics, household machinery
tootmiseseadmed, bürootehnika	76	217	manufacturing installations, office machinery
tahke-, vedel- ja gaaskütus	1 643	6 105	solid, liquid and gaseous fuels
tooraine ja kemikaalid	464	629	raw materials, chemicals
mootorsõidukid	44	1 153	motor vehicles
mööbel, sisustuskaubad	60	92	furniture, furnishings
muud kaubad	290	1 001	other goods
Hulgimüük teistes ettevõtetes*	533	858	Wholesales of other enterprises *
KOKKU	5 117	15 419	TOTAL

* Kaupade hulgimüük põllumajandus-, tööstus-, ehitus-, jaekaubandus-, majutus-, toitlustus-, transpordi-, side- ja teenindusettevõtetes.

* Wholesales of agricultural, industrial, building, retail trade, accommodation, catering, transport, communication and service enterprises.

MAJUTATUTE ARV MAJUTUSETTEVÖTETES
NUMBER OF GUESTS IN ACCOMMODATION ENTERPRISES

	Majutatute arv, tuhandetes		Väliskülaliste osatähtsus, %		Ööbimiste arv, tuhandetes		
	Number of guests, thousands		Share of foreigners in the number of guests, %		Number of guest nights, thousands		
	1992	1993	1992	1993	1992	1993	
Tallinn	215	244	72	87	517	467	Tallinn
Põhja- ja Kesk-Eesti	14	26	32	51	34	44	Northern and Central Estonia
Kirde-Eesti	15	10	28	33	23	23	North-Eastern Estonia
Lääne-Eesti	40	54	34	52	78	94	Western Estonia
Lõuna-Eesti	26	45	51	56	55	66	Southern Estonia
KOKKU	310	379	61	75	707	694	TOTAL

Regioonid

- Põhja- ja Kesk-Eesti : Harju, Jõgeva, Järva, Rapla, Viljandi maakond (v.a Tallinn)
Kirde-Eesti : Ida-Viru, Lääne-Viru maakond
Lääne-Eesti : Hiiu, Lääne, Pärnu, Saare maakond
Lõuna-Eesti : Põlva, Tartu, Valga, Võru maakond

Regions

- Northern and Central Estonia : Harju, Jõgeva, Järva, Rapla, Viljandi counties (excl Tallinn)
North-Eastern Estonia : Ida-Viru, Lääne-Viru counties
Western Estonia : Hiiu, Lääne, Pärnu, Saare counties
Southern Estonia : Põlva, Tartu, Valga, Võru counties

MAJUTUSETTEVÖTETE MAHUTAVUS
CAPACITY OF ACCOMMODATION ENTERPRISES

	Ettevõtete arv		Tubade arv		Voodite arv		
	<i>Number of enterprises</i>		<i>Number of rooms</i>		<i>Number of beds</i>		
	1992	1993	1992	1993	1992	1993	
Tallinn	14	20	1 650	1 981	3 128	3 658	<i>Tallinn</i>
Põhja- ja Kesk-Eesti	9	12	226	386	449	903	<i>Northern and Central Estonia</i>
Kirde-Eesti	11	10	255	337	516	662	<i>North-Eastern Estonia</i>
Lääne-Eesti	22	30	561	602	1 469	1 416	<i>Western Estonia</i>
Lõuna-Eesti	11	17	326	428	627	842	<i>Southern Estonia</i>
KOKKU	67	89	3 018	3 734	6 189	7 481	<i>TOTAL</i>

Regioonid

- Põhja- ja Kesk-Eesti : Harju, Jõgeva, Järva, Rapla, Viljandi maakond (v.a Tallinn)
Kirde-Eesti : Ida-Viru, Lääne-Viru maakond
Lääne-Eesti : Hiiu, Lääne, Pärnu, Saare maakond
Lõuna-Eesti : Põlva, Tartu, Valga, Võru maakond

Regions

- Northern and Central Estonia : Harju, Jõgeva, Järva, Rapla, Viljandi counties (excl Tallinn)
North-Eastern Estonia : Ida-Viru, Lääne-Viru counties
Western Estonia : Hiiu, Lääne, Pärnu, Saare counties
Southern Estonia : Põlva, Tartu, Valga, Võru counties

TEENINDUS SERVICE

Üürimis-, arvuti-, äri- ja isikuteenuseid osutavate ettevõtete (lühendatult teenindusettevõtete) teenuste käive oli 1993. aastal 725 miljonit krooni, sellest 198 miljonit krooni (27 %) andsid riikliku ja munitsipaalse omandivormiga ettevõtted.

Transpordivahendite üürimine, muude masinate ja seadmete üürimine, arvestus-, raamatupidamis- ja kontrollteenused, maksukonsultatsioonid, turu-uuringud ja avaliku arvamuse küsitlused, tööjõu värbamise ja kaadriga varustamise teenused ning fotograafiateenused olid täielikult eraettevõtjate valduses. Isiklike tarbeesemete, kodumasinade ja muude kaupade laenutusega tegelevad ettevõtted olid 100 % ja turva- ja valveteenuseid pakkuvad ettevõtted 75 % ulatuses riigi omanduses.

Esmakordselt sel aastal loeti teenindusettevõteteks ettevõtted, kelle põhitegevusala on ehituslikud projekteerimistööd. Nende ettevõtete käive oli 16 % teenuste kogukäibest.

Teenindusettevõtete kulud olid kokku 743 miljonit krooni. Kaupade ja teenuste ostmiseks kulutati 220 miljonit krooni, palkade maksmiseks 174 miljonit krooni, mis oli vastavalt 30 % ja 23 % kogukulust. Sotsiaalmaksudeks kulutati 52 miljonit krooni (7 %), muud kulud (üür, elekter, kütus, reklaam jms) olid 297 miljonit krooni (40 %).

Teenindusettevõtete 1993. aasta andmete kogumisel kasutati valikvaatluse meetodit. Valikvaatluse objektiks oli ettevõtte kui juriidiline isik, vastavalt tema tegevusalale Eesti ettevõtteregistris. Ettevõtte põhitegevusala määrati Eesti Rahvamajanduse Tegevusalade Klassifikaatori järgi, kus ettevõtete tegevusalad on kodeeritud järgmiselt:

- 71 — üürimisteenused;
- 72 — arvutiteenused;
- 74 — äriteenused;
- 93 — isikuteenused.

Ettevõtete üldkogumi andmete saamiseks kasutati ettevõtteregistri baasil loodud statistilist profiili. Statistilise profiili koostamise aluseks olid andmed majanduslikult aktiivsetest ettevõtetest 1993. aasta detsembris.

Valikvaatluse kriteeriumid olid ettevõtte omandivorm ja töötajate arv. Andmeid koguti kõigilt riikliku ja munitsipaalse omandivormiga ettevõtetelt ning teiste omandivormidega ettevõtetelt, kus töötab üle 19 inimese, ülejäänute puhul kasutati valikvaatlust.

Andmed esitasid 22 üürimisteenuseid osutavat ettevõtet (37 % üldkogumist), 84 arvutiteenuseid osutavat ettevõtet (19 %), 314 äriteenuseid osutavat ettevõtet (31 %) ja 96 isikuteenuseid osutavat ettevõtet (30 %).

Valikvaatluse meetodil saadud andmed on laiendatud ettevõtete üldkogumile.

In 1993, the turnover of service enterprises (renting, computer, business and other services) was 725 million kroons, of which 198 million kroons (27 %) were given by state-owned and municipal enterprises.

Renting of transport equipment, renting of other machinery and equipment, accounting, book-keeping and auditing activities, tax consultancy, market-analyses and public opinion inquiry, labour recruitment, provision of personnel and photographic services are the activities of private enterprises. But enterprises, which were engaged in renting of personal and household goods were still entirely state-owned. The share of state-owned security service enterprises was 75 %.

In 1993, for the first time, the enterprises whose main activity was designing of buildings, were numbered among service enterprises. The turnover of these enterprises was 16 % of the total service turnover.

Expenses of service enterprises totalled up to 743 million kroons. 220 million kroons were spent on buying goods and services and 174 million kroons were spent on the payments of salaries (30 % and 23 %). Service enterprises spent 52 million kroons (7 %) on social taxes and other expenses (rent, electricity, heating, publicity) totalled up to 297 million kroons (40 %).

While collecting information about leasing, computer, business and personal services in 1993, the method of sample survey was used.

Objects of sample survey were enterprises, as legal persons, according to their activities in the Estonian Enterprises Register. The main activity of an enterprise was defined according to the Classifier of Activities of Estonian National Economy, where the activities are classified as follows:

- 71 — leasing services;*
- 72 — computer services;*
- 74 — business services;*
- 93 — personal services.*

To make the frame of enterprises, the statistical profile of the register, based on active enterprises in December 1993, was used.

The criteria of sample survey were the ownership of enterprises and their number of employees. The information was collected from all state-owned and municipal enterprises as well as from the enterprises with more than 19 employees. To the remaining enterprises the sample survey was applied.

Data were collected from 22 leasing service enterprises (37 %), 84 computer service enterprises (19 %), 314 business service enterprises (31 %) and 96 personal service enterprises (30 %).

Before publishing, the data collected by the sample survey, were extended to the population.

TEENINDUSETTEVÖTETE TEENUSTE KÄIBE STRUKTUUR

THE STRUCTURE OF TURNOVER OF SERVICE ENTERPRISES

	Käive, 1000 kr Turnover, 1000 kroons	selest riiklike ja munitsipaalettevõtete käive, % of which turnover of state-owned and municipal enterprises, %
Teenindustevõtete teenuste bruto- käive	707 380	28 Turnover of services of service enterprises
Transpordivahendite üürimine	6 558	0 Renting of transport equipment
Isiklike tarbeesemete, kodumasinade ja muude kaupade laenutus	368	100 Renting of personal and household goods
Arvutiteenused	73 091	36 Computer and related services
Arvestus-, raamatupidamis- ja kontroll- teenused, maksukonsultatsioonid	16 890	0 Accounting, book-keeping and auditing services, tax consultations
Turu-uuringud ja avaliku arvamuse küsitlused	17 054	0 Market-analyses and public opinion questionnaire
Äri- ja juhtimiskonsultatsioonid	15 739	3 Business and management consultations
Reklaamiteenused	32 282	1 Advertising services
Turva- ja valveteenused	63 409	75 Security and guard services
Tööjõu värbamise ja kaadriga varustamise teenused	3 503	0 Labour recruitment and provision of personnel
Hoonete hooldusteenused	26 542	3 Buildings services
Fotograafiateenused	10 412	0 Photography services
Tehnilise katsetamise ja analüüsi teenused	20 058	31 Technical testing and analysis
Ehituslikud projekteerimistööd	114 611	32 Architectural services
Väljapoole Eestit teostatud projekteerimis- ja uurimistööd ning -konsultatsioonid	11 894	10 Architectural, engineering and other technical services for foreign countries
Tekstiil- ja karusnahktoodete pesemine, puhastamine ja värvimine	38 137	26 Washing and (dry-) cleaning of textiles and furs
Juuksuri- ja muud iluteenused	10 646	1 Hairdressing and other beauty treatment
Matuseteenused	13 520	67 Funeral and related services
Saunateenused	2 354	49 Bath-house's services
Teised isikuteenused	387	1 Other personal service services
Muud teenused	227 641	22 Other services
Teiste ettevõtete teenuste käive	17 183	19 Turnover of services of other enterprises
KOKKU	724 563	27 TOTAL

KESKKOND

ENVIRONMENT

Keskkonnastatistika näitab, et 1993. aastal vähenes 1992. aastaga võrreldes nii veekasutus kui ka veeheide looduslikesse veekogudesse. Vähenes ka õhusaaste paiksetest saasteallikatest ja jäätmete tekkimine.

1993. aastal kasutati pestitsiide põllumajandus- ja metsamajandusettevõtetes vähem kui 1992. aastal. Neid kasutasid peamiselt suuremad põllumajandusettevõtted ja talud.

Toiduaineid uuriti 1993. aastal eelmise aastaga võrreldes üle 10 korra sagedamini, joogivee uuringute arv suurenes 57 %, veekogude vee kvaliteedi kontrollimiste arv 6 %. Uuringute põhjal on näha, et 1993. aastal toiduainete, joogivee ja veekogude vee saastatus vähenes.

Keskkonnastatistika andmete kogumine ja töötlemine on jaotatud mitme asutuse ning ametkonna vahel. Statistikaamet korraldab keskkonna ja rahvamajanduse integreeritud arvestuseks vajalike ja keskkonnohtlikke kemikaale puudutavate andmete kogumist ning töötlemist.

Andmekogumine ja -tötlus keskkonna saastamise, loodusvarade kasutuse, looduskaitse ja jäätmete valdkonnas on antud keskkonnaministeeriumi korraldada. Andmeid toiduainete ja vee kvaliteedi kohta kogub Riigi Tervisekaitsekeskus.

Statistikaametis kasutati andmete kogumisel valikvaatlust. Vaatluste üldkogumi moodustasid vastavas valdkonnas tegutsevad ettevõtted. Freimiks oli Eesti ettevõttereistri statistiline profiil. Keskkonna kaitseks tehtud kulutuste ja keskkonnohtlike kemikaalide vaatluse üldkogumisse arvati kõik suurema keskkonnakoormusega ettevõtted. Valimid kihistati ettevõtte põhitegevusala (ERTAK-i koodi) ja suuruse (töötajate arvu) järgi.

Keskkonna saastamise ja loodusvarade kasutuse statistikas uuriti kõiki ettevõtteid, kellele looduskaitseasutused olid väljastanud saasteloa (jäätmeloa) või loodusvara kasutusloa.

Andmeid koguti kohalike statistikabüroode, looduskaitse või tervisekaitse asutuste kaudu.

Both the water extraction and the water discharge to the natural water bodies decreased in 1993. The pollution of air from stationary sources and the generation of wastes decreased as well.

In 1993, use of pesticides in agricultural and forestry enterprises decreased in comparison with 1992. Pesticides were mainly used by big agricultural enterprises and farms.

The number of examinations of food products performed in 1993, was 10 times as big as in 1992, the number of drinking water examinations increased by 57 %, the number of water quality examinations concerning water bodies increased by 6 %. On the basis of these examinations it can be noted that in 1993, the pollution of food products, drinking water and water bodies has decreased.

Production of official environmental statistics is divided between several organizations. The State Statistical Office arranges the production of statistics needed for integrated environmental and economical accounting, and the statistics of hazardous to the environment chemicals. The Ministry of Environment collected and processed data about the pollution of the environment, the use of natural resources, the wastes and the environment protection. The State Health Care Center arranged the production of statistics about the quality of food-stuffs and water.

The sampling method was used for the collection of the data. The target population included all enterprises active in the domain under investigation. The frame of sampling — the statistical profile of the Estonian Enterprises Register. The population of the statistical investigation of the environmental protection expenditures and the use of the hazardous to the environment chemicals included all enterprises with the biggest burden to the environment. The samples were stratified by the main economical activity and by the size (the number of employees) of an enterprise.

Enterprises, which had received pollution licenses and permissions for the use of natural resources were included in the statistical investigation of pollution of the environment and use of natural resources.

The collection of primary data was performed in local statistical bureaus, the environment protection or health care offices.

VEEVÖTT

WATER EXTRACTION

(miljonites kuupmeetrites — million cubic metres)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Pinnavesi	2 791	2 620	2 720	2 221	1 654	Surface water
Põhjavesi	337	428	495	409	352	Ground water
Merevesi	...	68	85	79	76	Sea water
KOKKU	3 128	3 116	3 300	2 709	2 082	TOTAL

VEEKASUTUS

WATER CONSUMPTION

(miljonites kuupmeetrites — million cubic metres)

	1980	1985	1990	1992	1993	
Majandus- ja joogivesi	123	137	112	104	99	Domestic use
Tootmisvajadusteks (põllu- majandusliku tootmiseta)	2 752	2 685	2 833	2 306	1 702	Industrial use
Põllumajanduslikuks vee- varustuseks ja niisutuseks*	24	42	45	30	13	Agriculture and irrigation*
KOKKU	2 899	2 864	2 990	2 440	1 814	TOTAL

* K.a maaelanikkonna majandus- ja joogivesi ning tootmisvajadusteks kasutatud vesi.

* Including domestic and industrial water use in rural areas.

VEEHEIDE LOODUSLIKESSE VEEKOGUDESSE

WATER DISCHARGE TO THE NATURAL WATER BODIES

(miljonites kuupmeetrites — million cubic metres)

	1980	1985	1990	1992	1993	
KOKKU	3 024	3 028	3 258	2 692	2 063	TOTAL
Pinnaveekogudesse	2 830	3 022	3 254	2 688	2 060	To surface water bodies
puhas vesi	2 596	2 558	2 717	2 239	1 667	clean water
puhastamist vajav vesi	234	464	537	449	393	water that needs purification
normpuhastatud	46	270	302	269	261	sufficiently purified
puhastamata	139	58	39	21	23	not purified
mittetäielikult puhastatud	49	136	196	159	109	insufficiently purified

PINNAVEEKOGUDESSE JUHITUD PUHASTAMIST VAJAVA VEE REOSTUSKOORMUS
POLLUTION LOAD TO THE SURFACE WATER BODIES
 (tonnides — tons)

	1990**	1991	1992	1993	
Orgaanilised reoained, BHTt*	49 000	44 165	23 509	14 640	Organic substance, BODt*
Heljum	27 900	31 079	19 294	13 743	Suspended solids
Summaarne lämmastik	7 530	8 234	5 635	4 241	Total nitrogen
Summaarne fosfor	792	909	673	445	Total phosphorus
Nafta	322	286	154	127	Oil
Fenoolid	153	91	82	23	Carbolic acids

* BHTt — hapniku kogus, mis on vajalik orgaaniliste ainete täielikuks lagunemiseks biokeemilistes lagunemisprotsessides.
 ** Andmed on täpsustatud, võrreldes eelmises aastaraamatus avaldatuga.
 * BDOt — the total quantity of oxygen consumed in the complete biological decomposition of organic substances.
 ** The data are revised, in comparison with the data published in the "Statistical Yearbook 1993".

PAIKSETE SAASTEALLIKATE TEKITATUD ÕHUSAASTE HULK
POLLUTION OF AIR BY STATIONARY SOURCES
 (tuhandetes tonnides — thousand tons)

	1990	1991	1992	1993	
Tahked osakesed	268.5	277.6	240.8	189.0	Suspended particulates
Gaasilised ja vedelad heitmed	340.8	328.6	238.5	190.8	Gaseous and liquid pollution
vääveldioksiid	238.9	232.7	179.2	145.0	sulphur dioxide
süsinikoksiid	59.9	56.8	32.5	27.8	carbon oxide
lämmastikoksiidid	22.6	20.9	14.8	12.0	nitrogen oxides
KOKKU	609.3	606.2	479.3	379.8	TOTAL

TEEDE KEEMILINE JÄÄTUMISVASTANE TÖÖTLÜS
DEICING CHEMICAL TREATMENT OF ROADS IN WINTER

	1991/1992	1992/1993	1993/1994	
Töödeldud teede pind, 1000 m ²	37 918.8	47 646.4	43 847.5	Treated area of roads, 1000 m ²
Kasutatud kemikaalid				Use of chemicals
kaltsiumkloriid, t	4 275.3	6 284.2	4 648.8	calcium chloride, tons
kg/m ²	0.11	0.72	0.64	kg/m ²
naatriumkloriid, t	23 436.0	20 329.6	17 895.2	sodium chloride, tons
kg/m ²	0.62	0.59	0.54	kg/m ²
kainiit, t	2 356.0	812.0	640.0	kainiti, tons
kg/m ²	0.60	0.17	0.17	kg/m ²

JÄÄTMETE TEKKIMINE, KASUTAMINE, HÄVITAMINE JA LADUSTAMINE
GENERATION, UTILIZATION, DESTRUCTION AND DEPOSITION OF WASTES
(tuhandetes tonnides — thousand tons)

	Tekkimine		Kasutamine		Hävitamine ja ladustamine		
	Generation		Utilization		Destruction and deposition		
	1992	1993	1992	1993	1992	1993	
Taimse ja loomse päritoluga jäätmed	1 138.6	574.6	986.1	551.8	190.3	41.9	Wastes of animal and vegetable origin
Anorgaanilised jäätmed	12 865.7	12 365.6	1 357.6	1 110.5	10 987.0	11 063.6	Inorganic wastes
Kemikaalid, keemiatoodete jäätmed	919.5	1 262.5	16.2	38.1	908.1	1 238.6	Wastes of chemicals and chemical production
Radioaktiivsed jäätmed	1.9	0.4	-	-	1.9	0.4	Radioactive waste
Olmejäätmed	306.3	308.9	17.9	122.2	553.2	344.6	Domestic waste
KOKKU	15 232.0	14 512.0	2 377.8	1 822.6	12 640.5	12 689.1	TOTAL

PESTITSIIDIDE KASUTAMINE
USE OF PESTICIDES
(toimeainena — active substance)

	1992		1993*		
	tonni	kg/ha	tonni	kg/ha	
	tons	kg/ha	tons	kg/ha	
Fungitsiidid	52.9	0.9	16.3	0.9	Fungicides
Insektitsiidid	17.5	0.5	5.6	0.5	Insecticides
Herbitsiidid	313.1	1.5	149.6	1.1	Herbicides
Puhtimispreparaadid	30.0	0.3	14.3	0.2	Seed treatment preparations
Kasvuregulaatorid	49.1	1.5	16.4	1.1	Retardants
Muud	0.5	1.0	0.3	0.4	Other
KOKKU	463.1	...	202.5	...	TOTAL

* 1993. a k.a pestitsiidide kasutamine taludes.
* 1993 included the use of pesticides in farms.

MAAVARAD

MINERAL RESOURCES

(aktiivsed varud, 1. jaanuari seisuga — active deposits, January 1)

1994		
Põlevkivi, mln t	3 760.0	Oil-shale, million tons
Fosforiidimaak, mln t	1 248.0	Phosphorite ore, million tons
arvestatud 100 %-lisele P ₂ O ₅ sisaldusele	157.0	accounted 100 % P ₂ O ₅
Tsemendi tooraine, mln m ³		Raw materials for cement, million m ³
lubjakivi	102.3	limestone
savi	28.6	clay
Klaasiliiv, mln m ³	2.4	Silica sand, million m ³
Ehitusliiv, mln m ³	271.4	Building sand, million m ³
Kruusliiv, mln m ³	31.9	Gravel sand, million m ³
Kruus, mln m ³	1.6	Gravel, million m ³
Põletuslubjakivi, mln m ³	5.9	Limestone for lime production, million m ³
Tellisesavi, mln m ³	24.1	Brick clay, million m ³
Liivlahjendaja, mln m ³	12.5	Sand for pottery, million m ³
Ehituslubjakivi, mln m ³	317.1	Building limestone, million m ³
Viimistlusdolomiit, mln m ³	5.6	Decorative dolomite, million m ³
Ehitusdolomiit, tuh m ³	20.4	Building dolomite, million m ³
Turvas, mln t	1 533.4	Peat, million tons
Graniit, mln m ³	741.0	Granite, million m ³
Klaasidolomiit, tuh m ³	834.0	Glass dolomite, thousand m ³
Järvelubi, tuh m ³	847.0	Lake chalk, thousand m ³
Ravimuda, mln t	8.1	Curative muds, million tons
Sapropeel, mln m ³	2.2	Sapropel, million m ³

REKULTIVEERITUD MAAD

RECLAMATION OF LANDS

(hektarites — hectares)

1980	1985	1989	1992	1993
660	1 003	732	327	234

RIIKLIKUD LOODUSKAITSEALAD JA RAHVUSPARGID
STATE NATURE RESERVATIONS AND NATIONAL PARKS

	1980	1990	1992	1993	
Riiklike looduskaitsealade arv	4	5	5	5	Number of State Nature Reservations
Riiklike looduskaitsealade pindala, 1000 ha	54.4	62.5	62.5	86.8	State Nature Reservations area, 1000 ha
sh maismaa, 1000 ha	27.5	26.8	26.8	60.6	of which land, 1000 ha
Rahvusparkide arv	1	1	1	4	Number of National Parks
Rahvusparkide pindala, 1000 ha	64.9	64.9	112.0	185.3	National Parks area, 1000 ha
sh maismaa, 1000 ha	64.9	64.9	64.9	128.5	of which land, 1000 ha
Pind kokku	110.3	127.4	174.5	272.1	Total area

LOODUSKAITSE JÄRELEVALVE
SUPERVISION OF NATURAL SCENERY PROTECTION

Looduskaitse valdkond	Õigusrikkumiste arv		Kriminaalkaristused, isikute arv		Halduskaristuste arv		Ettekirjutuste arv	
Natural scenery protection activity	Number of violations		Criminal penalties, persons		Number of administrative penalties		Number of prescriptions	
	1992	1993	1992	1993	1992	1993	1992	1993
Vesi Water	959	1 049	-	-	204	188	740	882
Õhk Air	159	654	-	-	55	234	100	421
Müra Noise	...	11	...	-	...	-	...	11
Radioaktiivsus Radioactivity	...	5	...	-	...	-	...	5
Maa ja looduse kaitse Protection of soil, landscape and biodiversity	2 023	2 880	25	45	1 141	1 657	357	368
Jäätmed, mürgkemikaalid Waste, hazardous chemicals	159	277	-	-	34	101	125	237
Muud Other	88	217	-	-	73	205	13	14
KOKKU TOTAL	3 388	5 093	25	45	1 507	2 385	1 335	1 938

TERVISEOHUTUSE JÄRELEVALVE
HEALTH SAFETY INSPECTION

	Uuritud proovide ja müra mõõtmiste arv		sh nõuetele mitte- vastanud proovide arv		
	Number of measurements		of which did not meet the health standard		
	1992	1993	1992	1993	
Toiduainete kontroll	59 499	728 255	5 446	8 149	Examination of food products
Joogivee kontroll	32 831	51 687	6 305	6 898	Examination of drinking water
Veekogude kontroll	3 474	3 666	669	669	Examination of water bodies
Müra taseme mõõtmine asulates	875	468	261	116	Measurement of noise in settlements

ETTEVÕTETE KESKKONNAKAITSELISED KULUTUSED JA TULUD TEGEVUSALADE
KAUPA

ENVIRONMENTAL EXPENDITURES AND RECEIPTS BY ECONOMICAL ACTIVITIES
(miljonites kroonides — million kroons)

	Investee- ringud	Keskkonna- kaitseliste in- vesteeringute osatähtsus reaalinvestee- ringutes, %	Jooksvad kulud	Tulud	Teaduslikud uurimistööd	
	Invest- ments	Share of environmental protection investments in total investments, %	Current expendi- ture	Receipts	Research and development works	
Põllumajandus	0.1	0.2	0.3	-	-	Agriculture
Mäetööstus	2.6	6.8	10.9	0.2	0.0	Mining
Töötlev tööstus	21.2	2.9	65.0	1.4	1.0	Manufacturing
Elektri, auru ja kuu- ma vee tootmine	60.0	19.6	35.4	1.4	0.4	Electricity, steam, hot water production
Veevarustus	53.8	64.3	77.0	-	0.2	Water supply
Prügimajandus ja kanalisatsioon	0.2	0.4	14.5	1.6	-	Sewage, waste, col- lection and treatment
KOKKU	137.9	10.9	203.1	4.6	1.6	TOTAL

ETTEVÖTETE KESKKONNAKAITSELISED INVESTEERINGUD
ENVIRONMENTAL INVESTMENTS
(tuhandetes kroonides — thousand kroons)

	Tööstus	Põllu- majandus	Mäetööstus	Muud tegevusalad	Kokku	
	Industry	Agriculture	Mining	Other	Total	
Õhu kaitse	12.2	-	-	59.3	71.5	Protection of ambient air
Vee ja pinnase kaitse	8.3	0.1	2.6	54.5	65.5	Protection of ambient water and soil
Jäätmekäitlus	0.6	-	-	0.2	0.8	Waste collection and treatment
Muud vald- konnad (müra, elektromagne- tiline kiirgus)	0.1	-	-	0.0	0.1	Other activities (noise nuisance, electromagnetical radiation)
KOKKU	21.2	0.1	2.6	114.0	137.9	TOTAL

